أغلبية امريكية تؤيد الانحدارالياستعمال

אל-אתיחאד - יומון جريدةيوسية AL-ITTIHAD DAILY

مدىر «المالية» يهدد العمّال

• الوزير شالوم: لن أستجيب لمطالب العمال • النائبة غوجانسكي: تهديداتهم تمهيد لفرض الفاشية •

الجمعة ٩ تشريبن الشاني ٢٠٠١ ■ ٣ شعبان ١٤٢٢هـ ■ الشمن: ٥٠٠ شج (يشمل ض.ق.م) في فلسطين ٢٥٠ شيكل ■ 9.11.2001 ₪ המחיר: 4.50 سجל (داؤل מע״מ) ■ العدد ١٩٦/58 ■ كالمنافي ٢٠٠ سيكل المنافي ٢٠٠١ سيكل المنافي ٢٠٠ سيكل المنافي ٢٠٠١ سيكل المنافي ٢٠٠١ سيكل المنافي المن

• ضد الاحتلال الاسرائيلي وممارساته الاجرامية بحق الشعب الفلسطيني. وضد العدوان الارهابي الامريكي بحق الشعب الأفغاني.

إعادةبناءأحد السلطة في النقب



د.فكتورجريسنصر

بمناسبة اجتيازه امتحان التخصص في الاورتوبيديا عاد د قدمًا والى الامام مع تمنياتنا لكم بدوام التقدم والنجاح.

سهير وكاسترو نصر



ألف شكروتقدير لرئيس مجلس عبلين المحلى عاطف الحاج « ابو يوسف »

أعضاء بيت المسن في عبلين يتقدمون بشكرهم الجزبل وامتنانهم العظيم لرئيس مجلس عبلين المحلي

عاطف الحاج - ابويوسف

على ما قدمه من عون ومساعدة وترفيه للمسنين في القرية خاصة في الزيارة الاخبرة للاردن. كما نشكر كمال خطيب وفرج دعيم على مساعدتهما ورعايتهما لنا.

دمتم ذخرا لاهل قريتكم.

باحترام عنالسنين يعقوب وديع سمرة ، ابو منير ،

الكلية الفطرية

(·/ILŻW

الآن بدأ التعليم هندسيون - لجميع الفروع هندسى مؤهل للتدريس תעודת הוראה في فرع الكلية القريب من مكان سكناك

• وپيرس يدعو في السويد لتحقيق السلام..! • شارون يرفض تدخل الاوروبيين •



لجلسطائفة لارتوذكسفي

• شبهات جدية جدًا في التلاعب بأوراق الاقتراع • لجنة الانتخابات التى تسلمت رسالة رسمية للمحافظة على الأوراق، أبادت الاوراق خلال بضعة ايام رغم وعد رئيسها بالحفاظ عليها •

احدث عياده للطب البديل جهازوحيد وحديث في البلاد

يختص بازالة جميع الآلام في الجسم مثل آلام الظهر والرأس بالاضافه الى اكسل صحيحة اخسري مستسل:

> *نقص بالكالسيوم * إلتهاب المفاصل * دا ، الربو * مرض السكري في المراحل المبكرة

كفرياسيف - خليوي : ٥٤٤٩٠٠ ٥٤٠٠

مواسي تورز للسباحة والسسفرم.ض مسم بالتعاون مع «هاجر تورز» في مصر حفلة الفنان الكبير العالت توفيق فی ۱۲/۱۷

في شرم الشيخ

للاتصال: ٦٢٨٠١٤١-٤٠

المظاهرة الجماهيرية

بمهرجان افتتاحي سياسي فني ملتزم

* ضد الأحثال الأمرائيلي وجرائمه ضد العدوان الامريكي الاستعماري من أجل المساواة النامة للجماهير العربية * من أجل مستفول أفضل للاجيال الشابة

وذلك اليوم الجمعة ١/١/١/ ٢ الساعة السادسة مساءً في مدينة الناصرة انطلاقًا من شارع توفيق زياد ، مرورًا بالشارع الرئيسي، لتنتهي في «بيت الصداقة»

يتكلم في المهرجان الافتتاحي:

ajbs allai |

الدكتورأيمن فضل عودة

بمناسبة تخرجه من الجامعة العبرية في القدس ونجاحه في امتحانات طب الاسنان وحصوله على رخصة

الف مبروك قدمًا والى الأمام والى المزيد من النجاح

الوالدان فضل وتنهى والاختان تغريد وهديل - الكبابير

* رامز جرايسي - رئيس بلدية الناصرة.

* محمد نفاع - السكرتير العام للحزب الشيوعي الاسرائيلي. * سليم مراد - السكرتير العام لاتحاد الشبيبة الشيوعية الاسرائيلي. البرنامج الفني باشتراك: ريم بنا وسعيد سلامة.

ندعوكم جميعًا للمشاركة في:

افتتاحًا للمؤتمرال ١٧

الشبيبة الشيوعية الطليعة الثورية للشباب

اتحاد الشبيبة الشيوعية الاسرائيلي

شركة M.S.M للسياحة والسفر

تعلن عن الحفل الكبير للفنان

ايهاب توفيق

في منتجع الف ليلة وليلة في شرم الشيخ بتاريخ ٢٠٠١/١٢/١٧ نلفت انتباهكم اننا الشركة الوحيدة المعتمدة لبيع ثذاكر هذا الحفل في البلاد. والرجاء طلب التذاكر عند الحجز

ديانا - الناصرة هاتف ٢٩٤ -١٠٨٠ -٤٠



حملة تنزيلات على رحلاتها،-عمان - ٣ ليالي ٤ أيام ٥ نجوم ابتداء من ٩٩\$ شرم الشيخ - ٣ ليالي ٤ أيام ٥ نجوم ابتداء من ٨٩\$ القاهرة - ٦ ليال ٧ أيام - هيلتون رمسيس او هيلتون النيل + ڤيزا ابتداء من ١٩٩\$ انطاليا استداء من ٩٩٩ طابا- ٣ ليال - هيات طابا ابتداء من ١١٠ مع السفر يشمل افطارٌ وعشاء پسراغ ابستسداء مسن ۱۱۹ \$ استانبول ابتداء من ١٣٩\$



الشيوعية!

سسا ، في تأصرة الكفاح من أجل السيلاء والمساواة والدمقراطية والتقده الاجتماعي المؤتمر السابع عشر لاتحاه الشبيبية الشسوعيية الاسرائيلي، الذي يستسر يومين.

يسببه الافتتناج بالطابع الكفاحي المعهود لهذا القصييل الشيابي الشيوعي الديثامي على الساحة النضالية، حيث سيرقع رفاق ورفيقات سنية الشيرعية من خلال مطَّاهرة جماهيرية حاسدة رأبا عهو الكفاحمة برافقتها القرق الموسيقية بدف ب والاستدها المورية والوطينة وباعلامتها الجيداء المرععة سامخه والساء سنكون مطاهرة الانتساح مدرجة حن حماعية صد الاحتمالان الاسرائيلي وخرائمه وبس أحل وقف مجازره وعدوات والاقرار يحق الشعب الفلسطيني في التحرر والاستقلال الوطني، سترتفع الاصوات الشباينة والجياهبرية ضد العدوان الامبريالي يرعاب الربك ضد الشعب الافغاني. وستصل الى عنان السما ، والى الأذان السلطوية الصما ، مطالب شعبنا وشبيبتنا ضد سياسة القهر القومى والتسبيز الحكومية الممارسة ضد المواطنين العرب، ومن أجل حقوقنا الشرعية والانسانية في المواطنة الكاملة والمساواة التامة. القوصية والبومية . الجماعية والفردية ومن أجل مستقبل افضل للشباب وللاجبال الصاعدة.

وبكتسب مزتمر الشبيبة الشيوعية السابع عشر أهمية خاصة في ظل الطروف المأساوية عالميا ومنطقيا واسرائيليا والتى تضع على كاهل هذه الكتببة الشبابية المقاتلة وعلى اجندة مزتمرها مسزولية هامة في العمل السياسي الجماهيري بين اوساط الشبيبة العاملة والمتعلمة. العربية والبهودية. فاضافة الى دورها الهام الى جانب حزبها وجبهتها في المعارك السياسية - الجماهيرية، في المظاهرات ومختلف النشاطات من أجل السلام والمساواة، فعلى هذا الفصيل الثوري تقع مسؤولية كبيرة في مواجهة ومعالجة قضايا آلشباب وهمومهم في ظل نظاء اسود لا برسم سوى الكثير من الدوائر السودا ، حول حياة وتطور ومستقبل الاجيال الصاعدة. ففي ظل سياسة مواصلة الاحتلال وتصعيد العدوان والقهر والتمييز القومي والعنصري والقهر الطبقي تنتشر ظواهر جذب الشباب الى متاهات التهلكة والدمار الذاتي. فعلى هذه الخلفية تنتشر بين اوساط الشباب، بين الشبيبة التي لا تعمل ولا تتعلم، بين العاطلين عن العمل، وفي المدارس وشوارع التسكع مظاهر العنف والاجرام وتعاطي المخدرات وغيرها. وكما نعلم، قان في مركز ابحاث ومداولات مؤتمركم برمجة وتطوير عمل الشبيبة الشيوعية بين اوساط الشبيبة العاملة والمتعلمة، اليهودية والعربية والانشغال بقضايا

لقد عوّدتنا الشبيبة الشيوعية على تواجدها الكفاحي في كل مكان « وبن ما كنا شبيبة ، في الشوارع شبيبة ، في المدارس شبيبة ، في المصانع شبيبة، في المظاهرات شبيبة »، ولتحى الشبيبة الشيوعية وليكن مزتمركم نقطة انطلاق جديدة في المعارك العادلة.

(" الاتعاد ")

ينة وغاضبة لثلاثة مغدورين قتلهم جنود شارون

* الخليل، خانبونس، رفع - « وفا » - شيعت جماهير غفيرة من أهالي بلدة يطا وقرى ومخيمات محافظة الخليل، ظهر أمس، في موكب جنائزي مهيب، جثمان الشهيد عيسى خليل دبابسة (٤٥ عاماً) من سكان يطا.

وكان دبابسة بعيل اثني عشر فرداً، قبل أن يم أمس الأول، في عملية اغتبال جبانة نفذتها وحدات خاصة تابعة لجيش الاحتلال، أسفرت أيضاً عن إصابة ابن الشهيد على (١٨ عاماً) بجروح بالغة، وإصابة مواطن ثان يدعى عبد الهادي بجروح طفيفة.

وجاب الموكب الجنائزي شوارع مدينة الخليل وبلدة دورا قبل أن بصل إلى مسقط رأس الشهيد في منطقة البركة شرق بلدة بطا التي أعلنت الحداد والإضراب الشامل. ورفع المشاركون في موكَّب التشييع، الأعلام الفلسطينية صور الشهيد دبابسة. إلى جانب الشعارات المنددة بجرائم الاحتلال والمستوطنين. وأدى المشيعون صلاة الجنازة على روح الشهيد في مسجد البلدة قبل أن يواري جثمانه الطاهر الثرى في مقبرة الشهداء.

بشار إلى أن سلطات الاحتلال كانت تتهم البشه الديابسة بفتل أحد المستوطنين المتطرفين في ١٩٩٨. وبدعى دوق دوربين من «سوسما « المقامة على أراض مصادره في البلده

وشبعت جماهم غفرة من محافظة خاليونس، أمس، فتمان الشهيد محمد فنحى كسكين ٢٣١ عاما) إلى متواه الأخبر في مقبرة شهداً ، خانبونس.

وانطلق الموكب الجنائزي المهمب من « مم ل خَانبونس بَانجاه منزل الشهيد في حي الأمل. حيث القي ذوره وأصدقاؤه النظرة الأخبرة على جنسانه الطاهر. ومن ثو نقل الشهيد محمولا على الأكف إلى المسجد الكبير وسطَّ المدينة، حيث أدبت صلاة الجنازة على جثمانه الطاهر قبل أن يواري الثري. وشارك في التشبيع، ألاف المواطنين وعملون عن القوى والمؤسسات الوطنية

ورفع المشيعون صور الشهداء والأعلام الوطنية، وحملوا شعارات تندد ببشاعة جرائم الاحتلال، وعاهدوا هيد على مواصلة النضال حتى دحر الاحتلال وإقامة الدولة الفلسطينية المستقلة، وعاصمتها القدس الشرقية. وكان الشهيد كسكين، قتل صباح أمس الأولّ، بعد ما أطلق عليه قناص احتلالي متمركز في برج على حاجز التفاح رصاصتين من العبار الثقبل وهو يقود سبارته، مما

أدى إلى استشهاده على القور. وفي رفح شبعت جماهير غفيرة، أمس، الشهيد موسى محمد أبو عبا (٤٥عاماً) من «مسشفى الشفاء» في



مدينة غزة في موكب جنائزي مهبب، باتجاه منزله في

وفى رفع. التف أبناء الشهبد وذووه حول جشمان الشهيد، يودعونه للمرة الأخيرة وسط الدموع، قبل أن بواصل الموكب طريقه إلى مقبرة الشهدا ، حيث ووري

ر وكان الشهيد أبوعيا أصيب، قبِل يومين. برصاصة في الرأس من النوع الثقيل، نقل على أثرها إلى « مستشفى الشفاء » في حالة حرجة جداً ، قبل أن يستشهد فجر أمس.

• إخلاء عائلة مقدسية من منزلها بالقوة •

أخلت وحدات من «حرس الحدود » والقوات الخاصة

في جيش الاحتلال الإسرائيلي بالقوة عائلة المواطن واثل بَبِي المكونة من اثني عشر فرداً ، من منزلها في ' أم هارون في حي الشبخ حراح في القدس العربية، لصالح جمعيات استبطائية يقودها وزير السياحة المتطرف بني أيلون. وألفت بأثاثها بعيداً.

ومنعت قوات الاحتلال المواطنين من الاقتراب من المنزلَ، واعتقلتَ أحد الشبان وبدعي وانل الضبعات بن عرقلة عمل جنود الاحتلال واحتجزت بطاقات الهوية لشبان

المنطقة. ويؤكد المواطن قنيبي، أن المنزل مقام على أرض عربية ومالكها الشرعي المواطن سلبمان حجازي أبو دوريش. من جهتم، أكد المحامي حسني أبو حسين، أن الأرض المقام عليها المنزل تعود لوقف عبد ربه، وفيها حجة وقفية يواقع ثلثي الأرض لوقف عبد ربه، وهو عربي مقدسي، وثلثها الأخير للمواطن سليمان حجازي.

إستطلاع: غالبية أمريكية تؤيّد استعمال السلاح النووي ١١

* واشنطن - الوكالات - اظهر استطلاعان للرأي نشرا يومي الاربعاء والخميس ان اكثر من نصف الامريكيين يعتبرون أن الضربات النووية ستكون سلاحا فعالا المكافحة الارهاب» وانهم «لن يرتاحوا » قبل اعتقال اسامة بن لادن

وافاد استطلاع اجراه معهد «زغبي انترناشيونال» ان ٥٤٪ من الاشخاص الذين استطلعت أراؤهم يعتقدون ان اللجو، الى الترسانة النووية الامريكية سيكون فعالا في الحرب ضد الارهاب التي اعلنها الرئيس الامريكي جورج بوش بعد اعتدا ات ١٦ ايلول.

وابدى ٩٠٪ من الامريكيين ثقتهم في ان الضربات الجوية وعمليات القوات الخاصة ستكون فعالة لهزم شبكة

صدر العدد الاول منها في ١٤ ايار ١٩٤٤

تصدر عن شركة الطريق م.ض

واجري هذا الاستطلاع على عبَّنة من الف شخص

بين ٣ و ٥ تشرين الثاني مع هامش خطأ يبلغ حوالي ٢ ٣٪. واظهر استطلاع أخر اجرته شبكة «أي بي سي نيوز » وصحيفة « واشنطن پوست » ان ٧١٪ من الأشخاص بدعمون ارسال عدد كبير من القوات البرية الى افغانستان فيما اعتبر ٦٤٪ ان نجاح او فشل الحملة ستحدده قدرة القوات الامريكية على اعتقال او قتل بن لادن.

واجري الاستطلاع على عبّنة من ٧٥٦ شخصًا مع هامش خطأ يبلغ ٤٪.

وفي باريس صرح الرئيس الباكستاني، برويز مشرف، أمس الخميس، في باريس ان مواصلة الحرب في افغانستان

«ستنعكس سلبًا » على كافة العالم المسلم.

وقال مشرف في مزتمر صحافي بعد محادثاته م الرئيس الفرنسي جاك شيراك ورئيس الوزراء ليونيل جوسيار ان مواصلة الضربات « ستنعكس سلبًا » على العالم المسلم غير انه اعرب عن عدم خشيته من ان تشهد باكستار ازديادا لتظاهرات المساندين لأسامة بن لادن.

وتراجع عدد المتظاهرين في المدن الباكستانية في الايام الاخيرة وبلغ ما يتراوح بين ألف والفي متظاهر فحسب الاسبوع المنصرم.

وقال مشرف: «نتمنى ان تكون (الحملة) قصبرا ومحددة الاهداف» من دون المطالبة بوقف القصف في اثنا رمضان الذي يبدأ بعد اسبوع من الأن.

■ المصرر المسوول توفييق طوبي ■ رئــيــس الـــــــريــر: **د.أحــمــد ســعــد =**

■ نائب رئيس التحرير صالح إبداح ■

مكاتب المعرب والمركزية ومكاتب الادارة والاعلانات والاشتراكات حيفا. شارع الحريري ٩. هواتف: ٤/٨٥١١٢٩٦ فاكس ٨٥١١٢٩٧ (فاكس الاعلانات - ٨٥١٤٠٥٣). المراسلات (التحرير، الادارة، الاعلانات والاشتراكات - ص.ب ٩٤٥٢ - حيـضا ٢١٠٩٤) ■ ittihad@bezeqint.net البريدالإلكتروني:

، الاتحاد ، في المناطق

- مكتب الناصرة «بيت الصداقة» ص.ب (٢٤) الناصرة ١٦٠٠٠، هواتف ■(· £/\00 £AT£ - ____ ۰٤/٦٥٥٤٢٢ - ٢٢٧٨٢٤١ (فساك
- مكتب عكا ساحة فرحي ، هاتف: ١٩٩١٢٤٢١ / فاكس ١٩٩١٥٥٥) ■ مكتب ام الفحم – ساحة الميدان . تلفاكس: ٢٢٦٢٦٨ / ٤٠ ■
- مكتب المثلث نادي عثمان ابو راس تلفاكس ٧٩٩١٩١٨ ٥٠ هاتف ٧٩٩١٩٩٠ ٥٠ ■
- مكتب الطيرة عمارة فوزي النجيب تلفاكس ١٩/٧٩٣٥٥١٩ . ■ مكتب البطوف عرابة. هانف ١٦٧٤١٦٤/ ٤ ، فاكس ٢٩٦٤/ ٤ . ١
- مكتبشفاعمرو تلفاكس: ١٥٦٢٨٨/٤٠ .

القالات الوقعة تعبر عن اراء اصحابها الاعلانات على مسؤولية العلنين. والمواد التي تصل الى «الاتحاد» لا تعاد لاصحابها نشرت او لـم تـنـشر

ردا على صفاقة زعيم واشنطن

عريقات: الحديث عن مكافحة الارهاب مع استمرار الاحتلال الاسرائيلي هوأعلى درجات الارهاب!

• پيرس يخطب سلامًا امام الاوروبيين، ويتجاهل رفض شارون لأي تدخل اوروبي! • قريع: حان الوقت للاعتراف بدولة فلسطينية •

* حيفًا - مكتب «الاتحاد » والوكالات - دعا الامين العام لجامعة الدول العربية عمرو موسى، امس الخميس، في بروكسل الدول الملتزمة في عملية السلام الى « عدم تفويت عشر سنوات مجددا » لاقامة السلام في الشرق

وقال موسى خلال منتدى برلماني اوروبي-متوسطي في البرلمان الاوروبي في بروكسل «بعد عشر سنوات على اطلاقها، انتهت عملية السلام في الشرق الأوسط مع الانتفاضة الجديدة. لا يمكننا ان نفوت عشر سنوات جديدة في محادثات وتركها تدور في حلقة مفرغة ».

واضاف « يجب وضع برنامج عمل يقبله الجميع ويظهر لنا الضو ، في اخر النفق» معربًا عن قلقه من حصول صدام بين الحضارتين، الغربية والعربية-

وتابع «نحن بحاجة الى بعضنا البعض. نحن بحاجة البكم ونعتقد انكم

ويقوم موسى حالبا بجولة على الدول العربية واوروبا والولايات المتحدة. وسيشارك بين ١٠ و١٦ تشرين الثاني في الجمعية العامة للامم المتحدة في

من جهتها كررت رئيسة البرلمان الاوروبي نيكول فونتين القول انه يجم ، تجنب الفخ القاتل بحصول صدام بين الحضارات او الاديان التي صنعتها على

واقترحت فونتين «اطلاق برنامج اقليمي اوروبي-متوسطي حول المشاكل المرتبطة بالتعاون القضائي وبالتصدي للجريمة المنظمة والارهاب».

واقترحت رئيسة البرلمان الاوروبي ابضا «الدعوة الى مؤقر دولي حول الارهاب في اطار الامم المتحدة » تكون مهمته «اعداد مفهوم الارهاب» العالمي وتحديد «ما هو العمل الارهابي».

وفي غزة قال صائب عريقات، وزير الحكم المحلى في السلطة الفلسطينية، تعقبها على تصريحات الرئيس الاميركي جورج بوش «أن الحديث عن مكافحة الارهاب في ظل استمرار الاحتلال الاسرائيلي وهو اعلى انواع الارهاب تنقصه

وطالب عربقات «المجتمع الدولي خاصة الولايات المتحدة والاتحاد الاوروبي بضرورة طرح مبادرة شمولية تلزم اسرائيل تنفيذ القرارين ٢٤٢ و٣٣٨ اي انها ، الاحتلال الاسرائيلي والانسحاب الى حدود خط الرابع من حزيران (يونيو) بما في ذلك القدس الشرقية ».

وكان الرئيس الامبركي جورج بوش اعلن خلال مؤتمر صحافي عقده في البيت الابيض مع رئيس الوزرا ، البريطاني توني بلير « لا شك لدي في انشا سنحيل تنظيم القاعدة الى القضاء سواء حل السلام في الشرق الاوسط ام

وردا على سؤال عما اذا كان التحالف سينتصر في الحرب من دون التوصل الى هذا الاتفاق (حول الشرق الاوسط)، أجاب بوش «اعتقد باننا قادرون على ذلك. واعتقد باننا سنحقق ذلك، ونحن نقوم بمطاردتهم (طالبان واسامة بن لادن) في هذا الوقت الذي نتحدث فيه. وسوف سنخيلهم الى القضاء».

من جهته، صرح وزير الخارجية الاسرائيلي، شمعون بيرس، امس الخميس، في فايستراس امام موغر الحزب الاشتراكي الديموقراطي السويدي أن الاسرائيليين « يتمنون » قيام دولة فلسطينية مستقلة « تعمل جيدا » وادعى ان اسرائيل لن



نسعى الى فرض حل من جانب واحد.

وصرح بيرس: «لم نولد كي نحكم الشعب الفلسطيني ونحتل اراضيه، ان ذلك يتنافي وكل ما ندافع عنه (...). لن نفرض حلا من جهة واحدة. فالسلام نحيل الا عبر الاتفاق لا بالقوة (...). نحن نتمنى قيام دولة فلسطينية

واضاف: «يجب ان نواصل جهودنا لمنع الفلسطينيين اقتصادهم الخاص واستقلالهم كي نتمكن من ان نحيا كجارين صديقين ».

بالمقابل أكد رئيس المجلس التشريعي الفلسطيني، احمد قريع ان «الوقت حان للاعتراف بدولة فلسطينية عملا بقرارات الامم المتحدة والعودة على الفور الى طاولة المفاوضات مع الاسرائيليين ».

واضاف « لدى لفلسطينيين رغبة حقيقية في العودة الى المفاوضات المستمرة مع الاسرائيليين وتطبيق الاتفاقيات الموقعة تحت اشراف الامم المتحدة ».

وقال قريع « كلي ثقة استنادا الى الخبرة التي اكتسبتها في المفاوضات من ان فرص النجاح حقيقية لكلينا اي الاسرائيليين والفلسطينيين وذلك اذا احترمنا تعهداتنا كما تم التوقيع عليها واذا انتقلنا من منطق القوة الى قوة المنطق والسلام والامن والتعاون».

واعرب بيرس من جهة اخرى عن تفاؤله حول مواصلة انسحاب الجيش الاسرائيلي من مدن الضفة الغربية التي تتمتع بالحكم الذاتي الفلسطينين بعد ان اعاد احتلالها غداة اغتيال وزير السياحة، رحبعام زئيفي، في ١٧ تشربن

واضاف: «أمل ان نتمكن من اتمام هذا الانسحاب في وقت قصير». واستطرد «ربما خلال عدة ايام، ذلك رهن بالظروف الامنية».

ووجه نداء الى رئيس السلطة الفلسطينية ياسر عرفات للسيطرة على ببى المشاكل » وعلى الاسلحة - على حد تعبيره.

وقال بيرس « ساعدونا على تنفيذ وقف الطلاق النار الذي يشكل النقطة الاولى من تقرير ميتشل. فاذا حصلنا على ذلك نستطيع البد، بالمفاوضات». وبالطبع فوز - خارجية شارون - لم يتوقف عن ان رئيس الحكومة اليميني

رفض، امس، بفظاظة المبادرة التي يعدها الاوروبيون!!

عدد من الانجازات في أول جلسات لجنة الطاعة بحق طلاب عرب في جامعة حيفا • المحامية اورنا كوهين نجحت في جعل المسؤولين يجرون جلسة مفتوحة للجمهور، مما يعتبر سابقة.. وهذا اضافة الى الموافقة على الاطلاع

عصلى مصلحات سسابسة * حيفًا - مكتب «الاتحاد » - عقدت لجنة الطاعة في جامعة حيفًا جلستها (الاولى)، امس الخميس، الساعة الرابعة بعد الظهر للتداول في قضية الطلاب العرب، رجا زعاترة، احمد عبد الخالق، شادى خليلية، فادى ابو بونس، هاني وتد، وفضيل جرايسي، «بتهمة» اجراء مظاهرة «غبر قانونية» وبدون ترخيص سلطات الجامعة في الاسبوع الاول من افتتاح السنة الدراسية الحالبة. وقد ترافعت عن الطلاب المحامية آورنا كوهين من «عدالة».

وفي سابقة هي الاولى من نوعها في جامعة حيفا اضطرت لجنة الطاعة الى الموافقة على عقد جلسة مفتوحة، وذلك بعد اكثر من نصف ساعة من النقاش بين كوهين ولجنة الطاعة، حيث رضخت الاخبرة الي طلب المحامسة

وقد افتتحت الجلسة بحضور الطلاب الستة وجمهور من الطلاب والمحاضر د. ايلان سابان وانضم فيما بعد المحامون جول جمال وايمن عودة وشادي شويري ومدير «مساواة» جعفر فرح.

وقالت المحامية اورنا كوهين تعقيبًا على هذه الجلسة انه جرى تحقيق عدة خطوات تشكل كل منها سابقة. الاولى هي عقد جلسة مفتوحة بحضور الطلاب والجمهور. وتضاف الى تقديم طلب الى مسؤول الطاعة بأن يقصى نفسه، كونه سبق واتخذ قرارات في نفس القضية ضد الطلاب مما يثير شبهة بأنه منحاز. وكذلك فهذه اول مرة يجري فيها دعوة رئيس الجامعة لتقديم افادة امام لجنة

واضافت كوهين: لقد وافقت لجنة الطاعة ان تطلعنا على كل ملفات قرارات لجنة الطاعة من سنوات سابقة. واكدت: لقد انتهك مسؤولو لجنة الطاعة انفسهم الدستور ، لان الاستدعا ،ات التي وجهوها للطلاب لم تتضمن اقتراحات تسوية مقابل اجرا، بحث تأديبي.

هذا وستعقد جلسة ثانية في الاسبوع القادم. في نفس اليوم والتاريخ.



«الشاباك»

* حيفًا - مكتب «الاتحاد » - ذكرت وكالة الصحافة الفرنسية انه تم اجلاء الوزير الاسرانيلي من دون حقيبة داني نافيه، مساء امس الخميس، من منزله على اثر معلومات تحدثت عن احتمال

واضاف مصدر أن أثنين من عملاء «الشاباك» رافقا الوزير ناڤيه من منزله في منطقة شوهام بالقرب من مطار بن غوربون الي جهة مجهولة.

وعمدت الشين بين الى عملية الاجلاء بعدما تلقت معلومات حول محاولة اغتيال ممكنة تستهدف نافيه، حسب ما قال المصدر

ضبطكميةكبيرةمن لدرات فسى السرامسة إ

* عكا - من فوزي شعبان - نجحت الوحدة المركزية في شرطة الجليل التي تلاحق قضايًا المخدرات، بضبط كمية كبيرة من المُخدرات والاسلحة في قرية الرامة.

ولم تنجّع الشرطة بعد باعتقال احد. وفي حديث مع رئيس الوحدة أقي أزولاي قال: ان رجال الوحدة ضبطواً في الرامة. (١١) كغم من الحشيش وكيلو ونصف الكيلو من الهيروين، ومسدسا وثلاثة قنابل يدوية.

واضاف: لم نعرف بعد من وضع الاسلحة والمخدرات في المكان. وهو مكان خاص، والشرطة تبحث عنهم وستنجع باعتقالهم. واضاف أزولاي ان عمليات تفتيش خاصة تجري في الرامة التي يعتقد ان فيها تجارا كبارا. العملية السياسية والصراع السياسي مع اسرائيل وهو الوحيد في القيادة الفلسطينية الذي يمتلك رؤية واضحة وشفافة حول الموضوع السياسي ».

واكد دحلان ان «الوحيد المؤهل لمفاوضات مع اسرآئيل وادارة العمل السياسي للشعب الفلسطيني، هو الرئيس عرفات وهذا هو العنوان الوحيد فقط .. واذا اعتقدت اسرائيل انها بالتفافاتها المكشوفة وادعا اتها بانها تتصل مع قيادات فلسطينية ميدانية محاولة تجاوز الرئيس عرفات فانها ترتكب حماقة سياسية كبيرة ...

واوضع دحلان ان «اسرائيل طوال فترة شارون حاولت ان تنزع الشرعية السياسية عن الرئيس عرفات والشعب الفلسطيني وسلطته الوطنية ولكنها فشلت حتى اللحظة وبجب على اسرائيل ان تتوقف عن الاوهام بان تفرض على الشعب الفلسطيني قائده فالرئيس منتخب ولا احد في الشعب الفلسطيني بستطيع ان يصنع السلام غير الرئيس عرفات».

وحول تصريحات شارون بان من الصعب الوصول الى اتفاق مع عرفات قال «اذا وجد فلسطيني براغماتي في تاريخ الشعب الفلسطيني فهو عرفات ولكن البراغماتية لا تعنى التنازلات ولا الانصياع للشروط الاسرائيلية . . واذا كان هناك اية اوهام لدى أسرائيل بان هناك قيادات فلسطينية تتلاءم معها في الافكار الاسرائيلية فمصيرهم الانزوا ، ومصير هذه الافكار ومن يحملونها الي مزبلة التاريخ ».

دحلان؛ لن تفرض قيادات على الشعب الفلسطيني مهما كانت الاسماء

* حيفا - مكتب «الاتحاد» - قال العقبد محمد دحلان مدير الامن الوقائي في قطاع غزة ، ان « محاولات شارون واسرائيل ودول اخرى (لم يسمها) لفرض قيادات على الشعب الفلسطيني هي محاولات يانسة وفاشلة مهما كانت هذه الاسماء.. وكفاح الشعب الفلسطيني والرئيس باسر عرفات عبر السنوات الماضية لن يتوج بتمثيل اي شخص مرتبط بمصالح اسرائيلية لان عرفات ليس قائدا فحسب بل هو نهج وطني بوصلته القدس والاستقلال

وشدد دحلان على ضرورة تغيير الوضع الداخلي الفلسطيني، وقال «أن الرئيس عرفات بحتاج الى مواجهة وضعه الداخلي لمواجهة العدوان الاسرائيلي السافر على الشعب الفلسطيني وان سبع سنوات من عمر السلطة وعاما من مواجهة العدوان تمثل باعلان حرب على الشعب الفلسطيني، بحاجة الى اعادة تقبيم لتمكين السلطة الفلسطينية والشعب من الصمود والثبات امام العدوان». مؤكدا «الحقيقة ان وضعنا الداخلي يحتاج لتغبير ».

واضاف دحلان « نحن نقدم مطالبة ومناشدة للرئيس باجرا ، اصلاحات داخلية تتلاءم مع حجم وخطورة هذه المرحلة والرئيس بحاجة لهذه التغييرات لاسناد موقفه السياسي الشعبي، ونحن نرى ان الرئيس عرفات هو الضمانة الوحيدة للشعب الفلسطيني وهو لا يحتاج لمن يضيى، له الطريق حول ادارة

مديرعاموزارةالماليةيهددالعمال المضربين باجراءات همجية وقاسية 11

• وزير المالية يؤكد انه لن يستجيب لمطالب العمال وبدأ بخطوات لكسر الاضراب • استمرار الاضرابات والتشويشات في عدة مرافق عمل • تمار غوجانسكي: تهديدات مدير عام وزارة المالية نمهيد السبيل للفشستة • التوصل الى اتضاق في مصنعي « فينيتسيا » و« حيشولي هكرمل» •

> * حيفًا - مكتب «الاتحاد » - هدد مدير عام وزارة المالية، أوهاد موراني، العمال المضربين وأولئك الذبن بشوشون العمل، من خلال اضرابات تباطؤية. «بأن الحكومة. قد تنخذ خطوات متطرفة وهمجية وقاسية. لوضع حد للاضرابات التبي تشهدها الدولة منذ فترة في عدة قطاعات ومرافق اقتصادية».

جا ، ذلك في تصريح اعلامي، وسوغ عدم اتخاذ الإجراءات اللازمة، حتى الان، والتي هدد باتخاذها. بالامتناع عن صب الزبت على موقد علاقات العمل!!

وعلى الصعيد ذاته قال وزير المالية، سيلقان شالوم، أمس الخميس، في اجتماع لجنة المالية البرلمانية، ان ليس في نبته الاستجابة لمطالب العمال المضربين في كافة القطاعات، وبرر ذلك بأن «الدولة حاليًا في وضع طوارى، اقتصادي ومن يعتقد انه في وضع كهذا يمكن الاستجابة لمطالب زبادة أجور عالية ومبالغ قيها جداً، فهو مخطئ جداً وعليه عدم التفكير في ذلك. لان الاستجابة لتلك المضالب معناها هدم الاقتصاد وتضعضع الأوضاع، وهذا لن يكون، لأننا ببساطة لن نوافق على مطالب المضربين ه!!

وعبر شالوم عن قلقه، من البوادر والامكانيات التي بر الى صعوبة المصادقة على اقتراح المبزانية للعام (٢٠٠٢) بالقراءتين الثانية والثالثة.

وفي خطوة تعتبر محاولة لكسر اضراب عمال الجمارك، قال شالوم ان وزارة المالية أمرت، أمس الخميس، بتحرير بضائع لتصديرها ، بدون الحاجة للفحص في مكاتب الجمارك ودفع الرسوم المستحقة عليها ، وذلك لكي لا بسل الحركة الاقتصادية. وأشار الى ان الوزارة تعمل على تحرير البضائع المستوردة والموجودة في عشرات السفن في موانئ البلاد ، بدون فحصها في مكاتب الجمارك أبضًا!!

• تواصل الاضرابات والتشويشات •

وتواصلت، أمس الخميس، تشويشات العمل والاضرابات في العديد من المرافق وقطاعات العمل. فقد صعد، أمس الخميس. موظفو وعاملو وزارة العمل والرفاد الاجتماعي، الاجراءات الاحتجاجية وتشويشات العمل الني ينفذونها للأسبوع الثالث على التوالي، فقد منعوا ستبعاب زبائن جدد في المراكز للمعوقين والمعاقين والمدارس والمراكز الداخلية للجنانبين دون الـ (٣١١) عامًا.

وهددت عدة مراكز تتلقى المساعدات والمبزانيات من وزارة العمل، أمس الخميس، بوقف استيعاب الزبائن لان المبزانيات لا تحول اليها بسبب تشويشات العمل ومنها، مراكز الفتيات في خطر والنساء المضروبات، وذلك حتى

تنتهي تشويشات العمل في الوزارة، وهددت كذلك بوقف

وتبين، أمس الخميس، انه رغم وعد وزارة المالية منذ الاسبوع الفائت، بتحويل ميزانيات للعديد من تلك المؤسسات مباشرة لكنها حتى أمس لم تحول أي شبكل، وذلك كما يبدو خشية تصعيد الموظفين لنضالهم واضرابهم.

وواصل موظفو مؤسسة «التأمين الوطني» في المكتب الرئيسي في القدس، أمس الخميس، لليوم الخامس على التوالي، الاضراب المفتوح، ويتميز انه منذ اعلاته ترفض ادارة المؤسسة الاجتماع مع ممثلي لجنة العمال!! وتسبب الاضراب في المكتب الرئيسي في تشويش عمل فروع المؤسسة في جميع أنحاء البلاد. خاصة ان المضربين في المكتب الرئيسي أوقفوا وشلوا عمل الحاسوب الرئيسي.

وبسبب الاضراب لن يحصل جميع طالبي العمل على مخصصات البطالة في السادس عشر من الشهر الجاري. ولا يستطيع طالبو العمل الجدد تقديم طلبات للحصول على مخصصات، وكذلك جميع مستحقى المخصصات بكافة أنواعها. وهدد العاملون أمس بوقف تحويل كافة المخصصات الى مستحقيها ، كذلك مخصصات الاولاد!!

وواصل عمال وموظفو الجمارك، الاضراب ومنع تفريغ او شحن البضائع. وواصلوا في المطار الفحص البطي جداً للمسافرين أو القادمين في الطائرات، مما أدى الى ازدحامات كثيفة وعرقلة اقلاع الطائرات ويحتجون على عدم الاستجابة لمطالبهم بزيادة رواتبهم، وعدم الاستجابة لمطالب زبادة رواتب اولئك الذبن بعملون أيام السبت.

وواصل عمال «الطابو» الاضراب ورفضوا، أمس، طلب وزارة القضاء بالغاء الاضراب والعودة الى مزاولة العمل كالمعتاد، وسوغوا ذلك بعدم اجرا، مفاوضات جدية معهم ورفض مطالبهم

• ردود فعل •

وقالت النائبة الجبهوية، تمار غوجانسكي، تعقيبًا على تهديدات مدير عام وزارة المالية للعمال المضربين. باتخاذ اجراءات قاسية ضدهم، «ان تلك التهديدات هي بمثابة تمهيد السببل لاستعمال القوة وقوى الجيش والشرطة لكسر الاضرابات، وبذلك، واستناداً الى التجارب، يؤدي الى القشستة وظلامية النظام، ومن يدعو الي فرض أوامر عمل الزامية على عمال موانئ أشدود والتهديد بجلب الجنود للعمل، بدلا منهم. وبالذات في هذه الظروف. فانه عهد السبيل للفاشية».

وقالت غوجانسكي رداً على سؤال. «ان وصف كل ىن لا بوافق على سباسة ونهج شارون. بالخانن. ووصف العمال المضربين والمطالبين بحقوق اولية بالخونة، وبانعدام

المسؤولية القومية بحجة الاوضاع القائمة. فتلك الاقوال نتميز بها الانظمة الظلامية السوداء، وبنهجها تس وزارة المالية الي هدم التنظيمات والمنظمات النقابية والمهنية من منطلق الحقد الطبيقي وسعي الرأسمالي الى تكديس الاموال وزيادة الارباح من خلال تعميق الاستغلال ».

• اتحاد الصناعيين يهدد •

واستغل رئيس اتحاد الصناعيين، عوديد طيرة، الأوضاع لبهدد بهدف جني الارباح، فقد ادعى ان الدولة على عتبة كارثة اقتصادية، وانه بدون صفقة عامة في الاقتصاد فان النمو في العام القادم لن يزيد عن (١٪) مع أقصى درجات التفاؤل، وان عدد العاطلين عن العمل سيزيد عن (٢٧٠) الف عامل وعاملة.

وقال طيرة، في مؤتمر صحفي عقده أمس الخميس ى تل أبيب، «ان الصفقة العامة التي يجب تنفيذها جب أن تضمن بندا للتجميد الكلي والتام للأجور في البلاد والحفاظ على الهدو، في القطاع الصناعي "!!

وقدر طيرة انه في النهاية لن يكون أي مفر امام وزارة المالية الا تغيير توقعاتها بالنسية للنمو المتوقع في الاقتصاد والتي بناء عليها وضعت الميزانية العامة للسنة

ودعا طيرة، عميد «بنك اسرائيل»، الى تخفيض الفائدة القائمة وبنسبة ملموسة!

إتفاق في « فينيتسيا و« حيشولي هكرمل » •

أثمرت المفاوضات التي استغرقت حتى ساعة مبكرة من صباح أمس، الخميس، وبعد عدة اسابيع من مصيره المجهول، عن التوصل الي اتفاق، يباشر بموجبه عمال مصنع ليتسيا » العمل ابتدا ، من صباح اليوم الجمعة، وبموجب الاتفاق يحصل المصنع على قرض حكومي بشروط سهلة جداً بقيمة (٤) ملايين دولار وقرض أخر من الهستدروت بقيمة نصف مليون دولار، ويفصل (٤٢) عاملا يحصل عدد منهم على تقاعد مبكر وعدد يترك العمل برغبته ويحصل على تعويضات مضاعفة وعدد تفصله الادارة. وأثمرت مفاوضات، استغرقت اكثر من ثلاثة أشهر، عن توقيع اتفاقية. تضمنت استمرارية عمل مصنع وحيشولي هكرمل ، الذي يعمل فيه (٢٧٠) عاملا من اليهود والعرب، ويصنع قطع غيارات للطائرات المدنية. ولولا الاتفاق كان خطر الاغلاق بتهدد المصنع وقدف عماله الى أشداق البطالة.

ويسري مفعول الاتفاقية حتى عام (٢٠٠٤) وتضمن عمل العمال وزيادة رواتبهم.

واتهم شلومو بوحبوط، «العمل»، دافيد عمار، باتخاذ

ملياردولاركلفةالشهر الاول من السعدوان الامريكي على افغانستان

به واشنطن - الوكالات - قرابة مليار دولار كلفة الشهر الاول من العدوان الامريكي على افغانستان، هذا ما أفاد به مركز التخطيط الاستراتيجي والعسكري وهو مؤسسة متخصصة بالمسائل العسكرية في واشنطن.

ورفضت وزارة الحربية الامريكية تقديم ارقام عن تكاليف العمليات الحربية الجارية في افغانستان الا ان المتحدثة سوزان هانس قالت ان عقدور الوزارة الاعتماد على ٨ ١٢ مليار.

وكشف ستيف كوسياك خبير الموازنة في مركز التخطيط الاستراتيجي والعسكري ان تقدير تكاليف عملية عسكرية صعب في حد ذاته وغير اكبد. وقال: لكن الامر أشد صعوبة عندما يتعلق ذلك بالعملية الجارية في افغانستان لانها ما زالت مستمرة ولان وزارة الحربية قدمت معلومات اقل من تلك المتعلقة بالعمليات السابقة.

واعتبر كوسياك، الذي استند الى حرب الخليج في ١٩٩٦، إن حوالي (٢٠٠٠) غارة جويبً لقاذفات امريكية كلفت حوالي (٨٦٠) مليون دولار. ويضاف الى ذلك (٩٠) مليون دولار تتعلق باطلاق حوالي (٩٠) صاروخ « توماهوك » من سفن امريكية. اضافة الى (٢٥) مليون دولار تكاليف نشر قوات بربة في اوزبكستان.

مؤتمرحول حباجبات المواطنين العرب واقتراح ميزانيةالعام(٢٠٠٢)

ه حيفًا - مكتب «الاتحاد » - تعقد اللجنة البرلمانية الفرعية لشؤون المواطنين العرب في لجنة المالية في الكنيست برناسة النانب الجبهوي محمد بركة واللجنة القطربة لرؤساء السلطات المحلية العربية ومركز .« مساواة » مؤتمراً خاصًا حول التغييرات المطلوبة في اقتراح ميزانية عام (٢٠٠٢) بتعلق في القرى والمدن العربية. ومن المتوقع ان بشارك فى المؤتمر (٤٠٠) شخص منهم رؤسا سلطات محلية وممثلو جمعيات وممثلو مجالس طلابية واحزاب سياسية وذلك يبوم الاثنين القادم في

وسيشارك في المؤقر كل من النائب: محمد بركة، رئيس اللجنة الفرعية لشؤون المواطنين العرب، والنائب ابراهام بورغ، رئيس الكنيست، والسيد شوقي خطيب، رئيس اللجنة القطرية لروساء السلطات العربية ولجنة المتابعة، والوزير صالح طريف، والنائب يعقوب ليتسمان رئيس لجنة المالية

وسيناقش موضوع احتياجات المجتمع العربي في اقتراح ميزانية (٢٠٠٢): الاقتصادي أمين فارس من مركز «مساواة» وممثلا عن وزارة المالية. وسيناقش احتياجات التعليم العربي واقتراح ميزانية (٢٠٠٢) راجي منصور رئيس لجنة متابعة التعليم العربي، وممثلاً عن وزارة التربية والتعليم.

وسيناقش موضوع حاجات المجتمع العربي في الخدمات الاجتماعية، مندوب عن لجنة رؤسا ، اقسا. الرفاه الاجتماعي، ومندوب عن وزارة العمل والرفاه

وبأتى هذا المزتمر ضمن عدة خطوات نضالية مشتركة للجنة القطرية للرؤساء ولجنة المتابعة واللجنة الفرعية لشؤون المواطنين العرب برناسة محمد بركة ومركز «مساواة» من أجل تحصيل حقوق أكثر للمواطنين العرب في الميزانية.

ويذكر ان هذا المؤتمر يعقد للمرة الشالشة علمى التوالي ومن قبل اللجنة القطرية للرؤساء واللجنة الفرعية لشؤون المواطنين العرب برئاسة بركة ومركز «مساواة».

مكتب شارون يأمر اعضاءه بعدم المشاركة في نضال السلطات المحلية ?

نضال مركز الحكم المحلى، رئيس بلدية معلوت-ترشيحا، شلومو بوحبوط، أمس الخميس، ببرقية الى مدير مكتب رئيس الحكومة، أوري شنى، يحتبع فيها بشدة على الاساليب الدنيئة التي عارسها مكتب رئيس الحكومة، لافشال نضال رؤسا ، السلطات المحلية ، الذي يقوده مركز الحكم المحلى، احتجاجًا على التقليصات المقترحة في ميزانيات السلطات المحلية، للعام القادم.

وكتب بوحبوط في برقيته. ان عددا من رؤسا، السلطات المحلبة اللبكوديين من منطقة الجليل. اعترفوا له أنهم تلقوا توصبات وتعليمات من مكتب رئيس الحكومة. للإمتناع عن التعاون مع مركز الحكم المحلى وعدم المشاركة في النضال الذي يقوده ضد الحكومة وضد التقليصات في ميزانيات السلطات المعلية.

وأكد بوحبوط في برقبته: «بما انه توجد اليوم حكومة وحدة قومية، فأن نضالنا ليس سباسبا، وإذا اعتقد اوري شنى أنه بانتهاج اسلوب فرق تسد، يستطبغ إفشال ومنع

نضال رؤسا ، السلطات المحلبة فهو خاطى، جدا ».

وتين امس الخميس، وجود خلافات عميقة، بين الرؤساء في مركز الحكم المحلي، تهدد بأزمة سياسية وتشكل خطرا على استمرارية مركز الحكم المحلي، فقد نبين امس، وبنا ، على تصريح رئيس كتلة حزب «اللبكود » في مركز الحكم المحلي، دافيد عمار، ان كتلة «الليكود» تقاطع نضال مركز الحكم المحلي، ضد التقليص في الميزانيات وادعى عمار في تصريح إعلامي، ان خروج مركز الحكم المحلي الى نضال وإجرآءات احتجاجية ضد التقليصات في الميزانية، لم يكن بموافقة وبمعرفة كتلة «اللبكود » في المركز!! لذلك لا يشارك الرؤسا ، من «اللبكود » في الإجرا ،ات الاحتجاجية!!

هذا الموقف، لان ابنه من المتوقع أن بعين قريبا لمدير إدارة مجلس المراهنات الرياضية!! وقامت الشرطة امس الاول، بفك الخيمة التي نصبها

> وادعى عمار، في تصريح اعلامي، امس الخه انه طالما تجري مفاوضات بين ممثلي مركز الحكم المحلي ووزارة المالية على حل المشكلة والحصول على حلول للمشاكل والاستجابة للمطالب من خلال التفاوض فلا مجال للاضرابات والمظاهرات والاجراءات الاحتجاجية

الرؤساء امام مبنى رئاسة الحكومة في القدس، بادعاء انها اقبمت بدون تقديم طلب للحصول على رخصة. وفى اطار الاجراءات الاحتجاجية التي ينفذها الرؤساء، تظاهر العشرات من الرؤساء امس الخم

مبنى وزارة المالية. واقاموا حاجزا بشريا امام المدخل. لساعة من الزمن. ولم يشارك في المظاهرة رؤسا ، من

وبعقد بعد غد الاحد، في مركز الحكم المحلي، مؤتمر طارى، لمديري اقسام المعارف في السلطات المحلية، في مرى مبري جميع انحاء البلاد ويجري فيه التداول حول ابعاد التقليصات في ميزانيات جهاز التعليم، ولاقرار خطوات

الناصرة نحتضن اليوم المظاهرة الاحتجاجية الضخمة التىدعت اليها الشبيبة الشيوعية

• الشبيبة الشيوعية تدعو الجمهور الواسع للمشاركة في المظاهرة لتكون صرخة مدوية في وجه الاحتلال وجرائمه وضد خطر الفاشية المتصاعد في اسرائيل وضد الارهاب الامريكي في افغانستان •

> * حيفا - مكتب «الاتحاد» - اقت الشبيبة الشيوعية استعداداتها لانجاح المظاهرة الجماهيرية الضخمة التي ستجوب مساء البوم شوارع الناصرة لتنتهي في بيت الصداقة بمهرجان سياسي فني احتجاجي افتتاحي للمؤتمر السابع عشر لاتحاد الشبيبة الشيوعية في اسرائيل يتحدث فيه الامين العام للحزب الشيوعي الاسرائيلي الكاتب محمد نفاع والسيد رامز جرايسي رئيس بلدية الناصرة والرفيق سليم مراد السكرتير العام للشبيبة الشيوعية. وسيتخلله فقرات فنية بمشاركة الفنانة ريم بنا والفنان سعيد سلامة.

> ودعت الشبيبة الشيوعية في بيان وزعته امس الخميس على وسائل الاعلام الجمهور الواسع وكل قوى السلام في اسرائيلِ للتجند لانجاح هذه المظاهرة لتكون نشاطا احتجاجيًا جبارا ضد الاحتلال الاسرائيلي وممارساته الاجرامية ضد شعبنا الفلسطيني الذي يناضل

من اجل نبل حربته وضد العدوان الارهابي الامريكي على الشعب الافغاني وضد خطر الفاشية المتزايد في اسرائيل، والتي اصبحت اراؤه في مركز الخارطة السياسية، وضد البطالة والفقر وميزانية افقار الفقراء واغناء الاغنياء، ميزانية الحرب، التي سنتها الكنيست بالقراءة الاولى.

أخبار

وقد اتمت جميع فروع الشبيبة في نهاية هذا الاسبوع نتخاب مندوبيها للمؤتمر وعملت جميع مناطق الشب الشبوعية بنشاط لتجنيد اكبر عدد من المتظاهرين ونقلهم الى الناصرة بواسطة الحافلات التي ستنطلق مساء اليوم من معظم قرانا ومدنئا والعديد من المدن اليهودية والمختلطة. ووزع مئات نشيطي الشبيبة آلاف النسخ من المنشور لدعوة الجمهور للتجند للمظاهرة.

هذا وسيتابع المؤتمر اعماله في البوم التالي في

: حيفًا - مكتب «الاتحاد » - شارك الأمين العام للحزب الشيوعي، الكاتب محمد نفاع، في عدد من الاجتماعات عقدتها فروع الحزب والجبهة. ففي عرابة عقد اجتماع لفرع الحزب الشيوعي، شارك فيه بالاضافة الى محمد نفاع، الرفيق عبدالله ابو معروف، عضو لجنة المراقبة المركزية للحزب الشيوعي. وتقرر في الاجتماع القِيام بنشاط خاص، بمناسبة مرور (٥٠) سنة على تأسيس فرع الحزب الشبوعي في عرابة.

في سلسلة اجتماعات

محمدنفاع كلالجهود لانجاح

مؤتمري الحزب والشبيبة الشيوعية

وفي يافة الناصرة عقد لقاء مشترك لفرعي الحزب الشيوعي والجبهة، قدم فيه نفاع محاضرة حول الاوضاع السياسية.

وقدم نفاع، محاضرة في جامعة القدس بحضور عشرات الطلاب، تحدث فيها عن تاريخ ودور الحزب الشيوعي والجبهة ونضالهما العنيد من أجل السلام العادل ومصالح الشعوب والمجتمع.

وتضمنت البيانات التي قدمها نفاع ادانة للحرب الاجرامية التي تشنها الولايات المتحدة الأمريكية ضد الشعب الأفغاني وضد العدوان الاسرائيلي على الشعب الفلسطيني، ودعا الى بذل كل الجهود لزيادة نشاط ودور ورفع مكانة الحزب الشيوعي والجبهة والتصدي للهجوم الكاسع على الجماهير العرببة والنواب العرب والذي تجسد بقرار خطير وهو رفع الحصانة البرلمانية عن النائب عزمي بشارة.

ودعا نفاع الى بذل الجهود وتكثيف النشاطات لانجاح مؤتمري الشبيبة الشيوعية. الذي يفتتح مساء اليوم الجمعة ويستمر يوم غد السبت. والى انجاح مؤتمر الحزب الشيوعي القطري القريب. وأكد على أهمية الدعم لانجاح المؤتمر ضد التجنيد العسكري الاجباري، الذي سيعقد في الرابع والعشرين من الشهر الجاري

مستوطن يدهس طفلاً بالقرب من جنين ويتابع سيره دون اكتراث..

• قوات الاحتلال تواصل التوغل والعريدة في جميع قرى محافظة جنين • دبابة تحطم اجزاء من سيارة اراد سائقها دخول المدينة •

* جنين - لمراسلنا ثائر ابو بكر و«وفا » - نجا الطفل محد حاتم عزامطة (٤ سنوات) من قربة عابا الشرقية شرق جنين من موت محقق، عندما دهسته سيارة مسرعة بقودها مستوطن اسرائيلي من «غانيم» على الطريق

وقال والد الطفل ان طفله كان بمرافقة والدته، امس الاول، متوجهين الي جنين مشيًّا على الاقدام، عندما فوجئا بدبابة اسرائيلية تقطع الطريق، مما اضطر الاثنين الى قطع الطريق الالتفافية حيث قام احد المستوطنين بدهس الطفل.

واضاف ان المستوطن تابع سيره دون اي اكتراث لما حصل وان الطفل تدحرج على الارض مما تسبب بإصابته في انحا ، مختلفة من جسمه، كما انه فقد الوعي، أغمي عليه لمدة تزيد عن الساعة.

وأشار والد الطفل الى انه تمكن من نقل طفله الى «مستشفى جنين الحكومي» بعد أكثر من ساعتين بسبب

* جنين - ثائر ابو بكر - مع بد، العام الدراسي

الجديد هذا العام، أي قبل ثلاثة اشهر جاء الشهيد القائد

الفتحاوي ابن مخيم جنين وابن الشعب الفلسطيني المقتلع

والمهجر من أرضه ووطنه من قرية «الريحانية» وحبنما

قامت حركة النسا ، الدمقراطية - فرع عكا ، بارسال شحنة اغاثة وقرطاسية الى الاسر الكادحة والفقيرة والمعدومة

جراء الحصار الجزاري والارهابي من قبل جزار الدمار

والارهاب لحكومة اسرائيل، قامت هذه الحركة لتؤكد عمق

التواصل والانتماء لابناء الشعب الواحد الذين يعيشون

في ظلم وألم جارح وجو قاتل. . وصلت الشحنة الي مخبم

اللَّاجِئينَ المشردينَ المعتقلين وبعد أن خاطبت أبنا ، المخسم

ليتسلموا هذه الشحنة واذا بالذي يحمل هذه الشحنة

المتواضعة ليوزعها على الكادحين المسحوقين هو الذي

اغتالته طائرات الاجرام بالتعاون مع عملاء الاحتلال الذين

سلموا له سيارة مفخخة من نوع مازدا (٢٠٠٠) مقدمة

من مخابرات الاحتلال لتغتاله هو ورفيق دربه في السلاح

عامًا). حلم الشهيدين كان فقط الامن والامان والاستقرار

لاطفال جنين وللمشردين من مخيم جنين المقتلعين ولكن

هذا الجرح يطاردهم. فالشهيد البطل ستبتى كان من أسرة

كادحة فقيرة متواضعة امضى في سجون الاحتلال اكشر

من (٦) سنوات وكما وصفه امين سر حركتي فنح في

جنين والمخيم هلال الجلاد وعطا ابو ارميلة وكما عرفته

عكرمة استيتى (٣٢ عامًا) ومجدي جرادات (٢٥

والكفاح والعطاء الانساني.

الحصار الاسرائيلي والاغلاق التام الذي يفرضه الاحتلال على المدينة، رغم أن قريته تبعد منات الامتار فقط عن

هذا وما زالت قوات الاحتلال تتوغل وتحاصر كافة قرى وبلدات محافظة جنين وتشن حملات مطاردة واسعة بالدبابات والدوريات وتعتدي بالضرب المبرح وشتي صفوف التنكيل على ألاف المواطنين الذبن يحاولون الخروج من قراهم وبلداتهم ليتوجهوا الى اماكن اعمالهم وجامعاتهم

وصباح امس اعتدى جنود الاحتلال في منطقة يعبد بالضرب المبرح على المواطن باسم عبد الرحمن يحيى من قرية العزمة عندما حاول الدخول الي جنين بسيارته من نوع «اوبل». وقامت دبابة احتلالية بتحطيم اجزاء من سيارته، ونقل اثر ذلك الى مستشفى جنين.

وتواصل جرافات الاحتلال جرف وتدمير آلاف الدونمات

«الهدية» القاتلة التي اغتالوا بها شهيدي جنين..

المزروعة. فيما تواصل قوات الاحتلال حفر الخنادق. واندلعت صباح امس مواجهات ضاربة وعنيفة فم بلدة يعبد ببد الشبآن وجنود الاحتلال بعد ان اقتحموا

البلدة وقاموا بأعما عدوانية استفزازية. وفرضت قوات الاحتلال حظر التجول على البلدة. وقام الجنود بإطلاق وابل من الاعيرة النارية والقنابل الغازية

هذا وما زالت حالة الفتى عاطف طاهر زيد ١٤١ عامًا) الصحبة خطيرة وقد فقد، امس، عينه اليمني جراء اصابته بعيار دمدم ورصاصة.

وما زالت اشلاب محمد سليمان عطاطرة (٢٢ عامًا) رقد في قسم العنابة المكثفة في مستشفى جنين. كما قامت قوات الاحتلال باعتقال ساهر عطاطرة ٢١١ عامًا) بعد اصابته بعيار في رجله، والفتي أحمد غسان الكيلاتي (۱٤ عامًا) في يده.

استجواب بوليسي استفزازي للنائب طلب الصانع

* حيفا - مكتب «الاتحاد » - في اجرا ، استفزازي استجوبت الشرطة، أمس، النائب طلب الصانع رئيس الكتلة البرلمانية للقائمة العربية، على مدار (٤) ساعات، بتهمة «التحريض» في اعقاب تصريحاته لقناة «ابو ظبي» بان العملية التي نفذها الشهيد على الجولاني في تل أبيب بالقرب من وزارة «الأمن» « تندرج ضمن النصال لشروع للشعب الفلسطيني ضد الاحتلال». والاتهام الثاني «الاساءة للعلاقات الخارجية لدولة اسرائيل في عقاب المطالبة باخراج دولة موريتانيا من جامعة الدول العربية على خلفية علاقاتها الدبلوماسية مع اسرائيل ».

وعقب الصانع على التحقيق بالقول انه جز ، من الحملة الفاشية ضد أعضاء الكنيست العرب التي يقودها المستشار القانوني من منطلقات عنصرية وسياسية. وأكد ان التحريض والتحقيق لن يردعنا عن تأكيد مواقفنا التامة الرافضة للاحتلال والداعمة للنضال الفلسطيني من أجل الحرية والاستقلال.

قضية مذبحة الطنطورة لا تزال أمام القضاء الاسرائيلي

* حيفًا - من حسن مواسى - رفضت هيئة المحكمة العليا ، الاستئناف الذي تقدم به المؤرخ تبدي كاتس والذي اكد من خلال بحث اجراه خلال دراسته في الجامعة ان وحدة «الكسندروني » قد نفذت مذبحة رهيبة في الطنطورة الساحلية الفلسطينية المهجرة.

وقررت هينة المحكمة الزام الباحث كاتس بتكاليف ومصاريف المحكمة. وان يقوم بالاعتذار على الملأ لافراد «الكسندروني» بحجة اساءة السمعة.

وفي حديثه له «الاتحاد» اكد الباحث تبدى كاتس ان القضية لا تتعدى مناورة قضائية فنية، وقال: لقد طلبت من المحامي التنازل عن ما بدر منى (الاشارة الي تراجعه عن البحث وما جرى في الطنطورة). ولكن المحامي قال لي انه لا مستقبل من القضية، وانا لم اكن اعرف أنه لم بقدم بذلك طلبًا رسميًا للتنازل عن اقوالي للمحكمة.

واضاف كاتس: الأن وبعد الاحداث والتعامل مع هذا الموضوع على مستوى واسع، فإنني مصر على قول الحقيقة. وهي أن مذبحة رهيبة حدثت في الطنطورة وراح ضحيتها الابرياء من الشبوخ والعجز والاطفال.

وبين كاتس: انني على بقين ان الحكومة والجهات الرسمية ذات الصلة هي التي تمسك بخبوط اللعبة، وتشكل الضغط الكبير الحاصل.

وبشير كاتس: لقد هدفت من ورا ، ما صرحت في حينه. ن اغذى التاريخ بالحقائق التي حصلت حتى تتعلم الاجبال لكي تتفادي مثل هذه التصرفات التي ينزف جرحها طويلا. واضاف كانس: يجب ان نسمع صوت الأخر، ونكتب

عن الأخر، فالتاريخ غير محتكر للشعب اليهودي. بل انه تاريخ عاشه الشعبان العربي واليهودي.

الثائرين جنبًا الى جنب، الساهرين على امن الوطن والمواطن والمدافعين عن قدس الاقداس وزهرة المدانن لتنور البساتين ام المدائن. ولكن مسلك الاعدام والاجرام والارهاب مستمر بدم بارد. فقد قام اثنان من عملاء الاحتلال الحثالة والذين هم تحت الحضيض وبالتعاون مع مخابرات الاحتلال. مسا . يوم الاربعا »، في قام الساعة الخامسة بتقديم «هدية» ولكن الهدية هي وصمة عار لجبين وحكومة الاجرام وانما وصمة عار لحكام الامة العربية والاسلامية، وبعد ساعة من استقلال «الهدية « الدموية تم تفجير السبارة عن طريق طائرات «الاباتشي » لحكومة الابن بوش التي تدعي انها تحارب الارهاب، وصواريخها موجهة من صميم وعمق الارهاب لشعب أعزل تواق ومحب وعاشق للامن والسلام والاستقرار.

عن قرب فقد كان ميالاً وعاشقًا للعمل الانساني والاجتماعي، وعضواً في هيئة المقر العام لحركة التحرير الوطني الفلسطيني، فتح، ومن قيادييي ومتخذى القرارات الفتحاوية. وكما وصفوه ووصفه شعبه في مخيم ومدينة جنين فهو من ابرز اعمدة العمل الوحدوي الفتحاوي والاسلامي الوطني. كان بيده اليمني يكافح وبيده اليسرى يمد العون والعطاء لمساندة الفقراء والكادحين. هكذا عرفوه ايضًا في حركات حماس والجهاد وفتح والشعبة وفي ضمير ووجدان كل الفقرا، والشرفا، والثوار والاحرار.

كانت ايام يأمل ويحلم ويتألم ابو خضر ان تكون الاوضاع خضراء، نجله الاكبر خضر لا يتجاوز ستة اعوام وله طفلتان.

(ابو المجد) مجدي الجرادات من وادي برقين استشهد وزوجته حالبًا حامل. كان يحلم ان برزق لتعيش ويعيش (مجد) الذي كان ينتظره.

كانت وصيتهما للثوار والاحرار ان لا يذرفوا الدموع ولا يطلقوا النار في حالة استشهادهما وان لا يندبوا في عرس استشهادهما لانه يوم عرسهما كما كان يوم عرس الوردة رهام نبيل ابو الورد الطفلة الطالبة التي قتلوها في اول فرحتها وبسمتها وهي في مقعد الدراسة في مدرسة الشهيدين «الزريقي والفرقع».

هكذا كانت وصبة الشهيدين تجذر اللحمة والانتماء والوحدة بين القسامين والجهاديين والفتحاويين والشبوعيين،



بطلب من كتلة « أبناء الطائفة للوحدة والتغيير»

التماس إلى المحكمة المركزية لإلغاء الانتخابات لجلس طائفة الروم الارثوذكس في الناصرة

• شبهات جدية جدا في التلاعب بأوراق الاقتراع • « لجنة الانتخابات » التي تسلمت رسالة رسمية للمحافظة على الأوراق، أبادت الاوراق خلال بضعة أيام بعد وعد رئيسها بالحفاظ عليها •

* الناصرة - مكتب «الاتحاد » - من المتوقع ان تقدم كتلة «ابنا » الطائفة للرحدة والتغيير »، التي خاصت الانتخابات لمجلس طائفة الروم الاروة كس في الناصرة طلبًا ، إلى المحكمة المركزية في الناصرة ، في مطلع الاسبوع القاده ، لإلغا - الانتخابات ، التي جرت يومي - ٢ و ٢٦ من الشهر الماضي ، وذلك بعد اتصاح العديد من الخروقات ، غير الطبيعية ، والشكوك في التلاعب بأوراق الانتخابات التي ساوعت لجنة الانتخابات الى إبادتها (١) قبل أن يم سبعة أياء على صدور النتائج على الرغم من انها تسلمت طلبا للحفاظ على الاوراق ووعد رئيسها بذلك!!

وكانت المحكمة المركزية في الناصرة قد ألفت الامر الذي يحظر على الهنتة المحكمة المركزية في الناصرة قد ألفت الامر الذي يحظر على الهنتة المنتخابات، وذلك، وكما جاء في قرار المحكمة، لانه لا يوثر على سير المحكمة الثانية حول إلغاء التناتج، لان بقاء الهيئة والمجلس القديين، يعني نفس الاشخاص الذين فازوا في الانتخابات، مع العلم أنه لم يقدم لهذه المحكمة أي طلب لالغاء الانتخابات، بل يحثت في طلب اجرائي لكي تلزم المحكمة لجئة الانتخابات بتسلم اوراق الانتخابات.

وكانت النتائج قد ظهرت قبيل منتصف ليلة ٢٣/٣٢ الشهر الماضي، وقد اثارت النتائج الشبهات لدى كتلة «ابنا، الطائفة للوحدة والتغيير». ويتوكيل من مجموعة من الكتلة، ارسل المحامي عزمي عودة يوم الثلاثاء (يتوكيل من مجموعة من الكتلة، ارسل المحامي، عزمي عودة يوم الثلاثاء حلاله فيها بنقل اوراق الاقتراع الى مكان أمن، بتم الاتفاق عليم مع المحامي، وقد ارسل عبده رسالة الى عودة مؤرخة يتاريخ ٢٠٠١/١٠/٠٠ بيلغه فيها انه برفض طلب نقل الاوراق الى مكان آخر، لائه برى ان الاوراق موددة دانسا في مكان آمن!!

رفى بود الخسس ١٩/١/١١ ، يحتت المحكمة المركزية في طلب عملى كملة «ابناء الطائفة للوحدة والتغيير» تسليمها اوراق الاقتراع بعد ان كانت قبل بود، اي الاربعاء، قد استصدرت امراً احترازاً بنع عقد الهيئة «المتنخبة» يحسب نتائج الانتخابات.

وقد فوجئ الحضور، حين أعلن محامى المجموعة التى «فازت »!! انه نه إيادة اوراق الافتراع، مع العلم أن الشبهة تدور حول الاوراق ذاتها، وأن لجنة الانتخابات اجتمعت يوم ٢٩/ ، ١/٢٠ ، إي بعد (٤) اباء من رسالة عبده، وقررت آبادة الاوراق، إي قبل مرور (٧) اياء على النتائج، المعالم، أن ادارات المجلس الوطنية السابقة حافظت على أوراق الانتخابات

وقد اثبر الاستغراب، حول هذا الاسراع في ابادة الاوراق!! وسلمت المجموعة التي اعلن عن «فوزها «اسطوانات الحاسوب التي تم فيها تخزين نتائج الاوراق!

وبوه الثلاثاء الماضي جري يحث في المحكمة ته فيه عرض ادعا «ات الطرفين، وقد اصدر القاضي قراره، امس الاول الاربعاء، الذي اوصى بإلغاء الحظر، مؤكداً إن الحظر بعني مواصلة عمل المجلس القديم، والذي «فاز» اعضاؤه في الانتخابات الاخيرة، وابقاء الحظر في هذه الحالة لن بغد شدناً،

وقد سارعت المجموعة التي اعلنت «فوزها »، واصدرت بيانًا حاولت فيه مرة اخرى استغباء الجمهور مدعبة انها ربحت القضية (!) علماً بأن القضية المركزية ستقدم للمحكمة في مطلع الاسبوع، ومع العلم، ايضًا، انه تم تقديم شكري للشرطة للتحقيق في مسألة ابادة الادلة، اي اوراق الاقتراع، ودوافع ذلك، وقد شرعت الشرطة بالتحقيق.

وقد اعتبر المدعو سامر زريق، وهو الذي كان سكرتبر لجنة الانتخابات وأحد «أقطاب» المجموعة «الفائزة»!!، قوار المحكمة الاجرائي بمثابة «انتصار «له ولجماعته، في محاولة اخرى لاستغبا «الناس، كما اعتادوا علم ذلك.

ومن الجدير ذكره ان الانتخابات للهيئة التمثيلية للطائفة الارثوذكسية في الناصرة، لها صدى خاص في المدينة، خاصة وان عدد ذوي حق الانتراع الذين شملهم السجل الاخير حوالي ٨ ألاف، مع العلم ان هناك اعداداً هائلة من ذوي حق الاقتراع لم يشملها السجل.

وقد استغرب الشارع النصراوي من "تصرف" لجنة الانتخابات،

لاسراعها في أبادة الاوراق، التي كان من الممكن تخزيتها في مكان أمن. ليس لأباء أو أسابيع وأغا لسنوات طويلة، بالضبط كما كان متبعًا في. الماضي، في الوقت الذي عرفت فيه لجنة الانتخابات أن شبهات المعترضين " تدور بالأساس حول أوراق الاقتراع ذاتها.

وقد أصدرت كتلة «ابنا» الطآئفة للوحدة والتغيير « منشوراً موسعًا تشرح فيه للاهالي ملابسات القضية، واكدت أن المحكمة التي انتهت لم تكن سوى محكمة اجرائية للحصول على الاوراق والمواد المتعلقة بالانتخابات، وأن المحكمة أمرت بنقل المواد، عدا الاوراق التي تمت ابادتها. وجاء في المنشور: «جن تعرفون ما اكتشفناه لاحقاً من شبهات قوية دامغة تتعلق بنتائج الانتخابات وعن المساهمة الفعالة (؟!) للبعض في تشويه النتائج، فإنه، عندها، سبكون للجميع حديث أخر. إن الأدلة والشبهات «حاملة ملانه»، من أبادة أوراق الاقتراع في محاولة لاخفاء الجرم، مروراً بمفاتيح الخزنة التي أتاحت لبعضهم فتح الخزنة متى شاؤوا وكيفما شاؤوا، وانتها أبقيام مجموعات بالتصويت بشكل غير قانوني، حيث انها لا تملك حق الانتخاب، حسب السجلات، ومع ذلك اشتركت في

وأضاف البيان: «لقد انجزنا الخطوة الاولى، كما هو مبرمج، بنجاح، من خلال استصدار امر من المحكمة، تم بموجبه تسليمنا تسخ عن المستندات والوثائق المتعلقة بالانتخابات (أقراص الكمبيوتر وسجلات التشطيب وغيرها)، وبالمقابل قدمنا شكوى للشرطة حول ابادة اوراق الاقتراع والمغلقات والتي باشرت، بدوره (الشرطة)، في عملية التحقيق واستدعاء اعضاء لجنة الانتخابات، كخطوة اولى «.

وقد طرح المنشور عدد اسئلة ومنها السبب الكامن ورا ، ابادة اوراق الاقتراع بهذه السرعة، وما الذي يخشونه وارادوا اخفاء؛ وهل مجرد قيامهم بإبادة اوراق الاقتراع والمغلقات يعد سنة أباء من ظهور نتنائج الانتخابات، هي خطرة «برينة»، ام انها تزيد من الشكوك والشبهات؟! خاصة وان رسالة المحامي عودة المؤرخة في ٢٠/١٠/٢٣ بلغت رئيس لجنة الانتخابات بأنه بجري إعداد استئناف رسمي على نتنائج الانتخابات وسيرها، وسأل المنشور: هل إبادة اوراق الاقتراع هو المكان الامن؟!! وقال المنشور ان المكتوب بُقرأ من عنوانه، وحتى قاضي المحكمة المركزية، المراهام الراهاء، كتب في تلخيصه للقضية الاولى التي تقدمنا بها، ما ترجمته

الحرفية التالية: «رأينا، بأن المدعن مليتون بالادعا «ات القوية بالنسبة لسير عملية الانتخابات، وان ذلك ادى، حسب اعتقادهم، الى نواقص خطيرة تكفى لالغا - الانتخابات. ».

واضح اتنا لم نذهب في القضية الاولى لالغا ، الانتخابات، الخا للحصول على نسخ من الوثائق والمستندات، وقد حصلنا عليها بقرار من المحكمة. وأشار القاضي بوضوح إلى ان الدعوى التي امامنا لا تتطوق الى عملية الانتخابات، لذلك فهو لم يبحث هذا الموضوع. وهذا ما برمجناه مسبقًا، يحيث اننا اردنا الدخول في مسألة إلغاء الانتخابات، في قضية منفردة تأتي لاحقًا، بعد الاطلاع على وثائق ومستندات الانتخابات التي حصلنا عليها بقرار من المحكمة.

ورفم أن أوراق الأقتراع والمغلفات أبيدت، ويهذه الفعلة جرى، بشكل واضع، ابادة أدلة دامغة، فإن ما حصلنا عليه، من أقراص الكمبيوتر وسجلات التشطيب وغيرها، اضافت شكوكًا وعززت شبهات كانت موجودة لدينا.

وبنا أ عليه، مستندين الى الادلة التي بحوزتنا، وهي كثيرة وقوية، وكذلك الى الشبهات الجديدة، فإننا سنتوجه خلال الايام القادمة، كخطوة ثانية مكملة للاولى، بطلب الى المحكمة لإلغاء الانتخابات.

اننا لا نضع الجميع في « سلة واحدة »، ذلك ان المجموعة المتنفذة في القائمة الأخرى هي التي تتحمل مسؤولية ما حدث. لذلك نتوجه الى يقية المرحين في تلك القائمة بالتحرك لوقف اية خطوة قد يتخذها المتنفذون والتي من شأنها أن تضر بسمعتهم هم أيضًا، بما في ذلك الامتناع ناحية اخلاقية، حتى لو أتاح القانون ناحية اخلاقية، حتى لو أتاح القانون ذلك مرحليًا، الى حين النظر في قضية الغاء الانتخابات وبت المحكمة في ال

هذا أقل ما يمكن أن يفعلوه، في مثل هذه الظروف، رغم أننا نعتقد أن امر الساعة بتطلب على الأقل تجميد عضويتهم في تلك القائمة الى حين البُّت في الغاء الانتخابات، ذلك أن أية خطوة تتخذ، في هذه المرحلة، بشاركتهم، قد تسجل في المستقبل في غير صالحهم، على الاقل بين جموع الناء.

المسلحة العامة. مصلحة الجميع. ورا ، القصد، خاصة وان الايام القادمة ستكشف المخفي الذي نعرفه من اليوم.

في مركزية حيفا

رفض استئناف لإطلاق سراح شابين من كفرمندا

* حيفا - مكتب «الاتحاد » - رفض قاضي المحكمة المركزية في حيفا ، عوديد غرشون ، أمس الخميس ، الاستئناف الذي قدمه المحاميان نضال عشمان وجميل دكور من مركز «عدالة» الى المحكمة، ضد قرار محكمة الصلح في عكا ، الذي صدر في (٥/ ١٠٠١) ، وبموجيه جرى قديد اعتقال الشابين عادل عبد الحليم وصالح بشئاق ، سبعة ايام ، لاستكمال التحقيق معهما حول التهمة المجهة إليهما وهي توزيع منشور موقع باسم «خلايا عز الدين القسام» التابعة لحركة «حماس» ، يوم (٢٠١١/١٠) ، يوم

احبا . ذكرى شهدا ، همة اكتوبر (٢٠٠٠) ، وتضمن دعوات لقتل افراد شرطة ومتعاونين معها وتأبيد منظمة ارهابية معادية.

وطالب المحاميان في استئنافهما باطلاق سراح موكِليهما اللذين نفيا بشدة التهمة الموجهة اليهما وأكدا ان لا علاقة لهما بالمنشور.

وادعى ممثل الشرطة، امس الخميس، ان ملف التحقيق تحول الى المستشار القضائي للحكومة للبت فيه وفيها اذا كان يمكن تقديم الاتحة اتهام ضدهما ام لا. وقال ممثل الشرطة، اذا تقرر عدم تقديم الاتحة اتهام ضد الشابين سيطلق سراحهما.

وسوغ القاضى رفض الاستئناف وبابقا، قرار محكمة الصلح في عكا ساري المفعول، بأن الحديث يدور عن معتقلين مشتبه بهما بتوزيع منشور دعا الى التمرد ضد الدولة وقتل افراد شرطة وجنود ومتعاونين وبدعم منظمة ارهابية.

وجرى في محكمة الصلح في عكا، امس الخميس، قديد اعتقال الشاب اسعد عالم، (٢٣) عامًا، من كفرمندا، حتى بعد غد الاحد، لاستكمال التحقيق معه في التهمة ذاتها، المشاركة في توزيع المنشور.

وترافع عنه المحامي سليم داوود مجانًا.



تهنئة قلبية حارة

الدكتورمحمد فؤاد نجمي

بمناسبة اجتبازه امتحان طب الاسنان وحصوله على خصة مزاولة المهنة.

فدمًا والى الأمام في خدمة أهل بلدك وشعبك. الوالدان

فؤاد وكاملة نجمى والاخوة والأخوات - عبلين

انجاد - اتحاد جمعيات أهلية عربية اعلان عن وظيفة

بعلن اتجاه عن وظيفة شاغرة ولفترة محدودة لتركيز مشروع متطلبات الوظيفة:

- * معرفة وتجربة في تنظيم مؤتمرات اعداد ، تنفيذ ، توثيق ومتابعة * قدرة على العمل مع الجمعيات الأهلية العربية - محلياً * غيرية في العلاقة مع مؤسسات المجتمع الدني في العالم العربي. * خيرة في العلاقات العامة - محلياً وعربياً ودولياً.
- على المعنبين/ات بالتقدم للوظيفة ارسال طلب وسيرة ذاتية تتطرق للمواضيع اعلاه، وذلك لغاية يوم الثلاثا، ٦٠/١/ روي مورد المراد ۲۰۰۱ م ۱۵۰ م ۱۹۰۰ او بالبريد الى : ۲۰۰۱ على فاكس رقم: ۳۱٬۹۵ م – ۲۰ او بالبريد الى : ص.ب ۹۵۷۷ حيفا ۳۱٬۹۵

لاستفسارات اضافية برجى الاتصال على رقم: ٧١١٠ - ٨٥- ٤-

تهنئةعطرة

الدكتور لؤيعلي بصول

بمناسبة حصوله على شهادة طب الاسنان من الجامعة الف مبروك قدمًا والى الأمام في المزيد من النجاح

الوالدان والاخوة والاخوات

أعلان

الى قراء جريدة «الاتحاد» الذين لم بجددوا اشتراكاتهم حتى اليوم في قرى البطوف: كوكب ابو الهيجاء - ديرحنا -المغار - البعينة: بامكانكم تجديد اشتراكاتكم بالاتصال عكتب «الاتحاد» البطوف ٢٢٣٦٦١ - ٢٢٣٦٦١ - ٥٤٠

والا سنكون مضطرين لايقاف الجريدة. نرجو معذرتكم





نعلن عن استمرار التسجيل لمدرسة الهندسيين للعام الدراسي ٢٠٠١/ ٢٠٠٢ في المواضيع التالية:

هندسي بيوتكنولوجيا

הנדסאי ביוטכנולוגיה

هندسي بيوتكنولوجيا - הנדסאי ביוטכנולוגיה

هندسی بنا، -

هندسي كهرباء - الكترونيكا

الكترونيكا - הנדסאי

חשמל אלקטרוניקה

هندسي برمجة كمبيوتر

- הנדסאי תוכנה

מכינה טכנולוגית להנדסאים

سنة تحضيرية للهندسيين

سنة تحضيرية للهندسيين - מכינה טכנולוגית להנדסאים

شهادة تدريس للهندسيين - תעודת הוראה

להנדסאים

شــهـادة تــدريــس للهندسيين - תעודת הוראה להנדסאים

> هندسی میکانیکا سیارات -הנדסאי מכונות רכב

הנדסאי חשמל אלקטרוניקה هندسی کهرباء -

הנדסאי בניין

* شروط القبول:

١ - شهادة بجروت كاملة او جزئية تشمل المواضيع: رياضيات. الجليزي. عبري او دورة خضيرية للهندسيين ا. مقابلة شخصية.

* للاستفسار والتسجيل يمكن الاتصال على أحد فروع الكلية

- ١. كلية سخنين المكتب الرئيسي مفتوح كل أبام الأسبوع ما عدا الجمعة ٣٠٤١٠٨٢/٣ ٠٤
 - اً. بناية الكلية القطرية الناصرة ١١٩٨٩ ١٠/ ١٥١٢٩٣١ ١٠ كل ايام الاسبوع
 - ٣. بناية الكلية القطرية كفرياسيف ابوسنان ٩٩٦٨٩٧٠ ٤٠ كل ايام الاسبوع
 - ٤. بناية الكلية القطرية أم الفحم ٦١١٠٩٩٧ ٤٠ كل ايام الاسبوع (ما عدا الجمعة)
 - ٥. بناية الكلية القطرية باقة الغربية ١٣٨٤٧٩ ٤٠ كل ايام الاسبوع ما عدا الجمعة
- 1. بناية الكلية القطرية راهط (النقب) ٩٩١٠٥٣٢ ٨٠ كُل أيام الاسبوع ما عدا الجمعة
- ٧. بناية الكلية القطرية القدس ٥٤٠٠١٣٥ ٢٠/ ٢٨٧٣١٨ ٢٠ كل ايام الاسبوع ما عدا الجمعة

وزارة المعارف الكا

מה"ט

بحصل الطالب على منحة دراسية يحصل الطالب على شهادة حكومية من وزارة العمل والعهد الحكومي التكنولوجي מה"ט

يحصل الطالب على منحة بيرح و٦٣٦٦

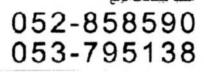
+ أيام الدراسة ملائمة للطلاب.

اع ساعــة ١٠٠٠٠ حــ ن السساعية ١١٠٠٠ ح من السباعية ٨٠٠٠ صبياحًا حيث الساعة ١١٠٠ حت

الساعية ١١٠٠ حت ن الساعية ٨٠٠٠ حية















قرض مكان اضافي بمبلغ من ج

٥،٤.٢غرف

بنتهاوس ٢ غرف

موقف خاص لكل بيت

مستوى بناء عال ومناظر خلابة

تخفيض من ضريبة اللاخل لسكان منطقة الشمال ويشمل حداثق ترشيحا

فقط من قيمة الدار والباقي منح وقروض لستحقي قروض الاسكان ووفقا لشروط البنك

الاسعار ابتداء من ۱۹۸۵۰۰

اشتروا داركم واحصلوا على مكيف هواء مركزي على حسابنا







* في الأبام القريبة القادمة لن يجد نحو (٦٠) طفلا في قرية القطامات في صحراء النقب بيتهم الخاص ليناموا فيه، بعد ان هدمت حكومة اسرائيل بيوتهم، أمس الاول. سينامون عند الاهل والاقربا، بالتأكيد، ولكن ليس في فراشهم الخاص، في الليالي الباردة في صحرا، النقب لن يجدوا الدف، الذي وفرته بيوتهم رغم ان الاهل والاقرباء سيزودونهم بالاغطية. وبيوت الاهل لن تتسمع كثيراً لهؤلا، الاطفال في ساعات النهار عندما تكون شمس الصحرا،

الجريمة التي ارتكبها أبا ، هؤلا ، الاطفال انهم بنوا ببوتًا متواضعة بسكنون فيها وعائلاتهم على اراضيهم التي ورثوها عن أباتهم واجدادهم. لكن الدولة لا تعترف بذلك، رغم ان الاجداد كانوا يسكنون في اراضيهم. ربما في بيوت تختلف عن البيوت العصرية، قبل ان بحلم هرتسل بفكرة الصهيونية وقبل ان يتفتق ذهن بن غوربون بحلم «اعمار النقب» الجهنمي وسلب الاراضي من العرب.

ومنذ اعتلاء شارون عرش السلطة في اسرائيل أخذ يصعد من السياسة الموروثة ضد كل من هو فلسطبني، في الضفة الغربية وقطاع غزة، وضد الملبون فلسطيني في اسرائيل، وفي الأن نفسه ضربت العنصرية والعنجهية الاسرائيلية حدودا قياسية غير مسبوقة من حيث العداء للعرب، وتستمد السلطة شرعبتها من قوتها. ليس قوة السلاح فحسب، وانما قوة الاعلام أيضًا المشارك في الهجمة من خلال تشويه الحقيقة.

نبرير سلب الاراضي وقتل العرب، بدم بارد وهدم البيوت والاعتداء على النواب العرب ومن ثم محاكمتهم ينذر بان الامور نسبر نحو الاسوأ ومؤخراً ، راحوا يفكرون بالطرد الجماعي من جديد. فليس صدفة أن أصبح زئيڤي نبيًا من أنبياء أسرائيل، بعد أن نسبوا

اليه في ماته فضائل لم يتحلُّ بها في حباته، فقد نادي بالفكرة الارهابية: طرد الفلسطينيين «الترانسفير».

لقد هدمت السلطات البيوت الستة في قطامات بادعا ، انها بنيت دون تراخيص بنا -! والقطامات هي احدى القرى العربيـة غيـر المعترف بها ولذلك لا يوجد فيها خرائط هيكلية ولا تتوفر فيها أية خدمات. اي ان الدولة لا تقوم بواجبها تجاه المواطنين الذين يقطنون هذه القرى، وباستثناء بضعة قرى غير معترف بها قليلة في الجليل لم تعترف السلطات بأية قرية في النقب، وهي تقوم بجهود كبيرة من أجل ترحيل أهالي هذه القرى والاستيلاء على اراضيها. وتستخدم من أجل تحقيق ذلك أساليب ملتوية والخداع والكذب، ومنها تغيير غاية الارض التي يسكن فيها البشر، او تحويلها بين ليلة وضحاها الى « منطقة عسكرية مغلقة « والجدير بالذكر انه لم يتم ابدأ تحول اراض في تخومها بلدات بهودية الى «منطقة عسكرية مغلقة» او تغيير غايات الاراضى المحبطة بهذه البلدات.

ان قضية القرى العربية غير المعترف بها قائمة منذ قيام الدولة. عدد هذه القرى كبير ولم يتم ابجاد حل سوى لعدد قليل جداً منها انسع صدر الدمقراطية الاسرائيلية للاعتراف بها. ونحن نتحمل بعض الذنب في عدم وجود تحرك في هذه القضية كما يجب. بعضنا القليل بتحرك عندما يهدم بيت فبها ومن ثم نصمت حتى الهدم القادم، انها قضية وجود ، ولعل ضمان بقائنا يبدأ ببقائهم في قراهم والاعتراف بها.

لا يكفى ان نصرخ بعد قتلنا وضربنا وسلبنا وهدم بيوتنا بأننا « هنا باقون » بجب استخدام قواعد اللعبة في الكنبست وفي القضاء. ويجب احتلال المنابر الليبرالية وأكبر قسم ممكن من الرأي العام. الخلاف ببننا قائم وسيبقى. لكن لا يجوز اهدار طاقاتنا في مقارعة الذات، ببنما الخطر الذي يهدد وجودنا خلف باب دارنا.

* أن ما بعكس مدى عمق الازمة التي تواجهها حكومة الكوارث الشارونية هذا الترابط العضوي بين عدم الاستقرار السياسي وعدم الاستقرار الاقتصادي -الاجتماعي. فمقابل تصعبد العدوان الدموي على الشعب العربي الفلسطيني ودفن الأمال باحتمال تسوية سياسية في ظل حكومة الحرب والارهاب والاستبطأن تبرز ساحات التطور تدهوراً اقتصاديًا - اجتماعيًا برافقه تصعيد في النشاطات الكفاحية الاحتجاجية النقابية والمطلبية من اضرابات ومظاهرات تنتشر لتشمل مختلف المرافق والمجالات، فلم تعد «بقرة الامن» والاختفاء ورا ، «احتياجات الوضع الامني» وسيلة متطبع الحكومة من خلالها اخفا ، نتائج سياستها الاقتصادية - الاجتماعية الفاشلة واسكات ضحاياها، وقد شهدت الاسابيع الاخبرة انفجارات كفاحية لعمال المواني، وضحايا مصانع تغلق ابوابها في النقب واضراب السلطات المحلية العربية الدرزية والشركسية واضراب مركز السلطات المحلية في البلاد واضراب المحاضرين في الجامعات والمؤسسات العليا، عمال ومستخدمي الرفاد الاجتماعي.

وقد اثبتت حكومة شارون - بيرس - سلفان شالوم ان ليس في جعبة سياستها الاقتصادية اي خطة لمواجهة ومعالجة الاوضاع الاقتصادية والاجتماعية المتدهورة والعكس هو الصحيح، فما يجسده مشروع الميزانية الجديدة للعام الجديد، الذي بعكس بالارقام، السباسة الاقتصادية للحكومة للعام (٢٠٠٢) يزكد انها ميزانية لمواصلة الركود الاقتصادي والقفز من معالجة قضية البطالة الحارقة. وضرب فروع

وحكومة تضرب مجال التعليم فهي حكومة معادية للمستقبل والتطور، ففر وقت تقرر فيه الموازنة الجديدة زيادة الميزانية العسكرية المباشرة (وزارة الامن) بـ ٨ ٣٪، بحوالي ٣ مليارات شبكل وزيادة دعم وتمويل الاستبطان فانها تقلص ميزانية التعليم (وزارة المعارف) بـ (٤٦٠) ملبون شبكل. وتواصل بهذا النهج المعتم ضد التعليم منذ حكومة نتنياهو في العام ١٩٩٦ ومروراً بحكومة براك، حيث بلغ تقليص ميزانية وزارة المعارف خلال السنوات الخمس الماضية اكثر من ملياري شيكل. وهذا التقليص بعني لبس فقط ضرب البنية التحتية في المؤسسات التعليمية، بل ضرب مختلف اوجه التعليم من حيث توفير الكوادر المهنية والملاكات المطلوبة في مختلف مراحل التعليم، ضرب التعليم الخاص، حرمان أطفال واولاد من الوصول الي مقاعد الدراسة، ولهذا تهدد اليوم نقابة المعلمين فوق الابتدائية انداذا لم يجر التراجع عن التقليص الحكومي المبرمج فستلجأ الي امتشاق سلاح الاضراب واغلاق المؤسسات التعليمية. ففي رسالة بعثها رئيس نقابة المعلمين فوق الابتدائية ران ابرز الي رئيس الحكومة، ارينيل شارون. يطالبه بمنع التقليص المرتقب ويؤكد بان «الجهاز التعلم موجود اليوم في دوامة أزمة حادة جداً ، واي تقليص اضافي في ميزانية وزارة المعارف سيؤدي الى انهيار تام لكل الجهاز ».

فاذا كان رئيس نقابة المعلمين راز، يتحدث عن تأثير التقليصات السلبي على أزمة الجهاز التعليمي بشكل عام، فمعنى ذلك ان من سيطاله الاذى بشكل اكثر ايلامًا هو الجهاز التعليمي العربي والمؤسسات التعليمية العربية التي تعانى من أزمة أشد وطأة من الجهاز التعليمي في المؤسسات التعليمية اليهودية بس التمبيز القومي المتراكمة والمتواصلة. وهذه الحقائق والمعطيات تؤكد أهمية الكفاح العربي - البهودي، اليهودي - العربي، في مواجهة سياسة التجهيل الحكومية التي نوجه السهام الى حاضر ومستقبل الاجبال الصاعدة، ونرى من الأهمية بمكان الدعوة للاجتماع الطارئ لاقسام التربية والتعليم من مختلف المدن والقرى العربية الذي دعا اليه مركز السلطات المحلية والذي سيعقد في تل أبيب يوم الاحد القادم ١١/١١. للتداول حول وسائل مواجهة وافشال خطة الحكومة للتقليص من ميزانية التعليم

ان «خطة الحكومة لتقليص ميزانية التعليم ليست الجريمة الوحيدة التي تكشف عنها معطيات مشروع الموازنة الجديدة للعام (٢٠٠٢) بل تطال انباب الجريمة مختلف ميزانيات الخدمات الشّعبية والرفاه الاجتماعي، الخدمات الصحية، مخصصات الاولاد. مخصصات البطالة وميزانيات السلطات المحلية التي تعانى من أزمة حادة. وتعمل الحكومة بمختلف وسائل «الترغيب والترهيب» لتحرير الميزانية المعادية لمصالح اصحاب الدخل المحدود من العاملين وغبرهم. ولا تقتصر هذه الوسائل على تقديم الرشاوي لاحزاب الاصولية الدينية اليهودية اليمينية - شاس واغودات بسرانيل والمفدال و«يسرانيل بعلياه» بل تلجأ الى ضرب وحدة الكفاح للمتضررين من سياستها الاقتصادية. فقد اكد رئيس طاقم الكفاح في مركز الحكم المحلى، شلومو بحبوط، ان رئيس ديوان رئاسة الحكومة، الليكودي أوري شنى، أمر رؤساء السلطات المحلية البهودية من حزب الليكود - كما اعترفوا بذلك، بعدم المشاركة في كفاح مركز الحكم المحلى ضد سياسة الحكومة الاقتصادية، عدم المشاركة بالاضراب الذي بدأ منذ بوم الاحد الماضي.

لقد أكدنا مراراً انه لا يمكن في ظل حكومة الوحدة البمينية الكارثية القائمة التقدم لا نحو التسوية السياسية ولا نحو تسوية الاوضاع الاقتصادية - الاجتماعية والخروج من دوامة المأسي وان المخرج الجذري من دروب الألام يستدعي تصعيد الكفاح لتقصير اجل هذه الحكومة وضمان غروبها عن كراسي السلطة

طة براك حول « الأربعة مليارات

والاجتماع الذي بادراليه النائب محمد بركة تناول عددا من القضايا في مختلف المجالات • وزيرة المعارف ليشنات جمّدت المنح للطلاب العرب، وايضا إقامة كلية في الناصرة! •

> * الناصرة - مكتب «الاتحاد »، خليل حداد - عقد، امس الخميس، في مجلس بافة الناصرة المحلي، اجتماع بين سكرتارية اللجنة القطرية لرؤساً، السلطات المحلبة العربية واللجنة البرلمانية لفحص قضبة الفوارق الاجتماعية. استهدف عرض وبحث واقع واحتباجات الجماهير العربية في البلاد في عدد من الجوانب منها البطالة والفقر والسكن والتنظيم والبناء والميزانيات والتعليم

والاوضاع الاجتماعية.

وقد أفتتع رئيس اللجنة البرلمانية النائب ران كوهين الاجتماع بكلمة برة اكد فيها أن هدف اللجنة هو فحص ما جرى في الاعوام العشرين الاخَبِرَة والذي أدى الى هذه الفروق الاجتماعية، خَاصَة بين الوسط العربي والبهودي. وأضاف أن عمل اللجنة واستنتاجاتها ستوصل الى تحضير خطة لخفض الفوارق الاجتماعية حتى عام ٢٠١٠.

ثم تحدث رئيس لجنتي المتابعة والرؤساء شوقى خطيب الذي حيا اللجنة على زبارتها هذه، وابدى تفاؤله بجدية اللجنة واصرارها على وصول الهدف الذي وضعته نصب اعينها.

وتطرق في حديثه الى ما يسمى خطة الاربعة مليارات حيث اكد على عدم وجود خطة من هذا القبيل. وان الاعلان عنها كان فقط بالونَّا اعلاميًّا هدف براك من ورائه كسب اصوات للانتخابات.

وتحدث ابضا عن الحملة المنهجية التي تقوم بها اوساط رسمية واسعة ضد الجماهبر العربية وضد قياداتها ، وانتقد صمت قوى اليسار والشارع الاسرائيلي على هذه الممارسات غير الدمقراطية، اذ ان ستة اعضاء كنيست عرب يخضعون للتحقيق البوليسي، اضافة الى رفع الحصانة عن النائب عزمي بشارة. كل هذه الامور تبين أن التمبيز ضد المواطنين العرب هو تمبيز مقصود ومبرمج.

ثم قدم عدد من المختصين في المجالات التي عقد الاجتماع لبحثها، بيانات عن اوضاع المواطنين العرب في هذه المجالات، حيث تحدث رئيس لجنة متابعة قضابا التعليم العربي راجي منصور عن وضع التعليم العربي والميزانيات المخصصة له. واكد أن التمبيز ضد الميزانيات المخصصة للوسط العربي ليس امرا جديداً ، وانحا قائم من قيام الدولة.

وقدم منصور شرحا وافيا عن التمييز المنتهج ضد جهاز التعليم العربي في الميزانيات وخاصة ضد التعليم الخاص، حيث أنَّ وزارة المعارف تصرف على الطالب البهودي ثلاثة اضعاف ما تصرفه على الطالب العربي. واكد ان الحل هو القيام بخطوات جدية تجبر كل الحكومات على تغيير توجهها للوسط العربي، عن طربق سن قوانين.

تُم تحدث الخبير الاقتصادي امين فارس الذي قدم شرحا وافيا عن مدخولات الفرد العربي ومستوى معيشة العائلة العربية بالنسبة للعائلة اليهودية، حيث ان هنالك فوارق كبيرة بين مستويات المعيشة، تتعلق بنوعية العمل لدى الوسطين، حبث ان العرب لا يصلون الى درجات عليا في العمل في القطاع الخاص، لذا ببقى دخلهم محدودا بالنسبة للبهود.

ثم تطرق في حديثه لنسبة الفقر، حيث ان ٤٢٪ من العائلات المسمّاة غير البهودية « تعيش تحت خط الفقر ، و · 0 / من الاطفال المسمين « غير اليهود ، بعبشون تحت خط الفقر.

وتحدث بعد ذلك عضو قيادة الهستدروت الجبهوي جهاد عقل الذي تحدث عن البطالة في الوسط العربي، حيث ان ٥٠٪ من مدن وقرى الوسط العربي موجودة على الدرجات الاولى من سلم البطالة. وتطرق في حديثه الى طريقة حسابات نسبة البطالة، والتي تهدف الى تقليل نسبة البطالة رقميا فقط وليس حل المشكلة جذريا. اذ أن اي تجمع سكاني فيه اقل من ٢٠٠٠ شخص محسوبين على قوة العمل، فإن هذه البلدة لا تدخل في حسابات البطالة، وهذا ما يجعل العديد من البلدات العربية لا يوجد فيها عاطلين عن العمل «على

واكد عقل ان الاصوات التي تتحدث عن ان اغلب العاطلين عن العمل هم كاذبين ويستغلون مخصصات البطالة حتى لا يعملوا ، تحاول في النهاية ضرب العاطلين عن العمل ومحاربتهم، ولبس محاربة البطالة، وللاسف فان بعض هذه الاصوات هي من قبادات الوسط العربي.

أخبار

ولخص عقل حديثه قائلا ان اغلب العاطلين عن العمل من الوسط العربي هم ممن لم يكملوا اكثر من التعليم الابتدائي، اضافة الى أن هنالك عدة أماكن عمل لا زالت مغلقة امام العمال العرب مثل شركة الكهرباء، اضف الى ذلك الكثيرين من الاكاديمين العرب الذبن لا يعملون.

ثم تحدث على حيدر من جمعية «سيكوي» الذي قال ان الحل للقضاء على الفوارق الاجتماعية هو التمييز المصحع لصالع المواطنين العرب، خاصة لوجود التمبيز ضد العرب في مجال التوظيف في الدولة.

وتحدث النائب الجبهوي محمد بركة الذي كان المبادر لعقد هذا الاجتماع، مبث اكد على اهمية هذا الاجتماع لوضع اسس لعلاج الفوارق الاجتماعية، وان استنتاجات اللجنة ستكون الموجة لكل من يحارب من اجل القضاء على هذه الفوارق، ويجب ان تكون موجها لسباسات الحكومة القادمة تجاه الوسط العربي. وتحدث بركة عن الفوارق في مجال التعليم العالى، والذي يعاني من وضع قاس بشكل خاص، حيث ان وزيرة المعارف جمدت الميزانية المخصصة لمنع للطلاب الجامعيين. وتحدث عن موضوع الكلية الاكاديمية التي من المقرر اقامتها في الناصرة، حيث أن وزيرة المعارف قد جمدت أيضا القرار باقامتها! وقال مُحمد كنعان الناطق بلسان لجنتي المتابعة والرؤساء الذي قال ان

التطرف ضد المواطنين العرب في الشارع البهودي يزداد بسبب التوجه الرسمي للعرب على اساس امني وليس مدني. وقال: تربية الطلاب اليهود يجب انَّ تتم على اسس المساواة من اجل القضاء على التطرف وللعمل فعلا على تحقيق هذه المساواة والقضاء على الفوارق الاجتماعية.

ثم تحدث رئيس بلدية الناصرة رامز جرايسي الذي طرح عدة مواضيع، منها التمييز الاعلامي ضد قضية البطالة في الوسط العربي، واعطى مشالا على ذلك برنامجا عرض في التلفزيون الاسرائيلي حول قضية البطالة في بروحام، مع ان نسبة البطالة في الوسط العربي هي ضعف تلك في يروحام. وتحدث عن قضية الكلية الاكاديمية في الناصرة، حيث ان القرار باقامتها موجود منذ شهر تشرين الثاني للعام ٢٠٠٠ ومع ذلك فان وزيرة المعارف قد جمدت هذا القرار دون اعطاء أي سبب لقيامها بذُّلك.

وتم في نهاية الاجتماع اتخاذ عدة قرارات لمعالجة بعض المواضيع بسرعة،

١. التوجه لوزيرة المعارف لبحث موضوع المنح للطلاب العرب وموضوع

 ٢. التوجه لوزيرة الداخلية بخصوص لجنة « چديش » التي بحثت موضوع المنطقة الصناعية في الناصرة، ومطالبته بالاعلان عن توصياتها.

٣. التوجه للكنيست من اجل اقرار اشراك كل المدن والقرى في المناطق

وبعد الاجتماع قامت اللجنة البرلمانية بمرافقة عضو الكنيست محمد بركة ورئيس لجنتي المتابعة والرؤساء شوقي خطيب ورئيس بلدية الناصرة رامز جرابسي، بزيارة الى مكتب العمل في مدينة الناصرة، حيث تواجد هناك سكرتبر مجلس العمال اللوائي زباد عودة والقائم بأعماله كمال ابو احمد. والتقوا عددا من العاطلين عن العمل وسمعوا مشاكلهم. ثم التقوا بمدير مكتب العمل في الناصرة ومدير مصلحة الاستخدام في منطقة المروج، وتباحثوا معهم حول سبل تخفيف معاناة العاطلين عن العمل في الناصرة والقرى المحبطة،

الكلية في الناصرة.

الصناعبة التي تخدم مناطقهم، مثل « تسيبوريت » في منطقة الناصرة.

وايجاد اماكن عمل لهم.

سلطات اسرائيل تستمرفي الاستيلاء علىاراض لعائلة العق

(3)

 ثايف العقبي: ولقد توفي ابي سنة (١٩٧٢) ولم يتنازل على دار عشرين عامًا عن اي شبر ارض ونحن نعمل وفقا لوصيته ولن نفرط بأى شبر مهما كانت الظروف ولا تحت اي ضغط، * الحاج احمد العقبي: ونعن ننقل الوصية لأبنائنا ايضا ونطالب باستعادة ارضنا اليناء.

و رفط - لمراسلنا - تستمر السلطات الاسرائيلية بالعمل على الاستيلا، على اراضي للمرحوم الحاج سالم محمد العقبي في العراقيب. جنوبي مدينة رهط في النقب. ويجيء ذلك من خلال قيامها بزراعة شجار على الاراضي، وذلك على ما يبدو للضغط على ابناء المرحوم القبول بعملية التسوية من خلال منحهم (٢٠٪) منها فقط في منطقة

وقال نابف سالم العقبي (٦١ عامًا)، احد ابنا ، الحاج المرحوم سالم محمد العقبى: «لقد توفي أبي سنة (١٩٧٢) ولم بتنازل على مدار عشرين عامًا عن أي شبر أرض ونحن نعمل وفقا لوصبته ولن نفرط بأي شبر مهما كانت الظّروف ولا تحت اي ضغط». واكد الحاج أحمد سالم العقبي (٦٢ عامًا): أن أي تغيير أو أضافة على أراضينا لن تثني عزيمتنا بالمطالبة باستعادتها البنا، لاننا اصحاب حق، ونحن ننقل هذه الرسالة الى ابنائنا ايضا. واشار الى ان ابناء عشيرة العقبى سكنوا على اراضيهم التي ورثوها عن أبائهم واجدادهم ودفعوا عنها الضرائب حتى بعد قبام دولة اسرائيل، وقاموا بزراعتها وتربية مواشبهم عليها ، حتى تم ترحيلهم عن اراضيهم، بواسطة الترهيب والتخويف والحيلة معا، اي وفقاً لسياسة «العصا والجزرة»، وذلك في الـ (١٣) من تشرين الثاني من العام ١٩٥١. حيث سلم الحاكم العسكري شيخهم المرحوم سليمان محمد العقبي وثيقة العودة بعد ستة أشهر الى أراضيهم، على أن يسكنوا حتى ذلك الحين على اراض مساوية في مساحتها لاراضيهم، بالقرب من الحدود الاردنية الامر الذي تبين انه خدَّعة وحيلة. فالارض كانت تابعة لعائلة اخرى وغير مسأوية للاراضي التابعة ملكيتها لهم، وهم لم يعودوا الى اراضيهم حتى

وبعيش حاليا نحو الف نسمة من ابنا ، العشيرة في المنطقة التي : رحيلهم قسرا اليها ، بدون حتى روضة اطفال او بستان أو مدرسة. ناهيك عن انعدام سبل الحباة الاساسية في القرن الحادي والعشرين، من كهربا، وهواتف، بالرغم من ان شبكة الكهرباء والهواتف تمر على بعد امتار عنهم. وقد «منت » عليهم السلطات الاسرائيلية بعد ٢٥ عاماً من ترحيلهم بنقطة ما ، ذات ضغط ضعيف للغاية.

اما بالنسبة للوضع الاقتصادي الاجتماعي فحدث ولا حرج: نحو (٨٠ /) من ارباب البيوت عاطلون عن العمل ومولد كهربائي يتم تشغيله لى ساعات المساء فقط يتحكم في حياتهم. وهم يعيشون في وضع سَكني أسوأ من مخيمات لاجئين: لا بنا ، ولا تجديد بنا ، ولا توسّع وكلُّ من تسول له نفسه «خرق القانون» يتم اصدار اوامر الهدم الادارية بحقه وتغريمه وتقديمه للمحاكمة بتهمة «البناء غير القانوني»، حبث أن القانون لا يجيز لهم بناء اي متر اضافي. ويأتي كل ذلك الى جانب الجرذان التي تعيش في ببوتهم لانهم لا يتبعون لأية سلطة محلية، وحتى وزارة البيئة تتنصل من مسؤوليتها تجاههم، كما هو الحال مع بقية الوزارات الحكومية، التي تريد ان تجبرهم على مغادرة سكنهم بدون تلقى تعويضات ملاتمة بدل سنوات الغين والاجحاف والتشريد التي عانوا ويعانون منها

احتفال شعري باللفتين العربية والعبرية اختتاما للورشة الأولى من الصف الشعري

* حيفا - مكتب « الاتحاد » - يوم الإثنين. ١٢ تشرين الثاني ١٠. الساعة ٣٠ ٧ مساءً يقام في «المركز العربي البهودي في يافاً « حفل ختتام الدورة الأولى للورشة الشعربة لشعراء يكتبون باللغة العرببة واللغة العبرية للعام ٢٠٠١ التابعة لمدرسة «هليكون» للشعر. هذه الأمس ستكون بمثابة تلخيص لعمل الورشة بدءً من كتابة النصوص وحتى إلقائها على المسرح، حبث سيقدم خريجو الورشة من إبداعاتهم أمام الجمهور، باللغتين وبمرافقة الموسيقي.

خريجو الورشة: أون براك/ عوديد ليطمان/ عرين مصاروة/ لينور معبان/ شاحر-ماريو مردخاي/ أنور سابا/ تغريد سليماني/ چاليت سلبكتار/ شيرا ستاف/ عبد الله عزايزة/ علا عويضة/ زيدة عطشة/ براهيم قعدان/ راني شفارتس/ شيرلي شور. تنشط مدرسة «هليكون» للشعر منذ ١٩٩٣، وهدفها إغنا الأدوات

الشعرية بين المشاركين. وابتداءً من أول هذا العام أقيمت لأول مرة ورشة شعرية مشتركة عربية - عبرية، اشتمل برنامجها الدراسي على سلسلة من الورشات على مدى ستة أشهر متتابعة من العمل الذاتي المكثف. الإضافة إلى لقا ات شخصية منفردة مع طاقم المرشدين. ومواصَّبعها هي التدرُّب على الكتابة، مبادئ شعرية القصيدة العربية ومبادئ شعرية لقصيدة العبرية، تغذية إرتجاعية للنصوص وإعدادها للنشر، ترجمة الشعر، ترجمة متبادلة جماعية من اللغتين، قراءة الشعر على المسرح، وغيرها. ويتكون طاقم الإدارة والمرشدين من المحاضرين والشعرا ، والفنانين من العرب واليهود: دكتور ڤيڤيان إيدن/ شارون أس/ دكتور زالي چوريڤيتش/ سهام داوود / جورج خليفي/ دكتور سلمان مصالحة/ أچي مشعول/ سلمان ناطور/ بروفسور ساسون سوميخ/ إبريت سيلع/ ليئات كاپلان.

وفي هذه الأيام تنتهي ورشة عام ٢٠٠١، ويجري الترشيح لورشة عام ٢٠٠٢، للإستفسار حول الترشيح للورشة الجديدة بالإمكان الإتصال هاتف: (۲ ۸۲۲۲۷- ۲۰) أو ص ب. (۲۰۵۱) تل أبيب (۲۰۰۱).

لي النقب يعيدون بناء احد البيوت الستة التي هدمتها السلطة

 باقة الغربية - مكتب «الاتحاد»، من حسن مواسى - اعادت جماهير النقب العربي، امس الخميس، بناء احد البيوت الستة التي هدمتها السلطة امس الاول في قربة المزرعة - قطامات العربية غير المعترف بها في النقب بحجة «البنا، غير المرخص».

وكان المجلس الاقليمي للقرى العربية غير المعترف بها في النقب قد اصد بيانا للصحافة استنكر هذا العمل الهمجني والعدواني، وحمل الحكومة (التكتل القومي) المسؤولية عن النتائج التي ستنجم جرا ، قيامها بهذا الخطوة العنصرية. وفي حديثه لـ«الاتحاد » قال رئيس المجلس الاقليمي للقرى العربية غير المعترف بها في النقب، جبر ابو كف: لقد اثبتت حكومة شارون اليم المتطرفة وحدتها ضد المواطنين العرب في النقب، وان هذه الخطوة العدائية تزيد

من الفجوة والهوة المتنامية بشكل بومي بين الدولة والمواطنين العرب في

واشار ابو كف الى ان الحكومة بسياستها هذه تقوم بزرع بذور الكراهية والحقد بينها وبين مواطنيها.

واكد ابو كف ان الاهالي مصرون على اعادة بنا ، البيوت التي هدمت على يد جحافل شرطة الهدم و آليات الدمار الشارونية، وانه خلال الاجتماع التضامني، بوم امس الاول الاربعاء، تقرر أن يتم تنظيم صلاة جمعة احتجاجية البوم في ارض قرية المزرعة - قطامات، وإن المجلس الاقليمي للقرى العربية غير المعترف بها في النقب يدرس امكانية تقديم التماس للمحكمة، بشأن قانونية اوامر

رافض الخدمة كرسنر:

أفضل العزل في السجن عن الخدمة , جيش يقمع الاقلية ا

* الناصرة - مكتب «الاتحاد »، خليل حداد - الاسم: ليونيد كرسنر، العمر: ١٩ سنة، المهنة: رافض الخدمة العسكرية من منطلقات ضميرية، مكان الاقامة الحالي: معتقل رقم ٦ في عتليت.

لبونيد قادم جديد من لاتقيا ، وصل البلاد قبل تسع سنوات، وهناك، كما يقول، لم تتعرض «الأقلية» اليهودية لاي تمييز من قبل الدولة او الاغلبية فيها، لذا فهو يستغرب مارسات الحكومة الاسرائيلية ضد العرب، وبنظره، فأِن هذه الممارسات هي السبب في عدم قدرة الشعبين على الحباة معًا.

عند وصوله الى البلاد ، كان لدى كرسنر امل كبير في النجاح، لكنه الأن يمر في حالة احباط وخببة أمل.

قَبَل ثَلاث سنوات شارك ليونيد في مخيم يهودي - عربي في منطقة حيفًا، والذي ضم خمسين طالبًا يهوديًا وخمسين عربيًا، وبرزت في هذا المخيم محبته للآخر الذي في هذه الحالة كان عربيًا. ومنذ ذلك الوقت وهو يعمل على التقارب بين الشعبين

ليونيد يميل لتعلم العلوم الانسانية، لكن ذلك لن يتم خلال وجوده في السجن لان ضميره حر ، وقد كتبت عنه المستشارة الاجتماعية في مدرسته انه طالب هادئ. لكنه يعرف كيف يصر على مبادئه وحقوقه عند الحاجة. واضافت انه انسان حساس لمحيطه، ذكى ويستصعب ابراز قدراته بسبب تواضعه، كرسنر يقول ان تسمية جيش «الدفاع» الاسرائيلية خاطئة، لان عمل الجيش الاسرائيلي يتركز في الهجوم، خاصة على الاقلية داخل الدولة.

عندما رفض الخدمة العسكرية قالوا له في مكتب التجنيد، انه يستطبع ذلك فقط اذا قبل التدريج المنخفض المتعلق بالصحة النفسية (أي بدل انّ بكون لدبه تدريج ٩٧ بحصل على تدريج ٢١. مما يمنعه من مزاولة ابة مهنة في المستقبل). الا أنه رفض ذلك، وبسبب ذلك فهو مسجون البوم في معتقل رقم ٦ في عتليت. داخل السجن رفض كرسنر ارتداء البزة العسكرية ورفض القاء التحية العسكرية امام ضباط، فسجن في غرفة انفرادية بمعزل عن بقية السجناء، وتعرض لعدة اعندا ات جسدية من قبل السجانين. احيانًا يدخلون غرفته في٠ ساعات متأخرة من الليل ويقومون بضربه، وتكون الحجة انه حاول «الاعتداء»

چدعون سبيرو ، الصحفي التقدمي من صحيفة «معاريڤ»، قال ضمن استعراضه لقضية رفض الخدمة العسكرية عامة، ولقضية كرسنر وزميله يئير هلفر خاصة. ان الدولة التي تسجن شبانًا يرفضون قتل اخوتهم البشر، لديها الكثير من الدلالات على كونها دولة دكتاتورية.

ويضيف سپيرو ان ألمانيا النازية وقبلها القيصرية، لم يعترفوا بحق الرفض الضميري، وسجنوا كل من رفض التجند للجيش!! اما ألمانيا الحالية فقد تعلمت الدرس واعترفت بحق الشباب الالمان ان يرفضوا الخدمة العسكرية من منطلقات ضميرية. وهذا بدلنا ان اسرائيل الحالية اقرب لالمانيا النازبة والقيصرية منها لألمانها الحالية.



ليونيد كرستر - موقف مبدني

اضافة الى ذلك تقوم ألمانيا، من منطلق شعورها بالذنب لما جرى لليهود في ألمانيا النازية، بارسال الشبان رافضي الخدمة العسكرية الى اسرائيل ليقوموا بأعمال مدنية عادية. وهكذا فأن اسرائيل تستفيد من عمل رافضي الخدمة العسكرية الألمان فيها ، وفي نفس الوقت تقوم اسرائيل بسجن رافضي الخدمة من مواطنيها!!

والد ليونيد، مارك كرسنر، يعمل منذ ثماني سنوات في شركة مقاولات عربية في الناصرة بمهنة مهندس، وهو يقول انه لا يميز بين البشر بناء على قوميتهم او دينهم او جنسهم، وهو يحترم جميع البشر لكونهم بشراً لا أكثر. ويقول كرسنر الاب. ان المعاملة التي يعاملون بها ابنه في السجن تشبه

المعاملة التي يتعرض لها المجرمون، مع الفرق بينهما، اذ أن لبونبد لبس مجرمًا ، كل ذنبه ان ضميره حي، ويرفض القتل المبرمج (هكذا يعاملون اصحاب الضمير الحي).

قضية رافضي الخدمة العسكرية، يجب ان تحظى باهتمام الاقلية العربية في اسرائيل وقياداتها. وهذا ما دفع بالنائب الجبهوي عصام مخول ان برسل رسالة الى وزير «الامن» يطالبه فيها بتحرير الاسيرين ليونيد كرسنر ويشير هلفر، واكد مخول في رسالته ان الحق في رفض الخدمة العسكرية من منطلقات ضميرية او دينية، هو حق اساسي دمقراطي، ولا يمكن قبول زج الشباب في السجن بسبب معتقداتهم ومبادئهم الضميرية.

قضية الشبان اليهود، رافضي الخدمة العسكرية، يجب ان تأخذ حيزاً اكبر لى عمل نوابنا في الكنيست، ويجب ايضًا ان تأخذ طابعًا نضاليًا شعبيًا لدعم اولئك الذبن يقبعون في سجون القمع ضاربين بعرض الحائط كل «القيم» اللاانسانية التي تربيهم عليها الدولة منذ نعومة أظفارهم.

على خلفية القتل المزدوج في ابوسنان ن اخسوة السقسة * عكا - مكتب «الاتحاد » - مددت محكمة الصلع في عكا ، اصر

س، اعتقال ثلاثة مواطنين من ابوسنان لمدة ستة أيام لاستكمال التحقيق معهم بتهمة التورط في قتل هاني محمد شمسي عزام ومها توفيق الشيخ على خلفية شرف العائلة.

وكانت الشرطة قد اعتقلت، امس، والد القتبلة واخوبها. كما سبق وان اعتقلت، في بوم العثور على جثتى القتبلين بالقرب من « وادي المجنونة » شمال شرق ابوسنان. آثنين من اخوانها وجرى تمديد اعتقالهما

هذا وتبين من التحقيقات ان القتيلين سافرا في مطلع الاسبوع الحالي مع عدد من اولاد القتيلة الى ايلات وعندما علم اهل القتيلة بذلك توجهوا على الفور الى ايلات وتمكنوا من العثور علبهم هناك وارغموهم على العودة في سيارة اجرة، وساروا خلف سيارة الاجرة الى ان وصلت الى ابوسنان حيث تم هناك انزال الاولاد من السيارة وبعدها تابعت لسبارة السبر الى كرم الزيتون حيث تم العثور على جثتي الرجل والمرأة

طلاب الدكتوراة في العلوم السياسية من جامعة حيفافي لقاءمع رئيس تحرير والاتحاد

* حيفا - مكتب «الاتحاد » - قام ظهر امس، الخميس، المحاضر جامعة حيفًا، د. اسعد غانم، برافقه اكثر من عشرين طالبة وطالبًا من اليهود والعرب الذين يحضرون لرسالة الدكتوراة للعلوم السياسية في جامعة حيفا، بزيارة « دار الاتحاد » والالتقاء برئيس التحرير د. احمد

وكان الهدف من الزبارة التعرف على نهج وسياسة الجريدة وموقف الحزب الشيوعي والجبهة من القضايا الملتهبة السياسية والاجتماعية. وبماذا يختلف الخزب الشيوعي وصحيفته عن باقي التيارات الفاعلة بين الجماهير العربية وعن باقى الصحف العربية والعبرية. وقدم د. سعد مداخلة حول موقف الصحيفة والحزب والجبهة من القضايا المفصلية الاساسية، قضية الصراع الاسرائيلي - الفلسطيني - العربي، كفاح الجماهير العربية ضد سياسة القهر والتمييز السلطوية الممارسة ضدها. والموقف من القضايا الاجتماعية والدفاع عن مصالح الكادحين والفئات الاجتماعية المظلومة، العربية والبهودية في اسرائيل.

ورد د. سعد على استلة الطلبة التي تمحورت حول قضابا المواطنين والمسأواة القومية واليومية للجماهير العربية، المخرج الذي يرسمه الحزب الشيوعي للخروج من دوامة الصراع الدامي وانجاز السلام العادل، علاقة الحزب والجبهة مع قوي وتجمعات وتنظيمات يهودية مشل «الخضر» و "جماعة البيئة " وغيرها ، التي رد عليها رئيس التحرير شارحًا موقف

بلدية سخنين تستنكر رفع الحصانة عن بشارة

 الحركة التقدمية تستنكر وتدين التحقيقات والاعتداء على النواب بركة ومخول وطيبي والصانع *

. * سخنين - مكتب «الاتحاد » في البطوف -في جلستها، مساء الاربعاء، قرار الكنيست نزع الحصانة البرلمانية عن

واكد رئيس البلدية، مصطفى ابو ريا، ان نزع الحصانة هو يوم اسود للكنيست والدمقراطية، مشيراً الى ان هناك هجمة شرسة على الجماهير العربية ومحاولة مصادرة الشرعبة السباسية للجماهير العربية وعودة الى ايام الحكم العسكري.

كما دعت بلدية سخنين لجنة المتابعة وجميع الاطر السياسية لعقد اجتماع طاري للتضامن ودراسة الوضع الحالي ووضع سلسلة من الخطوات

واكدابو ربا ان شعبنا مطالب بالوحدة امام سياسة السلطة وهم العداء والتدهور لضرب الحقوق القومية واليومية لجماهيرنا.

هذا وارسلت بلدية سخنين برقية استنكار لرئيس الكنيست ابراهام بورغ مؤكدة ان خطوة نزع الثقة تمثل هجمة على المواطنين العرب وزعزعة لكلّ القيم الدمقراطية، نحن كجماهير عربية ومؤسسات نتصدى لهذه

كما توجه ابو ريا في البرقية لكل من يهمه الدمقراطية ومبدأ التعبير عن الرأي العمل على وقف حملة التحريض ضد اعضا ، الكنيست العرب والجماهير العربية وإلغاء قرار نزع الحصانة عن النائب عزمي بشارة.

وأصدرت الحركة التقدمية للسلام، امس، بيانًا شجبت فيه رفع الحصانة عن بشارة، كما استنكرت التحقيقات مع النائبين طلب الصانع واحمد الطيبي والاعتداءات على النائبين محمد بركة وعصام مخول.

كمّا اصدر رئيس لجنة الحوار الاسرائيلي - الفلسطيني، لطيف دوري، بيانًا استنكر فيه رفع الحصانة عن بشارة وقال ان هذا يعنى رفع العلّم الاسود على الكنيس

باستضافة من بلدية الناصرة

* الناصرة - مكتب « الاتحاد » - تنظم بلدية الناصرة وفوروم المبدعين والمثقفين العرب واليهود، في الساعة الخامسة من مسا، يوم غد السبت لقا، مشتركًا في فندق «الربنسانس» لكتاب ومثقفين عرب.

والهدفّ من هذا اللقاء هو دفع الحوار بين اليهود والعرب في اسرائيل ليستمر على المستوى الاخلاقي والفكري في معالجة القضايا المفصلية الناجمة عن الاستقطاب المتزايد بين البهورد والعرب، ففي هذه الايام يكتسب هذا اللقاء اهمية خاصة لان المجتمع الاسرائيلي المصاب بالإحباط والمرارة لا بجري حواراً ثقافيًا وسياسيًا من شأنه بلورة امكانية الحياة المشتركة والسلام العادل. وتستضيف بلدية الناصرة اللقاء واعدت برنامجًا للكتَّاب البهود الذين

حلون ضيوفًا عليها في ساعات الظهر ثم ينظم لهم زيارة في المدينة للاطلاع على معاناتها من سياسة التمبيز وتضييق الخناق عليها وافراغها من المرافق الرسمية والحكومية ونقلها الى نتسيرت عيلبت.

واما اللقاء العام الذي سيجري في قاعة «الرينسانس» فسيشارك فيه المبدعون اليهود والعرب لاجراد حوار مفتوح وصربع حول كافة المسائل التمي تؤدي الى استمرار الصراع الدموي في الشرق الاوسط وعلى رأسها الاحتلال وحرمان الشعب الفلسطيني من ممارسة حقوقه الكاملة.

سيفتتح اللقاء بكلمة ترحببية يقدمها المهندس رامز جرابسي، رئيس بلدية الناصرة، وسيشارك عدد من المبدعين والمثقفين في مداخلات يفتح بعدها

المجال للحوار المفتوح. ويدير اللقاء الكاتب المسرحي موطى ليرنر والكاتب سلمان ناطور (المبادران لاقامة الفوروم).

وبدأ فوروم المثقفين والمبدعين نشاطه في ايار ٢٠٠١، وببلغ عدد اعضانه اكثر من ثلاثين مبدعًا واكاديميًا بشكلون النواة الاولى الأخذة في النمو وسيعلن عن اقامة الفوروم الموسع في لقاء الناصرة لمواصلة النشاطات من اجل تحقيق سلام عادل وثابت في المنطقة. وقد جاء تشكيل هذا الاطار في اعقاب اشتداد الصراع الاسرائيلي - الفلسطيني والشرخ في العلاقات بين العرب والبهود. منذ ذلك الوقت نظمت عدة لقا ءات مغلقة في تل ابيب وقلنسوة وحيفا بحثت فيها مسائل جوهرية متعلقة بالحياة المشتركة لليهود والعرب في اسرائيل والصراع الاسرائيلي - الفلسطيني ومعاناة الشعب الفلسطيني وما يتعرض له من قمع وحصار وحق العودة وكل المسائل التي تحطمت عليها عملية السلام.

ان لقاء الناصرة هو استمرار المبادرة لخلق حوار بين اليهود والعرب وللخروج من حالة الصمت التي اصبب بها المجتمع الاسرائيلي في السنة الاخبرة ازاد ما بحدث في اضلفة الغربية وقطاع غزة، وحتى في داخل اسرائيل حيث ان غباب الحوار الحقيقي بين الطرفين لا يخلق الفرص للنعرف الجاد على المواقف وبحد من تطوير تفكير يحقق سلامًا عادلاً وحياة مشتركة.

ولقا ، الناصرة هو تجسيد لامل ومشاعر اعضا ، الفوروم وبلدية الناصرة ان بالامكان تحقيق حوار كهذا والوصول الى حلول للصراع في المستقبل القريب.

14

في المحكمة العليا ا رفض استئناف مستوطن ادين بحمل سلاح بدون رخصة علىسجنه(٣٠)شهرا

* حيفًا - مكتب «الانحاد» - رفضت هيئة المحكمة العلباء بأغلبسة صوتين ومعارضة صوت راحد، الاستنناف الذي قدمه المحامي نفشالي فرنسبرغر، ضد قرار المحكمة المركزية في القدس. الذي فرض بموجبه السجن الفعلي (٣٠١) شهرا على موكله المستوطن داقيد شربيط، من «هاربراخا » بعد ادانته بحيازة بتدقية وذخبرة بدون رخصة.

وادعى شربيط في الاستنتاف ان العقاب الذي فرض علمه في المحكمة المركزية هو عقاب شديد جداً إلا يستحقه، وقال: ان كونه يعيش في منطقة نابلس رنظرا للأخطار التي تتهدد السكان المهود في المنطقة. فان الظروف تفرض علمه التزود بوسائل للدفاع عن النفس. وأن حيازة السلاح والذخيرة للدفاع عن النفس فقط، وأشار الى أنه لم يستطع الحصول على رخصة ب ادانات سابقة على مخالفات قاء بها ، لذلك امتلك السلاح بدون رخصة!!

ورفض قاضيان من أصل ثلاثة الادعاء، واستندا في ذلك الى ماضيه الحافل بالجنائيات ومنها اطلاق رصاص على طفل فلسطيني بادعا ، انه رشقه بحجر ، أكدا أن شرببط الذي له بتورع عن اطلاق الرصاص على طفل فهو بذلك بشكل خطرا على الجمهور ومكانه في السجن لفترة طويلة.

وسوغ القاضي ادموند ليڤي، الذي دعا الى قبول الاستنتاف وتخفيض فترة السجن الي سنة فقط، بأن المحكمة المركزية التي فرضت القرار بسجنه (٣٠) شهرا له تأخذ بعين الاعتبار حقيقة الأخطار التي بتعرض لها جمهور المسافرين السذج من البهود في شوارع الضفة الغربية!!

وقال المحامي فرتسيرغر. انه سيطالب باجراء لبحث في الاستنتاف أماء هيئة موسعة في المحكمة العلما، بأدعاء أن القضاة الثلاثة اختلفوا في الأراء

اندلاع نارفي مبنى مهجورأسفر عن مصرع محروم سكن!!

• اصابة شابين بحروق •

* حيفًا - مكتب الاتحاد ؛ - لقى شاب مصرعه سب النان بحروق وحالات اختناق. من محرومي لسكن. بعد اندلاع حربق في منزل مهجور في شارع وسيشكن، في حي « رحابنا « في القدس، بعد العاشرة من مساء أمس الاول الاربعاء.

وتبين من التحقيقات التي أجرتها الشرطة. ان سائمة شباب بهود وعرب، من محرومي السكن كانوا في المبنى المهجور وكان خمسة منهم في الطابق الاول الذِّي الدلعت فيه النبران وفي الطابق الثاني كان ثلاثة. وهرعت الى المكان طواقم من الاطفانية والاسعاف

الشرطة، ونجع أفراد الاطفائية من اخماد النيبران، وأعلنت الشرطة عن المبنى انه خطير.

واستنادا الى التحقيقات. تسبب إهمال الثمانية الذبن كانوا في المبنى واشعلوا النبران في موقد للتدفئة في الحريق. وقد عثر أقراد الشرطة على زجاجات من المشروبات الروحبة في المكان وحول جثة الشاب الذي حترق بشكل صعب وفارق الحياة، وان زجاجات الكحول بالقرب من الموقد زادت من استعار النبران

وقال مصدر في الشرطة. أن مركز الشرطة تلقى مكالمة عن اندلاع نبران في المبنى وذلك في الخامسة عصراً. ووصل ألَّى المكان. أفراد اطفانيـة وشرطة. ونجحوا في اخماد النيران. وأخرجوا من المبنى الشباب. الا انهم عادوا البه مساء وحدث ما حدث!

وقالت راحيل كوهين، التي تعمل قريبًا من المكان، « انها تتصل لبليا مع مركز الشرطة وتبلغ عن اشعال النبران في المبنى، ومع ان أفراد الشرطة بحضرون وبامرون الشباب باخماد النبران، لكن ذلك أشبه بكاسات هوا ، للميت، والأن حيث لقى شاب مصرعه، نأمل ان تستيقظ الشرطة »!!

مركز «إعلام » يدعو الحكومة الى الغاء مشروع اقامة قناة فضائية ترويجية

الركز يصدر تقريراً حول الغبن اللاحق بالجماهير العربية والناجم عن مجرد اقامة القناة ●

* حيفا - مكتب «الاتحاد» - عمم مركز «إعلام» بيانًا على وسائل الاعلاء حمل عنوان: « لا للقناة الترويجية الفضائية *، أشار فيه الى أنه أصدر تقريراً، أعده طاقم الابحاث في المركز، تضمن التفاصيل عن شكل اتخاذ القرارات في سلطة البث. والذي لا يأخذ بعين الاعتبار احتباجات الجماهير العربية وان الامر الأخطر بتجسد في حقيقة أن تلك القرارات ليست نقية بتأتا من التدخل السياسي، كما قال عضو مجلس سلطة البث، بروفيسور عكيڤا كوهين، الذي حذر من كون الحكومة هي التي تمول تلك القناة وتساءل: «منذ متى تملك الحكومة أصلا صلاحية اقامة قناة جديدة في سلطة البث؟ وعمليًا هذا بشكل فرض خطوط ممارسة على سلطة البث ١١٠

وعرض تقرير " إعلاه »، براهين يشتم منها أن القناة

الفضائية تهدف الترويج فقط، وبكونها مجرد توسيع للبرامج العربية القائمة فحسب، فانها تشكل اضافة جديدة الى مسلسل تجاهل حاجبات المواطن العربي وان اجتماعات مجلس سلطة البث واللجنة الادارية فيها وبحثهما اقامة القناة الفضائية. تشكل أفضل شهادة على هذه الحقيقة. وفي اجتماع للجنة قال ايلان أسبا. عضو اللجنة الادارية. «أن الجمهور العربي في الدولة يدفع رسوماً ، ولا أريد ان تخصص الرسوم التي أدفعها للترويج للحروب ضد شعوب المنطقة. بل انني أريد ان تعالج القناة اهتماماتي والأمر نفسه بالنسبة للعرب، هذه المنطقة ليست مشاعا ».

وعبر أسبا عن سخطه من شكل اتخاذ القرارات بهذا الشأن في جلسات مجلس البث وفي الحكومة وقال:

« لا يعقل ان تقام قناة وان يجتمع أشخاص ويقرروا انها قناة للعالم العربي وتعيش من أموال الرسوم ".

وأشار مركز أعلاء في تقريره الى ان مجلس سلطة البث نفسه بسعى في قراره الى طابع وسواصلة طابع البث القائم حاليًا باللَّغة العربية في القَّناة الاولى، أي انَّ القناة الفضائية ستشكل توسيعا لهذا البث. وهذا القرار مستهجن في ضوء حقيقة ان أعضاء اللجنة أنفسهم عبروا عن رضاهم من مضامين هذا البث.

وبالأضافة الى كُل النواقص المذكورة فحقيقة ان المواطن العربي الفلسطيني في البلاد سيلزم بتمويل ترويج الحكومة ضده وضد شعبه، تشكل عمليا نموذحا فظًا لاستعباد الأقلبة العربية. ودعا مركز اعلام الحكومة الى التراجع عن اقامة القناة.

استجابة لطلب كتلة الجبهة

عمرام متسناع يوافق على التخطيط والعمل لتحسين وضع « البلدة التحتا »

ے فستسرۃ الاعس

* حيفًا - مكتب «الاتحاد » - أسفر لقاء عقد بين رئيس بلدية حيفًا، عمراء متسناع، وعضو بلدية حيفًا الجبهري المحامي أيمن عودة، عن الاتفاق بنا ، على طلب عودة، بالبد، في التخطيط والعمل على اجراء تطوير جذري. لتحسين أوضاع وكافة مرافق الحياة في منطقة

شارع العراق. «كيبوتس غلوبوت». التي يسكن فيها

وكانت بلدية حيفا وبطلب من أيمن عودة، توجهت الى وزارة الاسكان طالبة ضم المنطقة الي مشروع ترميم الاحباء. وجاء الرد ان الوزارة ستفحص الطلب لاحقا. ووافق متسناع على طلب عودة، تعطيل عمل شركات

الجباية وعدم قطع المباد. خلال فترة الأعباد التي تبدأ في (٢٠٠١/١١/١٥) بحلول شهر رمضان وحتى الانتهاء من أعباد المبلاد في (٢/١/١٥١).

وتجدر الاشارة الى أنها المرة الثالثة التي توافق فيها البلدية. وبنا، على طلب كتلة الجبهة فيها على تعطيل عمل شركات الجباية خلال فترة الاعياد.

في حيفا

اعتقال شاب وفتاة اختطفا طفلة لالزام والدتها العمل زانية 21

* حيفًا - مكتب "الانحاد " - اعتقلت شرطة حيفًا. بعد منتصف اللبلة قبل الماضية، شابا (٣٤) عامًا وفتاة (٣٧) عامًا، اختطفا طفلة في الثالثة من العمر من والدتها، للضغط عليها العمل في الدعارة!!

وتبين من التحقيقات، ان معلومات وصلت في مطلع هذا الأسبوع من اوكرانيا الي مركز شرطة حيفا. عن فتاةً في الحادية والعشرين من العمر وابنتها في الثالثية من العمر هاحرنا في نبسان الماضي من اوكرانيا الي اسرائيل. محتجزتان في منزل في حيفا بالقوة وتحت التهديد وان الاء تلزه بالعمل داعرة وخلافا لرغبتها.

وباشرت شرطة حبفا في التقتيش وتنفيذ عمليات

تحر وتحقيق الى ان عثر أفرادها على المنزل. اقتحموه ووجَّدُوا الاء مسجونة في احدى الغرف والشاب والفتاة. في غرفة أخرى. وهما من رابطة الدول المستقلة. واعتقلا للاشتباه بتشغبل الفتاة زانبة بالقوة.

واعترف الشاب والفتاة خلال التحقيق معهما بالتهمة وكشفا عن المكان الذي وضعا فيه الطفلة. وتوجه أفراد الشرطة الى المكان وعثروا على الطفلة في منزل في حي «الهدار» في حيفًا، ومعها حارس دائم شغله الشاب والفتاة، واعتقل للتحقيق.

وقالت الوالدة بعد اطلاق سراحها في التحقيق انها قدمت من اوكرانيا الى البلاد في نيسان الماضي، بعد

مِن مسبق مع المشتبه يهما . حيث توجد علاقة بينها وبين الفتاة وعلاقة قرابة. وبعد قدومها وابنتها والشقاء الشاب والفتاة أخذوا منها الطفلة وقالا لها: «سنقتل الطفلة ان لم تعملي زانبة وتقدمي الخدمات الجنسبة

وجرى أمس الخميس نقل الاء وابنتها الي مؤسسة للرعابة يتمويل من قسم الرفاه في بلدية حيفا.

ومن المتوقع احضار الشاب والفتاة الي المحكمة البوء لجمعة. لتمديد اعتقالهما، وتوجيه تهمة الاختطاف والسجن بالقوة والسمسرة على جسد فتاة وارغامها للعمل

لانهاارادت تركه 2 السجن المؤبد على شاب قتل صديقته

* حيفًا - مكتب "الاتحاد " - قررت هيئة المحكمة المركزية في تل أبيب، أمس الخميس، فرض السجن المؤبد على عران كيشوني، (٣١) عامًا ، بعد ادانته بقتل صديقته

وتبين من لانحة الاتهام. ان كيشوني. من رمات غان، كان على علاقة غرامية مع سغيت. وتطورت العلاقة الى العبش المُشترك معًا في ببت في شارع يهودا (٢٢) في تل أبيب. كزوجين، وفي (٢٠٠٠/٢٠١٣)، نشب

تعزية

نتقدم بأحر التعازي القليبة الى عموم أل غنامه

(ابو أحمد)

له الرحمة ولكم من بعده طول البقاء.

الحزب الشيوعي والجبهة

الدمقراطية - سخنين

بي سخنين لوفاة المرحوم

نتقدم بأحر التعازي الي عموم أل حبادري وطربيم

الحاجمحمد مرعى غنامه

(ابومصطفى) له الرحمة ولكم من بعده طول البقاء.

خلاف بينهما وتطور وتدهور الى شجار لم يتورع خلاله عن خنقها حتى فارقت الحباة والدافع لذلك، أنها أبلغته عن قرارها فصل العلاقة ببنهما وترك المنزل المشترك الذي

وطالب المحامي بعدم فرض سجن مؤيد على موكله كما بنص القانون في مثل هذه الحالات. وسوغ المحامى طلبه الذي أرفقه بتقرير طبي نفسي، يؤكد ان كيشوني، بعاني من اضطرابات نفسية وشخصية.

تعزية

ني سخنين لوفاة المأسوف عليه

الحاج سعيد مصطفى حيادري

الحزب والجبهة في سخنين

دعوة اللجنة الشعيبة لالغاء التجنيدالاجباري

ورفضت هيئة المحكمة من ثلاثة قضاة الطلب

بالاجماع، وأكدت ان الجريمة المقترفة تستحق فقط الحكم

المؤبد وليس أقل من ذلك.

ندعوكم لحضور الاجتماع على شرف مؤتمر الغاء التجنيد الاجباري وذلك يوم الاثنين ١٢/ ۲۰۰۱/۱۱ في دار الدكتور مجيد عساقلة الساعة السادسة مساءً.

باحترام لجنة المبادرة فرعالمغار



لكافة أفراد العائلة أشمى وأفضل المنتوجات من عائلة شتراوس الطيبة

منتوجات شتراوس المفضلة تعيدكم الى عسالم الماكولات الأصيلة والطعم اللذيذ، وتجعل وجباتكم اطيب بفضل غناها بالقيم الغذائية والثيتامينات الضرورية، لجميع أفراد العائلة.

تشكيلة منتوجات شتراوس: في كافة المأكولات والوجبات على موائدكم وفي المدرسة والعمل والرحلات ولضيوفكم. منتوجات شتراوس الشهية في المناسبات والأعياد وعلى مدار أيام العام.

هريسة



هدية على ذوقك من ثتراوس

المقادير: • • كؤوس سميد • ١١/٢ كاس لوز مسلوق مقشر • ١١/٢ كاس دقيق

- ◄ كأس زيدة ٢٠ كأس سكر ناعم ٢٠ ٢ ٢ كاس لبن "دانونة شتراوس
- ٢٠ ملعقة صغيرة بيكينغ پاودر ٢٠ ملعقة كبيرة طحينة ٢٠ اكواب قطر
- الطريقة: يخلط السميد مع الدقيق البيكينغ پاودر والزبدة يضاف لبن "دانونة" شتراوس والسكر الى الخليط ويحرك • تدهن صينية مستديرة (قطرها ٢٥ سم)بالطحينة، ويسكب اليها الخليط • يزين سطحها باللوز المسلوق والمقشر.
 - توضع الصينية في فرن بدرجة حرارة عالية (٢١٠ درجة) لمدة ٣٠-٠٠ دقيقة.
 - عند اخراجها من الفرن يسكب القطر فوقها وتقطع بعد ذلك الى مربعات وتقدم.





بحصل الطالب على منحة دراسية يحصل الطالب على شهادة حكومية من وزارة العمل واللعهد الحك التكنولوجي طم"كا

يحصل الطالب على منحة بيرح د٦٣٦٦

+ أيام الدراسة ملائمة للطلاب.

علن عن استمرار التسجيل لمدرسة الهندسيين للعام الدراسي ٢٠٠١/ ٢٠٠٢ في المواضيع التالية

شهادة تدريس للهند.

- תעודת הוראה להנדסאים

للهندسين - תעודת

הוראה להנדסאים

سنة تحضيربة للهندسين - מכינה טכנולוגית להנדסאים

سه خضرته للهندسين

מכינה טכנולוגית להנדסאים

هندسی میکانیکا سیارات -הנדסאי מכונות רכב

هندسي كهرباء - الكثرونيكا

הנדסאי חשמל אלקטרוניקה

ھنىدىسى كىھىربىاء -الكترونيكا - הנדסאי חשמל אלקטרוניקה

هندسي برمجة كمبيوتر - הנדסאי תוכנה هندسي بموتكنولوجما

הנדסאי ביוטכנולוגיה

هندسي بيوتكنولوجيا

הנדסאי -ביוטכנולוגיה

ىدسى بىناء -הנדסאי בניין

* شروط القمول:

مهادةً بجروت كـاملة او جزئية تشمل المواضيع: رياضيات. الجليزي. عبري او دورة حُضيرية للهندس

شوح كل أيام الأسبوع ما عدا الجمعة ١٧٤١٠٨٢/٣ - ٤٠

ةُ القطرية - الناصرة - ١١٩٨٩ ق - ١٠/ ١٩٩٣ه - ٤٠ كل ايام الاسبوع

كفرياسيف – ابوسنان – ٩٩٦٨٩٧٠ – ٠٤ كل ايام الاس

٤. بناية الكلية القطرية - أم الفحم - ١١١٠٩٩٧ - ٤٠ كل ابام الاسبوع (ما عدا الجمعة)

بناية الكلية القطرية – باقة الغربية – ١٣٨٤٧٧٩ - ١٠ كل ايام الاسبوع ما عدا الجمعة

بناية الكلية القطرية – راهط (النقب) – ٩٩١٠٥٣٣ – ٥٠٠ كل أيام الاسبوع ما عدا الجمعة

٧. بناية الكلية القطرية - القدس - ٥٤٠٠١٣٥ - ٢٠/ ٢٨٧٣١٨ - ٢٠ كل ايام الاسبوع ما عدا الجمعة

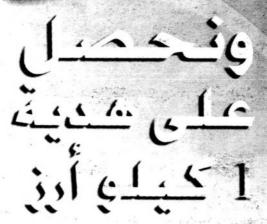




jälälän alm



نشتري 2 مراق تتبيل 400 غرام من تلما







الحملة حتى نهاية الخزون

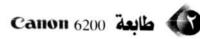
حملة 2002 compaq عملة سنمار

جهاز کومبیوتر compao کامل د -



COMPAQ P 4 PRESARIO

INTEL - P 4 1500 M.H 128 MBof memory H.D 40 GB GEFORCE MX 200 32 MB ED 1.44 INTERNET KEYBOARD SCROLL MOUSE Modem Sound Card Speakers DVD MAG 17"







- مسترسنمار للالعاب التربوية
- محموعة برامج سنمار للطفولة المكرة
- مجموعة برامج سنمار للصفوف الابتدائية
- محموعة يرامج سنمار للعلوم لكافة الاجيال





Canon 6200 سرعة وتوفير كبير بالحبر

منمار خبرة ٢٠ عاما تضمن لك الامان





التزويد والتدريب والتركيب في بيت الزيون

الناصرة - مقابل مسجد السلام ت: ۷۰ - ۲۶۱۱ - ۲۶ / ۹۹۱۵۲۸ / ۵۳ - ۹۹۱۵۱۹ فاکس ۲۳۲ ۲۶ - ۴۰

تماستكسري المرحوم الكاتب والمربى سليم خوري

• نجيب سوسان •

* بعتبر المرحوه الكاتب والمربى سليم خوري ابو جيران من رواد وأوائل الكتاب العرب الفلسطينيين المحليين الذين كنب لهم البقاء في أوض وطنهم رغم أنف الغزاة والمحتلين.. ونهضوا من بين الركاء بعد وقوع النكية الفلسطينية الكبيرة وتهجير وتشتيت معظم سكانها العرب الأصليين.. الشعب العربي الفلسطيني عن أرضه ووطنه فلسطين.. يعتبر أبو جيران كاتبا بارزا ولامعا من بين أولنك الكتاب والأدباء والشعراء المحليين الذين بذلوا وساهموا مساهمة جيارة وفعالة في إعادة ترميم وبعث التزات العربي الفلسطيني من جديد الذي

ربد له الفنا ، والنسبان والتلاشي من قبل المحتلين الغزاة. . وإعادة تثبيت الهوبة العربية الفلسطينية على أرض الوطن وفي أعماق ترابه المقدس والتمسك بها والمعافظة عليها بكل ثمن. تعرفت على المرحوم سليم خوري أبو جبران في أوائل الستينيات من القرن العشرين المنصرم.. وكان لا بزال شابا بافعاً في اواسط العشرينيات من عمره وفي أول حياته الأديمة.. تفصل بينه وبيني خمس سنوات فارق في السن فقط.. حين انتقل من قربة البقيعة في الجليل مكان لجونه القسري.. الظالم الي مدينة حيفًا للعبش فيها.. وقد جمع بينه وبيني وحدة الهدف والفكر والمصير الواحد والقلم والورق والهم العربي الفلسطيني ومأساته.. ولد المرحوم سلم.. خوري ابو جبران في قربة البروة الفلسطينية في الجليل شرق مدينة عكا وغرب بلدة مجدالكروم.. التي دُمرت عن بكرة أبيها حجراً على عجر من قبل المحتلين اليهود بسبب مقاومتهم الباسلة لاحتلالهم في أواخر الأربعينيات من القرن العشرين. . مثلما دُمرت عشرات القرى العربية الأخرى.. وقتل وجرح واقتلاع وتهجير وتشتيت معظم سكانها العرب سين الأصليين عنها وقذفهم وجعلهم لاجنين مشردين في داخل الوطن وخارجه. . ولد المرحوم سليم خوري ابو جبران من أب كاهن رعية بحية أرائوذكسية عربية فلسطينية كان يطلق عليه ويلقب بكاهن عموم

مسيحه ارتود كسيه عربيه فلسطينيه كان يطلق عليه ويلعب بحاهن عموه والحالية وقومية أهالي قرية البورة.. لما كان الوالد الكاهن بتمتع بشعبية قروية ووطنية وقومية وصفات دينية والنسبة الوسلان دينية والمستوت دينية والمستوت دينية البروة ليكون كاهنا عرب فلسطينيون.. كلنا عرب بروبون أسبة الى قرية البروة ليكون كاهنا نسبة الى قرية البروة ليكون كاهنا البطرك في مدينة القدس وأعلنوا جبيعا عن اختياره لمه.. فقوجين البطرك في مدينة القدس وأعلنوا جبيعا عن اختياره لمه.. فقوجين البطرك أنذاك بذلك ودهش وقال لهه وأنتم ما شأنكه في تعين كاهن مسيحي..؟ أيذاك بذلك ودهش وقال لهه وأنتم ما شأنكه في تعين كاهن مسيحي..؟ بأسبطاني وأستم مسلميها ومسيحيها.. اجل لجسع مسلميها لما المسلمية وسيحيتها.. اجل لجسع مسلميها المخلل وفي مدارس قرية كارماشة في الملتبية أن المنازية في المساكنة والمسرحيات منها على سبيل المثال لا الحسر... ووريث الجزاره...

«الرواع الأخر». «أمنة «.. » قلوب بيضا «». و «معلسون وتلامسة «.. وغيرها وغيرها. كان المرحوم غزيرا في عطائه على مدى ثلاثة عقود ونيف من حاته الأدبية القصيرة عاش كل حانه في قلب شعيد ومن أجل شعيد من حاته الأدبية القصيرة عاش كل حانه في قلب شعيد ومن أجل شعيد العربي الفلسطيني. تشع وبيني علاقة صدافة متينة جدا قلما تجدها بين صديقين اثنين. كان المرحوم تقريبا ير على مكان عملي الذي كان ولا يزال عليه متندي أدبي صغير بلنقي فيه بعض الكتاب والأدباء والشحراء ومتذوقو الأدب والشعات الطويلة. كان المرحوم مثلي ابضا من مولعي وعشاق لعبة طاولة الزهر.. بحب لعبة طاولة الزهر.. بحب لعبة طاولة



الزهر.. يحب لعبة المحبوسة بشكل خاص.. يخسر أحبانا معى او مع غيري ويربح أحبانا أخرى.. لكن «مش عن نقود طبعا «.. بل عن شيء اخر مشل زجاجة مرطبات او علية حلويات.. الخسارة والربح بالنسبة السه واحدة مشل بعضها البعض.. ما في مرة خسر معى او مع غيري وزعل مثلما بزعل غيره. وما في مرة ربح واخذ يزرك ويتباهي ويفتخر مثل غيره حين بربح.. قبل أن يرك ابو جران بساعة واحدة فقط عن الحياة.. كان يجلس عندي كعادته في مكان عملي ويقرأ لي اخر ما كنيه.. وفجأة تغيرت مالامحه وامتقع وجهه الحي معن الشيء وظهرت عليه بعض العوارض المقلقة التي لا تدعو الي الخير.. ما بك يا ابو جبران سألته؟ كماذا تغيرت هكذا..! « هل مالك إشي "؟ الى الحيوية والصفاء كما كانت من قبل.. وفيل أن يخرج من عندي ليعود الي منزله القريب من مكان عملي.. قال لي بالحرف الواحد شو يصبر معو.. وكأنه مش زادع عيره يقتينة.. من هون لهون ما يعرف الواحد شو يصبر معو.. وكأن محس بشيء ما في داخله.. وخرج من عندي وقال لي كعادته بخاطرك كان يحس بشيء ما في داخله.. وخرج من عندي وقال لي كعادته بخاطرك كان يحس بشيء ما في داخله.. وخرج من عندي وقال لي كعادته بخاطرك كان يحس بشيء ما في داخله.. وخرج من عندي وقال لي كعادته بخاطرك كان يحس بشيء ما في داخله.. وخرج من عندي وقال لي كعادته بخاطرك كان يحس بشيء ما في داخله.. وخرج من عندي وقال لي كعادته بخاطرك با

أبو حساء دون أن يضيف كعادته عبارة والى اللقاء.. اجل والى اللقاء.. إذ ليس من عادته ان لا نضيف مثل فلذه العبارة كان بودعني.. تما جعلني أحس وأشعر أنه سبكون اخر لقاء بينه ويسني فيعد ساعة تقريبا من خروجه من عندي.. صعفت بالنبأ المفجع،. اجل صعفت بالنبأ المفجع،. فلم أصدقه لأول بوفلة حين سبعته.. فل عندته بأنه مقبرك وكذبة.. أجل فاعتقدته بأنه مقبرك

رحل سلم خورى ابو جران فجأة وفي أعساقه هم شعبه العربي الفلسطيني . . في أعساقه وثناياه شوق عاره للعودة الى فريته البروة التي ولد قسها وشره عتها قسرا وهو لا يزال صبيا في عقده الأول. . اجل الى قريته البروة . كان

المرحود دانما مؤمنا إيماناً راسخا مثل غيره من أبناً ، شعبه العربي الفلسطيني بحق العودة الكاملة لجميع المهجرين والمشردين والمشتنين.. واللاجنين جميع اللاجنين الي ببوتهم وأراضيهم ووطنهم فلسطين واسترجاع جميع حقوقهم المغتصبة.. أجل جميع حقوقهم المغتصبة.. كان بردد دانما عبارة ما في غزوة احتلالية استبطانية تعمر وتدوم مدى الحماد.. لكل غزوة مهما طالت لا بد لها في النهابة ان تزول عاحلا أ. اجلا.. ما في حق بضبع ابدًا وورا ، مطالب.. اجل ما في حق بضبع وورا ، مطالب.. كان من بَين أمنيات المرحوء الكبرى أن يكون عنده مطَّبعة للنشر مدينة حيفا. وبطبع لي اول كتاب بنصف التكلفة الطباعية . لكن بد المنون اختطفته فجأة ولم تتحقق امنيته وأمنيتي معا.. لكنها تحققت امنيته وأمنيتي معا من خلال آينه مروان الذي أنشأ بعد وفاة والده.. مطبعة ودارا للنشر اسماها « نور للطباعة والنشر » كما كان الوالد المرحو. يريد أن يسميها . . فطبع لي مروان ثلاثة كتب في السنوات السبع الأخبرة على التوالي.. «الدرج المقفل» و «أصفاد » و «بصمات». والكتاب الرابع عنده تحت الطبع.. وهو بمثابة روابة طويلة اي سبرة ذاتبية خاصة نزيد عن أربعمنة صفحة من الحجم المتوسط يعنوان «صدى الأباء » تحكي وتروي وتقص بصدق وأمانة حكابة سبعة عقود من عمر صاحبها. والذي سبصدر قربيا في أواخر العاء الحالي.. والكتاب الخامس جاهز

للطباعة والنشر وهو مجموعة قصص قصيرة نزيد عن ستين قصة معظمها لم نشر في الصحف والمجلات من قبل.. وسوف ادفع بها الى الطباعة طبعا بعد ان بصدر الكتاب الرابع الذكور بإذن الله.. وحل الكتاب والمربى المخلص الأمن سليم خورى أبو جران عنا مبكرا قبل أوانه بكثير ولم ببلغ السنين من عمره.. كان يمكن له لو أطال الله بعمره أن نضاعف ويضاعف من عطائه الأدبى وإبداعه.. لكنه كما مقال من خلف ما مات ومن كتب وأبدع لم يمن. سوف بظل ابو جران عائشا بسننا وبين الأحيال القادمة من خلال ما قاء به من معقود فكرى وادبى نير.. ومن خلال ما كتب وقده وابدع وتراب لنا.. كنزا ادبيا فيمنا تراتا شعبنا غنيا بالتصحية وثبات الموقف والأصرار والعناد.. جديرا بأن لغراً وشراء وادبى بلعل ولحفظ وعصد وتقدى يمد. فسن بكتب وتفده وضحى وسدع مثل هذا الكو الكبر الأدبى الملتزه بالقضمة قضمة شعبه العربي الفلسطيني له يت أبدا ولن عوت على الاطلاق..

(حيفا)

• مفلح طبعوني •

«من لم بعشق «جفرا» فلبشنق نفسه من لم بعرف «جفرا» فلبدفن رأسه». عز الدين المناصرة

> أعرف جفرا تسكن فوق القمم الناريه أعرفها تسكن في المدن المنفيه حبث الربح الرعدبه أعرف جفرا تسكن قلب الليمون أعرفها تعشق حبات الزيتون وتعشش بين سنابل هذا الوطن المفتون تتجول فوق سهول الحب المبثوث أعرف جفرا تسكن في الأزهار البريه تحت الأجواء الغسقيه مطر تابوتُ لا أملك غير النبوت

> > والرقص على أنقاض النصر المهزوم

جفرا

وبين البحر نجوء بجرحني في الظهر المشطور" جفرا شمسٌ تحرق سيف الأهل يخون أعداء النّورا الزُعترُ بصلبُ في بمروتُ جفرا في وجه اللبل صخور" وتفاتل جفرا منذ عصور تابوت *** نعرفُ جفرا من خبرَ الفقراء نعرفها من عرق العمال لا أملك غير النّبوت نعرفها تعشق أطفالأ ذبحوا الموت الأبلولي أعشق جفرا صلبوا الحزن الببروتي وأغنى نعشق جفرا في لمعارك تل الزعتر ظل المتراس ومعارك أرض المل ونراقصها في وادي النسناسُ مع أحجار الأطفال أغنى نعرفها أنهض من عمق الموت لأغنى: تعشق مار الباسُّ جفرا نبض العشق *** نعرف جفرا تسكن جفرا نوار اللوز جفرا حبُّ بنمو بين النَّهر فوق القمم الناريه

نعرفيا بسكن في المدن البرقية حيث الرحالة الرعدية نعرف حقرا السكن فلب اللسون نعرفيا بعض حيات الزخون هنا الوض المفتون منا الوض المفتون نعرف جقرا من رائحة الازهار البرية المحسفية المحسف

نعرفها أسر الدين المرفها الدين الدين المشقها المشقها المشقها المشقها المشقها المين الدين المين المين المين أحفاه المسطين المين المي

(القيت هذه القصيدة في مهرجان الشبيبة الشيوعية الذي أقيم في حيفا يوم الجمعة ٢/ ٢٠٠١).

هوالحيالباقي

اليس فرح جبران « ام رائد »

التي انتقلت الي رحمته تعالى مساء يوم الاربعاء عن عمر ناهز ٧٥ عاماً متممة واجباتها الدبنية وسيشيع جثمانها الطاهر اليوه الجمعة ٢٠٠١/١١/٩ الساعة الثالثة والنصف بعد الظهر من قاعة البشارة للروم الارثوذكس بالناصرة ومنها الى مثواه الاخبر. لا أراكم الله مكروهًا بعزيز.

خدمة جنازالأريعين

وأقرباؤهم وأنسباؤهم في البلاد والخارج يدعونكم لمشاركتهم خدمة جناز الاربعين راحة لنقس فقيدهم

(ابوسامي)

لا اراكم الله مكروها بعزيز.



جمیل عیسی مطر

التاسعة والنصف صباحا في كنيسة الروم الارثوذكس

الرِّجا ، اعتبار هذا الاعلان بمثابة دعوة خاصة للجميع

بمناسبة حلول

مواطني دولة اسرائيل راجين لهم صوما مقبولا

متان فلنائي وزير العلوم والثقافة والرياضة

وزارة العلوم للثقافة والرياضة

تهنئة

شهر رمضان المبارك

نتقدم باحر التهاني واطيب التبريكات الي عموم المسلمين

وكل عام وأنتم بخير

بلدية الناصرة

يوم السبت ١٠/١١/١٠ الساعة الخامسة مساءً، في فندق رينسانس في الناصرة، تقام ندوة ولقاء لشخصيات ادبية فكرية وثقافية ، عربا ويهودا ، تحت عنوان :

ينظم اللقاء المركز الثقافي البلدي وشبكة المراكز الجماهيرية في الناصرة

لا حاجة لأية إضافة بنتأت أهمية اللقاء الذب يقول عنوانه كل ننيء في هذه الظروف الصعبة.

المشاركة الواسعة تؤكد أهمية الحوار الصادق والحقيقي، والقدرة على التعامل مع قضايا حساسة وصعبة لها تأثير مقرر في بلورة المستقبل.

بإحترام رامز جرایسی رئيس بلدية الناصرة

اللجنة الحلية للتطهر والبناء الصبح أطبيل كليون الجبيل الاعلى ص به حسر بها و متسور هجليات تقون ۷۷-۲-۲-۲-۲ بعتر بها و فاللمادة ١٤ در بالور ن تنظيم وليناه ١٩٦٥ له مدالم مثالب اللجنة الصبح الجنيل مسور ججليات طب سيمات في القدر قد ١٩١٥ -١ مامد مصر مدور إلى الصاحة طابق من و مدان سقيمان لبيت سفير مالا بطعر تسيميات كما هو لاحظ

يتار وزير مويا موطن بادارة ماهية التسليدات تحويل وهذه ستكيف من معنى واحد الى مبنى نائز. وتحاوز الجموع اللقى للوحدات السكل المسعومة على الطعقة بحق لكل من له اعتراض على منح المصادقة للذكورة طعيم اعتراضه العائل على في مكانب اللجنة الحلية للذكورة في تعنون الجثيل الإعلى، هنسور مجلسا يوما من تاريخ نسر عذا الإعلان

يوسي الول ريس الجنة الحلية للتطيم والبناء اصبع الجليل

(3)

قانون النظيد والبناء ١٩٦٥ منطقة النظيم المحلية عيرون علان بخصوص إبداع تغيير خارطة هيكلية

سال مساول فلالتعادل ٨٠ ما فالزر التنظيم والعامة لعاد ١٩١٥ (أيضا على العانون) انه اوره في مكاني اللهبة التوانية للمنظيم والبناء - مبعاً وفي مكاني اللهبة للمنظيم والني مرون غياً هان وهر إلى واز ١٠ ما فعيم للمنز عام أوم الراحين (١٩٥٧) والمناطقة المنظم والبيا المناطقة المنطقة المنظم في الناطقة المنظمة عن الراحية موضوع ١٩٦٥ المسيعة إنهر، الاستخدامات العارطة، الإسلام فاعدة المانونية للرفيض الهاني الطائمة بالمطلحة

משרד הבריאות -מינהל תכנון , פיתוח ובינוי מוסדות רפואה

قائون الننظيرواستاه دده

التنظيد والبناء ١٩٦٥ على الفحو النالي رقم اللف : ٢٩ - ٤ مقدما الطلب: صالح

ر فرائلف: ۲۰۰۱ عضاما الطلب: صالح ضعيفة الطعة / ۲۰ نوع النسيدات نظير مواد البناء في الناطق و النسيدات الى ياطون و طوب. كل من يهمه الام سواء كصاحب عشا او من ناحية الذي يالارض بالمباشي او الإمارات الذكور و الذي قد مصر به هذا

ات الدوام العادية و تقديم ا

وزارة الصحة- مديرية تخطيط ، تطوير وبناء المؤسسات الطبية

يعلن بهذا عن قبول عروض لتنفيذ الاعمال المفصلة التالية:

مناقصة رقم ١١/١٦٠

تكملة الطابق الثالث - المختبرات الوطنية - جفعات شاؤول القدس

فترة تنفيذ العمل:٥ أشهر

الدكتور أهارون حاي ليغي

التصنيف المطلوب: ١٠٠ ج ١ * ق على الاقل موعد جولة المقاولين: ١١/٢٦/١١ الساعة ١١:٠٠

موعد تقديم العروض ١٨ / ١٢ / ١٠ حتى الساعة ١٢:٠٠

مناقصة رقم ١١/١٧٠ اعمال تطوير موقع

مستشفى الامراض العقلية - ليف هشارون - بردسيه

فترة تنفيذ العمل: مرحلة ١-٣ اشهر مرحلة ب-شهر ونصف التصنيف المطلوب: ٢٠٠ ج ١ ٥ على الاقل

موعد جولة المقاولين: ١١/١١/٢٢ الساعة ١١:٠٠ موعد تقديم العروض ١٨ / ١٢ / ١٨ حتى الساعة ١٢:٠٠

نماذج المناقصة بكافة ملاحقها يمكن الحصول عليها في مكاتب مديرية تخطيط تطوير وبناء المؤسسات الطبية في شارع الدكتور ايرليخ ٢٠ تل ابيب يافا الطابق الاول ايام الاحد -الخميس بين الساعة ١٣:٢٠-٨:٣٠ اعتبارا من ٢٠١/١١/١ مقابل مبلغ يدفع سلفا لحساب رقم ٩-٠٣٨٠٠ في بنك البريد لأمر وزارة الصحة (مديرية التخطيط).

بنفس	موعد جولا نظاولین	نمنیف اقاول مع نجمة	رسوم الشراء ياتشيكل الجديد	. صد	ھر	رقم النافعة
غرقة الإجتماعات في الطابق النالث المختبرات الوطنية جفعات شاؤول الفرس	الساعة ١١:٠٠	۱۰۰ج۱۵ق على الاقل	۲۰۰ شیکل جدید	تكملة الطابق الذالث	المختبرات الوطنية جفعات شاؤول القدس	.1/11
غرفة المدير الاداري مستشفى الامراض العقلية ليف هشارون بردسيه	۲۰۰۱/۱۱/۲۲ ۱۰:۰۰ قاسا	۲۰۰ ج ۱ ہ علی الاقل	۸۰۰ شیکل جدید	اعمال تطوير الموفع	مستشفى الامراض العقلية ليف هشارون- بردسيا	.1/14

شروط أساسية أولية للمشاركة في المناقصات ١١/١٧٠٠١

- مقاول مسجل بموجب قانون تسجيل المقاولين للأعمال الهندسية الإنشائية -١٩٦٩ الانظمة والأوامر والقواعد التي تستند اليه ولديه مصادقة للعمل في الدوائر الحكومية «نجمة» بحجم و تصنيف يتلاءم والغروع والاعمال اللازمة لتنفيذ المشروع. (كما هو
- مقاول ذو خيرة مثبتة في اقامة مشروعات مماثلة في مؤسسات عامة لا تقل مساحتها وبنيتها النكنولوجية وتكاليفها المالية عن المشروع موضوع المناقصة. الخبرة تتطرق الى الإعمال التي نفذت خلال السنوات الخمس الإخيرة. ينبغي ارفاق قائمة بالاعمال ومستندات خطية تتعلق بتنفيذ الاعمال وقائمة باسماء موصين وتوصيات.
 - وجوب المشاركة في جولة المقاولين في الموعد المحدد فقط. (كما هو مفصل في الجدول)
- تقديم حوالة بنكية أو كفالة بنكية ذاتية غير مشروطة لامر وزارة الصحة بمبلغ يوازي ٥٪ من قيمة العرض المقترح مضافا اليه ضريبة القيمة المضافة المحددة في القانون. تكون الحوالة/ الكفالة سارية المفعول حتى تاريخ ١٧ / ٢ / ٢٠ يجب ان تكون الكفالة لمقدم العرض (لا تقبل كفالة طرف ثالث ابا كان) وبالنص المماثل للنص المرفق في كراسة المناقصة. يحق لطالب العمل مصادرة الكفالة / صرف الحوالة اذا تراجع مقدم العرض عن عرضه و /أو لم ينفذه و /أو لاي سبب أخر يراه صاحب العمل
- هـ ينبغي ان يكون بحوزة مقدم العرض كافة الشهادات المطلوبة بموجب قانون صفقات الهيئات العامة (ادارة حسابات ودفع ديون ضريبة) -١٩٧٦.
 - شراء مستندات المناقصة.
 - ز. الشروط هي شروط تراكمية . العرض الذي لا يستوفي احد الشروط يرفض.
- اخر موعد لتقديم العروض للمناقصتين ١/١٧٠٠١/١ ت<u>حدد ليوم</u> ١٨/١٢/١٢ ا<u>لساعة</u> ١٢:٠٠ توضع العروض للمشاركة في المناقصة في صندوق مناقصات وزارة الصحة، مديرية تخطيط تطوير وبناء المؤسسة الطبية. الطابق الاول، شارع الدكتور ايرليخ ٢٠ ص.ب ٢٧١٦٣ يافا ٢١١٢١.
- لا تُلتزم وزارة الصحة بقبول ارخص العروض ويحق لها قبول جزء من العرض و /أو عدم قبول أي عرض، ويحق لها توسيع أو تقليص حجم المناقصة لأسباب تتعلق بالميزانية و/أو أسباب تنظيمية و/أو ادارية.
- يحق للجنة المناقصات عدم اختيار مقدم عرض كان حجم رصيد أعماله عند انخاذ اللجنة قرارها في وزارة الصحة او ألمؤسسات العامة التي تمولها وزارة الصحة يزيد على ٣٠٪ من حجم اعمال هذه المناقصة.

في حالة وجود تناقص بين نص الاعلان في الجريدة وبين فحوى مستندات المناقصة، تعطى الافضلية لا ورد في مستندات المناقصة

بعد المشاركة الناجحة في مهرجان "أيام قرطاج المسرحية" - تونس ٢٠٠١

مسرح «الميدان» يبنى جسور التواصل الثقافي مع العالم العربي

* عاد الى البلاد ، يوم الاربعا ، الماضي ، وقد مسرح «المبدان »، الذي شارك في الدورة العاشرة لمهرجان « أيام فرطاج المسرحية « تونس ٢٠٠١ ، وكانت ادارة المهرجان قد خصت المسرح بشرف افنتاح أعمال هذه الدورة، التي بدأت بوم ۱۸/۱۰/۱۸ عهرجان احتفالي رسمي ضخم، حيث قدم «الميدان» عرضًا لغنائية «أذكر» المسرحية لموسيقية الراقصة والذي ترك أصدا ، واسعة لدى الجمهور الذِّي أَتَى مَن كل مكانَ وأثار اهتمامًا غير مسبوق من قبل وسائل الاعلام التونسية والعربية.

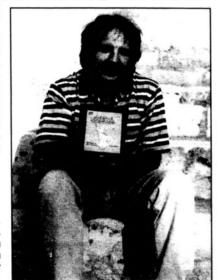
المدير الفني للمسرح، المخرج المسرحي فؤاد عوض. الذي ترأس الوقد وتولى مسؤولية الاتصالات لضمان المشاركة والاهتمام بأمور الوفد والفرقة. الادارية والفنية والمالية، يقول: «لقد كان وفد مسرح «الميدان» الوفد الأكبر بين الوفود المشاركة في المهرجان حبث ضم، الى جانب الممثلين والراقصين، اعضاء من الهيئة الأدارية. والطاقم التقني " وقد وصل عدد الأعضا ، الى ٢١ شخصا هم على التوالي: الشاعرة سعاد قرمان رئيسة الهيئة الادارية والكاتب حنا ابو حنا، رئيس لجنة المراقبة والأستاذ صالع حمود ، نانب رئيس الهيئة الأدارية وأعضا ، الهيئة الادارية المحامي وليد الفاهوم والفنان عادل ابو ريا ، وعضو لجنة المراقبة الصحفي نايف خوري وكذلك مخرج وملحن الغنائبة الفنان نبيل عازر والفنائون اشرف داوود وميرا عوض واشرف برهوم ومبسرة مصرى وعلاء بقاعي وابراهيم قدورة وجورجيت باسيلا والحان عوض وأنغام عوض وكذلك مصمم الديكور الفنان اشرف حنا وأعضاء الطاقم التقني وهم خبيرة المكباج نجدية أبراهيم والمسؤول التقنى عصر محروم وتقني المنصة هشام سليمان.

. هذا والى جانب مشاركة مسرح «المبدان» في الافتتاح فقد جرى ترتيب العديد من اللقاءات مع مديري مؤسسات ثقافية ومسرحية واجراء حوار ثقافي بهدف الوصول الي اتفاقبات عمل وتعاون، بذكر من تلكُّ المؤسسات، المسرح البلدي في تونس، المسرح البلدي في مدينة سوسه، ومسرح التباترو بقيادة كل من المخرج المسرحي المشهور توفيق جبالي، والسبدة زينب فرحات.

. وفي َ تعقيبه عَن المهرجان يقول المدير الفني: « لقد برز المستوى الجيد للفرق التونسية الخاصة التم شاركت في المهرجان. ان كان ذلك في اطار المسابقة أو خارجها، حيث لفت انتباهي الى أن جمهور المهرجان كان ببحث عن العروض التونسية بعد أن أصيب بخي من مستوى بعض الأعمال المعروضة واكتظت القاعات مام سيل الجمهور الذي تدفق من كل مكان، فلم تند ومم سين اجمهور الذي تدفق من كل مكان، فلم تشسع القاعات للعدد الكبير من المشاهدين وكنا بسبب ذلك نضطر مرارأ للعودة على أعقابنا خائبين دون ان نتمكن من مشاهدة بعض العروض.

• الكاتب حنا ابو حنا؛ عن تكريم المسرح •

وعقب الكاتب حنا ابو حنا - عن رأبه في شهادة التقدير التي حصل عليها «مسرح المبدان» في ختام



المهرجان بقوله: «كانت بداية التكريم عندما شاهدت مندوبة عر مهرجان قرطاج عرضا لغنائية «أذكر » في اطار مهرجان « ليالي القدس المسرحية » في المسرح الوطَّني الفلم في القدس فأعجبت بها ورشحتها لتقدم في حفل افتتاح المهرجان التونسي. واستقبلت الغنائية في ذلك الحفل بحماس شديد فوقف

الحضور تكريمًا وانطلقت لدقائق عديدة عاصفة من التصفيق تصر على عودة الفرقة لتكريمها مرات عديدة.

وكان مسك الختام تكريم «مسرح الميدان» ممثلا بشخص المدبر الفنى الأستاذ فؤاد عوض في حفل الختـام الذي دعى الى المنصة لاستلام شهادة تقدير خاصة، وبذلك احبط مسرحنا بالتكريم بدءا وختامًا ".

«اننا نهنئ شعبناً بهذا الانجاز الذي يرفع الرأس ونعد بالمزيد من الابداع والنجاح ...

وفي لقاء جرى في ديوانه اشاد وزير الثقافة التونسي بالفرقة ومستواها الفنّي وقال: هذا العرض تعبير عنّ إرادة الحياة « فلا بد أن يستجيب القدر » (مشيرا الى قول الشاعر التونِسي ابي القاسم الشابي: «إذا الشعب يومًا أراد الحياة فلا بد ان يستجيب القدر ".

وكان العديد من المختصين في المجالات المم المختلفة اعربوا عن تقديرهم الكبير لمستوى الفرقة الابداعي واشادوا بجهود المدير الفني الأستاذ فزاد عوض والمخرج الموسيقار نبيل عازر وببراعة اداء الفرقة.

الشاعرة سعاد قرمان: عن الحلم الثري

رح «الميدان» وعن ذلك تقول رئيسة الهيئة الادارية لمس الشاعرة سعاد قرمان: اختبار غنائبة «أذكر » لمسرح «المبدان» للمشاركة في افتتاح وختام مهرجان قرطاج العاشر فخر كبير لمسرحناً ، ذلك أن المهرجان شمل العشرات من المسرحبات والعروض المختلفة من شتى البلدان في أسيا وافريقيا وأوروبا ، بلدان لها تجارب وامكانيات اقدم واعمقَ مما لديناً. والتي حرصنا على مشاهدة أكبر عدد منها للتزود بهذا الشراء الشقافي المنوع ودراسة مكان مسرحنا ومستواه ببنها ». وتضيف قرمان: «لقد شاهدنا معظم الأعمال المشاركة في المهرجان بشغف واهتمام وخاصة تلك ألمدرجة ضمن المسابقة لنيل جائزة المهرجان والتي لم نطمح لدخولها هذا العام نظرا لظروفنا الخاصة، وخصوصا بعد أن منحنا شرف افتتاح المهرجان. ومرت الأباء العشرة للمهرجان كحلم ثري من الابداع والتجديد والتنويع ونحن نقارن ما نشاهده مع غنائيتنا «أذكر » والتي نالت أعجابًا كبيراً من جمهور المهرجان فعرضت ثانية على مسرح مدينة «سوسة » السياحية، وتضيف قرمان: « وانتظرنا بفارغ الصبر ليلة الاختتام والاعلان عن نتيجة لجنة التحكيم بالرغم من عدم توقعنا أن ندرج في قائمة الأعمال الفائزة. وكم كانت مفاجأتنا سارة وعظيمة عندما أعلنت السيدة ماري الياس رئيسة لجنة التحكيم، وسط عاصفة تصفيق من جمهور المنات الذي غصت به قاعة المسرح البلدي في

تونس العاصمة عن منحها جائزة تقديرية خاصة لمسرح «الميدان».

ودعت الياس المدير الفني لمسرح «المبدان» لتسلم شهادة التقدير، ودرع المهرجان. وعن ذلك تقول قرمان: « ونحن اذ نعتز بهذا التقدير الذي ملأ نفوسنا بالغبطة والسرور والمسؤولية وإذ نشكر من كرمونا فاننا نرى بكل ذلك تحفيزاً لنا سير قدما في عملنا الفني والابداعي وهذه المشاركة بالنسبة لنا في مسرح «الميدان» هي فاتحة لبنا، جسور التواصل الثقافي مع عالمنا العربى فقد تتالت علينا الدعوات للاشتراك بانتاجاتنا المسرحية في المهرجانات القادمة في بلدان عربية أخرى ».

• اللقاء مع وزير الثقافة التونسي •

وكان قمة اللقاءات التي أجراها وفد مسرح «الميدان» على هامش المهرجان، اللقاء الذي جرى م وزير الثقافة التونسي السيد عبد الباقي الهرماسي، الذي استقبل في مكتبه، بمشاركة السفير الفلسطيني في تونس السيد منبر غناه، كلا من المدير الفني للمسرح فؤاد عوض،

والشاعر حنا ابو حنا والسيد صالح حمود. وكما حضرت هذا اللقاء الفنانة سامية قزموز - بكري.

وقدم المدير الفني للمسرح فؤاد عوض شكره لوزير الثقافة، وقام باهدائه درع مسرح «المبدان»، ودرع نحاسي نحت عليه القول: «معا على درب التواصل والعطاء

الفني المتميز في فضا ات العالم العربي .. وكما قدم عوض قطعة من القماش المطرز وهي من إنتاج نساء فلسطينيات من رام الله، أضافة الى اهدائه انتاجات مسرح « الميدان » ، وشريط غنانية « أذكر » اضافة الى كتاب «لعبة الإيهام والواقع « الذي أصدره المسرح

وخلال اللقاء دار الحديث حول أهمية دعوة مسرح «المبدان» ومشاركته في المهرجان كفاتحة لدعوات ومشاركات اخرى في تونس والعالم العربي وقد شجعت ادارات مهرجانات عربية اخرى لتحذو حذو مهرجان قرطاج. ومع ذلك ببقى السؤال مفتوحًا هل تتمكَّن ادارة بعض المهرجانات وبعض رجالات السياسة العربية من التغلب على عجزهم من فهم ظرفنا الخاص، وفي التغلب على عدم قدرتهم في فهم المعادلة الناشئة من تعقيدات القضية الفلسطينية، في أن تكون فلسطينيا في الانتماء الثقافي والوطني والقومي، وتحمل هوية المواطّنة وجواز السفر الاسرائيلي؟ ويبدو ان تونس الرسمية والثقافية قد تجاوزت

المهرجان ورشة لقاءات

كانت أياء المهرجان العشرة بالنسبة لوفد مسرح

«المبدان» ورشة متواصلة من اللقا ات مع المشتركين والمرافقين والصحفيين والاعلاميين في الإذاعات ومحطات التلفزيون شملت احاديث ومقابلات آدبية وثقافية الأمر الذي اثلغ القلوب وشعر اعضاء الوفد بالمكانة الخاصة التي تحتلها الجماهير الفلسطينية في اسرائيل. او الداخل كما يرغبون بتسميتنا، في نفوس المشاركين في المهرجان خاصة وأهل تونس عموما والذبن اعربوا بشتمي الوسائل عن محبتهم وترحابهم بأعضاء الوقد فأشعروهم بأنهم بين اهلهم حيثما حلوا. وكان المدير الفني لمسرح «الميدان» في حركة تنسيقية دائمة مع إدارة المهرجان لجعل اقامة الوفد مربحة وناجعة ولضمان آلاستفادة الشاملة من هذه اللقاءات والزبارات والاتصالات مع المسؤولين في شتى المجالات ولتأكيد حضور مشرف لمسرح «المبدان» في عالم الفن والعطاء الابداعي بين الاخوة في العالم العربي.

• المخرج والملحن نبيل عازر •

هذا وعقب الفنان نببل عازر ملحن ومخرج غنائبة « أذكر » بعد حصول مسرح « المبدان ، على شهادة التقدير الخاصة بالوفد: « أن بحصل مسرح «المبدان» على جائزة تقديرية ما هو الا فخر كبير لي واعتزاز خاصة واني مِخْرِج وملحن غنائية ، أذكر ،، وانطلاقا من هذا فأنني أشعر بمسؤولية كبيرة على شخصيا وتصميم على انجاز اعمال اخرى متطورة اكثر والجائزة تبرر ، ابضا ، مدى أهمية مسرح ، المبدان ، لنا ومدى مسؤوليته ودوره في دفع عجلة الثقافة والفن الى الأماء.

عرفزيونالي الامام

• اكشرمىن ٤٠ مىطىرب يتقدمون للمشاركة في فعاليات عرفزيون ٢٠٠٢٠

* التنم طاقم ادارة مهرجان «عرفزيون»، في دار مؤسسة الغربال في شفاعمرو للتشاور والتباحث من اجل بد ، العمل بكل جدية للانطلاق بمهرجان

وكانت الادارة قد اجتمعت بمدرا، فرق الرقص: « شهرزاد » للباليه والرقص الشعبي بادارة اربنا جمال. وفرقة «رندا » للبالبه والفلامنكو بادارة رندا شقير. وفرقة «الريم» بادارة اندريه غوسادوف، وفرقة «الاصايل» بادارة بحبى ابو جمعة، معلنين بدابة التحضيرات لهذا العمل الفني الكبير.

وفي حديث مع مدير العلاقات العامة في



«عرفزبون» احمد العدنان، قال: «وصلنا اكثر من · ٤ اغنية للمشاركة في عرفزيون، والحقيقة ان المنافسة شديدة، حيث ان الكثير من الاغاني بمستوى جيد للمشاركة ويبقى أن نقرر من هم ال ١٤ مطرب المحظوظين الذين سيشاركوا في المهرجان».

وأضاف المدير العام للمهرجان على عباسي، ان موعد المهرجان لم بتقرر بعد بسبب الاحداث في المنطقة. الا ان التفكير ينصب باتجاه شهر نيسان ٢٠٠٢ وفقا

اعلان

الى قرا ، جريدة «الاتحاد » الذين لم يجددوا اشتراكاتهم حتى اليوم في قرى البطوف: كوكب ابو الهيجاء - ديرحنا - المغار -البعينة: بامكانكم تجديد اشتراكاتكم بالاتصال عكتب «الاتحاد» البطوف .01-177771 -TVE17.V

والا سنكون مضطرين لايقاف الجريدة.

نرجو معذرتكم

المحكمة الشرعية في

اعلان وراثة ملف رقم: ۲۰۰۱/۵۸۷ وردتنا مضبطة موقعة من هض أعضاء محل محلى قرية ديورية. تشعر بوقاة المرحوم علي محمود بوسف، بتأريخ ۲۰/۴/ ۱۹۸۵، وانحصار ارث الشرعي بزوجته تنهى وسف، محمد وعريف لا

قاضي المحكمة الشرعية في الناصرة سن حسين خليل الاسدي

عشر بوما اعتبيارا من

مسجل المحكمة سمير روحانا

مسبب الدعية حلسة شعبان رفي هوية ٥٨٩٨٢٩٣ شاك يدعون براخ وسفان غلب ٢٣٣/٠٠٠ بي المحكمة الم

بن الحكمة السرعية في جملة وقد غرزت الحلسة بدارج 1/3/3/37 الساعة عليات الحقور لهذه الحلسة والاستنجد صداب لاحراء الشرعي والعانوني

صبيع مدلع سكرتبر المحكمة

المحاد المدن منطقة الجليل الغربى مناقصة ١-١/٢-١

لقسم منع الحرائق في اتحادثا مطلوب مهندسان/هند. مهندس في مجال الهندسة المدنية دس في مجال الهندسة الكيميانية

وصف الوظيفة وطلبات العمل كشابيا يمكن الحصول عليها في غرفة العمليات في محطة الاطفائية في عكا شارع ريز ١ بجانب السوق ١٢٦ لـ فرن ١٣١٨ جانب السوق ١

الافتراحات يكن تقديها حتى تاريخ ٢٠٠١/١١/٢٢

رئيس الانحاد

الجبهة الدمقراطية للسلام والمساواة

<u>فرع عين السهلية</u>

- لتسقط سباسة الاحتلال.. سباسة القتل والدمار. · نعم للسلام العادل القائم على حق تقرير المصير للشعب
- الحرب على افغانستان هي الارهاب بعينه. نتشرف بدعوتكم لحضور الندوة السياسية المفتوحة مع النائب

عصام مخول

وذلك بوم الأحد الموافق ٢٠٠١/١١/١ في تمام الساعة السادسة والنصف مساء في بيت الرفيق شهير كبها. ملاحظة: سيتم في هذا الاجتماع بحث قضية الأراضي والشارع في عين السهلة.

(الدعوة عامة)

المحكمة الكنائسية اعلام ليكن معلومًا لديكم انه المحكمة الخنائسية الارثوذكسية في الناصرة اعلان حصر ارث ملف رقم الا/۲۱٦ تقدم طلب لهذه المحكمة مر ــة للروم

السيند غر سليم زاروبي من ارثوذكس الناصرة ويصفته وريئا شرعبًا ويطلب فيه اصدار وريتا شرعيا وعطلب فيه اصدار امر يحصر ارث المرحومة زوجته جبيهان زاروسي خوري فني الناصرة ودفنت فيها بشاريخ ٢٠٠١/١٠/٤ عن ورتشها الشرعيين وهم: زوجها قمر سليم زاروبي المذكور اعلاد وابنشها منه وفاء غر زاروبي ولا غير

ب فمن له اعتراض على هذا فليقدمه لهذه المحكمة خلال ١٥ يومًا من تاريخ تشر هذا الاعلان.

اعلام ليكن معلومًا لديكم انه قد قدم الى محك البداية الدينية للر قد قدم الى محكمة بة للروم البداية الدينية للروم الملكيين الكاثوليك في ابرشية عكا وحيضا الملكيين الكاثوليك في برشية عكا وحيفا والناصرة وسائر الجليل، والناصرة وسائر الجليل طلب لحصر ارث المرحومة الرومية الكاثوليكية من قرية كفركنا.

الكاثوليكي من قرية ورثنها هم: اولادها رضاً ، مخول البقبعة. لطفي ومريم واحفادها حنا فمن له اعتراض فليتقدم به الى هذه المحكمة فمن له اعتراض فليتقده الدينية خلال عشرين بوما

مه الى هذه المحكمة من نشر هذا الاعلام. الدبنية خلال عشرين بوما من نشر هذا الاعلام. من نشر هذا الاعلام.

قداس وجناز الاربعين

مسجل المحكمة

يوسف مثى

سمير روحانا/الاب

أرملة الفقيد واولاده وبناته وجميع أل شمشوم وشعبي وأقرباؤهم وانسياؤهم في البلاد والخارج راحة لنفس فقيدهم الغالي المرحوم.



٢٠٠١/١١/١٠ الساعة الثالثة بعد الظهر في كنيسة

لا أراكم الله مكروهًا بعزيز

يمكن المصول على المزيد من المعلومات والتسجيل في الاماكن التي تتم فيها الدراسة للجامعة المفتوعة .



شمشوم (ابو ادوار)

الاكليريكية (المطران) للروم الكاثوليك في

الرجاء اعتبار هذا الأعلان بمثابة دعوة خاص

ا الناصرة: المدرسة الاعدادية «ب» هاتف: 6568320-00 ايام الاثنين - الخميس12،30 - 15،30

كوكب ،

المدرسة الثانوية: 951-967472/04-9998594/04-9999318 ايام الاثنين والثلاثاء 10،00 -13،00 السبت 17،00 -20،00

الحامعةالمفتوحة

العلوم الاجتماعية * الاداب * علوم الاحياء

العلوم الطبيعية والرياضيات * علوم الكمبيوتر

* الدراسة مسائية .

* مستشارون اكاديميون ناطقون بالعربية.

* الدراسة وفق الامكانيات الشخصية .

* امكانية دمج التعليم مع العمل.

انضموا الى مئات الطلبة الناطقين بالعربية

الذين يدرسون في الصامعة المفتوهة .

الدرم الدامعي چفعات حبيبة هاتف: 6274534 - 6274534 - 6274534

الأحد - الخميس من الساعة: 10،00 -19،00 مساء

وللإستشارة ايام: الأحد، الثلاثاء والخميس، (مفضل التنسيق مسبقًا.)

وَالِي عَارِة: فاكس:6274536-00 للاستفسار والتسجيل:

الحمعة: 9،00 - 12،00 ظهراً.

الدراسة

للحصول

على لقب

المركز التربوي : 051-967472 / 04-9999318 يركا.

بسبعدأ الستسعط ييسم فسي فسعسل السربسيسع المستسب

من 17/2/2002 هتى 14/6/2002

ينتمي التبيل المنتظم هتى يوم الجمعة 14/12/2001

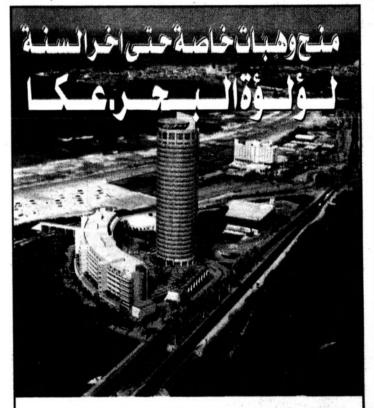
الجامعة المفتوعة جاءت اليكم لتكون قريبة من اماكن سكشاكم .

האוניברסיטה הפתוחה



وداعًا لمشاكل الاخصاب، المشاكل التي تخص الزوج والزوجية وذلك في العيادة الالمانية في بوخرست - رومانيا يتطلب المكوث ثلاثة أسابيع للمرأة على الأقل في رومانيا وب ضعة أيام للزوج ه يرافق الزوجات طبيب وطبيبة عرب من البلاد لكل فترة مــــکـــوثـــهـــن فــــي رومـــانـــيـــا، الدفع بمعظمه بالتقسيط لفاية سنتين بعد بداية الحمل.

للاتصال: دكتورجون ٥٥/٩٢٤٨٥٦



شققفاخرةعلى شاطئ البحر

ملىك في الطابسو

تسكنون في المنزل وتشعرون انكم بافخم الفنادق حتى ٧٠٪ منے وقروض سهلة سارعوا للحجز من اجل الحصول على الهبات !!!

اكبر فرصة في البلاد للفوز بشقة ساحرة في اكثرالاماكن جمالا مقابل اسوارعكا القديمة وجبال الجليل والكرمل



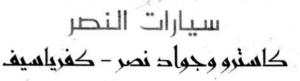








للتفاصيل: ٦ / ٥ / ٤ ه ١٩٦٦ ٩ - ٢٠٠ / ٧٩٠٦٠٠ .



بيع شراء تبديل جميع أنواع السيارات تلفون ۹۹۳۷۹۱۶ - ۹۹۳۷۹۱۶۰ جواد ۲۰۲۹۷۳ - ۰۵۰ کاسترو ۲۳۰۶۹۷ - ۰۵۰

> مارسـيـدس E 240/ ۲۰۰۲. ميارسيدس E 240/ 1999. . ****/077 B.M.W

> فولسفاجن بورا دينزل ٢٠٠٠. دايسه و لانسوس ١٥٠٠/١٥٠٠.

> ازدا ۲۲۲/۱۹۹۹.

ميتسوبيشي كريزما ١٩٩٩. ريــنــوكانــفــو ١٩٩٩. فولسفاجن جولف غيار عادي/ ١٩٩٧.

رينو اكسبرس دينزل/ ١٩٩٨. ف ول ف و الم ١٩٩٢ /٧٤٠ GL.

بونتياك جراند بري/ ١٩٩٤. دایه و سوبررایسر/ ۱۹۹۵.

فول ف و المام ١٩٩٤ /٨٥٠ GLT. نسيسان سانسي/ ١٩٩٤.

بيجو ٤٠٥ اوتوماتيك/ ٩٠ + ١٩٩١. ميتسوبيشي، ٢٠٠ / ١٩٩٣.

سوبارو ليجاسي (مدرسة سابقا) ١٩٩١.

هوندا سيفيك ١٩٩٢/EX.

مارسيدس ۲۰۰۰ C ب ب ج و ۲۰۰/ ۱۹۹۳. ف ورد ت اوروس ۹۵ + ۹۹.

فولف و ۹۵/۲۳۰۰/GLE ۹٤٠ دایه و رایسر ۱۹۹۴/۱۵۰۰.

مسازد ۱ ۲۲۳ ۱۹۹۹ + ۲۰۰۰ + ۲۰۰۱ كرايسلرينيون ١٩٩٦ تندرنيسان ديرل ١٩٩٨

اودي ۱۹۹۰ - ۱۹۹۱ اوتـومـاتـيـك ١٩٨٨ - ١٦٠٠ ٨٠ اودي فيات أونو ١٠٠٠ - ٥ أبواب ٩٢

توپوتا كورولا ١٦٠٠ - ٩٥ أوتومات.



و الصنة الشاملة

لوحة مفاتيح كومف <u>چالخطوات الاولى + ملم</u>

كومفي يعظيك أول برقامج لتسلية وتعلم الاطفال من عصر 6- 1 سنوات. لوحة مفاتيح مميزة مع أزركر شهلة الاستعمال من قبل الاطفال، تأخذ بيد طفك في عالم الحاسوب حيث ينتظره مجموعة من الشخصيات المتحركة المحبوبة لاكتشافها يطور هذا البرنامج التفاعلي من مهارات التنسيق والتركيز لدى الاطفال، ويساعدهم في النعرف على الألوان والآلات الموسيقية، بالأضافة الى استيعاب بعض للفاهيم مثل مفهوم السبب والنتيجة.

● لوحة كومفي + ٢ برامج (الخطوات الاولى+ملعب الاصدقاء+ عيد ميلاد فيلي) فقطب 339 ش.ج

جديد للذين يملكون لوحة كومض بالعبرية ، يمكنكم الحصول على البرامج العربية لوحدها بسعر 119 ش.ج لكل برنامج

🤈 الدفع بواسطة بطاقات الاعتماد 🕤 تكلفة الرزم والارسالية بالبريد 39.90 ش.ج 🦿 استُقبال الطنبيات من الساعة 9:00 حتى 19:00 جميع ايام الاسبوع

هات ف: 94-8676299 Sader مادر Computers الكمبيوترم عد (متعدد الخطوط)

شسارع السلسنسبسي 17 حسيسف sader@zahav.net.il



استعدادا للشتاء

حملة تطعيم ضخمة تجريها كلاليت ضدالانفلونزا

أنواع الانطونزا المتوقعة هذه السنة: A نيوكالدونيا، A موسكو، B سيتشاون ارتضاع بنسبة ١٥٪ في عدد المتطعمين فى السنتين الاخسيرتين الحملة تشمل نصف مليون مؤمن

شرعت خدمات الصحة الشاملة « كلاليت » بحملة تطعيم شاملة ضد الانفلونزا، وتشمل اكثر من نصف مليون مؤمن في خدمات الصحة الشاملة. وبنم تقديم التطعيم مجانا لمن هم فوق جبل الـ ٦٥ عامًا وبكلفة رمزية (١١

شبكلاً) لمن هم دون هذا الجيل، وذلك بهدف تشجيع أكبر عدد من الجمهور لأخذ التطعيم. ويعطى التطعيم ضد أنواع الانفلونزا المتوقعة هذه السنة وهي: A نبوكالدونيا، A موسكو، B سيتشاون.

وهذه هي المرة الأولى التي يتم فيها تقديم التطعيم مجانًا لكبار السن يسعر منخفض للجمهور الذي لا يعاني من الأمراض وذلك في إطار استراتيجية كلالبت لتمكين الجمهور الواسع من الوقاية من المرض ومن الظواهر المرافقة الكثيرة المزعجة، ومن بين ذلك - الرشع، وجع الرأس، ارتفاع درجة الحرارة، قشعريرة وشعور بالضعف.. وكذلك من آجل منع تعقيدات محكنة من الممكن ان

تجدر الاشارة ان هنالك ارتفاعًا بنسبة ١٥٪ في عدد الذين يحصلون على التطعيم ضد الانفلونزا في خدمات الصحة الشاملة وذلك مقارنة مع السنوات السابقة. ويأتي ذلك في أعقاب استراتيجية خدمات الصحة الشاملة لتعميق الوعى بالنسبة للأخطار وللظواهر المرافقة للانفلونزا.

في خدمات الصحة الشاملة بؤكدون اهمية اخذ التطعيم من قبل الجمهور المعرضَ لأن تنشأ لديه تعقيدات في أعقاب المرض. هذه المجموعات تشمل مرضى بعانون من أمراض الرئة، القلب، السكري، أمراض الكلي، الأعصاب، (وخاصة تلك المرتبطة بضعف العضلات) . . وكذلك من المفضل لكل من عبر جيل الـ ٦٥ عامًا أن يأخذ التطعيم.

كما وتوصى خدمات الصحة الشاملة للنساء الحوامل اللاتي يكن في موسم الانفلونزا في فترة ما بعد الاسبوع الرابع عشر للحمل، أو في فترةً النقاهة بعد الحمل، أن يحصلن على التطعيم

وفي إطار الحملة فقد قامت كلاليت بإرسال ألاف البطاقات الى مؤمنيها الموجودين في احدى مجموعات الخطر: جمهور سليم الصحة ويعاني من امراض مزمنة في جبل ٦٥ فما فوق، مرضى بأمراض مزمنة حتى جبل ٦٤ عامًا. أطفال بعانون من امراض مزمنة. وقد تم دعوة المؤمنين في هذه البطاقات لأخذ التطعيم في عبادات كلاليت.

«شنراومر » کل ما تحب

بمناسبة اقتراب الأعباد السعيدة أطلقت شركة «شتراوس» حم **خ**اصة، نقوء من خلالها بعرض عائلة منتجاتها من الأجبان والألبان اللذيذة والمصرة تحت عنوان عائلة «شتراوس» الطيبة

أما شعار الحملة فهو «شتراوس كل ما تحب». وتشمل الحملة تهنئة خاصة بمناسبة الأعباد. وفي إطار الحملة التي ستشمل الصحف العربية. سِتم نزيين نقاط البيع واجرا ، فعاليات. حيث تنظم « شتراوس « فعاليات تذوق خاصة في المدن والقرى العربية. وتوزيع كراس خاص للمشاركات شتمل على وجبات شهية ولذيذة وكذلك هدية من منتجات «شتراوس» لكل مشتركة في فعالبات التذوق. هذا بالإضافة الى توزيع إمساكيات شهر رمضان المبارك في نقاط البيع. وتنمني «شتراوس» للجميع الاستمتاع بمنتجاتها الشهية واللذيذة.

وتنقدم للجميع بأحر التهائي بمناسبة الأعياد.

ومن الجدير بالذكر ان مكتب «الناصرة » للدعاية والاعلام هو المنظم والمشرف على هذه الحملة.

منتج جديد من عائلة بدين لمطرّى الغسيل



منتج أخر ينضم الى عائلة بدين مطري الغسيل ذو الروائح السبع المميزة وآلتي تبقى على الملابس لمدة سبعة أيام. انه ما ، الكيُّ بدين. ما ، الكي بدين هو منتج جديد يوفر نتيجة لفعالية مضاعفة حيث يمكننا ولأول مرة استعمال المياه المقطرة والمعطرة التي لا تضر بالمكوي، وبضيف هذا المنتج لعملية الكيّ رائحة منعشة تبقى في الملابس حتى بعد

ومن مميزات ما ، الكيّ انه يمنع تراكم الكلس في المكوى، سوا ، في حالة استعمال مكوى بخاري او مكوى ضغط مكتُفّ. ما ، الكي بدبن يوفر حلولاً جديدة واضافية من عائلة بدين المتخص عناية الملابع والاهتمام بها لفترة أطول. من غسلة لأخرى.

سارداصليه

شركة تنوفا انطلقت بحملة تتبح لك تغيير سيارتك القديمة بسيارة جديدة من خلال جمع خمسة أغطية من منتجات عائلة شمينت تنوڤا الاصلية وإيصالها الى مكتب

تنوڤا تنظم قرعة اسبوعية يمكنك من خلالها الفوز بـ ٠٠ شيكل لاستبدال السيارة القديمة بسيارة جديدة، بالاضافة الى عشرات الجوانز على شاكلة تأمينات للبيت والسيارة من "ביטاח نعند".

الحملة سارية المفعول حتى ٢٠٠١/١٢/٣ إذا رغبت في الاطلاع على التفاصيل الاخرى اتصل به: ١١٠٠-

A) TW THE

نجاح منقطع النظير لحملة المبيعات متسيب شيزاف – حيفا

حملة متسبى شبزاف حققت نجاحًا باهراً منقطع النظير، في بيع الشقق خلال الاسابيع الأخيرة بفضل مواصفات الشقق التي بنتها شركة « انجل » وسرعة تسليمها للمشترين من الجمهور العربي الذي ارتأت الشركة ان تبني عماراتها خصيصًا من

بنايات متسپي شيزاف تت بمها الجميل وموقعها على الكرمل الذي يطل على خليج حيفا وأيضًا بجودة الحياة التي توفر كل وسائل الراحة: معهد لباقة بدنية، لوبي فاخر، مصاعد سريعة، مُواقفُ للسبارات وغيرها من شروط الراحة والرفاهية.

تجدر الاشارة الى ان شركة انجل التي ت عام ١٩٧٥ تحتل مكانة لائقة الي جانب شركات اخرى مشهورة في المشاريع العمرانية مثل المباني السكنية والمباني العامة والمجمعات التجاربة والهايتك في كافة انحاء البلاد.



<u>מכירה מיוחדת ב-10 תשלומים (תשלום ראשוו בשנת 2002)</u> משישי שבת מהבוקר

הגדולה בארץ למכירת רהיטים ומוצרי חשמל מהיבואן לצרכן

כל המוצרים חדשים ∗ סוג א' באריזה מקורית ∗ עם אחריות מלאה ∗ שלם וקח ∗ תשלום ראשון מינואר

וידאו TOSHIBA ואשים

דגם V-E78 כסוף, הכי חדשני והכי משוכלל שיש, NICAM STEREO Will & , מולטיסיסטם, היפרבנד, תצוגה גרפית



n989



אינץ' אירופאית 28 ד.ע

מפירמה שאסור לפרסם

אוכאות סטריאו, כסופה, מסך שטוח, מולטיסיסטם, היפרבנד, תצוגה גרפית, מערכת רמקולים חזיתיים, שיא הטכנולוגיה של שנות

תוצרת יפן, כסופה, תמונה בתוך תמונה, מערכת שמע IRTUAL DOLBY DIGITAL עם רמקולים היקפיים, Francia Hi-Francia (מוליסיסטם, היפרבנד, תצונה גריפית, כל סוגי הכניסות והיציאות, מסך קריסטלי – שטוח לחלוטין והיציאות, מסך קריסטלי – שטוח לחלוטין

989

מערכת קולנוע ביתית מושלמת

1. מגבר רב עוצמה אפשרות שליטה על כל הרמקולים. 2. סאב וואפר אקטיבי רב עוצמה . 3. זוג רמקולים פרונט איכותיים. 4. זוג רמקולים סאטליטים איכותיים. 5. רמקול סנטר איכותי.

מייבש כביסה מפירמה ידועה

3000 ואט, 6 ק"ג, פתח רחב במיוחד,אלקטרוני, קריס קרוס, הכי משוכלל שקיים

№ 129x10



ิเป็น 11999

רסיבר דיגיטלי לקולנוע ביתי YAMAHA

דגם RX-V520 החדשני, 26 תכניות ל-CINEMA DSP, מכניות ל-RX-V520 קכניות ל-S,CINEMA DSP, HIFT הכניות ל-P6Hz/24 bit DA Conversion ,Virtual CINEMA DSP, HIFT



299x₁₀

"סט מזנון + ויטרינה "שביט

מזנון בתוספת ויטרינה עשוים עץ גושני מסיבי במגוון צבעים. מידות מזנון: 47/160/50 0"מ מידות ויטרינה: 47/64/160 0"מ



חדר שינה כפרי קומפלט "נפוליאון"

עשוי מעץ גושני, טבעי מלא, מסיבי, בצבע אמבויה, עיצוב מודרני. כולי מיטה זוגית 1.40/1.90 מ', 2 שידות, טואלט, מראה (ניתו גם להזמנה מיוחדת במידות ושונות).



"סט מזנון + ויטרינה "נפולי

מזנון בתוספת ויטרינה עשוים עץ גושני טבעי מלא מסיבי. מידות מזנון: 7/200/95 ס"מ מידות ויטרינה: 47/64/160 ס"מ

מערכת ישיבה סלונית "דיאנה" 1+2+1



n 199x10

סט פינת אוכל "מוצרט'

חבדבן או טיק

שולחן פינת אוכל מעץ גושני טבעי מלא (180 ס"מ נפתח ל- 240 ס"מ) עם רגליים מעוצבות + 6 כסאות מפוארים עשויים עץ טבעי מלא עם ריפוד בד שניל יוקרתי

回 J J J x10



דגם איטלקי, כורסא+ספה זוגית+ ספה תלת מושבית (1+2+1) מבד "מיקרו" יוקרתי בשלל צבעים

שמיכת פוך חורפית עם סט מצעים יוקרתי מפלנל

59.90 ng 99.90

מזרני קפיצים אורטופדיים HIGH SLEEP (177) HILTON SLEEP ITT 1299 699 AMERICAN SLEEP INTO PRESIDENT

סט פינת אוכל + 4 כסאות שולחן פינת אוכל נפתח מעץ מלא (פוצרבלוק) במידות 160/90 ס"מ + 4 כסאות "קופנהגן", עשויים עץ טבעי מלא

Jx10

ניתן לשלם חלק ממחיר המוצרים בצ'קים חוזרים!!! לפרטים נוספים טל' 056-433579 • מוקד שרות לקוחות עומד לרשותכם בכל פניה ושאלה בטל' 585-433 • מוקד שרות לקוחות עומד לרשותכם בכל פניה ושאלה בטל' 585-643 • מוקד שרות לקוחות עומד לרשותכם בכל פניה ושאלה בטל' 585-643



(הזמנות 24 שעות ביממה)



,09:00-16:00

אין מכירה בצ'קים חוזרים בשבת אלא בימי חול בלבד. המכירה בשיקים חוזרים הינה עפ"י התקנון המצוי בסניפי הרשת ואינה מתייחסת דווקא למוצרים שבפירסום. בגלל עיצומים במכס ובנמלים, יתכן עיכוב באספקת חלק ממוצרי החשמל

קריות חיפה/ תל חנן כרמיאל 10:00-22:00 NIYN.

10:00-p -

שבת

DI

17111

دار للبيع في وادي الجمال شارع هتورن ۳۷ طابق اول ۲۰۱۲. . £-A017767-_ . 01-FOTF . 3-_

مطلوب

اذا كنت ترغبين في تعلم مهنة في مجال المكياج وان تتقدم الحباة وتربحي الاموال فما مُلَمَّكُ الا أَن تَعْمَلَى مَعَ شَرِكَةً حَسَس J.C شرط ان لا بقل عمرك عن ٢٣ عامًا. للاستفسار بلفون: ٥٢/٤٧٤٧٠ .

سيارة للبيع

توبوتا كاربنا موديل رضع ممتاز ت: ٤/٦٧٤٤٥٧٨ . 07-700. TT

للبيع ملبيع أرض - وكي علين - سد فر حفا للاتص كالايجار

مكاتب ومحلات تجاربة في عمارة طور البنا، مكونة من خمس طبقات الشارع الرئيسي سخنين للاستفسار: ٤٦٧٤٣٥٧٤ .

للايجار في حيفا

في بداية شارع عباس ٣ غرف كبيرة + منظر خلاب + بلكون مناسبة لطلاب أو عائلات لفترة طوبلة او قصيرة بلفون:: ۱۹۲۰،۹-۸۵. تلفون: ۲۰۹۵۵۹۹۰۰

للإيجار

طعم بكامل معداته للإبجار في كفرياسيف بارغ الرئيسي، بانجاد الكابري. هاتف: ٩٩٦٦٣٤٢ - ٤ -خليوي: ۹۰-۹۳۷-۰۵.

منجرة للإيجار فى الرينة مدخل خاص، ساحة كبيرة، اللاتعال: 056-549225 04-6554127

لتنارة للبيع ببارة مازدا لانتس للبنهميارة مازدا لانتس ۲۲جوديل ۹۹. يد ثانية

بحاله ممنازة. للمعنيين الاتصال علم الارقاء النالية: ١٨٦٩٥٧٤

للإيجار في عبلين

للمعتبين الانصال على الرقم التالي: ١/٩٨٦٦٣٧٥ . للايجار بيت في حيفا

للبيع في شارع هيروك. ، موقع خلاب مطل على البحر، ملاتم لزوجين كرسي طبيب اسنان بحالة جي شابين او طالبات جامعيات. للاتصال: زوزو ۲۱۸۱۰۳-۵۱

مطلوب موظفة - سكرتبرة لمكتب المحام

سامي ملحم في عرعرة، تجيد الطباعة دار ۳ غرف، مطبخ جدید، طابق واللغة العبربة مفضل من لها نجربة في 1-1701.47 / . 0 . - TAE 04A

دار للبيع في حيفا دار للبيع في عباس. ٣ غرف فاخرة ومؤثثة، منظر خلاب -موظفة مبيعات مع خبرة للعمل \$ 11.

فسى صبالسة عسرض فسى L - A O T L T A A المعنيات الاتصال عبر هاتف . 07-V.00. VA ٤/٨٤٠٢٣١١ أو سيرة حياة للبيع ذاتية لفاكس: ٤/٨٠٤٢٣١٤ .

للبيع بسعر مغر غوربون طابق ثانی نتسبرت عیلیت - ۲۵۷۹۵۰۳ - ۲۰ دار ۳۵۵م۲ دکاکین ومکات ودور سكن مع امكانية عمار ٣ طوابق اضافية اي ٢٥٥٧ زبادة للبيع في حيفا على الموجود. السعر ٢٩٥٠٠٠ دولار فقط، طابو. للتفاصيل: T90 ...

ببت ۱۲۰ متر مکون من ۳ غرف + صالون - منظر خلاب امریکا او ۲۹۹۷۰۰۰۰۰ حیفا على البحر ٨٥٣٣٥٤٨ - ٤ -

دار للبيع ۱۲۵ متر - شبتاي ليڤي حيفا حجر وطابق ثاني . 0 . - TA . 911

. E-ATYFFOA مطلوب

سانق شاحنة حتى ١٥ طنا وحتى حِيل ٣٠ سنة مفضل من سكان فيفا مع خبرة في توزيع البضائع. ٤-٨٤١٢٧٢٧ .

بإدائة ردينة بشوتي (الحاضرة في التخنيون

وستعرفون الجواب من خريج

≣وراذ بمیخومنری

يؤرات تحضير لامتحانات البجروت

• رياضيات ٥,٤,٣ وحدات

ی و ریاضیات ۲٫۶٫۳ وحدات ۱ و انجلیزی ۲٫۶٫۳ وحدات معهدنا یقدم مجانا: ترجیها وارشادا للالتحاق بهامعات والتعلیم العالی وتشمل شروط التسجیل

لا تدعوا الفرصة تفوتكم

اهلا وسملا يكم..

• سارعوا بالالتحاق الاماكن محدودة

بيلفون رقم ٢٧٣٧٧٤ /٠٥٠

ون رقيم ١٠٩٢٨٠٠ - ١٠

ميع المواضيع ومنه

اسألواعن نجاحات معهدنا وقارنوا مع الأخرين

د اذار۲۰۰۲

. OAL IT . . 0 / . E

مطلوب مريبة لطفلين مفضل من الناصرة . L-7001007 . OA-TAET. 1

OT-EIATAE £-4010.37

شاء في حيفًا المخصِّص للسكار لعرب ٢٠٥٤٢٣ - ٥٠

. . . - . \ 1

للبيع بالمفتاحية فيحيفا

هاتف: ۱-۸۱۸-۹۷٤۱۸۸۸ ماتف:

للايجار

دار للابجار بمساحة ٦٠م مربع.

للبيع

مرتبة جداً ، في الناصرة.

- 07-A171VT

للبيع في حيفا ارضى، مدخل خاص + حديقة فى شارع ي.ل.پييرتىس غرفتان ونصف + شرفة ٤-٨٦٢ بعد الظهر طابق ارضي + مكيف مطلوب

هواني. . 0 1 - A T T £ T 0 . E-AV. 140Y

للبيع

سيارة فبات بونتو موديل ٩٦ - ١١٠ وضع ممتاز. للمعنبين الاتصال على الرقم: . 0E-11474.

دار للبيع في شفاعمرو مساحتها ٨٥م٢ بناء جديد وحديث + دونم ارض بجانب مسجد عمرو بن

مطلوب

التكنولوجية في فرعبها في كفرياسيف والناصرة. طالبات/ متخرجات في

قيلا في شفاعمرو للبيع ڤيلًا جميلة جدا في

العاص تباع بسعر مغر جداً (. 10 ألف دولار).

للمعنيين الاتصال مع أحمد سركس، تلفون: ٢٥٦٧ - ٩٥

للعمل في الكلية

دار للبيع

دار في شارع طبريا ٤ - ٥٠م ً من غرفتين ومخزن. الطابق الارضى، بالاضافة الى ساحتـين ٥٠م، كل واحدة ومبلطات بكراميكا وحديقة صغيرة وجميلة لكل ساحة.

السعر ٦٨٠٠٠، ويمكن تقسيط نصف المبلغ لسنين طويلة. للاتصال مع دكتور جون: ٩٢٤٨٥٦-٥٥٠

فرصة العمر

قصر پنت هاوس من طابقین 🗅 ۱ د الساحة ٢٠٠م - ٥ غرف مع ٥ تلفزيونات معلقة، ٤ حمامات. ٤ منافع، مطبخ ملوكي، اثاث ملوكي للغاية وتحف مما هبّ ودب. ٢ بيت درج فاخران داخل البيت، ٣ شرف، بركة سباحة واربعة شماسى كوميليت وساحات واسعة ومشرفة على ميناء حيفا ومناظر خلابة من الجهات الاربع ٧٠٠م'، كراميكا على الاسطح، ١٠٠٥ زجاج الومنيوم ملون، مدخل العمارة جميل جدًا.

الموقع: الهدار الاعلى، الكرمل الاسفل، شارع طبريا في القسم الشرقي (شارع بدون مخرج) اي انــه شارع هادئ ومتوفرة فيه مواقف للسيارات، وبقرب محطة الكرمليت - مسادة.

موقع جذاب وخلاب تقع لشركة بناء كبيرة مطلوب

حل من من من المنابع ا التالي: ٣٦٨٢٧٩ - ٥٠ إعلان

بادارة الاستاذ توفيق ابو

ليل عن تنزيلات هائلة على

جميع انواع الموسوعات

العلمية والثقافية. كما

وتعلن عن حاجتها لوكلاء

موزعين لتسويق موسوعات

علمية وادبية ووسائل

ایضاح. ۱ ۲ ۲ ۷ - ۲ ۲ و ۲

. 75-7771.

العمل صباحي او مساني نبروط رانعة للمناسبان لزبد من التفاصيل الرجاء الأتصال على: ١-٨٠٠-٧٧-٥٥١١ تعلن مكتبة الوسب

شركة مقاولات مطلوب

مجال الادارة. الاعمال.

الحاسوب، الانصالات

والعلاقات العامة.

⊾رار⊤

عمال كهرباء مؤهلون/ باعدون من منطقة الشاغور - الجليل. للاتصال تلفون: . 0 . - T747V4

مطلوب

مقاولو هياكل مع معدات كاملة للعمل في منطقة شنللر **الناصرة.** للعمل في منطقة الاتصال: ٩٩٦١٩٣٧-٤. . 01-TATT

للبيع

للبيع سيارة هوندا اكورد فخمة موديل ٩٧ بحالة ممتازة. للمعنبين الاتصال على الرق التالي: ٩٩٤٦٧٨٢ - ٤ -

للبيع في عكا

دار مساحتها ۷۸ مترا فی شارع دبرخ هأربعاه + طاولة سنوكر في حالة جيدة. 01-14 - LAT

الناصرة

حي الاسبنبولي مساحة ١٢٠ مصعد كهرباني - للاحتف

للبيع في شفاعمرو

للببع مشتل للاشجار والورود على طريق شفاعمرو كربات أتا مساحته ٣٠٠ مت للمعنيين الاتصال على الهواتف: ١٩٧٦٦-٥٤ - ٢٨٧٧٥٩-٥٤.

حمعية شاحل وزارة العمل والرفاه الاجتماعي سلطة رعاية الاحداث

نزل السوسن للفتيات

لعمل علاجي تربوي شبق وهادف بنزل السوسن، نزل للفتسات العربيات في ضائقة، مطلوب: عاملة اجتماعية ٧٥٪ من الوظيفة مرشدين/ مرشدات حاملي لقب اول

على الاقل. معلمين/ معلمات للغة العربية. العبرية، وانجليزية لمستوى بجروت. على المعنيين/ المعنيات التقدم بطلب عمل، مرفق بسيرة ذاتية، شهادات وتوصيات الى العنوان التالي:

نزل السوسن ص.ب ٤٣٦ شفاعمرو ۲۰۲۰۰ فاكس: ٢٢٤٦ - ٩٥٠

تعال البنا.. لتصبح نحما..

مندنا أرانيكا

Media Arabica

دار للنشر والدعاية

تنفيذ أعمال الصف والجرافيكا والطباعة

بحاث (جميع اللغات) ، صحف، مجلات، پروسپيكتات، دلاتل.

كتب، كراسات ومناشير . . روتانسيا وعادي، ماكنتوش و.P.C

فدمة مهنية سريعة.. وأسعار خاصة للمؤسسات والافراد

العنوان: ام الفحم - الشارع الرئيسي مقابل مجمع الهرم

معنا تتحقق النجومية.. والنجاح..

مطلوب

رجال/ فتيات مبيعات لشركة أمبچو بمجال الاتصال

· £ - 70 YYAA / • 0 Y - 79 Y ETT

الخلوي في شمال البلاد. مفضل مع سيارة.

مدير المكتب: د. زياد محاميد

صدر اسبوعية «الحياة الجديدة»..

علام هادف ودعاية راقية.

جامعات رومانيا في انتظاركم

مع بچروت وبدون بچروت لكافة المواضيع تلفون: ۲۰۲۲ ٤ - ۵۰۰

سعرص دسیر ب

قولقر ۹٤ ٩٤ . GLE.

٣. جيپ نيسان تيرانو ٩٧

پونتياك قيست ٩٢.

+ سوير لانسر ٩٧.

سيتروان An Ax.

سفيك ٩١.

فرع - مفرق جولاني بجانب محطة ديلك ومطعم المختار

تلفاكس: ٢٥١/٦٦٢/٤٠

فرع كفركنا – الشارع الرئيسي

تلفاكس: ٥٢٥١٥٦/٤٠

عناد - ۲۲۸۹۶۳-۰۰۰

۱. مارسیندس ۳۰۰ ۱۹۹۱ – 220c دینزل ۹۷ +

٤. مازدا ٦٢٦ ٩٦ + ٣٢٣ ٩٧ اوتومات + هوندا

٥. فيات تمپرا ٩٤ اوتومات + پونتو ٩٥ + فورد سبيرا

٦. دايهو سوپر لايسر ٩٥ اوتومات + كايا ڤرايد ٩٦ +

٢. شڤروليت مونتيكارلو ٩٥ + بويك لي



الحياة الجديدة

חיים חדשים

المكتب الوحيد في الوسط العربي بترخيص من وزارة العمل والرضاه الاج تطاعتكم من اليوم الحصول على خدمات على مدار ٢٤ ساعة لخدمة المقعديين والعاجزين عن خدمة انفسهم. لدينا عاملات من سريلانكا والهند ورومانيا وروسيا والطلبين. كذلك بالامكان الحصول على مساعدات مالية حكومية عنطريق المكتب ملاحظة: مطلوب لكتبنا عاملون/عاملات اجتماعيون من كل الوسط العربي في البلاد. للاستفسار: ١٣٥٤٥٧٣- ١٤٠ ٢٥٨٢٢٠ - ٥٠٠ فرع الناصرة: تلفون: ٦٥٦٧٥١٤- ٥٤ م ون: ٥٦٤٩٦٠-٥٤٠



دورات موسيفية

فىحيفا والشمال

سولفيج - هارمونيا - تطوير وتهذيب الصوت - بيانو - أورغ - موسيقى نظرية مركز الدورة - الاستاذ رزق عبيد

للاتصال على الرقم: .01/177 - . 1.30.371TTI

ابن سينا لتخفيف الوزن اعشاب طبيعية متة بالتة تخفيض الوزن بين ٥- . ١ كغم هذاهو بعد عدة اسابيع قليلة عنواننا

الشرطة ستتخذا جراءات صارمة مع مجد الكروم بدون مدرب بعد جماهيربنى يهوداغدا فىسخنين

الجمعة ٩ تشرين الثاني ٢٠٠١

* قرر قائد شرطة مسچاف، موطى الجبرات، اتخاذ اجرا ات خاصة وصارمة تجاه جماهبر بني بهودا لدى قدومها غدا الى سخنين لمشاهدة المباراة امام

وتأتى هذه الخطوة بعد التصرفات غير المسؤولة لقسم من هذه الجماهير في المباراة قبل اسبوعين امام مكابي الاخاء في استاد عيلوط.

وقال الجيرات ان افراداً من الشرطة سيتواجدون في مدرج جماهير بني بهودا، وسيطلب منهم مراقبة كل من يسيء السلوك او يتفوه بشتائم عنصرية كى يتم اعتقاله على الفور.

(عادل طربيه)

ادارة هبوعيل الطيبة تستأنف على قرار لجنةالطاعة يخصم نقطتين

 قدمت ادارة هبوعيل الطيبة ممثلة بمدير الفريق الجديد خليل ظاهر وبواسطة المحامي حانوخ كينان استئنافا للمحكمة العليا التابعة لاتحاد الكرة على قرار لجنة الطاعة بخصم نقطتين من رصيد الفريق بعد اتهام جمهوره بتصرف غير لائق اثر انتها ، المباراة السبت الماضي امام هبوعيل القدس. وكان الحكم قد اشار في تقريره الى انه اوقف المباراة لدَّقيقتين بسبب قذف الحجارة الى ارض الملعب، ثم تعرض هو ومساعدوه لوابل من الحجارة على غرقة تبديل الملابس بعد انتها ، ألمباراة ، الامر الذي تنفيه ادارة الطيبة.

الجدير ذكره ان خليل ظاهر استلم الامور الادارية في الفريق خلفًا لمحمود جبارة الذي قدم استقالته لاسباب خاصة جداً.

فينهاية الاسبوع في الدرجة المتازة

* تحمل مباريات الاسبوع العاشر لدوري الدرجة الممتازة التي تقام، اليوم غداً . ثلاثة لقا ات هامة لمثلي الوسط العربي. اثنان سيلعبان على ارضهما وبين جمهورهما والثالث في مباراة خارجية.

فريق مكابي كفركنا صاحب المرتبة العاشرة والذي خسر الاسبوع الماضي على ملعبه امام هبوعيل رمات غان سيلعب على نفس الملعب اليوم امام هكواح المثل الثاني لمدينة رمات غان وصاحب المرتبة الثانبة. وهو لن يسمح لنفسه خسارة اخرى من شأنها ان تعرضه لمزيد من الخطر كما قد تعرض الاستقرار اداريًا ومهنيًا الى تهديد كبير، عن التركيب سيغيب زلاتين ميخائيلوف للابعاد ومصطفى قدير للاصابة وسيلعب بدلاً منه كصانع ألعاب كافري ازولاي.

اتحاد ابنا ، سخنين صاحب المرتبة الحادية عشرة سيستقبل غداً على ملعبه فريق بني يهودا مع مدريه الجديد القديم إيلي اوحانا ، وهي أول زيارة لاوحانا الى مدينة سخنين. ولن يفوت الفريق المحلى الفرصة على نفسه بابقاء النقاط في سخنين لحاجته الماسة إليها والابتعاد عن منطقة الخطر. رغم خبرة الفريق الضيف ونوايا لاعبيه بعدم العودة بدون نقاط. الى التركيب السخنيني سبعود المهاجم وسام عبسمي الذي انهى فترة ابعاد طويلة، كما انه من المتوقع اشراك المهاجم الكسندر سوحاريق منذ البداية ليشكل مع وسام قوة هجومية ضاغطة لارباك دفاع الخصم واحراز الفوز.

الفريق العربي الثالث مكابي الاخا ، الناصرة ، صاحب المرتبة الاخيرة سيحل غدًا ضيفًا على هبوعيل رمات غان من المرتبة الثالثة، والتي تحسنت نتائجه كثيرًا في الفترة الاخبرة. الفريق النصراوي بحاجة ماسة الى النقاط وهو لن يفرط بهاً. رغم امكانية تخلف الحارس لذي عبد القادر الذي يقال انه يشكو من اصابة في ظهره، لكن يبدو ان الغياب، أذا تم قد يكون الأسباب غير ذلك. ونحن نأمل أن تحل هذه المشكلة وأن يلعب لؤي في مباراة الغد الهامة!!

(باسل زریق، عادل طربیه وعبد ابو لیل)

الاسبيوع البعياشيرة فسي التقبط ريسة الطيبة ومجد الكروم اليوم في لقائين خارجيين

* بخوض ممثلا الوسط العربي في الدرجة القطرية هبوعيل الطيبة وهبوعيل مجد الكروم، اليوم، لقا مين خارجيين صعبين. هبوعيل الطببة والمثقل بالجراح من النتائج السيئة الى حد ما والعقابات الصارمة في لجنة الطاعة (اقرأ خُبراً في مكان آخر في الصفحة) سيلعب، اليوم، في كفاريلوم امام هيوعيل كريات شمونه، وسيغيب عن ضيصفوفهوفه شاي شرعابي للابعاد. ورغم ذلك فهو مطالب بعدم الخسارة لئلا يزداد الوضع سوماً.

في نفس الوقت سبحل هبوعيل مجد الكروم بدون مدربه حابيم ليثمي بِفًا على رمات هشارون. ويغيب عن التشكيل نفاذ زميرو الذي طلب التحرر، بينما سبتم اشراك المدافع ايلان سويسا والذي أنضم بالأمس نهائيًا. وكما فهمنا فإن اللاعبين سيعملون كل ما في وسعهم للعودة بنقاط المباراة. (شادي بشارة وعدنان طربيه)

استقالة حاييم ليفي المفاجئة

• تسجيل ايلان سويسا والاستغناء عن نفاذ زميرو •

* فوجئ اداريو ولاعبو هيوعبل احمد مجد الكروم بعد تدريب مسا ، اول امس باعلان المدرب حاييم ليڤي استقالته من تدريب الفريق، حيث لم يحض على استلامه للتدريبات اكثر من اسبوع ونصف، وقد علل حابيم ليڤي استقالته للادارة بأسباب خاصة اهمها تسلمه لوظيفة في قسم الرياضة في بلدية نتانيا ، موطن المدرب، الامر الذي لا يسمح له بالسفر مسافات طويلة. الادارة من ناحيتها وافقت على طلبه دون تردد على حد قول رئيس الادارة على منصور. وتسلم تدريبات الفريق حالبًا مدرب الشبيبة بسام سلامة والذي سيقود مباراة اليوم أمام رمات هشارون. الادارة المجدلاوية باشرت التفتيش عن مدرب جديد للفريق وسيتم ذلك فقط في مطلع الاسبوع القادم.

وقد وصلت الاخبار بأن حابيم ليثي تذرع بالوظيفة للادارة المجدلاوية لترك الفريق بعد أن توجهت له أدارة فريق رمات هشارون لتسلم التدريبات خلفًا للمدرب المستقبل كوبي سچال والايام القادمة ستكشف ذلك واذا ما حدث ذلك فقد يكون القرب الجغرافي لرمات هشارون من نتانيا ووضع الفريق في اللاتحة قد اثر على قرار المدرب حابيم ليڤي.

من جهة اخرى نجحت الادارة، امس، في تسجيل المدافع ايلان سويسا القادم من هبوعيل عكا ليتمكن من المشاركة في مباراة اليوم، التي سبغيب عنها المهاجم نفاذ زميرو والذي تم تحريره، امس، بناء على طلبه نظراً لبعد المسافة بين مكان سكناه - قلنسوة ومجد الكروم

(عدنان طربیه)

مصطفىعقفةنهائيافي الطيرة والتنازل عن فكرة التعاقدمعالمدربزاحوري

* انهت ادارة هبوعيل الطيرة اجراءات انضمام اللاعب مصطفي لصفوف الفريق، بعد أن توصل الطرفان الى ذلك. وكانت مفاوضات دافئة قد دارت مؤخراً بين اللاعب وادارة فريقه السابق، انتهت الى اتفاق تام.

من جهة اخرى علمنا أن الادارة تنازلت عن فكرة التعاقد مع المدرب يهودا زاچوري نظرًا لطلباته المادية الباهظة. ومن المفروض ان يتابع مباراة اليوم في الطبية أمام عيروني اوفاكيم المدرب سيرجيو موال كي يتعرف على اللاعبين. ثم يقرر فيما اذا كأن سيقبل بالتوقيع لتدريب الفريق حتى نهاية الموسم

(شادي بشارة)

كمال غنايم يكسب الدعوى القضائية ضدمكابى يركا والادارة تنفى تلقيها دعوة للمثول في الحكمة التأديبية

* عاصفة من المشاكل تجتاح فريق مكابي يركا من الدرجة الثانية، فبعد ترك عدد من اللاعبين والمدرب زباد فلاح، قرر مؤخراً محكم الاتحاد العام ان تدفع الادارة البركاوية مبلغ (٥٨) ألف شيكل للمدرب كمال غنايم. كهبة للصعود ويجدر ذكره ان الادارة البركاوية لم تحضر الجلسة، ولهذا اقتضى اخذ رد فعل من المسؤولين هناك، حيث قال لنا الاداري غانم غبيش « لم نتلق أي دعوة للمثول امام المحكمة التأديبية ونحن نستغرب مثل هذا القرار وسنقوم بفحص الامر جيداً ». كما ويقول غبيش «لقد حاولنا التوصل الى حل مع غنايم الا انه رفض علمًا اننا دفعنا جزءً من المبلغ».

(رامي صديق وعدنان طربيه)

محمدابوجازييتركمكابيبيتجن

* بالرغم من النتائج الطيبة التي حققها فريق مكابي ببت جن من الدرجة الثالثة الا أن الازمة المادية حالت دون استمرار المدرب محمد أبو جازي الذي اقبل على تقديم استقالته من مهمة التدريب حيث انه لم يتلق راتبه منذ ثلاثة أشهر، الامر الذي يصعّب عليه الاستمرار في العمل. ويؤكد لنا محمد ابو جازي صحة هذه المعلومات بقوله: «الفريق مهيأ للصعود، ولكن المشاكل المادية قد تحول دون ذلك، وعليه فأقدمت على ترك الفريق مع التأكيد ان كل شي، تم بروح اخوية دون خلافات شخصية مع احد من اعضاً. الادارة ».

(رامی صدیق)

مباريات الدوري في نهاية الاسبوع

الدرجة العليا - الاسبوع التاسع هبوعيل ببتع تكڤا - نادي أشدود مكابي نتانياً - هبوعيل بنر السبع ببتار القدس - هبوعيل حيفا هبوعيل تل ابيب - مكابي تل ابيب السبت ١٦٠٠٠ السبت ١٨٠٥٠ مكابي حيفا - عبروني ريشون لتسبون الاثنين ٢٠٠٠٠ مكابي كريات چات - مكابي ببتع تكفا الجمعة ١٤٠٣٠

الدرجة المستازة - الأسبوع العاش

هبوعيل رمات غان - مكابي الاخاء الناصرة السبت. ٢٠.٣٠ السبت ١٤.٣٠ مكابي هرتسليا - هبوعيل بيسان اتحاد أبناً ، سخنين - بني يهودا السبت ١٤.٣٠ تسفريريم حولون - هبوعيل رعنانا هبوعيل كفارسابا - بيتار بئر السبع 16.10 ieudi الجمعة 11.10 16. T. ieudl مكابي كفركنا - هكواح رمات غان

بسوعالعاث الدرجة القطرية - الأه 16.7.

هبوعيل عكا - بيتار شمشون 16.7. هبوعيل القدس - هبوعيل نتسيرت عيليت الجمعة 16. 4. هبوعيل كربات شمونه - هبوعيل الطيبة الجمعة عيروني رمات هشارون - هبوعيل مجد الكروم الجمعة ١٤.١٥ هبوعبل اشكلون - مكابي ياڤنه

مبرعبل بات يام - مكابي كريات آنا الجمعة ١٤.٣٠ الدوجة الأولى - المنطقة الشمال

الاسيوع الرابع السبت ١٤.٣٠ هبوعيل كفرسميع - مكابي طمرة الجمعة ١٤.١٥ هبوعيل مجدال هعيمق - عيروني شلومي السبت ١٤.٣٠ **مبوعیل حرفیش - شباب نحف** آسي چلبواع – هبوعبل الخضيرة مكابي الخضيرة – هبوعيل هرتس الجمعة ١٤.١٥ السبت ١٤،٣٠ هبوعيل كفركنا - مكابي طرعان

مكابي شفاعمرو - عيروني طيرة الكرمل السبت ١٤.٣٠ المنطقة الجنوبية هبوعيل الطيرة - عيروني اوفاكيم الجمعة ٢٠. ١٤ (في الطيبة) هبوغيل جلجولية - هبوعيل كربات اونو السبت ١٤.٣٠ هذا وستقام ابضًا العشرات من المباريات في دوري الدرجتين الشانبة والثالثة، وكذلك دوري فرق الشبيبة والفتيان والاولاد عشاركة الفرق العربية!!

لائحة الدرجة المتازة 0 - 11 ١. هبوعيل كفارسابا

٢. هكواح رمات غان

V - A

11 - 11 10 ٣. هبوعيل رمات غان 16 - 17 بيتار بئر السبع
 مكابي هرتسليا 14 10 - 17 16 - 11 ٦. هبوعيل رعنانا A - 11 ٧. بني يهودا 11 - 17 السفريريم حولون 10 - A ٩. هبوعيل بيسان ۱۰. مکابی کفرکنا 4 - 4 17 - 7 ١١. اتحاد آبنا ، سخنين 14 - 1. ١٢. مكابي الاخاء الناصرة لاتحة الدرجة القطرية ١. هبوعيل القدس 14 A - 17 14 0 - 4 ٢. هبوعيل عكا 16 - 4. ٣. هبوعبل كريات شمونه ٤. مكابي كريات أتا 10 1. - 10 ٥. هبوعيل نتسيرت عيليت 16 A - 9 V - A ٦. هبوعيل اشكلون 1 . - 17 ٧. بيتار شمشون 1 - 0 هبوعبل بات یام ٩. عيروني رمات هشارون 17 - 1. ١٠. هبوعيل الطيبة (*) 16 - 4 17 - V ١١. مكابي ياڤنه ١٢. هبوعيل مجد الكروم 11-1

(*) خصم ثلاث نقاط. لائحة الدرجة الاولى المنطقة الشمالية T: A هبوعبل أسي چلبوع
 م. ابناء شفاعمرو 1:0 ٣. هيوعيل كفرسميع 4:1 0:0 ٤. م. عيروني شلومي ٥. هبوعيل هرتسليا 1:1 ٦. هبوعيل الخضيرة ٧. هبوعيل مچدال هعيمق 4:4 1:1 ٨. شباب كفركتا 1:1 ۹. هبوعیل حرفیش 0:4 . ۱ . مكابي طرعان ١١. شباب نحف 0:4 ١٢. مكابي طمرة ١٢. مكابي الخضيرة

خاك العوم

مل أنت مجروح؛ ستعرف هذا الاسبوع كيف تغفر لمن أساء البك.

قد تقع بأزمة صعبة لن تخرج منها بسهولة.

افعل ما تربد وفقًا لضميرك ولا تأبه لانتقادات أحد.

تغبير في حياتك لا بذكر لكنه يجلب البك بعض الفرح المفقود.

فترة فتور! حاول تخطيها بالمكن. لأن الحبيب بلعب دور المتردد.

سيلاحظ البعض أنك تغيرت هذا الأسبوع وتنصرف كأنك انسان ثان.

قد تشعر بموجة حزن تغمرك بلا سبب.. انه حنين إلى الماضي.

مهما تكن المشاكل فحلها يعالج بين اثنين وليس لوحدك.

دع كل شخص بعبش كما بريد فلكل انسان مشاكله الخاصة.

الحمل (٢/٢١ - ٢/٢١)

الثور (۵/۲۰ - ۵/۲۱)

الجوزاء (۱۱/۵ - ۱۱/۲)

السرطان (۲/۲۲ - ۷/۲۲)

(A/TT - V/TT) - YY

العذراء (١٦٤٨ - ٢٦/٩)

الميزان (٩/٢٢ - ١٠/٢٢)

العقرب (۱۰/۲۳ - ۱۱/۲۲)

القوس (١٢/٢٢ - ١٢/٢٢)

الدلو (۱/۲۱ - ۲/۱۹)

الحوت (۲/۲۰ - ۲/۲۰)

خَذْ قراراً ولا تتأرجع بين اللا والنعم.

🕨 تنجرف بتيار قوي كي لا تندم في المستقبل. الجدي (١/٢٢ - ١٢/٢٠)

O

ب الشاشة الصفيرة

الفناة الأولى:

٠٦ ٢٠ - نشرة الأخبار بالعربية.

١٥ - - « بوكر طوف بسرائيل ». . . ١٥ - ، كلابدو سكوب ، - اسبوعبـة

۳۰ ۱۵ - «مېرېشېت» - دېني. · ١٦ - التلفزيون التعليمي.

٣ ١٦ - الأخبار بالانجليزية. ٤ ١٦ - على الشاشة الصغيرة. ٥٠ ١٦ - الفيلم العربي ، ليلة الفتل ،

٣ ١٨ - الاسبوع في ساعة.

۳۰ م ۱۹ - «ضحك انجليزي قصير ». ٠٠ ٢٠ - ، بومان ، - المفكرة الاخبارية

AOTO.

TTEAS

فاز بمبلغ ۱ شخب ۲۵/ فاز بمبلغ ۱ ش.ج. الرقم ۳۰۳۱، فاز بسيارة، الرقم ۱۲۲۲۹۵

ورقص. ۲۲ - ۱۵ - «پېيت وتيبلى» - قبيلو سبتمانى. 80 ° 77 - أخبار منتصف الليل.

القناة الثانية: ٦ - - ابينشى ودبنشى. ۲۱ . ۲ - موسیقی.

٦٠٤٣ - هذا الصباح مع بارون لندر ٠٨٠٠ هذا الصباح مع ربفكا

ميخانيلى. ١٠٠٠ - الغرقة. يرنامج تقدمه روت كلدرون. ثقافة.

۲ .۱ - «طعميم» - برنامج طبخ

ومأكولات، بقدمه لساحي بوكئستبر المطاعم الأفضل في العالم. ۱۱ – زرمبیط.

٠٠ ١١ - ، مكان أخر ، - مسلسل وثانقى - جزيرة مديبوا. ١٠ ١٢ - نظرة نسانية.

۱۲۰ - بأعيننا.

نقديه: أمل مرفس، ۳ ۱۳ - أصرح شي - برنامج شبابي

بالعربية - تقديم أسامة ومبسرة مصرى. ١٤ - الأسبوع - مجلة اخبارية بالعربية. مرافق بلغة الاشارات.

. ٣٠ - سبين سبني - الحلقة ٨٤.

٥٥ ١٤ - موسيقي. ٥٠ ٥٠ - وحاة مستعارة و

٠٠ ١٦ - والجميلون والشجعان .. ١٩ - ١ - وحابيم قطعيم - برنامج طعاء للأولاد والأطفال.

١٧ - موجز أخبار.

أفقيًا: ١ - الأدب الكبير - حمانًا ٢ - ومأنًا - خليل مطران ٣ - سن - ير -أم ١٦ - وجود وحكايات - ببترا ١٧ - أحمد الزبن - بلغراد.

۳۰ ۱۷ - «سبور تی فی «، . . ۱۸ - ، طعمه ، - برتامج طبخ رماکولات، بقدمه تساحی بوکشستر -فضل المطاعم في العالم. ٣٠ ١٨ - يات يا. - نبوبورك - الحلقة

٩ . ١٩ - «انقلاب» - أورنا داتسا . ١٣ - باولاد حارتنا - الرقص -نقده برنامجا جديدًا عن عالم الأزباء. ٢ - استوديو الجمعة - أخبار.

. . ۲۱ - سيفى. ۲۱ ۲۱ - الفيلم الاسرائيلى: «قتاة بلاومبلخ». ۲۳ ۳۵ - «شفاتوت فحجيم» - دراما

٥ - ١ - - مبدان الدولة.

٣١ . - ابدى القانون. ۱۶ ۳۰ - کیلوباترا وجاك · - فسنيفال بريشيت.

٤٤ ٤٠ - « روح جلبليت » - مهرجان. ١٧ ٥٠ - نهاية البث.

حل اللغز الماضي

حر - هدت - لي ١٣ - أأ - وبد - مز ١٤ - وس - الأجر ١٥ - مرتا -

عموديًا: ١ - اوستراليا - بحاوروا ٢ - لمن تقرع الأجراس - جع ٣ - أأ - برافا سوري . مو ٤ - دن - مات - هد ٥ - با - ايل - وا ٦ - أأرب - حل ٧ - خل -ر - حالفهما - كز ٨ - كلينت ايستوود - بأمل ٩ - بيروت - لا - نواربن بل - انتمنتما - بجنا ١١ - رمنا - فحص - أحمد رانب ١٢ - واو ١٣ نداوي - يغ ١٤ - ما - بر ١٥ - ان - ماب - تا ١٦ - البخلاء -

أه ٤ - ت ت - أنوا . - لد ٥ - رق - قَنتا -بع ٦ - ار - را - تف - خُب ٧ - لعبتما - بلمحون - ولد ٨ - بارا - احسان صادق - أأ ٩ - الإمارات -وا - مال ١٠ - اف - بيلوهما - ونا ١١ - بجامل - فو - أحصى - باز ١٣ الموارد ١٧ - أحمد عبد العزيز - ما.

SOTTA PARTY T.T.T F.POT . VEGT TETAP. AVTIT ET. IA VYEVO REOVA EOVO. YTTE. فازت بمبلغ ۵۰ ش.ج البطاقات المنتهبة ارقامها بـ ۵۰۰ ۵۰۰ ۲۰۰ ، ۲۹۷ ۲۳۰ ۱ . E. V EEA TIT 1E1 TAV TT.

ا شرح الأرقاء ٨٥ . ٠٩ ٧٠٣١ . . ٢٨٧ ٢٥٧٠٨ .

نتائج سحب اليانصيب « هبايس »

ليوم ١/١١/٨ (سحب ٢٠٠١/١١/٨)

TATVI GIVIE FYESA PARIT FSAVG AAST..

144 .TE 140 EAT 177 AIF .F1 4FA فازت بمبلغ ۲۵ ش.ج البطاقات المنتهية ارقامها بد ۸۰ . ۸۱. فازت بمبلغ ۱۱ ش.ج البطاقات المنتهية ارقامها بد ۱ . ۸.

أفقياء - دولة افريقية - ثقة بالغيبر - حرف أبجدي بخنف

٢ - أقاء بالمكان حولاً كاملا - مدينة ابطالية - يزاول العمل. ---٢ - مستأصلة للشي

اللغة - فضاء - قربة في ٤ - نجيع - عطاء - مادة قاتلة - مصيف في لبنان -

٥ - دولة عربية - تصف شارل - سارع إلى.

٦ - أعطى فلانًا مثلما أخذ بنه - عاصمة ولاية أمريكية - حيوان على هينة الون

٧ - فك - أنف الجبل -متشابهان - اشتربتما. ۸ - بخصی - بخاصم

بشدة - نصف جامل - أمر نظيع. ٩ - يملا وبضجرا - مدينة بريطانية - علم مذكر.

١٠ - جردُ بالأجنبية - علم أو بيرق - جواب - ديوان

لالباس ابو شبكة - نصف والد. ١١ - الجوع الشديد - ضربا العين باليد - يقابلون كلامه بمثله.

١٢ - متشابهان - عبرا - بطربان ويثنبان على - قصد. ۱۳ - سجن فی فرنسا - فقر وعوز - أرشد.

١٤ - مدينة في لبنان - الصوت الشديد - ظرف مكان يستفهم به - مدينة

١٥ - يجمع - خنقت - يتوعده - أعرض عن.

١٦ - ارخى الستارة - المقابلة - المدخل. ١٧ - ممثلة مصربة - نشاهد - مأوى.

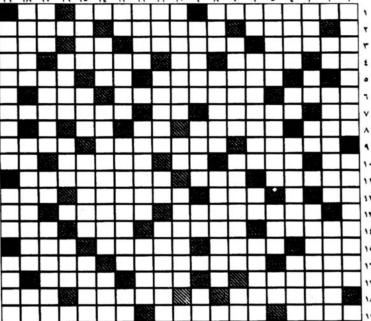
١٨ - بلانمه - وبُختم وأنبتم - اهلي. ١٩ - بسطتا الشيء - الموت - عازف كمان لبناني.

عمودياء

۱ - ممثل مصري - مطرب لبناني.

حرف عطف - البحار - دولة أوروبية.
 حرف عطف - البحار - أخفى في النراب - نقيض الدائنة للمال.

٤ - أزبَّن وأجمل الشيء - للنهي - نهر في لبنان - أتناول الطعام (معكوسة).



٥ - فقدوا الحياة - مدينة في فرنسا - غلب وفضل - ركيزة.

٦ - للاستدراك - كتاب للجاحظ - للنفي - تقطعا الشيء. ٧ - نهر في لبنان - الصحف المبعوثة - فرح.

٨ - رضى بالأمر - قضينا بالشي، - حاربتما ٩ - من الأشجار - عاصمة افريقية - جماعة - فقد عقله.

١٠ - البدينة - حاجز - يعطفان ويثنيان الشيء. ١١ - أشاهد - نرتعد من البرد - بحر - يتركون الشيء.

١٢ - تعطى الشي، دون مقابل - دولة افريقية - طلاً. ١٣ - كلمة بالأجنبية - مزجا وخلطا الشيء بالشيء - ممثلة لبنانية - شقُّ

وفتع الشيء. - طاف في البلاد - مضيق بين فرنسا وانكلترا - مده.

١٥ - غاز يستعمل في الإنارة - ما رُزّ في الأرض من خشب تشد به الخيمة - أغصان - عرفا بالأمر.

١٦ - أمهر في العمل - مدينة في السودان - دخل من الباب. ١٧ - رجع - من الحيوانات - وشي - نقيض المشتري.

١٨ - جزيرة في المتوسط - من الخضروات - نقص (معكوسة).

١٩ - ممثلة مصربة - للاستثناء - عوض.

• الراصد الجوي •

* تتوقع دائرة الأرصاد الجوية. أن يكون الجو، اليوم الجمعة غائما جزنبا وترتفع درجات الحرارة يوم غد الجمعة والسبت درجات الحرارة القصوى المتوقعة البوم:

* القدس وضواحيها ٢٠ * تل أبيب وضواحيها ٢٤ * حيفا وضواحيها ٢٤ * إبلات ٢٩* جبال الجليل ٩١ * المروج الشمالية ٣٥ * جبال المركز والجنوب ٢٠ * السهل الداخلي ٣٥ * السهل الساحلي ٤٠ النقب الشمالي ٢٤ * بحيرة طبريا وجوارها ٢٦ * منطقة البحر الميت والعربة ٢٨.

في البحر الأبيض المتوسط تهب رباح جنوبية - غربية معتدلة وبكون البحر هادئا والسباحة فيه خطرة

وبراوح ارتفاع الامواج بين (١٥٠) سم و(٢٠٠) سم وتكون درجة حرارة المياه (٢٥) درجة منوية.

وفي بحيرة طبربا تكون هادئة. وفي خليج ايلات تهب رياح شمالية - شرقية معتدلة وتكون مياه البحر هادنة.

أسعار العملات الأجنبية (بنك اسرائيل ٢٠٠١/١١/٨)

. ۲٦١ . ٤ ش.ج * دولار أمريكي * «البورو » ٣.٨٢٤٩ ش.ج ۱.۹۵۵۷ ش.ج * مارك الماني . ۲۱۴ ش.ج ۵۸۳۱ . . ش.ج ۱۱۸۸ ۲ ش.ج

* جنيه استرليني * فرنك فرنسي * (۱۰۰۱) بن بابانی ۹۹٤۷ ۵ ش.ج * دينار اردني * «اسود » ۲۹ - ۲۹ ٤ ش.ج

النعليه الاكاديمي بالانشاب لجامعة الام بوخرسك وكيشينيث

חינוך - פסיכולוגיה - סוציולוגיה

חינוך, מנהל חינוכי, חינוד גופני, פסיכולוגיה, סוציולוגיה, מנהל עסקים, מנהל צבורי, שפות לועזיות, היסטוריה, אומנות לסוגיה, הנדסה לסוגיה, ועוד.

> التكلفة الأساسية كيشينيث 579 .. PH.D - 579 .. M.A - 579 .. B.A الشهادة مصادق عليها من قبل سفارة اسرائيل في كشينيث التكلفة الأساسية - يوخرست \$20 .. M.A - \$00 .. PH.D

> > \$20.. M.A. - \$00.. PH.D.

الشهادة مصادق عليها من قبل سفارة اسرائيل في بوخرست

- - - - ف اه۱۹۲۹-۱۵۰ / ۱۷۲۷۲۸- غ ضبية الجولان ٥٤٣٠٥٧-١٥٠ / ٢٧٤٤٧٣-٤٠



המכללה למינהל בית-ברל

ابتدأ التسجيل للدورات التالية في الكلية:

Chipi, im

- سكرتيرة طبية: شهادة من وزارة العمل والرفاه الاجتماعي. • سكرتيرة مؤهلة - 22′17، درجة ١ و٢: شهادة من وزارة العمل والرفاه الاجتماعي.
- سكرتيرة قضائية: شهادة من الكلية وبمصادقة وزارة المعارف والثقافة.
- مديرة قسم: شهادة من الكلية وبمصادقة وزارة المعارف والثقافة.

Callung allal

- ادارة حسابات درجة ۱+۲- شهادة من وزارة العمل والرفاه الاجتماعي. • ادارة حسابات درجة ٣ - شهادة من وزارة العمل والرفاه الاجتماعي.
- محاسب رواتب شهادة من كلية الادارة معددلم لعندمرًّ.
- مستشارو ضرائب: شهادة من مفوضية ضريبة الدخل.

: dinth librate day huch-

شهادة من وزارة الصحة.

• تقنى PC - صيانة حواسيب خاصة وشهادة من قبل كلية الادارة (המכללה למינהל). • مرشد حواسيب PC مؤهل: شهادة من قبل كلية الادارة (המכללה למינהל).

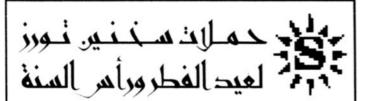
• وكلاء سفر للخارج: شهادة وكيل سفر مؤهل من قبل انتحاد وكلاء السفر.

CUHDIQO

- باص عمومي(١٥٦ لا١٤١٠)، شهادة من قبل وزارة العمل وبتوجيه من قبل وزاة المواصلات. باص صفير (١١٥١٤٦٦ ١٧٢٢): شهادة من قبل وزارة العمل وبتوجيه من قبل وزارة المواصلات. سيارة شحن ثقيل (فوق ١٥ طنا): شهادة من قبل وزارة العمل وبتوجيه من قبل وزارة المواصلات.
- للتفاصيل والتسجيل التوجه الى صابرين عبد الحي الية الادارة بيت بيرل 7437676 و 09-7437676

اتحاد الشبيبة الشيوعية الاسرائيلي على شرف المؤتمر القطرى السابع عشر

- كفى لنهج القتل والاغتيالات المستمر من قبل حكومة اسرائيل ضد ابناء الشعب الفلسطيني البطل
- نعم للحماية الدولية للشعب الفلسطيني
- ندعوكم للمشاركة في المظاهرة الجماهيرية في الناصرة، وذلك يوم غد الجمعة ٩/١١/١ ٢٠٠١ الساعة السادسة مساء، انطلاقاً من شارع توفيق زياد مروراً بالشارع الرئيسي وتنتهي بمهرجان سباسي فني في ببت الصداقة. تنطلق الباصات من الفروع التالية:
- ١. فيرع تبرشب حيا، النساعية ٤٥ ٤ من ساحية النياف ورة.
- ٢. فرع عكا، الساعة ٠٠٠ من ساحة الساصات.
- قرع حيفا، الساعة . . . ٥ من أمام ساحة «سوليل بونيد» (الشبكم). ٤. فبرع كنفرقبرع، السناعية ٣٠ ٤ مين تنادي السن
- ٥. فترع غيرغبرة، التساعية ٠٠٠ بيجانب الملعب ال
- فرع ام النصحيم، السساعية ٥٠٠ مين نبادي ابيو النعيفير.
- ٧. فسرع مسعماويسة، المساعسة ٠٠٠ مسن عسين ابسراهسيسم ٨. فسرع البطبيرة، السساعية ٠٠٠ بيجيانيا البيرييد
- ٩. قبرع جلجولينة، النساعية ٣٠ ٤ من نادي الش
- ١٠. قبرع ديبرحينيا، السياعية ١٠٠ مين نيادي البيث
- ١١. فيرع سخشين، السياعية ٠٠٠ مين نيادي اسبيل تيوسا
- ١٢. فسرع عبرايسة، السنساعسة ٠٠٠ ٥ مسن تسادي السث
- ١٣. فسرع كبوكب، المساعبة ٣٠ ٥ مين تبادي البيث
- ١٤. قسرع طسمسرة، السنساعسة ٥٠٠٠ مسن مسركسز السب ١٥. فيرع شفاعيمرو، الساعية ٣٠ ٥ من ساحية البيلديية
- ١٦. قسرع كسابسول السمساعية ٠٠٠ من تسادي المشبيب
- ١٧. فسرع عسبسلسين السساعسة ٠٠٠ ه بسجسانسب السب ١٨. قرعي ابوستان - كفرياسيف الساعة ٣٠. ٤ تادي الصداقة.
- ١٩. فسرع جنديندة السنساعية ١٠٠٥ في سناحية السيسيادر.
 ٢٠. فسرع منجند النكسروم السنساعية ٥٤٠٥ سناحية النعبين.
- ٢١. فرع البعثة الساعة ٥٠٠٠ من نادي الدكتور حسن حسين.



الاردن

- ٣ نجوم ممتازة في عمان تبدأ بـ ٧٥ ٣ ليال B/B ٤ نجوم فاخرة في عمان تبدأ بـ ٣ ٨٣ ٣ لبال B/B
- ٥ نجوم دلكس في عمان تبدأ به ١١٥\$ ٣ لبال/ ٤ ايام B/B

الباص به ۲۵

حفلة رأس السنة مع عملاق الطرب صباح فخري في ٢٠٠١/١٢/٣١ مع المواصلات والمنام ليلتين مع العشاء بـ ٧٤٧ في فندق المريديان. التذاكر تسلم منذ هذا اليوم مع رقم الطاولة.

شرمالشيخ

دريمز بيتش ٥ نجوم ٤ ليال B/B \$ تراكوز ٤ نجوم ٤ ليال H/B مع وجبتين ١٠٠٠ شرم هوليدي ٤ نجوم ٤ ليال مع وجبتين ١٠٠٠



القاهرة

تباع الفنادق باسعار لا تصدق

سعرُ الليلة في شرتون القاهرة، هلتون النيل، بيراميزا، رمسيس هلتون بـ ٣٦ الليلة الواحدة B/B لا تتردد فالحملات مرخصة الى اسطنبول. انطاليا . براغ. بودابست. وغيرها

> توجه الى تلفونات سخنين تورز، ·0·/YEYEYE ·£/7YEYEYE

قناة شارون الأسنة!

• حكومة اليمين تسعى لاقامة «بوق فضائي» للتحريض وغسل الادمغة وترويج سياستها الاجرامية • «اعلام» أعد تقريرا شاملاً حول القضية •







د. احمد سعد

مناورة حكومة الكوارث الشارونية للتهرّب بعيداً عن الحلول العادلة!

منزيف الدم لا يزال يتدفق بغزارة من شرايين الشهداء والجرحى الفلسطينيين، ضحايا تصعيد العدوان الهمجي الاسرائيلي المتواصل، اوساط واسعة في عالمنا اصبحت تدرك جيدًا حقيقة الهوية العدوانية لحكومة شارون وبيرس وانه لا مفر من الضغط نحو التسوية السياسية لضمان قيام دولة فلسطينية مستقلة كمخرج لا بديل له لاخماد بؤرة التوتر المشتعلة دمًا في منطقة الشرق الاوسط، وفي المعادلة الدولية الجديدة بعد كارثة التوبيرات في واشنطن مؤشرات الشرق الاوسط، وفي المعادلة الدولية الجديدة بعد كارثة واستراتيجيًا واقتصاديًا تحت باقطة «محاربة الارهاب» عالميًا، لم يعد بالامكان تجاوز او تجاهل الرقم الصعب والهام في هذه المعادلة حضية الصراع الدموي في المنطقة - ومدلولاته المساوية من جراء مواصلة الاحتلال الاسرائيلي وجرائمه الهمجية التي تستهدف مصادرة الحق الفلسطيني في الوجود والتحرر

والاستقلال الوطني. ولهذا لجات الادارة الامريكية الى التكتكة السياسية بإعلان الرئيس جورج دبليو بوش، في اكثر من تصريح اعلامي، عن «رؤيته» بدعم قيام دولة فلسطينية، وبدفع من بوش ردد مثل هذا التصريح رئيس وزراء بريطانيا، طوني بلير، وتأكيد السؤولين الامريكيين ان اقتراحاً للتسوية تضمن اعتراقاً بدولة فلسطينية كان سيقدمه وزير الخارجية، كولن پاول، في اقتتاح دورة الجمعية العمومية للامم المتحدة التي تأجلت بعد الانفجارات الساوية في امريكا.

ولا يخفي السؤولون الامريكيون والبريطانيون ان الدافع الاساسي وراء مثل هذه التصريحات هو العمل لجذب انظمة عربية واسلامية لدخول الانتلاف الاستراتيجي الدولي بزعامة امريكا المحاربة الارهاب، والتي لا يمكن ضمان دخولهم إذا ما واصلت حليفة امريكا الاستراتيجية - اسرائيل، تصعيد الارهاب الدموي المنظم ضد الشعب الفلسطيني وارتكاب المجازر والجرائم بحق الانسانية والشعب الفلسطيني بأسلحة الدمارة الدمارة عدى الانسانية والشعب الفلسطيني بأسلحة الدمارة الدمارة عدى الانسانية والشعب الفلسطيني بأسلحة الدمارة عدى الانسانية عدى الانسانية على الدمارة عدى الانسانية والشعب الفلسطيني بأسلحة الدمارة عدى الانسانية عدى الانسانية والشعب الفلسطيني بأسلحة الدمارة عدى الانسانية عدى الانسانية والشعب الفلسطيني بأسلحة الدمارة عدى الانسانية والشعب الفلسطيني بأسلحة الدمارة عدى الانسانية والشعب الفلسطيني بأسلحة الدمارة عدى الانسانية والمارة عدى الانسانية والشعب الفلسطيني بأسلحة الدمارة عدى الانسانية والشعب الفلسطيني بأسلحة الدمارة عدى الانسانية والشعب الفلسطيني بأسلحة المارة عدى الانسانية والشعب الفلسطيني بأسلحة الدمارة عدى الانسانية والشعب الفلسطيني بأسلحة الدمارة التيمارة عدى الانسانية والمارة عدى الانسانية والمارة عدى المارة عدى الانسانية والمارة عدى المارة عدى المارة عدى الشعب المارة عدى الما

ولهذا، وبناء على ذلك، نشأ ما يشبه التحالف في المهدد المؤقف بين امريكا والاتحاد الأوروبي وروسيا على اهمية بلورة مبدرة متفق عليها بين هذه الاطراف للتسوية السياسية لوقف حمام دم الصراع وتعرض في الجمعية العمومية للامم المتحدة. تسوية لا تتعارض كثيراً من وجهة النظر الامريكية مع موقف حكومة اسرائيل من التسوية التي تنتقص الكثير من ثوابت الحقوق الوطنية الفلسطينية غير القابلة للتصرف.

امام هذا الوضع الذي يطرح عملياً قضية إقامة الدولة الفلسطينية المستقلة في مركز جدول اهتمامات الراي العام العالمي، حتى بدون تحديد عيني لطابعها وحدود سيادتها، تلجأ حكومة الكوارث الشارونية الى المناورة لواجهة هذا الوضع بهدف التهرب من الالتزام بتسوية عادلة مبنية على أساس الاعتراف بالحقوق الشرعية الفلسطينية وعلى أساس تنفيذ قرارات الشرعية الدولية بهذا الخصوص. وتبني مناورتها «الجديدة» استناداً الى ثلاث قواعد انطلاق اساسية بهدف طمس حقيقة موقفها واجهاض الجهود الدولية الدولية الدولية الدولية عادلة.

وتتمحور هذه القواعد التضليلية حول

• أولاً: انتهاج سياسة «العصا والجزرة» في التعامل مع شعب الانتفاضة الفلسطينية، ظاهريًا، و«عصا الموت» جوهريًا وواقعيًا. فأمام الادانة الدولية للمجازر والتصفيات واعمال التدمير التي ترتكبها قوات الاحتلال وعصابات الستوطنين ومطالبة الهيئات الدولية، مجلس الامن، والاتحاد الاوروبي وامريكا بانسحاب القوات

الاسرائيلية الغازية من مدن ومناطق السلطة الفلسطينيية التي احتلتها مؤخرًا، ادارت حكومة شارون ظهرها مستهترة بهذا الطلب ولولي. وبهذا الوقف الصلفي حاول شارون رفع اسهمه داخل حزيه وقوى اليمين في مواجهة منافسه، بنيامين نتنياهو، والظهور كمن يرفض الخضوع للاملاءات الامريكية. ولكن لهذا الصلف حد، فبالتنسق مع الادارة الامريكية ولواجهة العزلة والادائة الدولية لجات حكومة شارون - بيرس - بن اليعيزر الى مناورة تعليبة؛ الى الانسحاب التدريجي الانتقائي من مدن سيادة السلطة الفلسطينية بشكل يوهم الرأي العام العالي، ان اسرائيل الاحتلال هي ضحية «الارهاب الفلسطيني»، فالمحك للانسحاب من اي مدينة فلسطينية مرهون بكف الفلسطينيين عن ممارسة الارهاب، وقف العنف، مهرون بكف الفلسطينيين عن ممارسة الارهاب، وقف العنف، هذا في وقت تؤكد فيه الوقائع الدموية ان الانسحاب صوري، اذ الموات الاحتلال والياتها تنسحب من الاجزاء الداخلية المحتلة

• شارون؛ صيفة سلامه كحصارد! •

الاستسلام الشارونية وبفرط بالثوابت الاساسية للحقوق الوطنية الفلسطينية غير القابلة للتصرف في القدس واللاجئين وحدود السيادة الوطنية. وفي هذا السياق يجري التسنيق بين حكومة شارون - بيرس والادارة الامريكية. فبضغط من حكومة اسرائيل واللوبي الصهيوني داخل الكونغرس الامريكي وخارجه ادخلت والجبهة الدمقراطية الى قائمة المنظمات الارهابية. وبناء عليه تضغط على السلطة الفلسطينية «لحاربة» هذه «التنظيمات الارهابية». ولابتزاز تنازلات سياسية من السلطة الفلسطينية وبناء عليه وبننسيق امريكي - اسرائيلي، تجري عملية سمسرة سياسية سافرة مناسر عرفات انناء اجتماعات الجمعية العمومية للامم المتحدة، ما ياسر عرفات انناء اجتماعات الجمعية العمومية للامم المتحدة، ما مرفقات الايادير الارهاب الارهاب كما يجب».

ثالثًا: تضليلاً للراي العام العالمي ومع اقتراب
 عمال الحمدية العمومية للأمم التحدة بحرى

بدء اعمال الجمعية العمومية للامم المتحدة يجري التهليل اعلاميًا انه يجري التشاور بين رئيس الحكومة، شارون، ووزير خارجيته، بيرس، لبلورة مبادرة سياسية جديدة! والمبادرة التي يجري الحديث عنها تؤكد بنودها النشورة انها مبادرة لمواصلة تصعيد حدة التوتر لانه لا يمكن ان تجد فلسطينيًا واحدًا يوافق عليها. فإي فلسطينم يوافق على بقاء المستوطنات الكولونيالية وعصاباتها الفاشية جائمة على ارض وصدر الشعب الفلسطيني! من يوافق على بقاء القدس الشرقية المحتلة ترزح تحت نير الاحتلال الاسرائيلي! من يوافق على دفن حق اللاجنين بالعودة! من يوافق على بقاء المعايير الحدودية والاجواء الفلسطينية تحت السيطرة الاحتلالية! من يوافق على قبول مسخ تحت اسم دولة مخصية الصلاحيات ومنزوعة السلاح ومجزأة الى كانتونات متعددة!! انها في الواقع ليست مبادرة جديدة بل مناورة سياسية جديدة يلجأ إليها جنرال المجازر، اريئيل شارون، وبالتنسيق مع الثعلب العجوز، شمعون بيرس، للتكتكة بهدف منع وافشال مبادرة سياسية

مرتقبة من قبل الاتحاد الاوروبي وامريكاً وروسيا تطرح على بساط الجمعية العمومية للامم التحدة. وكلنا يتذكر البادرة المصرية - الاردنية التي ما ان اعلن عنها حتى تم تجاوزها ودفنها بتوصيات لجنة ميتشيل ولجنة رئيس دائرة المخابرات الامريكية. حورج تينيت.

ما يثير التساؤل، خاصة على ضوء تصعيد البلطجة العدوانية الاسرائيلية العربيدة واتضاح حقيقة انه ليس امام حكومة الكوارث الشارونية اي خيار للتسوية سوى الخيار العسكري، وعلى ضوء المعادلة الدولية الجديدة حيث انوجلت ظروف تحتاج فيه الولايات التحدة الى تأييد الانظمة العربية والاسلامية لمخططها الارهابي ولدخول الائتلاف في اطار التحالف الدولي بزعامة امريكا، ما يثير التساول عشية افتتاح الدورة الجديدة للجمعية العمومية للامم المتحدة. اين المادرة العربية - الاسلامية، وحتى اضعف الايمان اي موقف عربي موحد يضغط على امريكا والاتحاد الاوروبي بتجسيد تصريحات السؤولين فيهما حول اقامة دولة فلسطينية الى لغة الواقع من خلال طرح مشروع تسوية عادلة تستجيب لاستحقاقات انهاء الاحتلال الاسود واقامة دولة فلسطينية مستقلة وفقًا لقرارات الشرعية الدولية. فإذا لم يجر استثمار مكابس الضغط العربية والاسلامية والدولية، بما فيها هيئة الشرعية الدولية فلا امل في وقف نزيف دم العدوان الاسرائيلي الذي ينذر اذا ما تواصل بانفجارات اشد وطأة قد تشعل المنطقة نارًا.

في المدن، الى مواقع تلتف حول رقبة هذه المدن لتشكل اطواق حصار خانقة، اي ان معاناة سكان المدن لم تنته. ولا تكتف بذلك، بل تواصل قوات العدوان الاسرائيلي تصعيد عمليات القتل الجماعي يومياً وتصفية واغتيال ناشطين فلسطينيين وتدمير بيوت وممتلكات ومزروعات فلسطينيية بهدف زرع بدور الياس والاستسلام في نفوس الشعب الفلسطيني وقيادته الوطنية وتهيئة الظروف لتمرير خطة شارون الكولونيالية لتخليد الاحتلال والاستيطان لمناطق فلسطينية محتلة.

و ذانياً: العمل بشكل منهجي لدق اسافين الفرقة بين القوى الوطنية الفلسطينية من خلال تضييق الخناق على السلطة الوطنية الفلسطينية من خلال تضييق الخناق على السلطة والصنية الفلسطينية من جهة اخرى للقيام بدور الحارس الامني الاسرائيلي لضرب العديد من الفصائل الفلسطينية، حماس والجهاد الاسلامي والجبهة الشعبية لتحرير فلسطين وتنظيمات وقتح الجماهيرية تحت يافطة ومحاربة الارهاب طريق التهلكة من خلال تفجير حرب اهلية فلسطينيي الى طريق التهلكة من خلال تفجير حرب اهلية فلسطينيية فلسطينيية واهدار الحق الفلسطيني الشروع. ومن جهة ثالثة توهم حكومة الكوارث نفسها بالرهان على خلق البديل للسلطة الوطنية الفلسطينية وللرئيس ياسر عرفات الذي يوافق على خطة الفلسطينية على خطة



• اللاجنون - حقيقة صارخة •

وثيقة اللاجئين في طابا

فيما يلي الاقتراح الفلسطيني والرد الاسرائيلي
 ,شبه الرسمي، عليه، حول قضية اللاجئين في
 آخر جولات التفاوض الاسرائيلية - الفلسطينية
 على قضايا الحل الدائم • هكذا تنصلت الحكومة
 الاسرائيلية من مسؤوليتها، وهكذا حاولت
 محاصرة عرض القضية وآفاق حلها •

تقديم

في كانون الثاني مطلع العام الجاري تفجرت جولة اخرى
 من الفاوضات الفلسطينية - الاسرائيلية. هذه الرة كان الانفجار
 في طابا الصرية، حيث جرت سلسلة محادثات هامة جنا كما
 صرح كثيرون ممن شاركوا فيها، ولكن للأسف فإن انفجارها
 صب الزيت على النار التي لا تزال مشتعلة للآن.

في الوئيقة التالية التي تنشرها «الاتحاد» والتي اصدرها مركز «بديل - المركز الفلسطيني لمسادر حقوق المواطنة واللاجئين»، يتكشف هامش واسع من الاسباب التي ادت الى تفجر الماوضات، وتواصل الانتفاضة ومواجهة الحكومة الاسرائيلية لها بما ليس اقل من جرائم الحرب. الوثيقة تتناول

واحث من اهم، ان لم يكن أهم، الملفات التي تجمد الصراع الثنائي. موضوعها هو اللاجئون الفلسطينيون الذين هجروا عام (١٩٤٨). المدة قدم الراجئون الفلسطينيون الذين هجروا عام (١٩٤٨).

الوئيقة تشمل الاقتراح الفلسطيني الفصل، والرد الاسرائيلي «شبه الرسمي» عليه. وبينهما تظهر الفروق الجوهرية في التوجه الى الحل. وليس اقل ما يجسّد البون بين الموقفين، هو تنصل اسرائيل من مسؤوليتها. فالوفد الاسرائيلي تجاهل تمامًا ما يتكشف عن خطط وملفات سرية، تنسج قصة التهجير الذي جرى التخطيط له ببرود ودقة، وقبل (١٩٤٨) بوقت طويل.

وسط الحديث الدائر عن الحاجة في تجدد للفاوضات، كونها السبيل الوحيد للخروج من دوائر الدماء، ننشر هذه الوثيقة والرد عليها، خاصة انها ستكون احدى ركائز اي تفاوض ممكن. وفيما يلي النص الكامل،

اقتراح فلسطيني خاص بمشكلة الفلسطينيين 27 كانون الثاني 2001 - طابا

أهمية حل المشكلة:

 تدرك الاطراف بان الوصول الى حل عادل لشكلة اللاجنين هو امر ضروري لاحراز سلام عادل وشامل ودائم.

المسؤولية الاخلاقية:

 تدرك اسرائيل مسؤوليتها الاخلاقية والقانونية، عن التهجير القسري للسكان المدنيين الفلسطينيين وتجريدهم من ممتلكاتهم في حرب عام ١٩٤٨، وعن منع اللاجئين من العودة الى بيوتهم بحسب قرار الجمعية العمومية للامم المتحدة رقم ١٩٤٤.

٣. تتحمل اسرائيل مسؤولية في حل مشكلة اللاجنين.

قاعدة تسوية مشكلة اللاجئين،

 أية تسوية عادلة لشكلة اللاجئين بحسب قرار مجلس الامن التابع المتحدة رقم ٢٤٣، يجب ان تؤدي الى تطبيق قرار الجمعية العمومية للامم المتحدة رقم ١٩٤.

حق العودة:

 ا. بحسب قرار الجمعية العمومية للامم المتحدة رقم ١٩٤]. فإن لكل اللاجئين الراغبين في العودة الى بيوتهم في اسرائيل والعيش بسلام مع جيرائهم الحق في ذلك. ويمارس كل لاجئ حقه في العودة بالطرق القرر في الاتفاقية.

 أ.ا. اللاجئ الفاسطيني هو أي فلسطيني/ فلسطينية مُنع/ منعت من العودة الى بيته/ بيتها بعد ٢٩ تشرين الثاني ١٩٤٧.

ب. بدون الحد من العنى العام لمصطلح «لاجئ» فإن كلمة لاجئ» في هذه الاتفاقية تشمل أحفاد اللاجئ/ اللاجئة والازواج/ الا وحات.

 ج. بدون الحد من المعنى العام لمصطلح «لاجئ». يعتبر كل الاشخاص السجلين لدى وكالة الامم المتحدة لإغاشة وتشغيل اللاجنين الفلسطينيين (بدعوها هنا أونروا) لاجنين بموجب هذه بنادة

لجنة إعادة اللاجئين الى وطنهم:

 ٧. بجري تشكيل لجنة لإعادة اللاجئين الى وطنهم ولضمان وإدارة تنفيذ حق العودة بموجب هذه المادة.

٨. تقوم اللجنة، الى جانب امور اخرى أيضًا، بما يلي؛

التحقق من وضع اللاجئ/ اللاجئة بموجب التعريف الوارد

تقرير أولويات لفئات معينة من اللاجئين ولمناطق معينة.

تقرير إجراءات لاعادة اللاجئين الى وطنهم.

التطبيقات المرحلية.

* إعادة اللاجنين الى وطنهم.

* تقديم الساعدة للأجئين العائدين.

* ضمان حماية اللاجنين العائدين.

 مشكيل اللجنة من ممثلين عن الامم المتحدة، والولايات المتحدة، والاطراف، و(الاونروا)، والدول العربية المضيفة، والاتحاد الاوروبي وكندا. وتقوم اللجنة باستشارة حكومات الدول العربية المضيفة وفق ما تراه ضروريا.

 أ. تنفذ الاطراف قرارات اللجنة، وتتخذ الاجراءات الناسبة لتسهيل تنفيذ هذه القرارات.

١١. تحدد اللجنة هيكليتها واجراءات عملها.

 تكون الكاتب الرئيسة للجنة في (موقع مفترض)، ويمكن ان تفتتح اللجنة مكاتب لها في مواقع اخرى، بحسب ما تراه مناسبًا.
 تضع اللجنة آلية لحل الخلافات التي تنشأ عن تفسير او

٤. للاجئين حق الاستئناف على القرارات التي تخرج بها اللجئة

حسب هذه المادة وتقوم اللجنة بإنشاء آلية للاستئناف.

أشكال العودة:

 اللاجئون القيمون حاليًا في لبنان الذين يختارون ممارسة حق العودة بموجب هذه المادة، بجري تمكينهم من العودة الى اسرائيل خلال سنتين من تاريخ توقيع هذه الاتفاقية.

١٦. دون الإجحاف بحق كل لاجئ في العودة الى اسرائيل،
 واضافة الى اللاجئين العائدين بحسب البند ١٥ اعلاه، يسمح لما
 يقل عن (رقم مفترض) من اللاجئين بالعودة الى اسرائيل سنويًا.

۱۷. على اللاجئين الراغبين في العودة ان يصرحوا برغبتهم هذه للجنة بحسب الاجراءات التي تضعها، على ان يتم ذلك خلال خمس سنوات من تاريخ بدء اللجنة باستلام مثل هذه التصريحات، ولا تكون ممارسة حق العودة في اعقاب تقديم هذا التصريح محدودة بسقف زمنى معين.

 ١٨. تتخذ اللجنة وفق معايير شفافة، قراراتها بالنسبة لمن يسمح لهم بالعودة في السنة العينة بموجب البند ١٦ من هذه الدة.

 الجري اعادة اللاجئين الى وطنهم بناء على قرارهم الاختياري الفردي، وينفذ ذلك بطريقة تصون الوحدة العائلية.

 ٢٠. يزود اللاجئون بمعلومات ضرورية لاتخاذ قراراتهم عن اطلاع ومعرفة فيما يتعلق بكل نواحي العودة الى الوطن.

 آ. لا يُجبر اللاجنون على البقاء في، او الانتقال الى، اوضاع خطرة غير آمنة، او مناطق تفتقر الى البيئة التحتية الاساسية الضرورية لمارسة حياة عادية.

 بُسمح للاجئين بالعودة سالين، دون مخاطرة او مضايقة او تخويف او اضطهاد او تمييز، خاصة بسبب اصلهم القومي، او معتقدهم الديني، او رايهم السياسي.

٢٣. تقوم الاطراف بإجراء ما يلزم من تعديلات على قوانينها الداخلية لتسهيل تنفيذ حق العودة.

 تدعو الاطراف الدول الضيفة للاجنين خاليًا، الى تسهيل عودة اللاجنين للبكرة بطريقة تنسجم مع حقوق الانسان والقانون الدولي.

الوضع القانوني للاجئين العائدين:

 بتمتع اللاجئون العائدون بحقوق مدنية واجتماعية كاملة وبالحماية من التمييز ضدهم في مجال التشغيل والتعليم وحق التملك.

بحصل اللاجنون العائدون على المواطنة الاسرائيلية.
 وبذلك تنتهى حالة كونهم لاجنين.

استعادة عقارات اللاجئين:

 ٢٧. العقار الذي كان يملكه اللاجئ العائد عند تهجيره يعاد له أو لورئته القانونيين.

٢٨. في الحالات التي يكون فيها من غير المكن وغير العملي وغير المنصف استعادة الاملاك لصاحبها اللاجئ، بحسب معايير لجنة إعادة اللاجئين الى الوطن، (يعوّض اللاجئ العائد) بأملاك في داخل اسرائيل، مساوية في الحجم و/ أو القيمة للأرض والاملاك الاخرى التي فقدها.

وكالة الأمم المتحدة لإغاثة وتشغيل

اللاجئين الفسلطينيين (أونروا)

۲۹. تظل (الاونروا) قائمة الى حيث تنفيذ هذه المادة بالكامل والى ان لا تعود هناك حاجة لخدماتها بعد ذلك. يتغير حجم خدمات (الاونروا) بما يتناسب والتقدم في تنفيذ هذه المادة.

التعويض:

.٦٠ تعوض دولة اسرائيل اللاجئين عن المتلكات التي حرموا منها نتيجة بهجيرهم، بما في ذلك دون حصر، الاملاك الدمرة والموضوعة تحت حراسة ، حارس أملاك، الغائبين، ويغطي التعويض الخسارة في للمتلكات والخسارة بسبب عدم الاستعمال، وخسارة الربح، اعتبارًا من تاريخ التهجير وحتى اليوم بقيمة الاسعار الحالية.

١٦. تعوض دولة اسرائيل اللاجئين أيضاً عن للعاداة والخسائر

التي تعرضوا لها بسبب تهجيرهم الجسدي.

77. يتلقى اللاجئون وفق ما تمليه الحالة، مساعدة للعودة الى الوطن، بهدف مساعدتهم على التوطين ثانية في اماكن منشئهم. او يتلقوا مساعدة تاهيلية، ليكونوا مؤهلين في اماكن إقامتهم المستقبلية، ويبنغي ان تخصص اموال الساعدة للعودة والساعدة التاهيلية من الصندوق الدولي الذكور ادناه.

ملدؤ

٣٢. حقوق العودة والتعويض هي حقوق مستقلة ومتعددة. إن ممارسة اللاجئ لحقه في العودة إلى اسرائيل لا تلحق الاجحاف بحقه في تلقي التعويض وفق البند ٢٠، كما ان تلقي اللاجئ التعويض، لا يلحق الاجحاف في العودة بموجب هذه المادة.

 بقدم التعويض المادي (وغير المادي) على أساس فردي، الا اذا كانت المتلكات مملوكة ملكية جماعية.

70. تقوم اسرائيل، وفق مسؤوليتها عن التعويض للاجئين كما هو وارد في البند ٣٠، بتوفير الاموال اللازمة لمثل هذا التعويض، وتنقل هذه الاموال الى الصندوق الدولي للذكور انداه. ليقوم ولجنة التعويض بتوزيعها وفق هذه المادة.

٢٦. الموارد المالية المتوفرة لدى «حارس أملاك الفائبين» بشكل خاص، ودون ان يحد ذلك باي شكل من الاشكال من مسؤولية اسرائيل وفق البند ٢٥ الذكور اعلاه، تستعمل لتعويض اللاجئين عن الخسائر التي نشات عن تبديد المتلكات التي وضعت تحت مسؤوليته، اضافة الى ذلك تنقل كل سجلات «حارس املاك الفائبين» المتعلقة بأملاك اللاجئين الى لجنة التعويض.

يمكن استعمال اموال اضافية من الصندوق الدولي للذكور
 ادناه لتضاف الى الاموال الاسرائيلية المطلوبة لغايات التعويض.

التعويض عن المتلكات العامة:

 ٨٠. تدفع دولة اسرائيل تعويضًا لدولة فلسطين عن المتلكات الفلسطينية العامة الوجودة داخل حدود دولة اسرائيل العترف بها دوليًا.

٣٩. تشمل المتلكات العامة الشار إليها في البند ٣٦ من هذه المادة الاملاك العقارية إلى جانب الاملاك المالية والمقولة الاخرى.

 طلبات التعويض بموجب البند ٢٦ تديرها وتفصل فيها لجنة التعويض.

تعويض الدول المضيفة:

 تتلقى الدول الضيفة للاجئين (لبنان وسورها والاردن ومصرو والعراق والسلطة الفلسطينية)، تعويضًا عن التكاليف الكبيرة التي تحملتها في استضافة اللاجئين.

لجنة التعويض:

ع. ثنشا لجنة للتعويض لتقييم الخسائر المادية وغير المادية الفلسطينية، ولتدير تنفيذ بنود هذه المادة الخاصة بالتعويض. ولتتولى وتفصل في الطلبات الخاصة بالعقارات التي يتقدم بها اللاجنون وفق البندين ٢٧ و٢٨.

 تضع اللجنة وسائل واجراءات تقديم طلبات التعويض والفصل فيها، وصرف الدفعات.

تتشكل اللجنة من ممثلين عن الاطراف، والولايات المتحدة،
 والاتحاد الاوروبي، والامم المتحدة، والبنك الدولي، والدول المائحة.

03. تقبل اللجنة سجلات لجنة التوفيق لفلسطين التابعة للامم المتحدة، وكذلك سجلات «حارس املاك الغائبين» التي توضع تحت تصرف اللجنة وفق البند ٢٦ اعلاه، باعتبارها ادلة بائة بالنسبة لخسائر اللاجئين، ويمكن للجنة أيضًا أن تستخدم سجلات (أونروا) وأية سجلات اخرى ذات علاقة.

 ترسل اللجنة فريفًا فيها متخصصًا لتقدير القيمة الحالية للاملاك التي تستحق التعويض.

24. على الاطراف ان تنفذ قرارات اللجنة، وان تتخذ اجراءات ملائمة لتسهيل تنفيذ قرارات اللجنة، اضافة الى ذلك تقوم دولة اسرائيل في غضون ستة أشهر من تاريخ توقيع هذه الاتفاقية، بإقرار تشريع داخلي يضمن امكانية وصول التقدمين بطلبات التعويض الفردي او ممثليهم المؤضين، الى أرشيف الدولة الاسرائيلية ذي العلاقة، لتسهيل معالجة طلباتهم.

٤٨. تقيم اللجنة مكاتبها الرئيسة في (مكان مفترض)، ويمكن
 ان تكون لها مكاتب في مواقع اخرى كما ترى ذلك مناسبًا.

 بنضع اللجنة آلية لحل الخلافات الناشئة عن تفسير او تطبيق هذه الادة.

٥٠. للاجئين حق في استثناف القرارات الصادرة عن اللجنة

وفق الاتفاقية، وتضع اللجنة آلية للاستئناف.

الصندوق الدولي:

 ٥١. يجري انشاء صندوق دولي لدعم وتمويل تنفيذ بنود هذه الاتفاقية المتعلقة بحل مسالة اللاجئين الفلسطينيين.

. 07. يكون للصندوق لجنة ادارية للتوجيه مسؤولة عن وضع اولويات وسياسات لاستعمال الساعدة الدولية بما ينسجم مع بنود هذه الاتفاقية حول اللاجئين.

.0° تتشكل اللجنة الادارية التوجيهية من فلسطين، والولايات المتحدة، والبنك الدولي، والاتحاد الاوروبي، والدول المادحة (اسماء الدول). وتضاف الى اللجنة الادارية التوجيهية مشاركة اطراف اقليمية متاثرة او مهتمة بحسب الضرورة. وتكون اللجنة الادارية التوجيهية مسؤولة عن حشد وتنسيق وادارة الساعدة الدوليية المالية وغيرها، القدمة للتمكين من تنفيذ النواحي والابعاد المختلفة لهذه الاتفاقية المعلقة باللاجئين.

 يكون البنك الدولي والامم التحدة سكرتاريا مشتركة للصندوق. ويكون مقر السكرتاريا في مقر البنك الدولي.

.00 تطلب اللجنة الادارية التوجيهية من البنك الدولي انشاء صكوك تمويل متعددة الاطراف، لضمان ان يكون لكل جانب بحاجة الى مساعدة مالية من جوانب هذه الاتفاقية الخاصة باللاجئين، ما يناسبه من صكوك متوفرة للمانحين يرغبون في الاستفادة من الآليات متعددة الاطراف.

٥٦. يتولى البنك الدولي السؤولية العامة عن ضمان ادارة هذه الاموال وفق العابير الدولية للمحاسية والشفافية. وتكون السكرتاريا مسؤولة عن مراقبة المستوى العام الإسهامات ومدفوعات المانحين (سواء من خلال القنوات متعددة الاطراف او الثنائية) لدعم تنفيذ اتفاقية اللاجئين.

07. تشمل الساعدة القدمة من الصندوق من بين أشياء اخرى: التعويض، ومساعدة العودة الى الوطن، ومساعدة التأهيل، وتكاليف انتقالية، ومساعدة اقتصادية - اجتماعية ذات علاقة. وتصرف مساعدة التعويض من خلال لجنة التعويض.

.04 متلقو الاموال القدمة من خلال الصندوق هم الى جانب آخرين؛ اللاجئون، ووزارات ومؤسسات عامة فلسطينية ذات علاقة، ووزارات حكومية ومؤسسات عامة في الدول الضيفة، ومؤسسات دولية عامة او خاصة جرى اختيارها لتنفيذ مساعدة للمشروع او تقديم الاسناد الفني او الرحلي.

أمور عامة:

٥٩. تجري الاطراف تعديلات مناسبة على قوانينها الداخلية لتسهيل تنفيذ هذه المادة.

نهاية المطالبة:

 ٦٠. يشكل التنفيذ الكامل لهذه المادة حلاً كاملاً لمشكلة اللاجئين وينهي كل المطالبات الناجمة عن تلك المشكلة.

١٦. لا يتعرض حق أي لاجئ بموجب قرار الجمعية العمومية للأمم المتحدة رقم ١٩٤ للإجحاف الى ان يكون اللاجئ قد مارس حقه في العودة وتلقى تعويضًا بموجب هذه المادة، او الى أن يكون اللاجئ. بناء على اختياره الطوعي، قد تلقى تعويضًا وتوطن في مكان آخر.

الرد الاسرائيلي

لقد جرى تقديم رد اسرائيلي شخصي غير رسمي على هذا الاقتراح الفلسطيني وذلك في ٢٢ كانون الثاني ٢٠٠١ في طابا.

أهمية حل مشكلة اللاجئين؛

 تعتبر مشكلة اللاجئين الفلسطينيين مسالة مركزية بالنسبة للعلاقات الاسرائيلية - الفلسطينية، ويعتبر حلها بشكل شامل وعادل أمرًا جوهريًا للوصول الى سلام دائم ذي مصداقية اخلاقية.

تعليق:

 تعبر دولة اسرائيل باسف عن حزنها لماساة اللاجئين الفلسطينيين ومعاناتهم وخسائرهم، وستكون شريكة نشطة في

إنهاء هذا الفصل الرهيب الذي بنا قبل ٥٣ عامًا، مسهمة بحصتها للوصول الى حل شامل ومنصف لشكلة اللاجئين الفلسطينيين.

٣. لزامًا على الاطراف جميعها السؤولة مباشرة او غير مباشرة عن خلق مسالة اللجوء الفلسطيني، وعلى كل اولئك الذين يعتبرون السلام العادل والستقر في النطقة ضرورة ملحة بالنسبة لهم، ان ياخذوا على عاتقهم مسؤولية الساعدة في حل مشكلة لاجئى ١٩٤٨ الفلسطينيين.

٤. رغم قبولها قرار الجمعية العمومية للأمم المتحدة رقم ١٨١ الصادر في تشرين الثاني ١٩٤٧ الا ان دولة اسرائيل الناشئة تورطت في حرب ١٩٤٨ - ١٩٤٩ وفي سفك الدماء، مما ادى الى وقوع ضحايا ومعاناة في كلا الجانبين، بما في ذلك تهجير السكان المنديين الفلسطينيين الذين اصبحوا لاجئين وتجريدهم من املاكهم. لقد قضى هؤلاء اللاجئون عقودًا من الزمن دون ان تحترم كرامتهم، ودون ان تكون لهم مواطنة وممتلكات منذ ذلك الوقت.

 ونتيجة لذلك فإن حل مسالة اللاجئين يجب ان يعالج حاجات وطموحات اللاجئين، والاخذ بالاعتبار الحقائق منذ حرب ١٩٤٨ - ١٩٤٨. ولذا يتم تنفيذ الرغبة في العودة بطريقة تنسجم مع وجود دولة اسرائيل باعتبارها وطن الشعب اليهودي وانشاء دولة فلسطين باعتبارها وطن الشعب الفلسطيني.

 آ. الحل العادل لسألة اللاجئين بموجب قرار مجلس الامن التابع للأمم التحدة رقم ٢٤٤ يجب أن يؤدي الى تنفيذ قرار الجمعية العمومية للأمم المتحدة رقم ١٩٤ (الوقف الفلسطيني).

٧. تركز الاهتمام الفلسطيني منذ عام ١٩٤٨ على البداين التوامين وهما ، حق العودة ، وانشاء دولة فلسطينية مستقلة على الساس القانون الدولي. ويشمل تحقيق طموحات الشعب الفلسطيني كما هو معترف بها في هذه الاتفاقية ، ممارسة حقهم في تقرير الصير وحلاً شاملاً وعادلاً لسالة اللاجئين الفلسطينيين، بالاستناد الى قرار الجمعية العمومية للامم المتحدة رقم ١٩٤٤ الذي ينص على عودتهم وضمان صالح ورفاه اللاجئين مستقبلاً، وبذلك فإنه يعالج مسالة اللاجئين من جوانبها كافة.

٨. بخصوص العودة الى الوطن او الانتقال الى مكان جديد،
 فإن لكل لاجئ ان يتقدم لأحد البرامج التالية، مما يلي البند
 التعلق بذلك في قرار الجمعية العمومية للامم التحدة رقم ١٩٤٠

 أ. إلى اسرائيل، مع سقف متفق عليه من عند اللاجئين السموح لهم بالعودة ويبلغ (عدد مفترض) لاجئ، ومع أولوية تعطى للاجئين الفلسطينيين القيمين حاليًا في لبنان. وتشير دولة اسرائيل إلى التزامها الاخلاقي بحل سريع لضائقة لاجئي مخيمي صبرا وشائيلا.

ب. الى المنطقة الاسرائيلية التي سيجري تبديلها - ولهذه الغاية تكون البنية التحتية معدة لاستيعاب اللاجئين في المناطق ذات السيادة الاسرائيلية التي ستسلم الى السيادة الفلسطينية في اطار برنامج تطوري شامل.

 ج. الى دولة فلسطين، يمكن للاجئين الفلسطينيين ان يمارسوا عودتهم دون قيود الى دولة فلسطين، باعتبارها وطن الشعب الفلسطيني، وفق قوانينها وتشريعاتها السيادية.

د. التأهيل في الدول المضيفة الحالية: في هذا الاختيار يتم
 التاهيل فورًا وبشكل شامل.

ه.. الانتقال الى دولة ثالثة؛ الانتقال الطوعي الى دولة ثالثة تعبر عن رغبتها وقدرتها على استيعاب لاجنين فلسطينيين.

تعريف اللاجيء:

 ٩. انظر البند ٦ من الورقة الفلسطينية باعتباره يمثل موقفًا قلسطننا.

التعويض والتأهيل:

١٠. لكل لاجئ ان يتقدم لبرامج التعويض والساعدة التاهيلية وفق التفاصيل في البند المتعلق بذلك. وتشكل لجنة دولية وصندوق دولي لهذا الغرض، بحيث تكون لهما مسؤولية كاملة وكلية على تنفيذ حل مشكلة اللاجئين من جميع جوانبها، بما في ذلك جمع الطلبات والتحقق منها، ورصد وصرف الموارد وفق المادئ التالية،

• تعالج هذه البرامج التعويض المالي والعيني عن التهجير (العاناة العنوية - استناثا الى الوقف الفلسطيني) والخسائر المادية. كما تعالج مسالة النمو الاقتصادي للمجتمعات ذات العلاقة. وتسترشد هذه البرامج بالأهداف المزدوجة الخاصة بتحقيق العدالة الفردية التاريخية والتنمية الاقتصادية.

+ يجري وضع برامج لها طابع التعويض بناء على معايير

 الساعدة التاهيلية وبرامج التعويض، تشكل جزءًا لا يتجزأ من الجهود المبذولة لتطوير التنمية الاقتصادية والتجديد الاجتماعي، للأفراد المعني وللمجتمعات المحلية والعامة التي يقيمون او يتوطنون فيها، وبالتالي تدمج خيارات وسلال الساعدة مع بعضها (سيجري تفصيلها لاحقًا).

تدفع التعويضات للدول المضيفة وفق البند الخاص بالأمر.

بتعظ التعويمات للدول الصليعة وفي البند الخاص بالدمر.
 بكون المجتمع الدولي ودولة اسرائيل المساهمين الرئيسين في الصندوق الدولي بسقف متفق عليه لكل منهما. الاصول الثابتة الاسرائيلية التي ستبقى في دولة فلسطين في اعقاب الانسحاب الاسرائيلي تنقل لتكون أصولاً للصندوق الدولي بدل مبلغ مقداره (رقم مفترض) دولار. يشكل جزءًا لا يتجزأ من مبلغ إجمالي عام مقداره (رقم مفترض) دولار.

الدول المضيفة:

١١. تتلقى الدول للضيفة للاجئين تعويضًا عن التكاليف الفادحة التي تحملتها في استضافتها للاجئين. ويجري توجيه تكاليف واستثمارات التأهيل المستقبلية وفق تضاصيل هذه الاتفاقية، من خلال اتفاقيات ثنائية بين الدول الضيفة واللجنة الدماية.

اللجنة الدولية:

۱۲. تتشكل اللجنة الدولية من كل من دولة فلسطين، والدول المضيفة، واسرائيل واعضاء المجتمع الدولي بما في ذلك الامم المتحدة، والبنك الدولي والاتحاد الاوروبي والدول الصناعية الكبرى الثمانية، ومؤسسات دولية اخرى ذات صلة. تكون للجنة الدولية مسؤولية كاملة وكلية عن تنفيذ حل لسالة اللاجئين بكل جوانبها، كما يجري تفصيل اختصاص وهبكلية وطريقة عمل اللجنة الدولية في هذه الاتفاقية.

وكالة الأمم المتحدة لإغاثة وتشغيل

اللاجئين الفلسطينيين (الأونروا):

۱۲. يتم انهاء عمل (الاونروا) على مراحل وفق جدول زمني تتفق عليه الاطراف ولا يتجاوز الخمس سنوات. وينبغي ان يتغير مجال خدمات (الاونروا) بشكل بتناسب مع تقدم تنفيذ هذه الاتفاقية. (حيت تشمل المرحلة الاولى نقل وظائفها الخدماتية والادارية الى الحكومات الضيفة. وإيجاد أساليب نقل وظائف ذات صلة الى اللجنة الدولية. وكذلك إنهاء الوضع الخاص لمخيمات اللاجئين) (ستجري إضافة نص فلسطيني مقترح).

الأولوية للاجئى لبنان:

المنح الأفضلية في كل البرامج المذكورة أعلاه للاجئين الفلسطينيين في لبنان.

اللاجئون اليهود السابقون:

 رغم ان موضوع تعويض اللاجئين اليهود السابقين من الدول العربية ليس جزءًا من الاتفاقية الثنائية الاسرائيلية -الفلسطينية، الا ان الاطراف تتعهد. اعترافًا بمعاناتهم وخسائرهم، بان تتعاون للوصول الى حل منصف وعادل لهذه السالة.

نهاية المطالبة:

١٦. تتفق الاطراف على ان ما ورد اعلاه يشكل تنفيث كاملاً ونهائيًا لنص المادة ١١ من قرار الجمعية العمومية للامم المتحدة رقم ١٩٤ في ١١ كانون الاول ١٩٤٨. ويعتبر تنفيذ البرامج والاجراءات كما هي مفصلة اعلاه تسوية كاملة ونهاية غير قابلة للنقض لمالة اللاجئين الفلسطينيين بكل أبعادها. ولن يتم تقديم أيية مطالب أو مطالبات اضافية تتعلق بهذه المسألة من أي طرف من الطرفين. وبتنفيذ هذه المواد لن يكون هناك افراد يوصفون بأنهم لاجئون فلسطينيون.

مناخمنالضعف

• الحماية الدولية، اللاجئون الفلسطينيون وانتفاضة الأقصى بعد مرور عام على انطلاقتها •

بينما أكنت الدراسات السابقة بأن اللاجئين الفلسطينيين في يشكلون الفئة الاجتماعية الأضعف من المجتمع الفلسطينيي في المناطق الفلسطينية المحتلة، أشارت العديد من التقارير الصادرة بعد الأشهر القليلة الأولى من الانتفاضة إلى بعض الدلائل والمؤشرات حول طبيعة ضعف هذه الفئة من الفلسطينيين. وعلى مدار السنة الأولى من انتفاضة الأقصى، أشارت التقارير والأبحاث الميانية التي أجراها مكتب الإحصاء للركزي الفلسطيني، ومعهد الدراسات التنموية في جامعة جنيف بالتعاون مع مركز القدس من اللاجئين انفسهم، بالإضافة إلى التقارير المنظمة الصادرة عن من اللاجئين انفسهم، بالإضافة إلى التقارير المنظمة الصادرة عن بمجتمعات اللاجئين الفلسطينيين في الأراضي الفلسطينية بمجتمعات اللاجئين الفلسطينيين في الأراضي الفلسطينية وكباب الحماية الدولية (الفلسطينيين في الأراضي العنيف ضدهم المحتلة في ظل التصعيد العسكري الإسرائيلي العنيف ضدهم

وتوفر هذه النشرة معلومات اساسية وخلفية عامة حول هذا الوضوع، وتقدم بعض الؤشرات المختارة التي ترسم مدى تأثير غياب الحماية الدولية للاجئين الفلسطينيين، وتنتهي باقتراح لبعض الخطوات للمتابعة.

خلفية عامة:

على مدار سنة واحدة مضت. التقى اللاجئون الفلسطينيون من اراضي الضفة الغربية وقطاع غزة التي تحتلها اسرائيل. وكذلك اللاجئون الفلسطينيون في الأردن ولبنان وسوريا. باعضاء من اللجنة البرلمانية البريطانية المشتركة لتقصي خيار اللاجئين. وقد كان الهنف الأساس للجنة هو توفير الية يعرب اللاجئون من خلالها وبشكل مباشر ووائق عن وجهات نظرهم واهتماماتهم الشخصية حول الحل الدائم لقضيتهم، بما في ذلك حق العودة إلى ديارهم الأصلية في إسرائيل.

لقد كانت رؤية حق العودة التي عبر عنها اللاجئون لأعضاء لجنة تقصي خيار اللاجئين البريطانية من خلال جلسات الاستماع العديدة إيجابية وبناءة. «لقد سالنا في إحدى القابلات انه إذا ما كان قد بني مستوطنات على أراضي القرى المدمرة، فما ستفعلون في هذه الحالة? «. وكان الجواب بسيطاً « سوف نعيش بجوار الإسرائيليين. فليس لدينا مانع في العيش مع جيراننا اليهود «. هذه الرؤية تتباين بشكل ملحوظ مع الرؤى الأخرى التي عبر عنها في الإعلام الإسرائيلي من قبل رسميين في الحكومة الإسرائيلي أبد والمائيليين . وإذا ما في الحكومة الإسرائيل الاختيار ما بين تقديم تنازلات فيما يتعلق بحق العودة وبين الحرب، همن المفضل المخاطرة وخوض بتعافية العيفة العيفية العيفة العيفية العيفة العيفية العيفي

وبعد حوالي أسبوعين فقط من استكمال اللجنة جلسات استماعها في منطقة الشرق الأوسط، اندلعت انتفاضة الأقصى في للناطق الفلسطينية المحتلة. وكانت الانتفاضة على ما يبدو نتاجا محتوما لجفاف عملية السلام والتاكل المستمر للحقوق الفلسطينية، بما في ذلك الاستمرار في بناء للزيد من الستوطنات، ومصادرة الزيد من الأراضي، وهذم النازل، والاستمرار بحجز

المتقلين السياسيين، وفرض الحصار والإغلاق المسكري على الناطق الفلسطينية، وخنق اقتصادها. وكما كتب احد الملقين في الأيام الأولى للانتفاضة الأولى في كانون الأول عام ١٩٨٧، القد كان نداؤهم بسيطاً - يكفي! ﴿...﴾ لقد مللنا الاحتلال - أخرجوا من أرضنا. يكفي محادثات ودبلوماسية، نحن نريد حقوقنا الآن.

بالنسبة للاجئين الفلسطينيين، لم تكن انتفاضة الأقصى مجرد ردة فعل على رفض إسرائيل والولايات التحدة الأمريكية لحق الفلسطينيين في العودة انناء مفاوضات كامب ديفيد في تموز ٢٠٠٠، ولكن كما حصل لجميع الفلسطينيين، فالإحباط المتراكم هو الذي اعطى زخماً لكلا الانتفاضتين، إلى جانب الغياب التاريخي للتدخل الفعال للمجتمع الدولي (تفاقم بطرق عديدة من خلال عملية مدريد/أوسلو على مدار العشرة سنوات الأخيرة) من اجل تسهيل حل القضية والصراع ضمن أطر القوانين الدولية وقرارات الأمم المتحدة، حيث كانت انتهاكات حقوق الإنسان يومية والاستفزازات مستمرة، توجتها زيارة أرئيل شارون للحرم الشريف قبل حوالي عام من اليوم.

بعد مرور عام على انتفاضة الأقصى، استشهد أكثر من
٧٠٠ فلسطيني على يد القوات الإسرائيلية بحسب مركز الإحصاء
المركزي الفلسطيني (أي ضعف عدد الشهداء في السنة الأولى
المركزي الفلسطيني (أي ضعف عدد الشهداء في السنة الأولى
المرتفاضة الأولى) وأكثر من ٢٠٠٠، مواطن أصيبوا على الأغلب
المرساص الحي أو الرصاص العنني المغلف بالمطاط، أو جراء
استنشاق الغاز أو غيرها من الإصابات، بحسب المصدر السابق، ١٧٧
إسرائيليا قتلوا خلال العام الأول من هذه الانتفاضة بحسب
بيتسيلم، الخسائر التي لحقت بالمجتمع الفلسطيني كانت هائلة،
حيث بلغت التقديرات ٥٠٢ مليار دولار أمريكي غير شاملة للأضرار
التي لحقت بالأرواح والمتلكات بل صنفت على أنها خسائر بعيدة
صورة تثبت مدى ضعف هذه الفئة من الناس أمام هذا النوع من
الهجمات الإسرائيلية الهمجية وخصوصاً في ظل غياب الحماية
الدولية التي منحت لعظم اللاجئين الأخرين في العالم.
الدولية التي منحت لعظم اللاجئين الأخرين في العالم.

على مدار الانني عشر شهراً الماضية، اصدر اللاجئون الفلسطينيون، الؤسسات المجتمعية، والعديد من النظمات الأهلية عدداً لا يحصى من النداءات والناشدات للمجتمع الدولي فيهما يتعلق بالحاجة الماسة للحماية الدولية للفلسطينيين في الناطق الفلسطينية المحتلة بشكل عام، ولتجمعات اللاجئين الفلسطينيين بشكل خاص. وبينما اكد الفوض السامي للجنة حقوق الإنسان في الأمم المتحدة، ولجنة تقصي الحقائق التابعة لها على الحاجة الماسة للحماية الدولية، قامت الولايات المتحدة وإسرائيل برفض وصد هذه الجهود الدولية التي بذلت لنشر مراقبين في الناطق الفلسطينية، تعمل تحت مظلة الأمم المتحدة.

بالنسبة للاجئين، قضية الحماية الدولية تشكل مشكلة عمرها يزيد عن خمسة عقود. وبالرغم من تاسيس نظام خاص في العام ١٩٤٨/٤٩ من قبل الأمم المتحدة من اجل توفير حماية مضاعفة للاجئين الفلسطينيين (وتسهيل عملية عودة اللاجئين الفلسطينيين، واستعادتهم لحقوقهم وتلقي التعويضات المستحقة لهم بناء على اختيارهم الفردي، تماماً كما ورد في نص قرار

الجمعية العامة للأمم المتحدة رقم ١٩٤)، هذه الحماية الدولية لم تكن يوماً شيئاً حقيقياً على ارض الواقع. منذ بداية الخمسينات من القرن الماضي لم توفر «لجنة التوفيق الدولية حول فلسطين التابعة للأمم المتحدة UNCCP «الحماية الدولية الطلوبة للاحبّين الفلسطينيين ولم تقم بدورها الذي وظفت وأسست من اجله. وذلك برغم استمرارها بالوجود وإصدارها للتقارير السنوية. ولم تغط الفجوة في الحماية -كما نصت عليه المادة (اد) من معاهدة اللاجئين في العام ١٩٥١، من قبل الموضية العليا لشؤون اللاجئين، على النقيض من لاجئين آخرين في أرجاء العالم، بقي الفلسطينيون بدون حماية دولية.

تأثير غياب الحماية الدولية

إن الضعف الذي يميّز فئة اللاحثين من بين قطاعات الجتمع الفلسطيني المختلفة من المناطق الفلسطينية المحتلة خلال العام الأول من انتفاضة الأقصى مثبت بالعديد من الؤشرات، تشمل حالات الاستشهاد والإصابات، ومدى الضرر الذي لحق بالمتلكات وحجم البطالة التفشية في أوساطهم.

حتى منتصف حزيران ٢٠٠١، أشارت المعلومات المدانية التي جمعها مركز بديل، بان أكثر من ٦٠٪ من الفلسطينيين الذين استشهدوا منذ أيلول ٢٠٠٠ هم من اللاجئين، وذلك بالرغم من أن اللاجئين يشكلون حوالي ٥٠٪ من مجموع السكان الفلسطينيين في المناطق المحتلة. إن هذا الحصة الكبيرة للاجئين من بين مجموع الشهداء عززتها المعلومات الواردة من معهد الدراسات التنموية في جامعة جنيف/ ومركز القدس للإعلام والاتصالات في مسح أجرته في حـزيـران ٢٠٠١، ووجد بأن حوالي ٤٩٪ من عدد الشهداء الفلسطينيين هم من مخيمات اللاجئين الفلسطينيين من الضفة الغربية وقطاع غزة (ولم تشمل الشهداء اللاجئين من خارج المخيمات). لقد كان تائير الأحداث اكثر ماساوية على مخيمات اللاجئين إذا ما قارن احدهم عدد سكان المخيمات (١٧٠,٦٢٣ نسمة) بعدد السكان في غير المخيمات في الضفة والقطاع (٤,٢ مليون نسمة). فإذا ما أضفنا نسبة حالات الاستشهاد من خارج المخيمات في قطاع غزة (٨×) في ظل حقيقة أن ٨٠× من سكان القطاع هم لاجئين- وأضفنا نسبة اللاجئين من خارج المخيمات في الضفة الغربية، فسيصبح من الواضح بـأن حـوالـي ثلثي عدد الشهداء الفلسطينيين خلال العام الأول من انتضاضة الأقصى هم من اللاجئين. وهي حصة أكبر من حصة اللاجئين من غير اللاجئين في التعداد السكاني للضفة والقطاع. ومن الجدير ملاحظته أيضاً بانه بينما كانت نسبة الانخفاض في عدد الشهداء (٣ ٪ للضفة و ٩٪ للقطاع) ما بين كانون ثاني ٢٠٠١ وحزيران ٢٠٠١بحسب مسح أجراه معهد دراسات التنمية في جامعة جنيف ومركز القدس للإعلام والاتصالات، كان الانخفاض في أوساط اللاجئين طفيضاً (١٪) بحسب نفس المصدر السابق. وحصل الشيء ذاته فيما يتعلق باعداد الجرحى والصابين.

وعلى مدار اشهر السنة الأخيرة، اصبحت مخيمات اللاجنين الفلسطينيين (الفترض توفير الحماية الدولية لها بحسب القانون الدولي) أهداهاً للهجمات الإسرائيلية العسكرية. مخيمات اللاجنين

في الضفة والقطاع هي بالتحديد من أوهن للناطق وأكثرها تضرراً، نظراً لطبيعة أبنيتها للوَقتة، التي لا تتحمل اي نوع من الهجمات العسكرية، ونظراً للمواقع العسكرية الإسرائيلية المحيطة بها حيث اعتبرت هذه التجمعات كنقاط تماس ومناطق صراع. المعلومات المتوفرة لم تقدم ارقاماً دقيقة حول عدد منازل اللاجنين التي تضررت عبر العام الأول من انتفاضة الأقصى مقارنة بالمنازل المتضررة خارج المخيمات. حتى أب من العام ٢٠٠١، عملت الأنروا على إعادة بناء أو إصلاح أو ترميم ٤٠١ منزل في مخيمات قطاع غزة، وحتى يومنا هذا، لم تجد ١٩٢ عائلة من اللاجئين بديلاً للسكن بعد تدمر منازلها التي كانت تؤويها. أما في الضفة الغربية، قامت الأنروا بتوفير الساعدة لحوالي ١٥٠٠ عائلة لاجئة تضررت منازلها جراء الهجمات العسكرية الإسرائيلية. الهجمات المتصاعدة شدتها على مخيمات اللاجئين الفلسطينيين بينتها نتائج المسح الذي أجراه معهد الدراسات التنموية في جامعة جنيف ومركز القدس للإعلام والاتصالات لحزيـران ٢٠٠١. ما بين كانون ثاني وحزيران ٢٠٠١، ازدادت نسبة الأضرار التي لحقت بممتلكات اللاجنين في مخيمات الضفة والقطاع من ١٥ ٪ إلى ٢٧ ٪، وهو أعلى معدل رفعته التقارير عن حوادث الأضرار في جميع الناطق المحتلة. كما ازدادت نسبة الأضرار التي لحقت للمشاريع العائلية في المخيمات مقارنة بالمشاريع العائلية خارجها خلال الفترة نفسها. وحتى حزيران ٢٠٠١، كان اعلى معدل للأضرار التي لحقت بالمشاريع العائلية في مخيمات اللاجئين أكثر من تلك المرفوعة في جميع المناطق المحتلة.

ونظراً للنسبة العالية لغير الهرة «ولكنهم مشغلين» للقوة العاملة من بين اللاجئين، أثرت القيود الطويلة المدى المفروضة على الدخول إلى سوق العمالة، بشكل سلبي وخطير عـلى هـذا القطاع من الشعب الفلسطيني. فبناء على تقرير قدمته اليونسكو في حزيران ٢٠٠١، اغلق سوق العمالة الإسرائيلي بنسبة ٦١ ٪ من عدد أيام العمل. قدرة الفلسطينيين على إيجاد عمل داخل المناطق الفلسطينية المحتلة صعبة للغاية بسبب الهبوط الاقتصادي المحلى الشديد وبسبب البطالة التي وصلت معدلاتها إلى ٧٨٪ على مدار أشهر الانتفاضة، وبسبب القيود الإسرائيلية الفروضة على حرية الحركة والتنقل الداخليين كجزء من سياسة التعامل الإسرائيلي العام في الانتفاضة تجعل عملية إيجاد عمل أو الاستمرار فيه أمراً مستحيلاً وقد تجلى ذلك في مخيمات اللاجئين في الضفة الغربية وقطاع غزة . وحسب تقرير أعده معهد الدراسات التنموية في جنيف بالتعاون مع مركز القدس للإعلام والاتصالات فان ما يقارب ٨٤ ٪ من مجمل الفلسطينيين في الضفة الغربية وقطاع غزة يعانون بصورة او بأخرى من سياسات الحصار والإغلاق الإسرائيلي على الحركة الداخلية والخارجية، فيما وصلت نسبة الفلسطينيين الذين يعانون من الحصار وإغلاق الحركة في المخيمات الفلسطينية في الضفة الغربية وقطاع غزة إلى حوالي ٩٥٪ خاصة في غياب البنية التحتية الاقتصادية الحلية داخل المخيم واعتماد اللاجئ على العمل في المدن المجاورة بشكل مطلق.

وتشير المعطيات والإحصاءات أيضاً أن الشرائح الأكثر تضررا من سياسات الاحتلال الإسرائيلي خلال انتفاضة الأقصى هم الفلسطينيون في قطاع غزة وكذلك اللاجئون الفلسطينيون القاطنون في المخيمات في الضفة الغربية وقطاع غزة على حد سواء. حيث فقد واحد من كل ثلاثة أشخاص عمله منذ انطلاقة الانتفاضة في أواخر أيلول ٢٠٠٠ في قطاع غزة ومخيمات اللاجئين، مقارنة مع واحد من كل أربعة (٢٥٪) في خارج المخيمات في الضفة الغربية وواحد إلى ستة من الفلسطينيين في القدس. اللاجنون الفلسطينيون والفلسطينيون في قطاع غزة يعانون اكثر من غيرهم كذلك من إمكانية تغيير أماكن عملهم عند الضرورة.

من الجدير بالذكر أن اللاجئين الفلسطينيين يتصدرون الشرائح الأكثر فقراً داخل المجتمع الفلسطيني في الأراضي المحتلة عام ١٩٦٧ في السنة الأولى لانتفاضة الأقصى، فبالإضافة إلى العواقب بعيدة المدى لعمليات التهجير واللجوء والتي تحمل بين طياتها علاقة طردية وطيدة بالوضعية الاقتصادية والاجتماعية للاجئين الفلسطينيين، فإن البنية التحتية الاقتصادية العدومة في المخيم تزيد من بؤس اللاجئ الفلسطيني وفقره. وحسب معطيات وكالة الغوث الدوليـة (الأنـروا)، فـان هذا نابع بالضرورة من انعدام «شبكة» حماية تضمن للاجئ الفلسطيني استقلاليته الاقتصادية وعدم تعلقه المطلق باقتصاد المحيط الخارجي وإملاءاته، بالاضافة إلى انعدام الملكيـة الخـاصـة (الأراضي والمتلكات) التي من شأنها أن توفر مصدر رزق محلى في داخل المخيم من حيث الزراعة وغيره، وحسب معطيات الأنروا فان ١١ من مجمل اللاجنين في المخيمات ممن يملكون مثل هذه

اللكيات مقابل ٧٨ من مجمل السكان الفلسطينيين في القرى و٨ × من مجمل السكان الفلسطينيين في المن (حسب معطيات معهد الدراسات التنموية/جنيف ومركز القدس للإعلام والاتصالات) مما يؤدي إلى تحديد قدرة العائلة اللاجنة على الصمود بوجه التحديات وانخفاض الدخل.

من الملاحظ أن ازدياد عدد العائلات بدون معيل في قطاع غزة والمخيمات الفلسطينية في الضفة الغربية قد تضاعفت في الستة اشهر الأولى للانتفاضة (معهد الدراسات التنموية/جنيف ومركز القدس للإعلام والاتصالات) ويؤثر ذلك بالضرورة على انخفاض مستوى المعيشة والتعلق اكثر بالعائلة والمحيط الخارجي وكذلك الاعتماد على العونات الدولية في الأزمات الاقتصادية، ويفيد التقرير نفسه بأن حوالي ٦٨٪ من العائلات اللاجئة اضطرت إلى تخفيض مستوى المعيشة والإنفاق خلال الانتفاضة مقابل ٥٩ ٪ مع العائلات غير اللاجئة مع الأخذ بعين الاعتبار العائلات اللاجئة التي تسكن المخيمات والتي خفضت من إنفاقها ومستوى معيشتها بدرجة أعلى من الشرائح الأخرى (٨٢ ٪ في مخيمات اللاجنين في قطاع غزة و٧١٪ في مخيمات اللاجنين في الضفة الغربية). بالإضافة إلى تضرر شريحة اكبر في المجتمع اللاجئ من حيث العدد مقارنة مع المجتمع غير اللاجئ بالنسبة إلى نسبة العائلات التي خفضت من مستوى معيشتها وإنفاقها، فقد أشارت التقارير إلى أن المجتمع اللاجئ هو الأكثر تضرراً أيضاً من ناحية نسبة الانخفاض في مستوى المعيشة والإنشاق فهبطت هذه النسبة في المخيمات بحوالي ٢٢ ٪ مقارنة بالمجتمع غير اللاجئ.

يشير مكتب الإحصاء المركزي الفلسطيني إلى أن نسبة الأفراد تحت خط الفقر بين أوساط اللاجئين في شهر حزيران الماضي وصلت إلى ٢,٧٦٪ (١.٦٤٢ شاقلا إسرائيليا - ٢٨٢ دولارا امريكيا شهرياً لكل شابين واربعة اطفال) مقابل ٩,٦٤٪ عند مجمل المجتمع الفلسطيني في الضفة الغربية وقطاع غزة. يشير التقرير ايضاً إلى أن نسبة الفلسطينيين في قطاع غزة تحت خط الفقر أعلى من شرائح المجتمع الفلسطيني الأخرى وتصل إلى ٩,٧٩٪. فلقد أشارت اليونيسكو إلى أن نسبة الفلسطينيين تحت خط الفقر عشية انطلاقة الانتفاضة وصلت إلى ٢١ ٪.

إن كل العوامل المذكورة أعلاه ادّت إلى تضاعف حاجة اللاجنين الفلسطينيين إلى المساعدة الطارنة والفورية وتوفير المواد الغذائية، وفي حزيران ٢٠٠١ سجل معهد الدراسات التنموية/ جنيف ومركز القدس للإعلام والاتصالات نسبة ٨٤٪ من اللاجئين في قطاع غزة و٤٤٪ منهم في الضفة الغربية ممن يتسلمون مواد غذائية من المجتمع غير اللاجئ، مقابل ٢٩٪ من الفلسطينيين غير اللاجئين في الضفة الغربية يتسلمون مساعدات غذائية، في حين بلغت نسبة اللاجئين في مخيمات قطاع غزة الذين يتلقون مساعدات نقديـة حوالي ٢٩٪ وهي النسبة الأعلى بين شرائح المجتمع الفلسطيني اللاجئ وغير اللاجئ في الضفة الغربية وقطاع غزة (حزيران ٢٠٠١)، إذ تبلغ نسبة الفلسطينيين غير اللاجئين الذين يتلقون مثل هذه الساعدات في قطاع غزة حوالي ٧,١٦ ٪ نسبة شبيهة لنسبة اللاجئين في المخيمات داخل الضفة الغربية، أما نسبة الفلسطينيين خارج المخيمات في الضفة الغربية الذين يتلقون مثل هذه الساعدات فهي الأقل وتصل إلى ١٠٪.

تشير التقارير والإحصائيات إلى أن ١١٪ من اللاجنين كانوا قد استفادوا من برامج التنمية (وتشمل أيضاً برامج غير تابعة لوكالة الغوث - الأنروا) مقارنة مع ٥٪ من المجتمع غير اللاجئ، إلا أن هذه البرامج لم تستطع مواجهة الارتفاع الخطير في نسبة البطالة لدى الأيدي العاملة الفلسطينية إثر الإجراءات الإسرائيلية منذ انطلاقة الانتفاضة وتوسع الفجوة بين نسبة الستفيدين من هذه البرامج ونسبة التضررين من الإجراءات الإسرائيلية، وقد بلغت نسبة الأفراد الذين استفادوا لفترة طويلة المدى من هذه البرامج حوالي ١٪ فقط. لقد تضرر اللاجئون الفلسطينيون بصورة خطيرة أيضاً في مجالات عدة خاصة مجالي التعليم والصحة إلا أن الإحصانيات لم تقارن بين المجتمع اللاجئ وغير اللاجئ.

استنتاجات

إن الخروقات الإسر انبلية الخطيرة بحقوق الإنسان الفلسطيني منذ بداية الانتفاضة تشير بشكل لا يقبل التأويل إلى ضرورة ووجوب توفير الحماية الدولية للشعب الفلسطيني الصامد على أرضه ويقبع تحت الاحتلال والقمع والتنكيل مع توفير نظام حماية خاص للاجئين الفلسطينيين، فبالإضافة إلى تجربة اللجوء والتهجير في الماضي وما يشتق من هذه التجربة من معاناة حاضرا

ومستقبلا فقدشهد اللاجئون الفلسطينيون نسبة عالية من اعمال القتل والجرح الإسرائيلية خاصة في داخل المخيمات الفلسطينية وكذلك ارتفاع نسبة البطالة والفقر وغيرها من السائل التعلقة بماساة الشعب الفلسطيني الحالية.

إن وكالة الغوث الدولية توفر العديد من مصادر الدعم الإنساني للأجنين (ودرجة من حماية حقوقهم الاجتماعية -الاقتصادية الأساسية) وذلك خلال برامجها الاعتيادية والطارئة بالرغم من تقلص الساعدات الدولية لها في صيف ٢٠٠١ مما أدى إلى تقليص حجم الخدمات الطارئة. كذلك فان وكالة الغوث غير مخولة اساسأ لتوفير نظام حماية خاص باللاجئين الفلسطينيين ولا تملك مصادر الدعم لذلك. وبالرغم من المساعدات الإنسانية الواسعة التي تقدمها الأنروا للاجشين الفلسطينيين إلا أن الحل الشامل والدائم حسب ما نص عليه القانون الدولي وقرارات الشرعية الدولية المتمثل بقرار ١٩٤ ما زال بنتظر التطبيق.

ولهذا فان بديل / المركز الفلسطيني لمصادر حقوق المواطنة واللاجئين يقدم التوصيات التالية:

١. الحماية كحل مؤقت: تنشيط وتفعيل الفعاليات المعدة لتقييم وتحديد «العلاج» للفجوة الخطيرة في قضية توفير الحماية للاجئين الفلسطينيين والتنسيق بينها مع الأخذ بعين الاعتبار الحل الدائم والشامل لقضية اللاجئين الفلسطينيين والتي تتمثل بالعودة إلى الديار والتعويض واستعادة الحقوق والمتلكات. وذلك من خلال الوكالات الدولية التابعة للأمم المتحدة ذات الصلة: وكالة غوث وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين UNRWA، المفوضية العليا لشؤون اللاجنين UNHCR، لجنة التوهيق الدولية الخاصة بفلسطين UNCCP، المفوضية العليا لحقوق الإنسانUNCHR وكذلك المنظمة الدولية للصليب الأحمر.

 الحماية على المدى القصير: تنشيط الفعاليات الهادفة إلى تعريف وتوفير العلاج للفجوات القائمة في الحماية على المدى القصير (مثل الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية واللنئية والسياسية).

٣. الحماية الجسدية المادية: العمل على توفير قوات حماية دولية خاصة في الأراضي الفلسطينية المحتلة كما نصت عليه مفوضية الأمم المتحدة لحقوق الإنسان وكذلك مفوضية الأمم المتحدة للاستعلامات.

 هيئات أخرى للحماية: تفعيل التقرير الدوري للسكرتير العام للأمم المتحدة (كل أربعة شهور). كما هو منصوص في قرار مجلس الأمن الدولي ٦٨١ لسنة ١٩٩٠، وتطبيق التفويض القرر في الدورة الخامسة لمفوضية الأمم المتحدة لحقوق الإنسان في تشرين اول عام ٢٠٠١، وينص على انه حين «تلاحظ» أعمال إسرائيلية في داخل الأراضي الفلسطينية المحتلة عام ١٩٦٧ فيجب قيام المثلين الخاصين والمفوضين للأمم المتحدة ضمن نطاق تمثيلهم الإقليمي ، بزيارات دولية ، ورفع التقارير الرسمية ومراقبة تنفيذ والتزام إسرائيل بمعاهدة جنيف الرابعة.

 ٥. زيادة الدعم لوكالة الغوث الدولية؛ وذلك لكي تستطع تقديم الخدمات إلى اللاجئين الفلسطينيين الأخذة أعدادهم بالتزايد أمام تقلص مصادر وحجم الدعم للوكالة وبغياب رؤية في الرحلة الأنية لحل شامل ودائم يوفر لهم العودة الى ديارهم كما ينص عليه قرار ١٩٤.

 بوكو ريكاردو، ماتيوس برونر، وجميل رباح، المساعدات الدولية والحلية خلال الانتفاضة الثانية (تقرير ٢، تموز ٢٠٠١). معهد الدراسات التنموية، جامعة جنيف، بالتعاون مع مركز القدس للإعلام والاتصالات.

 مكتب الإحصاء الفلسطيني المركزي، تأثير الإجراءات الإسرائيلية على الأوضاع الاقتصادية للأسرة الفلسطينية (الجولة الثانية: أيار-حزيران ٢٠٠١).

* اليونسكو، ملخص مستحدث حول الإغلاق، تائيرات المواجهات والاشتباكات على الاقتصاد الفلسطيني، إغلاق الحدود والقيود المفروضة على الحركة والتنقل (١ تشرين أول-٢٠ حزيران٢٠٠١). حق العودة، لجنة تقصي الحقائق البرلمانية المشتركة في الشرق الأوسط - اللاجنين الفلسطينيين (آذار ٢٠٠١).

 حمعية الصليب الأحمر الفلسطيني www.palestinercs.org

 الأنروا - وكالة غوث وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الأدنى، (تقارير مختلفة)، http://www.unrwa.org ابحاث ميدانية أجراها مركز بديل، www.badil.org بيتسيلم، http://www.btselem.org

على ابواب المؤتمر العام لالغاء التجنيد الاجباري

الحوارونبش التاريخ الوسيلة لاحقاق بني معروف

د. احمد ابو مطر - اوسلو

 الموتمر العام اللغاء التجنيد الاجباري المقرر عقده في الرابع والعشرين من شهر نوفمبر الجاري، في يركا وجعله اختياريا. خطوة اساسية لتوحيد القوى الرافضة للخدمة العسكرية الاجبارية لشباب الدروز، وهي خطوة ترفد كافة الجهود التي بذلت سابقا في السنوات الاربعين التي اعقبت سن القانون، هذه الجهود التي عادت للأضواء في الشهور الاخيـرة. مركزة على واقع مُعاش يرقى الى سنوات طويلة. هو واقـع (بني معروف) وحياتهم. واعتقد انه منذ عام ١٩٥٦، عام سن قانون التجنيد الاجباري. لو استمر التعامل مع هذه القضية. بالاسلوب الحالي. اسلوب الحوار والتفاعل والاقناع ونبش التاريخ لاغناء ذاكرة الجيل الجديد الذي طاله بعض التضليل. لما استفحلت الشكلة كما هي عليه الأن، ولما نجحت المؤسسة الصهيونية الحاكمة في سياسة التضليل والتحريف التي مارستها وسط بعض قطاعات اخوتنا بني معروف. وهذا يقود الى الاقرار العلني الصريح بان في المسألة مسؤولية فلسطينية وعربية إزاء هذا الواقع وهذه المشكلة، فليست السياسة الاسرائيلية المضللة التي استعملت اسلوب (الترغيب والترهيب). هي السؤولة عن ذلك فقط. ولكن اهمالنا وعدم اعطائنا هذه القضية ما تستحق من الاهتمام والمتابعة منذ عام ١٩٦٥. وبشكل متواصل. وليس موسميا حسب الظروف والاستحقاقات. أوصلها الى هذا الحد المتفاقم. هذا دون ان يُنسينا ان الجهود والاتصالات الحالية. التي شهدت العديد من الاجتماعات واللقاءات في الشهور الاخيرة. جاءت تراكما على اساس سبق البدء به منذ سنوات طويلة. أسهم فيه رجال معروفون، ودخل بعضهم السجن من جراء جهودهم تلك.. وما يعطي الجهود الاخيرة زخمًا وتأثيرًا في الشارع الدرزي. دخول شيوخ عقل الطائفة الدرزية في السَّجال الدائر. هذا الدخول الذي نجم عنه في شهر أب/اغسطس الماضي، عقد المؤتمر العام لمشايخ الدروز في خلوات البياضة، لدعم هذا التوجه الوطني.

دحض التضليل.. وتفنيده

ان الاستمرار العقلاني باسلوب الاعتماد على واقع التاريخ المعاصر القريب. من شأنه تفنيد الاسلوب الصهيوني الذي نجح في تضليل بعض قطاعات ابناء شعبنا من بني معروف. في محاولة سلخهم عن شعبهم الفلسطيني العربي في داخل اسرائيل. ان الاعتماد على واقع التاريخ مترافقا مع (التربية المنزلية) من شأنه - ولو بعد حين - ان يعيد الامور الى نصابها لانه لا يحتاج الى جهد كبير لفضح العلاقة القائمة حاليا التي اسهمت في نجاحها قيادات سياسية ودينية لمصالح شخصية. هذه العلاقة التي تدعي او ترمي الى خلق (قوميـة درزية) او (شخصية درزية) اقرب الى الكيان الاسرائيلي من انتمائها الفلسطيني العربي.. إن فضح ذلك تاريخيا سهل للغاية، فلا يتصور احدا ان (درزيا) يستعمل جزءًا بسيطا من خلايا عقله، يصدق قربه او انتماءه للكيان الاسرائيلي/ الصهيوني، الطارىء والمحتل لفلسطين بحدودها التاريخية المعروفة، فقط منذ نصف قرن تقريبا. في حين ان اصل الدروز كعرب مرتبط بهذا الارض وهذا الوطن من منات السنين، وان بداية نشأة التسمية (الدروز)، كانت كفرقة اسلامية اسماعيلية تؤمن بإقامة الحاكم بأمر الله الفاطمي الذي تولى الخلافة عام ٢٨٦

هـ/ ۹۹۲ م. وعندما استتب له الامر، وبدا دعاته بالتحرك الدعوي العلني، نتج عن ذلك عقيدة جديدة عرفت باسم (عقيدة التوحيد)، وقد اشتهرت باسم (الدرزية) نسبة الى احد دعاتها (انشتكين الدرزي) الذي اعدم في القاهرة عام ٢٠١ هـ/ ١٠١٩ م.
من لهم هذه الاصول الدعوية والتاريخية، كيف يمكن ان

وستعين معرري المعنى المعنى والمستود عاد المحال المراكب من من لهم هذه الاصول الدعوية والتاريخية، كيف يمكن ان تكون اية علاقة بالكيان الاسرائيلي الطارى، المحتل، وهذا الاحتلال عندما أقام كيانه عام ١٩٤٨ في فلسطين، لم يستئن القرى الدرية، خاصة قراهم في الجليل، فقد احتلت كل ويانوح، وكفر سميع، والنبي شعبب، والرامة، وجولس، وسجور، وغيرها من القرى التي كان يقطنها ابناء شعبنا العروفيون، ويثبت التاريخ القريب ان غالبية بني معروف في قرى الجليل بلنان وفي جنوب دمشق وهضبة الجولان المحتلة، وان الغلسطينية، هم امتداد عائلي وعشائري لبني جلدتهم في جبل لبنان وفي جنوب دمشق وهضبة الجولان المحتلة، وان الغالبية العظمى، في الاساس جاءت من مصر، بعد المساكل التي طرات بين اتباع عقيدة التوحيد والظاهر علي ابن الحاكم بامر الله في مصر، فهاجروا الى بلاد الشام، حيث تقبل امراء تنوخ في لبنان عقيدة التوحيد، فانتشرت في المنطقة.

وفي التاريخ الماصر الذي ما يرزال جيل كبير ممن عاصروه وشاركوا في احداثه، يتذكرون دور العرب الدروز في مقاومة الاستعمار الفرنسي في بلاد الشام، وقد انطلقت من منطقتهم في جبل العرب عام ١٩٢٥ الثورة السورية الكبرى التي قادها الزعيم المروفي الكبير سلطان الاطرش، وحتى اليوم يُزين مدخل مدينة السويداء، جنوب دمشق، نصب تاريخي ضخم له، وهو على صهوة جواده، كما كان يقود الثورة على الاستعمار الفرنسي عام ١٩٢٥ وما تلاها.

وضمن هذا السياق التاريخي، يكفي لنا ولاخوتنا من بني معروف، ان نتذكر ويتذكروا، لو ان لهم (خصوصية قومية) لانتبه لها مؤسسو دولة اسرائيل عام ١٩٨٨، ولما انتظروا حتى عام ١٩٥٦، للبدء بسياسة بريطانيا العروفة (فرّق تسد). فارضة التجنيد الاجباري على شباب بني معروف، واعترافها بالدروز طائفة دينية مستقلة، ثم اقرار الكنيست قانون الحاكم الدرزية عام ١٩٦٢، وما تبع ذلك من الحديث عن (قومية متميزة) و (شعب منفصل). والحديث عن (قرى عربية) و (قرى درزية)، في حين ان الاهمال الاسرائيلي والتمييز العنصري بينهما وبين القرى اليهودية واضح، ولا يمكن ان يخفى على كل ذي

ان العودة الى التاريخ القريب ايضا، من شأنها ان تدعم التحرك الحالي. فلم يستكن مطلقا اخوتنا العروفيون منذ عام المحرك الحالي. فقد تشكلت فور فرضه المحنة المبادرة الدرزية) وكان مركز تحركها الغاء التجنيد الاجباري والتفرقة بين الدروز وباقي العرب في اسرائيل. إن بني معروف جزء من شعبهم العربي، مهما فعلت الحكومات الاسرائيلية المتعاقبة. سواء من خلال (الترغيب) او (الترهيب).

توضيح التاريخ والعقيدة

وينبغي ان نتناول بعض الجوانب في هذا السياق بوضوح وجراة، لان هذا من شأنه تسهيل الجهود في مجال دحض الدعاية الاسرائيلية، التي تتحدث عن (قومية متميزة) او (شعب

منفصل) عن العرب، ومن هذه الجوانب وضع دراسات بالعربية والعبرية عن تاريخ الدروز ونشأة عقيدة التوحيد التي اشرت الى ملامح منها..لان الاشاعة والجهل والغموض في الاوساط العربية، في اسرائيل والمحيط العربي، تغذي الدعاية الاسرائيلية وتسهل عملها. ففي كافة الاوساط العربية، لا يتم الحديث عن عقيدة التوحيد (الدرزية)، الا باسلوب التكهن الغامض، فقليل جدا او نادرا من العرب من يعرف حقائق ايمانية عن هذه العقيدة، وهذا الجو يغذي الاشاعات التي تخدم السياسة التفريقية الاسرائيلية.. ففي الاوساط العربية من يتحدث عن الكتاب السري لعقيدة الدروز.. وانه كتاب شفوي يمنع طبعه.. الاربعين من العمر من الاطلاع عليه.. ناهيك عن وضع المرأة ودوها فيما يسمى (الخلوات).. الخ هذه الوضاع التي تتغذى منها الاشاعات. ومنها الاشاعة الاسرائيلية الصهيونية.

وهذا الوضع بفترض قيام بعض المتخصصين. وتحديدا من اخوتنا من بني معروف، بوضع الدراسة والكتب الحديثة السهلة، لتوضيح التاريخ والعقيدة. فهذا من شأنه اعادة الامور الى واقعها التاريخي. وحسب اطلاعي، فليس هناك من الكتب الحديثة سهلة التناول، سوى كتاب سامي نسيب مكارم (أضواء على مسالك التوحيد - الدرزية) الذي صدر في بيروت عام تنبع من ان القطاع الأكبر من المتعلمين سواء من الجيل الحالي، او اجيال سابقة، لا يمكنه العودة الى كتب التراث مثل (الفرق بين الفرق) لعبد القاهر البغدادياو (الفصل بين الملل والنحل) لابن حزم الاندلسي، وغيرها لجمع شذرات من هنا ومن هناك ليؤلف فكرة عامة عن عقيدة التوحيد (الدرزية).

دور رجال الدين.. الحاسم

ان التحركات الجديدة التي سوف تُتوّج في الايام القادمة بالمؤتمر العام الغاء التجنيد. ينبغي ان تحظى بدعمنا جميعا، خاصة في مجال وسائل الاعلام العربية، في اسرائيل وخارجها، ويقوم بدور كبير فيها موقف رجال الدين من مشايخ الدروز. من هنا تكتسب تحركاتهم في لبنان (خلوات البياضة) دورا مهما، فما زال عامل الدين له حسم في مجتمعاتنا، وارى في هما، فما زال عامل الدين له حسم في مجتمعاتنا، وارى في اسرائيل، خاصة بمن يقال عنهم انهم من مؤيدي التجنيد اسرائيل، خاصة بمن يقال عنهم انهم من مؤيدي التجنيد الاجباري، لان الدين واحد، والعقيدة واحدة، ومن شان الحوار لعناعات مشتركة، فمن غير الطبيعي ان يكون بعض مشايخ الدروز في اسرائيل مع التجنيد الاجباري، وكل مشايخ الدروز في اسرائيل مع التجنيد الاجباري، وكل مشايخ الدروز في اسرائيل مع التجنيد الاجباري، وكل مشايخ الدروز في البنان بدون استثناء ضده.. والحاكم في ذلك هو النقاش والحوار بين المشايخ الفسهم، حول تعاليم واحكام عقيدة والتوحيد من هذه المسالة.

إنها مهمة صعبة. لكنها ليست مستحيلة، واعتقد انها من المسائل النضالية - التاريخية، التي تستحق هذا الاهتمام، واعادة نبش التاريخي العربي، بعيدا عن التاريخي العربي، بعيدا عن التاريخ الاسرائيلي، والدعاية الصهيونية الرامية الى تفتيت الجبهة المواجهة للاحتلال والتفرقة العنصرية داخل دولة اسرائيل.

شادی عبده

أحقاً شركات فوق قومية؟

مصطلح يعمي الابصار

لقد اكتسح مصطلح « الشركات فوق القومية « الباب وعقول الكتبة السياسيين، ولا غضاضة في ذلك سوى ان الخداع البصري الاقتصادي تحول بقدرة قادر لكذبة سياسية تعمي

والغريب أنه وبالذات في الدول الغربية تصدر النصوص تلو النصوص المفندة لمصطلح «الشركات فوق القومية « قومياً. وكمثال ساسوق النص التالى؛

يقول المعلق الشهير - توماس فريدمان ش.ع. - في معرض تناوله لما يجري من مداولات ومناقشات في (وادي سيليكون)

> بشأن العولمة. - ان كل ما يحصل بالنسبة للتكنولوجيا. التي بجري تصميمها في وادي سيليكون. لنقل الاصوات والبيانات والفيديوهات الى مسافات أبعد في العالم وبسرعات أعظم، وما يحصل بالنسبة للتبادل التجاري والدمج المالي الذي تدفع به ابتكارات الوادي قدماً. وما يحصل بالنسبة للثروة التي ينتجها هذا الوادي بأكملها: بحصل كله في عالم يستمد استقراراه من دولة سوبر عظمى حميدة اسمها الولايات المتحدة الامريكية وعاصمتها واشنطن ... وما كان لليد الخفية للسوق العولية أن تعمل عملها لولا القبضة الخفية التي تجعل من العالم مكاناً أمناً لازدهار تكنولوجيا الوادي المذكور. اما اسم القبضة المذكورة فهو : الجيش الامريكي وسلاح الجو الامريكي ومشاة البحرية الامريكية (المارينز). بالاضافة الى المساعدة الطارنة لؤسسات عولية متل هينة الامم وصندوق النقد الدولي... يحلو لمدراء شركات وادي سيليكون القول: نحن لسنا شركة

امريكية: نحن IBM كندا. نحن IBM استراليا. نحن IBM الصين. لكن حين يقع هؤلاء في متاعب مع الصين. مثلاً، هل يتصلون بلي بينغ ليساعدهم أم بواشنطن ؟....).(١) ولكي نوضح الحقيقة نقول بأن التوزيع السياسي لـ ٢٨٤

شركة فوق قومية من اصل ٥٠٠ هو كالتالي الولايات المتحدة ١٥٢ شركة. الاتحاد الاوروبي (١٥ دولة) ١٥٥ شركة. اليابان ١٤١

تعدد الوجوه

ان تعامل الشركات فوق القومية مع القومية هو كالتالي: ١. يتميز نشاطها الاقـتـصـادي والانـتـاجـي والاسـتـــُـمـاري والتجاري بالصبغة اللاقومية. وذلك ناتج بالاساس من مصالحها والتي تقتضي بان يتم توغلها وتغلغلها بالدول باقل ما يمكن من الاعتراضات وبالاساس السياسية، فاذا انتفت عنها صفة الدولتية أو القومية أو الاثنية فانها بذلك تكون قد احتاطت سلفاً من الوقوع في معمعان الخلافات السياسية بين الدول والقوميات والاثنيات المختلفة. والحاصل انه ولكونها شركات فوق قومية فهي شركات مرنة تستطيع أن تنشط في بلاد

متصارعة فيما بينها. وتستطيع أن تنشط حتى في البلدان التي تختلف مع الولايات المتحدة مثلاً دون أن يؤدي ذلك لاثارة نقمة جماهير تلك البلدان ضدها.

٢. ومن جهة اخرى، فإن الشركات فوق القومية هي ليست فوق ارضية ولا هي هائمة كالطيور في الجو بل هي عبارة عن معامل ومنشأت ومكاتب. ولاصحابها املاك وهيلات كلها وجميعها ثابتة مثبتة على الارض، تجعلها عرضة للهجوم أو للتأميم أو للمصادرة أو حتى للابتزاز. وحتى الرأسماليات المالية هي أيضاً معرضة لامكانية التأميم أو لتعطيل نشاطها الربحي في بعض الدول. وعلى مر التاريخ كان الغنى الفاحش وغير الشرعى بحاجة الى قوة تردع ضحاياه من الهجوم عليه

بحاجة للقومية ولدولها عند الحماية وتستغني عنهم لتحصيل الربح. ومن جهة اخرى، فليس من مصلحة اصحاب رؤوس المال والشركات الاستغناء نهائياً عن قوميتهم وذلك ناتج بالاساس عن قلتهم العددية وهم لاجل عدم التعري نهانياً بصورتهم الهزيلة عددياً بحاجة للتمسك بالدولة القومية وبالقومية، ولكن بالشكل الذي ذكرناه سابقاً.

انتاج انتماءات

صحيح أن حلف الناتو يدافع عن المراكز الاساسية للرأسمالية في العالم اليوم والتي تضم الدول التالية امريكا،

كندا. ايطاليا. فرنسا. بريطانيا، اليابان والمانيا. ومع ذلك فان داخل هذه المجموعة هناك تناقض واضح بالصالح، فالرأسماليات الاوروبية على سبيل المثال اضطرت اضطرارا للدخول في وحدة كجواب على التحدي الاقـتـصـادي الامريكي. وهي لاجل انجاز الوحدة الاوروبية تستعين بفكرة الانتماء الاوروبي الحضاري والفكري والانساني، ومن هشا فاذا كانت الوحدة الاوروبية حتمتها منافسة اقتصادية فانها بالتالي قد تؤدي لانتاج هوية اقليمية أو حتى قارية تذوب القوميات الاوروبية أو تبقيها ضمن الهوية الاوروبية الاعم

ان ملخص ما نبغي قوله في التجرية الاوروبية هو أن أصحاب رؤوس الأموال قد انبتوا تاريخيا وفعليا مقدرتهم على انتاج الانتماءات بما تتلانم مع مصالحهم. ففي الحالة الاوروبية اي في الحا**لة الـتـي** لم تعد الهوية القومية الضيقة كافية أو قادرة على حماية مصالحهم من حلفاتهم

الراسماليين، قاموا ويقومون بمحاولة لانتاج انتماء وهوية اعم



• فليخرج الناتو ! •

الخلاصة:

ان حاجة الشركات هوق القومية للدولة القومية هي ليست ترفأ في نشاطها الاقتصادي. بل حاجة تقتضيها ضرورة الحماية خاصة مع تطور الاسلحة. واذا كان عمل تلك الشركات أو الراسمال الغربي عامة يتميز بمحاولات تفكيك ضحاياه لاثنيات متصارعة فانه. ومن الجهة الاخرى. يصون ويحافظ ويطور انتماءات البلدان التي انبثق منها. ان كل ضعضعة في بنيان الولايات المتحدة أو في حلف الناتو ستلقي بظلالها على عمل الشركات فوق القومية وستضر بمصالحها. لا تكشف الشركات فوقّ القومية عن امتلاكها لدول بشعوب بجيوش بمخابرات لدى عملها الاقتصادي وهذا هو الجانب البارز لنشاطها والمضلل

المصادره

١. حوارات القرن الجديد, ما العولمة ؟ ص ٢٠٧

أو تقمع ضحاياه في حالة الهجوم عليه وباختصار نـقـول بـان الغنى كان دائماً بحاجة الى قوة تحافظ على استقرار وبقاء النظام الاقتصادي الذي ينتجه، وقد عرف الغنى تاريخياً عملية شراء القوة كما فعلت الكويت أو بناء واستملاك القوة كما تفعل الشركات ومنها فوق القومية الموزعة بالذات بالدول المحمية من قبل حلف عسكري قوي.

لقد أدت الرأسمالية وانتصارها الى حالة فريدة بالتاريخ وهي حالة اصطدام الغني مع ضحاياه المتدين على غالبية شعوب وبلدان العالم. لذلك فاذا كان من الصحيح القول بأن الدولة هي اداة قمع طبقة لطبقة فأن الدولة الامريكية اصبحت بالاضافة الى ذلك اداة قمع طبقة لكل ضحاياه في العالم اجمع.

ان صيغة الشركات فوق القومية هي صيغة مضللة بمعنى أنها تحاول أن تجد لنفسها الغيبة السياسية علانية دون أن يؤدي واقعاً وسراً انتفاء لسياستها. واذا كانت بالواقع تـقـود حلفأ عسكرياً بين دول قومية كحلف الناتو مثلاً فانها عند نشاطها الاقتصادي تبرز كاجسام اقتصادية غير قومية، ومن هنا عبقرية التسمية الشركات فوق القومية لانها استطاعت أن تجد الجواب على الهاجسين المستحودين على الشركات، هاجس الحماية وهاجس الربح. فالشركات فوق القومية

قناةآسنة

• هذه هي القناة التي تخطط حكومة شارون لاكتساح العرب بها، وغسل أدمغتهم. وهكذا تسعى لترويج سياستها وتنظيف جرائمه • فيما يلى التقرير الذي أصدره مركز «اعلام» حول هذه القضية • أعدت البحث: امل زيادة •

خلفية

بتاريخ ١/٩/١٢ صادقت الهيئة العامة لسلطة البث على توصية اللجنة التنفيذية في السلطة حول اقامة قناة تلفزيونية فضائية تبث بالعربية والانجليزية، كقناة جماهيرية. اليوم يتضح أنه تم الاعلان عن اقامة طاقم تأسيسي للقناة ومن المتوقع أن يبدأ تفعيلها في كانون الثاني من السنة القادمة.

هذه الخطوة تبدو للوهلة الأولى خطوة أيجابية. والمبادرون لاقامة هذه القناة يحرصون على القول إن مثل هذه الخطوة ستكون تصحيحًا للظلم اللاحق بالجمهور العربي. الذي لا يحظى بمقابل لدفعه رسوم سلطة البث اللزم بدفعها.

لكن، هل هذه هي الحقيقة فعلاً ؟

فحص قصير يثبت أن الدوافع الكامنة من وراء اقـامـة هـذه القناة بعيدة كل البعد عن تلبية احتياجات الجمهور العربي، ويبدو الأن أن الجانب الايجابي الوحيد في هذه الخطوة هو الاعتراف الرسمي بالتقصيرات والنواقص القائمة في البث بالعربية في القناة الأولى. وفضلاً عن ذلك، يُطرح السؤال ما اذا كانت قناة جماهيرية بالظروف الراهنة في دولة اسرائيل هي أمر حيوي للجمهور العربي-الفلسطيني في اسرائيل.

وقبل أن نناقش مدى الحاجة لقناة فضائية حكومية بالعربية. يجب التحقق مما اذا كان البث الجماهيري قائماً أصلاً في الدولة. المعطيات الواردة لاحقًا تثبت سلبية الجواب!

ا. اهمية وجود قناة جماهيرية:

إن وجود فناة جماهيرية تتمتع بمكانة مستقلة، وخالية من الضغوطات السياسية والاقتصادية. هو أساس هام في الانظمة الدمقراطية. احدى مهام البث الجماهيري هي توفير منصة للأراء والمعتقدات المختلفة في مواضيع متنوعة، حتى لتلك التي تنتقد خطوات الحكومة وسياساتها. كما أن على البث الجماهيري أن يوفر مضامين لختلف قطاعات الجمهور، ويشمل ذلك قطاعات لا تهم ولا تعني المعلنين في التلفزيونات التجارية. بما فيها

البث الجماهيري في اسرائيل ممول بغالبيته عن طريق الجمهور الذي يدفع. من منطلق الواجب في الدفع وليس الحق. رسوم البث. وبهذا. يدعي مناصرو البث الجماهيري. يحتفظ لنفسه بـ - سهم اخلاقي - يمكن بواسطته أن يطالب بـ الا يـكون البث الجماهيري ذراعًا حكوميةً، وانما أن يكون أداةً تخدم كل قطاعات الجمهور على اختلافاتها.

هل يقوم البث الجماهيري في اسرائيل حقًا بهذه الهام ؟ تسييس البث الجماهيري في إسرائيل:

تدل ورقة عمل أصدرها قبل ؛ سنوات المعهد الاسرائيلي للدمقراطية في موضوع الاصلاح في البث الجماهيري. على أن واحدًا من الأخطار الأساسية التي تتربص بالبث الجماهيري في اسرائيل. هو تحويله الى ذراع لكتب رئيس الحكومة او الوزراء، أي تحويله الى أداة للعلاقات العامة للسلطة الحاكمة.

هذا الخطر، الذي يبدو أنه تحقق وما زال يتحقق على أرض الواقع، مصدره في بداية تأسيس البث الجماهيري في اسرائيل. الذي عمل كناطق بلسان الحكومة. لكن حتى اليوم يبدو أن نهج الضغوط السياسية على البث الجماهيري لم يتوقف، على الرغم من اقامة سلطة البث في ١٩٦٥، والتي أقيمت بهدف اعطاء البث التلفزيوني الجماهيري طابع بث مستقلاً ومهنيًا.

عن شكل اتخاذ القرار بإقامة القناة العربية الفضائية, نشير إلى أقوال عضو لجنة إدارة سلطة الإذاعة الدكتور إيلان أسيا. الذي حذر أعضاء الإدارة من التدخل السياسي الفظ في وضع خطوط عمل سلطة الإذاعة، وذلك على ضوء الحقيقة أن القرار بإقامة القناة والذي شمل تفاصيل عملية مثل طاقم التوجيه وطاقم إنشاء القناة، هذا القرار اتخذه الوزير السؤول عن تطبيق قانون سلطة البث، رعنان كوهين. ويقول الدكتور أسيا في إحدى الجلسات موجهًا كلامه إلى رئيس السلطة نحمان شاي: «يوجد هنا فرارات عملية تتعلق بسلطة البث وكان عليك أن تشير إلى ذلك وتكشف أمام المشتركين أن هذا ليس هو الجسم الذي يستطيع اتخاذ قرارات عملية بشأن سلطة البث..

وقد وصلت حدة الأمور إلى درجة أن عددًا من أعضاء إدارة سلطة البث فكروا بالتوجه إلى المحكمة العليا بهذا الشأن على ضوء الحقيقة أن ممثلي سلطة البث بحثوا مع ممثلي الحكومة في موضوع القناة الفضائية تفصيليا قبل أن يبحث الموضوع في

أمر أخر جدير بالذكر حول تدخل الحكومة في إقامة القناة الفضائية باللغة العربية. هو اشتراك الحكومة في تمويل المشروع بمبلغ ٥ ملايين شيكل.

ويبدو أن الحكومات الاسرائيلية ووزراءها يحاولون الضغط على رؤساء البث الجماهيري ومحرريه لبث أو لعدم بث مضامين مختلفة. أحد التعبيرات البارزة لتدخل عناصر سياسية في شكل تفعيل البث الجماهيري هو تعيين أو عزل المديرين العامين لسلطة البث واجراءات تعيين أعضاء مجلس سلطة البث واللجنة التنفيذية، الذين من المفروض أن يمثلوا كافة القطاعات

بالاضافة الى التأثير على التعيينات في سلطة البث الجماهيري، احتفظت حكومات اسرائيل المتعاقبة لنفسها أيضًا بالوسائل الضاغطة على سلطة البث في مواضيع الأجور، التقاعد. شروط العمل، تجاوزات الأنظمة الداخلية، سد العجوزات وغيرها. وذلك عن طريق تركيز الصلاحيات الادارية في يد وزارة المالية. وتنبع أداة ضغط أخرى من لجنة المالية التابعة للكنيست. والتي تقرر اليوم قيمة الرسوم التي تجبيها سلطة البث من الجمهور وميزانية السلطة. امتناع لجنة المالية عن الصادقة على ميزانية سلطة البث في السنوات ٨٦-١٩٨٥ وفي سنة ١٩٩٧ هو مثال متطرف

على نوع من أنواع الضغط السياسي.

مثال متطرف آخر يدل على التدخل السياسي الى درجة التدخل في مضامين البث مباشرةً. هو تدخل الحكومة في تأسيس برنامج اخباري بديل للتلفزيون العام، في التلفزيون التعليمي (برنامج «مساء جديد) خلال الحرب العدوانية على لبنــان في ١٩٨٢. والذي كان تابعًا مباشرةً لوزير المعارف. الشهادات تدل على أن تأسيس هذا البرنامج نبع من عدم رضى الجهات الحكومية عن بث القناة المركزية. والتي كانت نقدية على سياسة

كما أن الضغوطات السياسية على سلطة البث جاءت وما زالت تجيء من كل الحكومات الاسرائيلية ومن ممثلي كل الأحزاب بدون فارق. وتقوم «لجنة ليفني». التي أقيمت مؤخرًا، بالتحقيق في النواقص الكامنة في أداء سلطة البث، ومن خلال ذلك تقوم بجمع شهادات من موظفي السلطة حول نواقص واخلالات نابعة من التدخلات السياسية. ويطرح تقرير داخلي أعد عن البث الجماهيري في اسرائيل في سنة ١٩٩٦ شهادات من للديرين العامين للسلطة ومساعديهم حول وجود توجهات هاتفية مباشرة من رئيس الحكومة والوزراء الأخرين. من جهة حكومات حزبي العمل والليكود سويةً. بهدف التدخل والتأثير على طابع

الخطر الكامن في تدخل الاعتبارات السياسية في عمل سلطة البث لا يأتي من جانب السياسيين فقط. حيث يتضح أن الاعلام نفسه هو في الواقع اعلام متماثل مع الموقف السياسي للحكومة. الاعلام نفسه، على كل شخصياته، يعكس توجهات سياسية. حتى لو لم يكن الأمر نتيجةً لضغوطات من جهات سياسية. وانما لأن الاعلام يقرر أحيانًا أنه ونتيجة لـ «أمر الساعة» عليـه أخذ قسط في التجنيد الجماهيري العام لغرض دعم الحكومة. خاصةً في أوقات الأزمات السياسية. الشخصيات الاعلامية على اختلافها اعترفت بذلك وتعترف في أكثر من مناسبة.

من هنا، فإن هناك حاجةً للخروج من عقلية ما يمكن تسميته ب «اعلام في خدمة الدولة عند الحاجة». نتيجة هذا الأمر أنه يمس في الواقع باحتمالات طرح وجهات النظر لقطاعات الجمهور المختلفة، خاصةً في اختبار أزمان الأزمات.

في مثل هذه العطيات. لا يمكن الحديث أبدًا عن الامكانية في تفعيل بث جماهيري في اسرائيل يكون خاليًا من الاعتبارات السِّياسية، وهذا الأمر يكتسب بعدًا أكبر وأقوى فيما يخص المضامين المبثوثة في اطار هذا البث.

البث الجماهيري في اسرائيل يعاني من تدخل سياسي، يكاد ينحو منحى السيطرة. من هنا يمكن الاستنتاج أن مضامين البث متأثرة هي أيضًا من الإعتبارات السياسية

ب البث الجماهيري بالعربية:

تشكل مميزات البث الرسمي للتلفزيون بالعربية، والتي تنبع من كونه تلفزيونًا دعائيًا مجندًا أصلاً، شهادة فقر لسلطة البث، التي تواصل تجاهل احتياجات المواطن العربي-الفلسطيني.

الاستنتاج أن وجود بث جماهيري في اسرائيل هو أمر مشكوك به، يثير السؤال حول امكانية وجود بث جماهيري عربي-فلسطيني في اسرائيل. فيما يلي سنحاول تحليل شكل وماهية البث الرسمي بالعربية،

ا . جذور اقامة القناة التلفزيونية الرسمية بالعربية– تلفزيون لغرض البروبفندا:

بدأ التلفزيون الاسرائيلي في تفعيل البث باللغة العربية منذ القامته في اطار التلفزيون المامته في اطار التلفزيون الاسرائيلي في سنة ١٩٦٨، كجزء من اقامة «تلفزيون لساعات الطوارئ»، والتي أقيمت من أجل أن تكون أداة دعائية للعرب في اسرائيل وللعرب في المناطق المحتلة، التلفزيون لساعات الطوارئ لم يخرج الى النور، لكن التوجه الذي سيره والاهداف البروبغندية التي وضعت له بقيت على حالها.

وقد ورد فيما ورد في قانون سلطة البث، القسم الأول، تعليمات أساسية، أن وظيفة السلطة «اقامة بث باللغة العربية لاحتياجات السكان العرب، وبث لدفع التفاهم والسلام مع الدول المجاورة، بما يلائم الناهج الأساسية للدولة». ويتضح أن الانطباع الوحيد الذي نجح في تخليفه هذا البند على الشاهد العربي هو معكوس تمامًا، الى حد نعت هذا البث بلقب، «تلفزيون الشاباك».

وموضوع اقامة تلفزيون اسرائيلي بحد ذاته اشار جدلاً بين المؤيدين كما يبدو، المؤيدين وارتكزت أهم ادعاءات المؤيدين كما يبدو، الى أهمية البث باللغة العربية. ويمكن تعداد بعض المؤيدين وقتها مثل وزير الشرطة آنذاك، بخور شطريت، الذي ادعى أن بامكان التلفزيون أن يكون جهازًا دعائيًا من الدرجة الأولى بين المشاهدين العرب خارج الحدود. ولقي هذا الموقف الدعم أيضًا من وزير المالية آنذاك، بنحاس سبير، الذي ذكر الخطر الكامن من وراء دخول التلفزيون اللبناني الى بيوت المشاهدين العرب والحاجة من جانب حكومة اسرائيل لموازنة المواد المشاهدة عند المشاهد العربي. وهكذا كان أن البث بالعربية شكل سببًا اساسيًا في اقامة التلفزيون العام الاسرائيلي.

٢. البث بالعربية- ريتنغ منخفض:

في استطلاع آجري عام ۱۸۸۰ وُجد أن أكثر من (۸۰٪) من الجمهور العربي في اسرائيل بشاهدون الأخبار والبرامج للنتشرة في التلفزيون العربي الاسرائيلي . لكن يبدو أن هذا العطى لا في التلفزيون العربي الاسرائيلي . لكن يبدو أن هذا العطى لا يحكس الواقع بالضرورة، وحتى في سنة ۱۹۲۸، بعد مرور فترة وجيزة على اقامة التلفزيون طلب رئيس طاقم التاسيس، الباهو كانت من د. صبحي أبو غوش، اجراء استطلاع عن حجم الشاهدة للبث التجربيي لدى العرب. وقد دلت نتائج الاستطلاع في أيضاً على نسب مشاهدة أعلى. وبمبادرة من كانس طلب من ابو غوش أن ينص استمارة استبيان جديدة وأن يذكر فيها برامج لم تكن بالمرة. واتضح أنه كانت هناك مشاهدة، كبيرة لتلك البرامج وبرضى كبير. ودل استطلاع شفهي عُمل بعد لذلك بحسب عينة تمنيلية عن السكان على ريتنغ (نسب مشاهدة) ورضى منخفضين من تلك التي كانت.

وما تزال مشكلة الريتنغ قائمة حتى اليوم. وفي نتائج نشرتها مؤخرًا اللجنة الاسرائيلية للتدريج، وُجد أن نسب الشاهدة عند السكان العرب هي في انخفاض حاد ومثابر. ومن ضمن الاسباب من وراء ذلك، ذكرت اللجنة امكانية أن الشاهد العربي لا يتماثل مع مضامين البت الاسرائيلية وأن هذه المضامين لا تقوى على منافسة بت القنوات الفضائية العربية.

ليس هناك شهادة افضل من أقوال رئيس إدارة سلطة البت السيد نحمان شاي، في جلسة اللجنة التنفيذية، عن شعبية البت العربي: «لا يمكن البقاء في العام ٢٠٠١ مع بث ساعة واحدة فقط باللغة العربية. هذا غير صحيح. إن في هذا تمييزاً ضد الجمهور. أن لااعتقد أن هناك مشاهدين يحولون أنظارهم إلى القناة الألى في السادسة والنصف, فيشاهدون لمدة ساعة فقط.. انظروا نسبة للشاهدين. هذا لاشيء. ا* أو ٥٠١٪. ليس لهذا أي قيمة. الجمهور العبري لا يشاهد هذه البرامج لأنها باللغة العربية. والجمهور العربي لا يشاهدها لأن نصف ساعة من الأخبار أو البرامج لا تهمه..

وفي بحث اعده جعفر فرح، مدير مركز «مساواة»، ونشرها مركز «إعلام»، يتطرق في إبار ٢٠٠٠ الى أن هناك توقعاً بانخفاض الشاهدة للقنوات الاسرائيلية في الوسط العربي. وتطرق المستند الى التحضيرات الاقامة قناة عربية مجندة وحدر من أن الاستمرار في الماطلة المرافقة الاقامة قناة تجارية موجهة، سيؤدي الى هروب الشاهدين من البت المحلي.

٣. مشكلة كمية البرامج:

فحص للائحة البرامج، إن كان في القناة ١ وان كان في القناة ٢. وان كان في القناة ٢. يشير الى أن العوامل التي يمكن أن تشجع الشاهد لرؤية برنامج أيًا كان، معدومة عمليًا في البرامج المدة للمشاهدين العرب.

كمية البرامج بالعربية في كل واحدة من القنوات هي هزيلة جدًا؛

في القناة الأولى، 2,4 * فقط من مجمل ساعات البث تُبت في إطار البرامج بالعربية، في الوقت الذي تشكل فيه الأفلام المتناة جزءًا كبيراً من هذه الساعات . هذه النسبة وصلت في الماضي الى 2 ساعات بث في اليوم، وبدلاً من أن تعمل الهيشة العامة لسلطة البت على اصلاح الغبن، كما يجب أن يُعمل من جانب قناة رسمية، فانها قامت بخطوات عكسية تماماً.

وفي القناة الثانية تبدو الأمور أسوأ من ذلك. ٢ * فقط من مجمل ساعات البت تُعتبر بنًا بالعربية، ومن هذه النسبة تشكل نسبة الأفلام القتناة نسبة عالية. يجب التذكير بان قانون القناة الثانية والثالثة يلزم بانتاج أو ترجمة ٥* من البرامج باللغة العربية. القناة ٢٣ تبت ٨٦٠ من ساعات البث للمشاهدين العرب، وهذا يشمل البرنامج الاخباري اليومي بالعربية النقول من القناة

الى جانب هذا من الجدير ذكره أن الشاهدين العرب يمثلون أكثر من ٢٠٪ من مجمل الشاهدين في الدولة، اذا أخذنا بعين الاعتبار الشاهدين في السلطة الفلسطينية وفي الدول العربية التي تلتقط هذا البث.

وتشكل ساعات البث أمرًا اشكاليًا بحد ذاته، لأن كل البرامج تكون في ساعات اليوم، وهي ساعات غير مقبولة للمشاهدة.

في ضوء هذه العطيات ومعطيات آخرى، لا عجب اذن أن هناك انخفاضاً حاداً في نسب الشاهدة في الوسط العربي. وفي عصر التلفزة متعددة القنوات، بفضل المشاهد العربي الانتشال الى القنوات الفضائية العربية. لكن، لا يجب أن يكون هذا بديلاً للحاجة لبرامج منتجة له خصيصاً. الواقع يشير الى أن البت الأهلي، يحظى بمعطيات مشاهدة عالية خاصة عند المشاهدين العرب. هذا العطى غير مخفي وهو منطقي، الا أن التفويت الأكبر يبقى في عدم آخذ سلطة البت ومجلس القناة الثانية للتلفزيون والراديو هذا العطى بعين الاعتبار عند تحديد لوائح البرامج.

٤. مشكلة المضامين- بروبغندا متكاملة:

قسم كبير من البرامج هو افلام مقتناة، وحتى عندما يدور الحديث عن برامج منتجة خصيصًا، فان الضامين لا تدور حول المشاكل اليومية التي يحياها المشاهد العربي، ولذلك فان البرامج «لا تتحدث، اليه.

والحالة المثالية لعرض مسألة مضامين البث بالعربية هي برنامج «أرابسك» الذي يُبث في أيام السبت في إطار البت التلفزيوني العربي في القناة ١، والذي قدمه حتى قبل أشهر عديدة مقدمان، الأول يهودي والثانية عربية. ويُعد هذا البرنامج، البرنامج الرائد في التلفزيون بالعربية وفي جوهره ينتج البرنامج كمجلة لشؤون الساعة في مواضيع شرق أوسطية.

اليوم، يُبت البرنامج بتقديم مقدم واحد، غيل سدان، والذي يشغل مهمة تحرير البرنامج ايضًا. وكان سدان أشغل هذه الهمة في الاطار السابق، حين شاركته التقديم مقدمة عربية. ومنذ بت البرنامج استقالت القدمتان العربيتان، واحدةً بعد الأخرى. الثالثة والأخيرة من بين القدمات كانت مرام مصاروة، ابنة الدي وصاحبة لقب ثان في التربية ومختصة بالعلاج بالتشفيل. الاستقالة التي بعثت بها الى مدير البرامج العربية، يوسف بينيا، بالكلمات التالية، وجدت نفسي ورقة توت لبرنامج يهودي، منهجي بالكلمات التالية، وحدت نفسي ورقة توت لبرنامج يهودي، منهجي مقولتي، «حصيتموني» الى درجة أن ما تبقى مني على الشاشة هو مقدمة في احسن الحالات وزينة في أسواها».

وفي مقابلة مع صحيفة «هارتس» بعد استقالتها، تروي مصاروة أن الطابع الدعائي للبرنامج برز في مجمل المستويات وخاصة في الفترة الواقعة منذ اندلاع انتضاضة الأقصى في اكتوبر ٢٠٠٠، «تم تمويه الموضوع اللتهب على أرض الواقع من المظاهرات وقتل المدين، من خلال ابراز تقارير تحقيقية مسجلة من القنوات الفضائية العربية، مثل تقارير عن اليمن وتركيا. وبالاضافة الى حقيقة أنه كان هناك ميل للتقليل من القابلات مع شخصيات عربية واجراء مقابلات مع من خدموا موقف المؤسسة الاسرائيلية، فانها واجهت مشكلة مصطلحات التعبير الاسرائيلية، التي منعتها من استخبام مصطلحات التعبير للواطن العربي البسيط. وفي الحالات التي تجرات فيها على ادخال الواطن العربي البسيط. وفي الحالات التي تجرات فيها على ادخال

مصطلحات تعتبر «فلسطينية»، وُبخت وحُدفت القاطع نفسها. وتلخص مصاروة، «كل تحرير البرنامج كان منهجياً، وفي خدمة الهدف الأساسي وهو عدم اعطاء الفرصة لعرض مواقف الطرف الفلسطيني».

وفي نفس القابلة تعرض سهاد حمود، معامية، والقدمة الاولى من بين الثلاث والتي استقالت هي أيضًا، ادعاءات قاسية وأكثر خطورة، على حد قولها: «شغلوا علي الرقابة بشكل منهجي وحاولوا تشويه العالم العربي على الشاشة. حاولوا ترويضي في البرنامج. وعندما أجريت تقارير عن مواضيع حساسة مثل المعتقلين الأمنيين صمموا على أن ترافقني مراسلة يهودية تترك بصمتها على التقرير. كانوا يجلبون «من أجل الوازنة» ممثلاً عن الشاباك. ولخريجي الشاباك هناك زاوية دائمة في البرنامج وهذا يستوجب المحاسبة. كل الراسلين الكبار هم من اليهود. وعدد العرب في البرنامج هو قليل جدًا».

وقد تم عرض موضوع المضامين البنونة في اطار التلفزيون بالعربية في القناة البشكل عام، وليست تلك البنونة في «أرابسك» حصراً، أكثر من مرة، في تحقيقات في الصحافة العربية. من هذه التحقيقات تلك التي قام بها الصحفي زهير اندراوس، محرر «كل العرب»، ومنها تتضح مشكلة سيطرة العناصر الأمنية على طابع البرامج بالعربية. ومن الؤسف الذكر أنه بدلاً من هحص هذه الادعاءات، فضلت ادارة التلفزيون بالعربية، والسؤولية تقع على الهيئة العامة لسلطة البث بنفس القدر، مقاطعة ممثلي الجريدة في كل فرصة للقاء أو تغطية صحفية في التلفزيون بالعربية.

اعتراف واضح بان بث التلفزيون بالعربية في القناة ا هو ذو طابع ومضامين دعانية يتضح من مراسلات اصحاب الوظائف في سلطة البت. ففي ورقة عمل نشرها بروفيسور دان كسبي، عضو الادارة التنفيذية لسلطة البت. بذكر هناك عدة ملاحظات عن اقامة القناة العربية الجديدة في سلطة البت، وفي واحدة من هذه الملاحظات يسال: «هل ستنسخ القناة الجديدة مفاهيم البت القائمة، كاطار لدعاية ناعمة ؟».

كما تم عرض تحذيرات وانباتات عن عدم مصدافية البث باللغة العربية في التلفزيون الاسرائيلي، أكثر من مرة، امام الهيئة العامة لسلطة البث واللجنة التنفيذية، من قبل أكاديميين ومهنيين، وحتى الأن يسود الانطباع أن هذه الأقوال لا تحظى بالاهتمام والانصات.

الحل المكن الوحيد لاغلاق التلفزيون بالعربية، أقترح على يد أيهود يعاري، والعدود كواحد من الراسلين الكبار في سلطة البث، والذي استقال مؤخرًا لصالح العمل في شركة الأخبار في القناة ٢. وقدم يعاري شهادةً أمام - لجنة ليفني - مؤخرًا، وفي اطار شهادته ادعى أنه بجب القضاء على التلفزيون بالعربية في القناة ١. وفي حديث مع ممثلة مركز - إعلام - يوضح يعاري اقتراحه بأنه - من المفهوم لنا أن علينا اغلاق هذا التلفزيون، لأنه بسببه فقدنا كليةً الثقة في الشارع العربي -.

ه.مشكلة تشغيل العاملين:

هناك نقد كبير على تكوينة طاقم العاملين في القسم العربي، والمكون في غالبيته من اليهود. العاملون العرب، على ما يبدو، لا يحظون بامكانية إشغال مناصب كبيرة، هذا عدا حقيقة قلة عددهم. الانطباع السائد هو أن سلطة البت تفضل تشغيل اناس يكونون مريحين لها من الناحية السياسي. ومثال مرام مصاروة وسهاد حمود، اللتين اضطرتا للاستقالة من تقديم برنامج ، ارابسك، نتيجة لهذه الادعاءات، يقوي هذا الانطباع.

٦. الرقابة على الشخصيات:

في ٢١ أكتوبر ٢٠٠٠ خرجت الحكومة في صرخة احتجاج مدوية ضد صوت اسرائيل لأنه أجرى مقابلات في «ريشت بيت» مع نشيط حركة «فتح» من السلطة الوطنية الفلسطينية. عقب ذلك توجه الوزير العين والسؤول عن قانون سلطة البث، رعنان كوهن، الى رئيس سلطة البث، نحمان شاي، ورئيس ادارة راديو صوت اسرائيل بطلب منع إعطاء المنصة لمن يُسمون لديه ب عناصر معادية».

وهذه ليست الرة الأولى التي يُطلب فيها من سلطة البث العمل بهذا الشكل. عند احداث أكتوبر ٢٠٠٠ كانت التوجيهات واضحة في الاعلام الاسرائيلي بعدم اجراء مقابلات مع شخصهات عربية معينة.

ولعل ما ذكر هو أفضل مثال يمكن أن يلقى الضوء على

تجنيد الاعلام لدفع مصلحة الحكومة. لكن الأخطر من ذلك هو أن الرقابة المُعلَّة على ظهور أو مقابلة شخصيات، هي في المحصلة رقابة على العلومات. من غير العقول أن يعمل الاعلام بصورة غير مهنية وان يغطي موضوعًا أيًا كان من جانب واحد فقط. كما أن الحديث يدور عن مس خطير في حق الجمهور بأن يعرف وايضًا في حرية التعبير. الاعلام الذي يتحول عند الأزمات الى اداة مُسخَرة لغرض دفع مواقف السلطة، ملائم أكثر ليكون في الأنظمة الفاشية وليس له مكان في الدول التي تطلق على نفسها صفة الدمقراطية.

إن اختبار حرية التعبير هو في أزمان الأزمات وليس في ازمان السلام، وهنا يأتي دور الاعلام لله هذا الدور، من منطلق اخلاقي وقيمي ومن المنطلق الهني. وبالنات في أزمان الأزمات يُفحص مدى قدرة هذا الاعلام على تمثيل كل التيارات في

ج. القناة الفضائية المخططة- هل

ستشكل جوابا لتصحيح التشويه ؟

١. شكل القناة – قناة دعائية وليس بثًا جماهيريًا: في الرسالة التي بعث بها الوزير المعين والمسؤول عن قانون سلطة البث، رعنان كوهن، الى رئيس سلطة البث، نحمان شاي، في حزيران ٢٠٠١، يذكر الوزير أنه في الجلسة التي عقدها مع ممثلي السلطة ذكر الحاضرون «أهمية اقامة قناة فضائية لبث التلفزيون الاسرائيلي بالعربية في مواجهة الفيضان الاعلامي والدعاية اللا-اسرائيلية... «. وفي الواقع، يصادق الوزير في أقواله على أن الهدف من وراء القناة الفضائية بالعربية هو دعائي-مجند. وفي مقابلة لصحيفة «هأرتس» في تلك الأيام ورد الاقتباس التالي على لسان الوزير: «هدف القناة هو اعطاء جواب لحوالي ١٠٠ قناة بث بالعربية، والتي تعرض الصراع العربي-الاسرائيلي أمام الجمهور العربي بصورة أحادية الجانب ومشوهة -. هذا دليل آخر على الطابع الدعاني للقناة.

وفي ضوء هذه الأمور. يُسال السؤال، أية احتياجات للمشاهد العربي ستلبيها هذه القناة؟ أي واحد من الأهداف التي يجب أن يحققها البث الجماهيري. ستحققها هذه القناة ؟

هذه الحقيقة لم تغب عن أعين إدارة السلطة أو أعضاء اللجنة التنفيذية. فقد قال الدكتور إيلان أسيا في إحدى الجلسات: «أنا لا أريد يدفع من الرسوم (الضريبة) التي أدفعها مبلغ القناة العربية المحددة للدعاية أو لكافحة شعوب المنطقة, ولكنني أريد. كمن يدفع الرسوم، أن تهتم هذه القناة بالشؤون التي تعنيني. هذا ينطبق على العرب أيضًا. إن الأمر ليس مباحًا». ويضيف الدكتور آسيا: « لا يعقل أن يمول دافعوا الرسوم احلام هذه الحكومة».

صحيح ان عددًا من أعضاء سلطة البث أصروا على وجوب تفعيل القناة بالأساس تلبية لإحتياجات الجماهير العربية في إسرائيل, ولكن هذا لا يعني قبول المخططات التي أقرت لجعلها قناة دعانية، على كل حال، أقر الموضوع، وفي الضرار الذي اتخذته اللجنة التنفيذية في نفس اليوم لم يذكر شيء عن خطوات عملية للتصدي لفكرة التوجه الدعائي.

٢ .البروبغندا - بدلاً من التوصل الى التفاهم والسلام!

يشكل الجمهور العربي في الدولة اقليةً قوميةً وماهية علاقته مع الدولة تتعلق بمدى الاعتراف به كاقلية قومية-ما هو ليس حاصل على ارض الواقع. هذا الوضع يخلق واقعًا لا تكون فيه الأقلية العربية-الفلسطينية في الدولة شريكة باتخاذ القرارات في مجمل المجالات، ومن ضمنها المجال السياسي. وفيما يخص النزاع العربي-الاسرائيلي والمسألة الفلسطينية، فإن موقف الأقلية العربية-الفلسطينية داخل الدولة لا يندرج في اطار موقف السلطة الاسرائيلية. ونـتـيـجـةُ لذلك، فان كل موقـف سهاسي اسرائيلي يخص النزاع العربي-الاسرائيلي لا يمثل الجمهور العربي في الدولة.

البروبغندا بحد ذاتها هي امر غير مقبول. لكن حتى اذا حاولنا همص الوضوع من وجهة نظر مؤيديها، والذين يرون بحسب مفاهيمهم أن وأمر الساعة، يوجب حملة دعائية-

بروبغندية للخارج وللداخل، فان اقامة قناة جماهيرية فضائية بالعربية لا تتفق ومهام واهداف البث الجماهيري. هذه خطوة غير دمقراطية وغير ليبرالية. ففي الخطاب الجماهيـري من العادة توجيه الاتهامات ضد القنوات الفضائية العربية على نشاطها كقنوات بروبغندا- في مثل هذا الوضع الذي نتحدث عنه، يجب توجيه اصبع الاتهام الى البث الجماهيري في

الفكرة لاقامة قناة بث بالعربية تحت غطاء قناة جماهيرية من اجل الوسط العربي تشكل خطيئة أخلاقية من جانب السلطة الجماهيرية تجاه المواطنين العرب. ونفس السلطة، وهي سلطة البث، تقترف نفس الاثم في طلبها من الواطنين العرب تمويل رسوم بث القناة المذكورة، كونها قناة جماهيرية.

٣.القناة الجديدة– تسجيلات لتجاهل احتياجات الأقلية العربية:

إن لائحة البرامج المقترحة تدل هي أيضًا على الاستمرارية في الوضع القائم، على كل السيئات التي ذُكرت سابقًا. في الاقتراح الذي قدمه السيد أوري بورات، مدير عام سلطة البث سابقًا، عدة أيام قبل تركه المنصب، الى أعضاء الهيئة العامة لسلطة البث في ١٩ حزيران ٢٠٠١، ذُكر أن البث القائم في القناة ١ بالعربية سيتحول في الواقع الى القناة الجديدة. التغيير الرئيسي سيتم في توسيع برامج شؤون الساعة (الحتلنة) اليومية. هذا الاقتراح يدل على انعدام أية نوايا لتغيير حقيقي في المضامين، وليس من المكن القول الا أن هذه القناة لن تكون أكثر من توسيع المضامير القائمة في القناة القائمة، والتي هي مشكلة بحد ذاتها.

كما أن مسألة تركيبة الطاقم التاسيسي وطاقم التوجيه للقناة الجديدة تقوي هذا الادعاء. فطاقم التوجيه لاقامة القناة، والذي صودق عليه في جلسة ممثلي سلطة البث مع الوزير رعنان كوهن في تموز ٢٠٠١، مكون فعليًا من أعضاء الهيشة العامة في سلطة البث واللجنة التنفيذية والمدير الحالي للتلفزيون بالعربية. هذه التركيبة الاسمية تدل على الاستمرار في ذات السياسة الموجودة في سلطة البث وهذه التركيبة هي المسؤولة عن الذبول الجهازي في السلطة.

كما أن الطاقم التأسيسي مكون هو أيضًا من اثنين من رجال السلطة -وهما يهوديان بالمناسبة - وفقط في أعقاب انتقاد ذلك تقرر اضافة عضوين عربيين.

٤. اجراء المصادقة على قناة البروبغندا تم بشكل خاطف و تقريبًا بدون نشر جماهيري:

بدأت المداولات حول اقامة قناة فضائية بالعربية في نهاية حزيران ٢٠٠١. ومن وقتها وحتى اليوم قطع الموضوع مسافةً قصيرةً ولكن «ثورية»- على عكس المواضيع الجماهيرية الأخرى. فقد تمت المصادقة على الفكرة في الهيئة العامة لسلطة البث وصودق من أجل ذلك على ميزانية بقيمة ٥ ملايين شبكل يدفعها مكتب رئيس الحكومة، وزارة الخارجية، وزارة المالية ووزارة «الأمن ». تُوزع عليها بالتساوي. ومن جهتها، حصلت سلطة البث على مصادقة موازنية بقيمة ٢٠ مليون شيكل. كما صودق على تركيبة طاقم التوجيه والطاقم التأسيسي، والذي القيت عليه مهمة تقديم عرض عيني لتشغيل القناة حتى

وعلى طول المدة المذكورة، لم تنشر سلطة البث، كما يليق بأية سلطة جماهيرية، أي خبر أو اعلان للجمهور لغرض الحصول على آراء وورقات عمل أو تحفظات على الموضوع. ويمكن القول إنه كانت هناك نية مبيتة للتعتيم على للوضوع والعمل «على نار هادئة» وبالتالي الامتناع عن مواجهات ومعارضة قد تكون.

وكان هناك أعضاء في الهيئة العامة لسلطة البث حذروا السؤولين حول طريقة اتخاذ القرارات في الموضوع. كما أن فكرة اقامة القناة تبلورت حتى تفاصيلها الصغيرة في جلسات أجريت بين ممثلي السلطة وبين ممثلي الحكومة وفقط في الاجراء الأخير طُرح للنقاش أمام الهيئة العامة.

هذه الاجراءات تدل على خلل خطير آخر في عمل سلطة البث، لعدم فتح الوضوع للتداول الجماهيري، هذا اذا تذكرنا أن مهمة القناة الجماهيرية هي تمكين الجمهور من إسماع آرائه حول كل القرارات والبرامج التي تناقشها السلطة.

ه.قناة فضائية - اخراج العرب من دائرة البث الجماهيري:

حتى اذا حاولنا فحص الموضوع دون التطرق للمشكلة الأساسية في البروبغندا، وهي من هذه الناحية تؤكد الصبغة السلبية للقناة نهائيًا، فإن هناك مشكلة أخرى. القناة الفضائية بطبيعتها لن تبث لأجهزة التلفاز كلها في البيوت الاسرائيلية، وضمن ذلك المواطنون العرب. هذه الحقيقة خطيرة مقابل الحقيقة الثانية وهي أنه بحسب التخطيط، ستنتقل البرامج الحالية بالعربية في القناة ١ الى القناة الفضائية، وهكذا ستخلو القناة الجماهيرية من برامج باللغة العربية. وهكذا ينخلق وضع تكون فيه الكثير من البيوت العربية محرومة من بث محلي بالعربية. والحديث لا يدور عن المشاهدين العرب فقط، وإنما عن مشاهدين يهود أيضًا تهمهم هذه البرامج. هذا الوضع لا يلبي بالتاكيد القولة «لدهع التفاهم والسلام مع الدول المجاورة»، كما ينص قانون سلطة البث.

وهنا يجب القول إن مهمة القناة الجماهيرية هي أن تكون فعليًا قناةُ مدنيةُ. اخراج البرامج بالعربية من القناة الجماهيرية يدل في الواقع على تحويل القناة الى قناة خاصة للأغلبية القومية في الدولة، وبالقابل، يشكل اخراج التمثيل العربي من هذه القناة الغاءُ لشرعية هذه المجموعة القومية.

٦.ما هي الاعتبارات الحقيقية لدى متخذي القرارات؟

في ضوء كل ما ذُكر، لا يمكن القول الا أن الاعتبارات التي سيرت متخذي القرارات هي الرغبة في التخلص من ساعات البث القليلة بالعربية، وبالتالي منح القناة الاولى مساحة أكبر وامكانية أكثر راحةً لنافسة القنوات التجارية، وعلى رأسها القناة ٢ (على الرغم من أن على القناة الجماهيرية آلا تعمل من خلال هذه الاعتبارات). كذلك، فان اليزانية التي وكأنها خُصصت لاقامة قناة فضائية بالعربية تُستغل لاغراض دعائية، من خلال استغلال واقع الأمر أن المواطن العربي هو من سيدهع

كما أن هناك حاجة للتحذير من ظاهرة تسييس الاجراءات التي تخص مصلحة الجمهور، أي: ادخال اعتبارات سياسية في نشاط أجسام جماهيرية، لغرض تجنيدها لدهع الأجندة الأمنية في الدولة.

حقيقة أن المواطن العربي-الفلسطيني سيلزم بتمويل الدعاية الحكومية، التي تجري ضده وضد شعبه، تشكل في الواقع مثالاً فظا على رهن الأقلية القومية!!

القناة الفضائية باللغة العربية ستشكل في واقع الأمر استمرارًا لنفس المضامير القائمة والمنقوصة في البث الرسمي

د .اسقاطات القناة الفضائية-

الرسمية بالعربية:

عوضًا عن حقيقة أن القناة الفضائية البروبغندية- الدعائية تُقام كاداة لدفع المسلحة السياسية-الأمنية، فان هناك اسقاطات اخرى لا تقل خطورةً وربما تزيد، نتيجةً لتفعيل مثل هذا النوع من القنوات:

١ . افشال اقامة قناة تجارية بالعربية:

قدم وزير الاتصالات، رينوفين ريفلين، اقتراحًا لتمويل القناة الفضائية بالعربية، بشكل جزئي، عن طريق الاعلانات. هذا الاقتراح يأتي مناقضًا لقرار الحكومة نشر مناقصات لـ ٥ قنوات متخصصة، ومن بينها قناة عربية، والتي ستمول عن طريق الاعلانات. ومن الواضح أن السماح بمثل هذا الأمر من المكن أن يؤدي الى إفشال النية لاقامة قناة تجارية عربية. ما يؤكد ذلك هو أقوال مدير عام مجلس البث بالكوابل والأقمار الصناعية، يورام موكدي، في لقاء منحه لجريدة «غلوبوس» في نهاية آب من هذه السنة، حيث قال إنه اذا كانت هناك قناة عربية تتمول من الاعلانات، فإن المجلس سيفكر في اذا ما كان سينشر المناقصة. وقال أيضًا: «المجلس يعتقد أن قشاة خاصة تسيرها الاعتبارات التجارية وغير معرفة مع الدولة، فقط، هي القادرة على النجاح عند جمهور متكلمي العربية. وفي حالة اتخاذ مثل هذا القرار فان الجمهور المعني سيخسره. في الواقع، حتى اذا لم تُمول القناة الرسمية بالعربية من

محمد علي طه

... ليست لعبة ١١

 خ تفتق ذهن «المشطة» الداهية العجوز، شمعون بيرس، عن لعبة سياسية اعلامية جديدة اسمها «برنامج بيرس للسلام» تهدف الى أمرين، اولهما إطالة عمر حكومة شارون اليمينية التطرفة وبقاء بيرس متربخا على كرسي وزارة الخارجية وطائرًا من عاصمة اوروبية الى اخرى لتجميل وجه الحكومة البشع مشبعا غروره الجريح واحلامه الكالحة بمساهمته الخارقة في صنع سلام وهمي لن يوافق عليه فلسطيني حتى ولو كان من بقايا روابط القرى البائدة التي خلقها الاحتلال الاسرائيلي قبل حوالي عشرين عامًا. وثانيهما الالتفاف على المادرة السلمية الاوروبية - الامريكية - الروسية في محاولة لتفريفها من مضمونها مخافة ازدياد عزلة اسرائيل الدولية ووصول هذه الحكومة الى مفترق او منعطف يؤدي الى تفكيكها.

يدرك شمعون بيرس وهو آخر الدهاقنة في السياسة الاسرائيلية ثلاث حقائق هامة وهي ان العالم لن يحتمل الى فترة طويلة عربدة حكومة اسرائيل وممارسات الاحتلال الارهابية الهمجية وضربها عرض الحائط الرأي العام العالي وقرارات الشرعية الدولية فأوروبا وامريكا وروسيا والصين واليابان لها مصالح كبيرة في الشرق الاوسط والعالم العربي ولن تضحي بها على مذبح الاطماع والعربدة الشارونية.

والحقيقة الثانية التي يدركها بيرس هي ان القيادة والشعب الفلسطيني لا يمكن ان يوافقا على اتفاق لا يضمن انهاء الاحتلال الاسرائيلي وتفكيك الستوطنات واقامة دولة فلسطينية على الاراضي التي احتلتها اسرائيل في حرب حزيـران ١٩٦٧ وحـل عادل لمشكلة اللاجئين، فالشعب الفلسطيني وقيادته يرفضان الحلول الجزئية والمرحلية لانها تكرس الاحتلال وتقوي الاستيطان وتعيد القضية الى نقطة البداية « وكأننا يا بدر لا رحنا ولا حينا».

واما الحقيقة الثالثة التي يعرفها شمعون بيرس اكثر من غيره من السياسيين الاسرائيليين فتكمن في موقف وفكر سيده اريئيل شارون الذي يرفض تفكيك اية مستوطنة ولو كانت صغيرة وتشكل عبئًا امنيًا ويرفض اي انسحاب من الاراضي الفلسطينية المحتلة بل يفكر بتدمير السلطة الفلسطينية وطرد قادة الشعب الفلسطيني الى الخارج واحتلال مناطق « A » وان يعيد الوضع الى ما كان عليه بعد حزيران ١٩٦٧ مباشرة. ويعي شمعون بيرس ايضًا، وهذا بيت القصيد، ان الشعب

الفلسطيني قادر على الصمود ومقاومة الاحتلال ولذلك فلا حل عسكري للصراع.

همع من سيتفاوض الداهية العجوز؟

برنامج بيرس مرفوض فلسطينيًا لأنه اقل بكثير مما طرحه الرئيس بيل كلينتون في كامپ ديڤيد واقل بكثير مما اقترح إيهود براك.

وبرنامج بيرس مرفوض عربيًا ومرفوض عالميًا لأنه تكتيك بيرسي (طالعة ريحته) يهدف الى وأد مبادرة السلام العالمة او تفريفها من مضمونها على الاقل.

ولم يبق امام بيرس الا ان يتفاوض مع سيده اريئيل شارون.. وعندئذ سيتفقان على ابقاء القدس عاصمة اسرائيل الوحدة، وعلى الاحتفاظ بغور الاردن، وعلى تشطير وتقسيم الضفة الغربية الى ١٤ قسمًا وربما يتنازل شارون «كرمال عيون» حكومة الوحدة القومية الى تقسيم الضفة الغربية الى ١٢ قسمًا، وسيتفقان على ابقاء الستوطنات وسيدور جدل ساخن بينهما على مستوطنة «نتسريم» في القطاع ومستوطنـة «كديم» في الضفة الغربية!!

هذا التكتيك البيرسي مفضوح.. وهذه اللعبة ولدت ميتة. وهذا معناه استمرار النزاع واستمرار الاحتلال مما يكلف الشعب . الفلسطيني والشعب الاسرائيلي المزيد من الضحايا والمزيـد مـن العنف والمزيد من الكراهية.

وبيرس يدرك وكثيرون مثله ان هناك نهايـة لـلصـراع ونهاية للاختلال ونهاية للاستيطان ولا بــــ: للشعبين ان يعيشا في دولتين يسود بينهما حسن الجوار.

فلماذا يصرر شارون وتابعه بيرس على ان يدفع الشعبـان ثمنًا أكبر وضحايا أكثر مما دفعاه حتى اليوم؟

انكلترا وفرنسا واسبانيا وبلجيكا والبرتغال تركوا مستعمراتهم بعد احتلال طويل وحروب قاسية ورحلوا وراء البحار.. واما الشعب الاسرائيلي فحتمًا سيغادر الاراضي المحتلة ولكنه سيبقى جارًا للشعب الفلسطيني..

هل فكرتم بالأيام الآتية؟

هل تصورتم الستقبل؟

وهل تعرفون معنى الجوار الحسن؟

حياة الشعوب ومستقبلها ليس لعبة وليس تكتيكًا!! كفي يا «العبان»!!

يحيى يخلف

في مؤتمر اليونسكو: العالممعنا

 عندما كانت الدبابات الاسرائيلية تحتل ضواحي المدن الفلسطينية وترتكب الفظائع، كانت دول العالم تجتمع في مبنى منظمة اليونسكو في باريس، وتبحث في هموم ثقافية وتربوية وفكرية تتجاوز هذا الفكري الصهيوني العنصري الذي يجد تطبيقًا له في العدوان العسكري المتواصل.

كان العالم ينظر باشمئزاز الى أفعال شارون وحكومته، ويعزل الوفد الاسرائيلي المشارك في مؤتمر اليونسكو، ويديـن السياسات الاسرائيلية التي تلحق الضرر بالمؤسسات التعليمية والثقافية الفلسطينية، ويدين الاجراءات التي تقوم بها سلطات الاحتلال في مدينة القدس، ويؤكد من جديد أسفه لمواصلة السلطات الاسرائيلية إعاقة الاستاذ (أوليغ غرابار) عن اداء للهمة التي كلفته بها منظمة اليونسكو للاطلاع على الخروقات التي ارتكبتها سلطات الاحتلال في مدينة القدس.

كان منظر الوفد الاسرائيلي في قاعات واروقة اليونسكو يدعو الى الرثاء، فالعالم يشاهد ويسمع ويـرى ما يـقـوم بـه الاسرائيليون من فظائع، ومن تدمير لعملية السلام، ولم تعد الدعاية الاسرائيلية مجدية، وفي منظمة اليونسكو لا يوجد (ڤيتو) امريكي، بل ان الولايات المتحدة تتواجد في اليونسكو بصفة مراقب، ولا يحق لها التصويت، لان الولايات المتحدة انسحبت من هذه النظمة الدولية عام ٨٥، بسبب وقوف منظمة اليونسكو الى جانب الحق والعدل، فهي المكان الذي يستطيع فيه المستضعفون والمظلومون ان يوصلوا اصواتهم الى الرأي العام العالمي، واليونسكو بهذا المعنى اصبحت الضمير الثقافي العالمي

هموم العالم غير هموم شارون، والعالم لم يعد يتسامح مع قوة الاحتلال، العالم يرغب في انهاء آخر احتلال على وجه الكرة الارضية، ليتفرغ لبحث قضايا الفكر المستقبلي والإنساني، منظمة اليونسكو، في مؤتمرها الذي انهى أعماله قبل أيام قليلة، ناقشت القضايا التي تندرج ضمن اختصاصاتها، مثل التنوع الثقافي وحوار الحضارات، ومواجهة أخطار العولمة بتهيشة الظروف الملائمة لإقامة حوار بين الثقافات والحضارات، وحماية الهوية الوطنية للشعوب، وصون حقوق الإنسان، وتنمية الإبداع، وتعزيز التضامن الدولي. كما أولت عناية خاصة لحماية التراث العالى الثقافي والطبيعي، واصدرت الضرارات الحازمة لإعادة المتلكات الثقافية المسلوبة الى بلادها الاصلية وأحيت ذكرى مكافحة الرق والغائه، وتصدرت القدس، والقضايا المتعلقة بالمؤسسات التعليمية والثقافية في فلسطين جدول أعمال اللجنة الرابعة، أهم لجان المؤتمر.

عزلة إسرائيل في مؤتمر اليونسكو ناجمة عن السياسات العدوانية لسلطات الاحتلال، وقد تحولت بعض جلسات المؤتمر الى محاكمة قاسية للممارسات الاسرائيلية. وفي اليـوم الـذي اقتحمت فيه دبابات الاحتلال قرية بيت ريما وارتكبت فيها المجزرة، عاقب المجتمع الدولي اسرائيل بإسقاطها في انتخابات لجنة التراث العالمي.

الانتفاضة وصمود الشعب الفلسطيني كانا حاضرين في هذا المؤتمر الدولي، وكان الوفد الفلسطيني محاطًا بالاهتمام والرعاية من قبل الغالبية العظمى من دول العالم.

اسرائيل لم تعد تفاحة جميلة في لوحة الوضع الدولي، ولم تعد دعايتها تنطلي على أحد، اسرائيل تحولت الى تفاحة عفنة، تطلق رائحة نتنة في المحافل الدولية.

على الرغم من كل الصعوبات التي نواجهها، فإن الانتفاضة الباسلة قد حققت في المحافل الدولية، وفي مؤتمر اليونسكو الاخير افضل النتائج، وأوصلت رسالتها، رسالة الحريـة الى الضمير الثقافي للبشرية. ولا بد لنا أن ناخذ بعين الاعتبار تعزيز جهودنا على الجبهة الدولية للتربية والثقافة، وان نواجه سلطات الاحتلال في كل المواقع لكسب الراي العام العالمي.

ولا بد لنا أيضًا ان نوجه التحية الى مدير عام اليونسكو السيد ماتسورا الذي وجه نداءه الى العالم لدى افتتاحه اعمال المؤتمر من اجل الاعتراف بأهمية مدينة القدس بوصفها رمزًا لتراث الإنسانية جمعاء.

تلخيص:

على الرغم من النواقص والاخلالات التي عدّدناها في البث الحالي باللغة العربية والتي تجري في إطار التلفزيون الاسرائيلي، فان البث التلفزيوني هو حاجة هامة وضرورية للوسط العربي في الدولة. هذه الحقيقة ستشكل عاملاً دافعًا أمام السكان العرب وقيادتهم للبحث عن قناة تلبي احتياجاتهم. وحتى اليوم نحن نرى ظاهرة القنوات غير القانونية والتي تحاول أن تلبي المتطلبات وأن تمرر البلاغات التي لا تُمرر في القنوات الرسمية. مخرجون ومبدعون عرب يضطرون للبحث عن آفاق انتاج في إطار المحطات الفضائية في الدول العربية. هذه الظاهرة تحصل على الدعم الكامل من القيادة العربيـة وهي تحظى بـنـسب مشاهدة مثيرة للانطباع عند السكان العرب.

هذه الحقيقة تدل على الحاجة الملحة في إقامة قناة باللغة العربية، تجارية وغير متعلقة. والواقع الاسرائيلي يشير الى أنه لا يمكن اقامة بث جماهيري فعلي للأقلية القومية العربية في

وهي ١٩٩٨/٧/١٧ قررت لجنة الاقتصاد التابعة للكنيست التصديق على تمويل ست قنوات مخصصة عن طريـق بيـع الاعلانات التجارية، ومن بينها قناة باللغة العربية. لكن، وحتى اليوم، لم تُنشر مناقصة للمشروع، على الرغم من الوعود الكثيرة والالتزامات القانونية، لنشره قبل أشهر كثيرة. إن إقامة قناة فضائية-رسمية تشكل عائقًا آخر أمام إقامة القناة التجارية.

من اللائق أن تناقش الحكومة الاسرائيلية والهيئة العامة لسلطة البث وكل متخذي القرارات المتعلقين، الموضوع مجددًا، من خلال إشراك الجمهور العربي وسماع رأيه في الوضوع.

قناة آسنة إ

الاعلانات، فان مجرد وجودها في شكلها الحالي، يشكل اعلان نوايا من جهة الحكومة بعدم رغبتها في وجود بث مستقل بالعربية، والذي من المكن أن يخالف مواقفها، في الوقت الذي يتلخص موقفها الحالي في الاهتمام بنشر وبث مواقفها باللغة

٢ .زيادة عدم الثقة مع الجمهور العربي

حتى اذا كانت هذه الخطوة باقامة القناة الرسمية بالعربية مفسرة من قبل السؤولين بأنها خطوة هدفها تقريب التفاهم مع المواطنين العرب والفضاء الشرق أوسطي عامةً، فان المواطن العربي الفلسطيني سيستوعب ذلك كخطوة تهدف لحجبه عن الأنكشاف لمواقف سياسية أخرى والمعروضة في القنوات الفضائية العربية. من خلال ذلك، لن يرى ما يحدث سوى أنه خطوة دعائية، الأمر الذي سيؤدي الى تقويـة المواقـف وزيـادة الحرب الكلامية.

القناة الفضائية بالعربية تشكل، فيما تشكله، خطوةً لافشال اقامة قناة تجارية عربية، تكون مستقلة، وبالتالي لا تلبي الاعتبارات السياسية ذاتها التي قادت الى اقامة القناة الفضائية الرسمية بالعربية.

سهيل قبلان

الفلسطينيون لن يقولواسمعاوطاعة {

دبابات. قنابل. مدافع. مجنزرات. هزاوات.
 بنادق. رصاص. مصفحات. قاذفات صواریخ. جنود حافدون. فرق تفتیش تقتحم البیوت. حواجز اهانة واذلال. اعتقالات. ملاحقات. هدم بیوت. حصار. تجویع. اغتیالات. تجریف آرض ومزروعات.

الكلمات اعلاه، هي جزء من واقع يومي، يـصـر حكام اسرائيل على ترسيخه في تعاملهم مع الشعب الفلسطيني، ويتشددون يوما بعد يوم في تعاملهم الذي تُبـرز بشاعته الكلمات اعلاه، ويتميز بالغبـاء والوهم. ظنا منهم ان الفلسطينيين، شعبا وقيادة، سيقولون للزمرة الشارونية الموهازية اللاندوية البنعيزرية، سمعا وطاعة، ولان الفلسطينيين يرفضون بكل إباء وشمم، القول للوحش الكاسر الكشر عن انيابه السامة، سمعا وطاعة، ويرفضون إملاءاته، يُصعد يوميا ممارساته القمعية، ويتوغل الجيش في الاراضي الفلسطينية. وقد طبع افراده على نعالهم، بكل الحقد والسادية، القيم الانسانية والرافة وقدسية الحياة والكرامة والمحبة وحق الأخر في العيش الانساني باحترام وكرامة، ليقولوا بذلك للفلسطينيين، تلك القيم لا اعتبار لها عندنا. وستدفعون الثمن الباهظ اذا اصررتم على تحدينا ورفض القول لنا: سمعا وطاعة، ولان الاحتلال وزبانيته، ورغم ما يملكون من اسلحة وذخيرة، ورغم تفننهم في ابتداع اساليب قمع وممارسات تنكيل لم تخطر ببال، عجزوا ويعجزون وسيعجزون، عن احناء قامة الشعب الفلسطيني ولو قيد شعرة، يتصرفون بعصبية ونرفزة وعنف، والسؤال، ما هو الطلوب لكي يقتنعوا ان كل تلك الممارسات لن تجايهم نفعا وهي اعجز من ان تدفع الشعب الفلسطيني للقول سمعا وطاعة!

ان الخارطة السياسية في اسرائيل اكثر يمينية. واستمرار الاحتلال وسباق التسلح وتكثيف الاستيطان خدمة اصحاب الرأسمال الكبير الذين يمشلهم «الليكود» ماسك زمام الامور حاليا ودفة القيادة، خاصة ان سياسة حزب «العمل» شريكة في الحكومة. تقوي الاتجاهات الصقرية اليمينية المتطرفة، فالرأسمالي، صاحب مصانع الاسلحة والذخائر الحربية والات القتل والدمار بهمه استمرار الانتاج لجني الارباح، واستمرار الانتاج لا يمكن ان يكون في اوضاع سلام وهدوء واستقرار وعلاقات صداقة واحترام وتعايش السامي.

لقد اثبتت التطورات وعلى مدى عشرات السنين،
ان سياسة حكام اسرائيل، على اختلاف انتماءاتهم
الحزبية، لا تقود الى السلام والامن والامان والهدوء
والاستقرار، ولن تقود اطلاقا لذلك، مهما بلغت قوة
اسرائيل العسكرية، لان الشعب الفلسطيني وبكل
بساطة، شعب حي وبصر على الحياة باحترام
وكرامة واستقلالية كاي شعب آخر، تجري في
عروقه الدماء المجبولة بقيم العزة والشرف والشمم
والكرامة.

ان ما يرفض حكام اسرائيل تنفيذه اليوم، سيضطرون الى تنفيذه بعد كنا سنوات. فلماذا لا ينفذون اليوم ما سيتضطرون الى تنفيذه بعد كنا سنوات ويوفرون كل هذا الثمن الذي يدفعونه، خاصة في الارواح؟ والخطر على حكام اسرائيل هو اصرارهم على الغرق في مستنقع الاوهام. ان العرب لن يتوحدوا وان امريكا ستظل القوة الاكبر في العالم ومسيطرة على مصائر وثروات الشعوب، وان السلام والهدوء والاستقرار والامن، يمكن تحقيقها مع استمرار الاحتلال والاستيطان والتنكر لحقوق الفلسطينيين الشرعية، والاصرار على الفرق في مستنقع الاوهام معناه على نفسها جنت براقش.



ناصر السهلى

«تنازل صهيوني مؤلم ».. ولكنه تدريجي لا

طوني بلير الذي انتهى يوم ١ نوفمبر من زيارته الى دول النطقة بإمكانه الطالبة بعلامة امتياز لجهوده منقطعة النظير في تسويق الرؤية والسياسة الاميركيتين، ليس فحسب من خلال دروس وزعها علينا على الهواء مباشرة حول كيفية قراءة الحرب الاميركية القذرة في افغانستان، بل من خلال محاولاته تطويع قراءة ابناء المنطقة لتصنيفات اميركا للخطر الذي يمنله «الارهاب» ليشمل خطر المقاومة الفلسطينية للاحتلال الصهيوني، فهو عبر عن تفهمه لسياسة القتل والاعلام للكادر الفلسطيني وقال؛ «انا أفهم الضغط الذي يعاني منه شارون عوقف الشعب في إسرائيل الذي يرى مواطنيه يقتلون في عمليات إرهابية».

بلير هذا بدا حملا وديعا عند زيارته لشارون حريصا على الفاظه حرصا لم يبده في مؤتمره الصحفي في غزة، فقد استشاط غضبا عندما طرح عليه احد الصحفيين الفلسطينيين سقالا عن امكانية تشكيل تحالف مناهض للاحتلال... اشتعل حماسا في تعداد الخسائر «الإسرائيلية» نتيجة عمليات القاومة الفلسطينية دون أن يقترب من الحالة الفلسطينية إلا ببعض كلمات مبهمة. ويقينا أن رئيس وزراء بريطانيا، الذي لم تسعفه ذكرته ليذكر محمد الدرة وإيمان حجو والأخوين بركات، استطاع أن يتأثر بسقوط مرتادي مطعم البيتزا أو زئيفي الوزير وليس الداعي لطرد العرب!

لقد جرته حماسته الى الطلب من الفلسطينيين وان بطريقة ملتوية ان يتوقفوا عن «العنف» بما يعنيه من مقاومة للاحتلال وترك العملية التفاوضية تأخذ وقتها الذي تحتاجه، فمن العجيب أن يؤمن بلير وحلفاء بلير بالتفاوض في منطقة والحسم بالقوة في منطقة اخرى. لقد قدم لنا بلير، ليقنعنا، مقارنة بين ما يجري على أرضنا وما جرى بين دولته والجيش الجمهوري الايرلندي، وهي مقارنة مجتزأة، لأن السيد بلير يدرك بأن دولته لم ترسل الدبابات والطائرات لتقصف المديين والبنية لتحتية للايرلنديين بعد محاولة الجيش الجمهوري قتل تاتشر واركان حكمها من خلال تفجير أحد فنادق لندن.. فهو على ما يبدو مقتنع مثل السيد بوش بأن تنظيم نوتة الحرب دون نشاز مسموع يتطلب «تطييب خاطرنا» بكلمات كبيرة مثل الحديث عن دولة فلسطينية لا عن احتلال وانهاء وجوده وفق القرار ٢٤٢ الذي كنا مطالبين الاعتراف به قبل ان نصبح اهلا للتفاوض فإذبنا اليوم نرجوهم ونتوسل اليهم الاعتراف بذلك القرار رغم ما يحمله من اجحاف بقضيتنا الوطنية.

إعتقد بعضنا بان السياسة الغربية وتحديدا الاميركية في طريقها نحو استخلاص نتائج ١١ سبتمبر لكننا ما كننا من ننتهي من مشهد بلير النفعل حتى اكتشفنا أن شارون ايضا ومعه بيريز يستطيعان القاء قطع الحلوى في طريق الفلسطينيين.. فشارون الذي تحرق قواته الحتلة الاخضر واليابس وتغتال وتخطف من تشاء، يطالب السلطة الفلسطينية بوقف اطلاق النار والعنف وهو يتحدث عن «تنازل مؤلم» من خلال التفاوض على انسحابات جزئية وتدريجية من مناطق خلال التفاوض على انسحابات جزئية وتدريجية من مناطق

 ا، التي اجتاحتها قواته مؤخراً ليبدو في نظر الديبلوماسية الغربية والعربية شخصية براغماتية ومرنة! (وهو الذي اعتبر انناء حملته الانتخابية تنازله الؤلم في عدم العودة الى تلك للدن).

مثل هذا «التنازل المؤلم» ليس بالمجاني ابدا، فشارون يشترط التالى:

الالتزام بالحفاظ على الهدوء في المناطق التي ستخلى، ووقف إطلاق النار واعتقال نشطاء الانتفاضة.

بينما يُظهر بيريز «ليونة» بالاكتفاء بشرطين؛

ان حديث شارون عن رغبته التفاوض مع الفلسطينيين بهذه السخافة الطروحة تدلل على الرغبة الاميركية في مجرد التهدئة وليس الاستفادة من اخطاء السياسة المتبعة قبل الاستمبر.. وهي سياسة غربية عامة تدعوك مثلا لعدم الخوض في التاريخ والنظر الى المستقبل. لكنها تنصت لكل خرافة صهيونية، وعليه يصبح من الطلوب التعاطي مع المنطق الملتوي في التركيز على التفاوض لاعادة تموضع قوات الاحتلال على مشارف المن المحتلة وليس على تطبيق قرارات الامم المتحدة التي قامت عليها هذه العملية المجوجة من التفاوض.

هذا المنطق الملتوي الذي يحاول من خلاله شارون تأزيم الوضع الفلسطيني بإعلانه عن انسحابات تدريجية تبدأ برام الله، وقواته تقتحم بيت لاهيا، قال عنه الجانب الفلسطيني بانه منطق لا يمكن التعاطي معه، لكننا نتخوف من ان تبرز اصواتا تدعو الى التعاطي بواقعية مع المتغيرات الدولية، و هي متغيرات تريد من الطرف الفلسطيني دفع ثمنها بزيارات مكوكية لهذا وذاك من القوى المتحالفة مع السياسة الاميركية. لقد قال السيد هاني الحسن مؤخرا ، في احدى الندوات بقطاع غزة، بأن هؤلاء الذين يركضون الان الى المنطقة يبحثون عن طريقة لانقاذ شارون وحكومته.. وما يقوله الحسن وغيره دقيق جدا فشارون ليس امامه الا السقوط امام فشله، رغم سياسة الارض المحروقة، في جلب الامن وانهاء الانتفاضة. وأمام هذا كله لا يمكن الاستماع لنصائح هؤلاء الذين يمارسون معنا سياسة «اذن من طين واخرى من عجين» حين يتعلق الامر بالشكاوى الفلسطينية من ممارسات الاحتلال وخروقاته للمواثيق الدولية والاتفاقات التي كانوا شهودا عليها. فماذا فعل هؤلاء أمام احتلال بيت الشرق والمؤسسات الفلسطينية في القدس؟ لقد حولوها الى مسألة خاضعة للتفاوض، وهي ذات المسألة الان مع الاحتلالات الجديدة للمدن التي يجري التركيز عليها وكأنها هي لب المشكلة. واذا تعاطى الجانب الفلسطيني مع هذا الاسلوب الصهيوني فانه فعلا سيجد نفسه امام مرحلة بشر لها بلير ليزداد الضغط على الفلسطينيين ومباركة خطوات شارون في سياسة التنازل «المؤلم» والتدريجي! كاتب فلسطيني مقيم في الدنمارك.



اسعار ملائمة للجميع مفروشاتنا توصل الى بيوتكم ايسنما كنتم

التسليم فوري

●افخم واجمل تشكيلة من غرف نوم، مطابخ، صالونات موجودة لدينًا في المعارض.

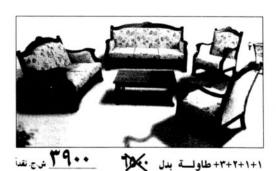
اسعار خاصة للتجار

ودائما: حملات وعروض خاصة مفرونتأت صالد عامر افضًا ما تستحقون!

ضرتنا الطويلة (اكثر من ٢٥ عاما



طقم صالون ايطالي ٢+٢٠٢ جلد صافي وخشب بلوط بدل عكم الشرج نقدة 🔸 ٨ ٨ شرج نقداً



שמוינח

فرشة ptima Winner

كرسي تلفزييون

וונסוינטו

مهندسة ديكور من قبلنا تصل الى بيتكموتصمم مطبخكم واثساث بيتكسم كمسسا تسرغبون. *إمكانيــة الدفــع بشــروط خـاصــة الحملــــة حتى نفـــاذ المخـــ

وهروها صالح عادي احد فروع شبكة أخوان عامر الشهيرة بصناعاتها المتعددة



مفتوح طيلة ايام الأسبوع ع.هـا: ♦ صالات العرض والمصنع، المنطقة الصناعية كرمنيل ٢٥٥٥٤ / ٢٠

ـــة العـرض فـي البقيعـة ٥٤ ٩٩٧٦٩ / ١٠٠

أطفال في سوق العمل

• بعض الأسر الواقعة تحت خط الفقر تجد الحل لمشاكلها المالية من خلال دفع أطفالها إلى سوق العمل، والقانون لا يتدخل لحماية هؤلاء الأطفال •

 خلع عصام. الطفل الاردني، ثوب طفولته وتخلى عن المرسة استجابة لطلب أبيه الذي رأى أن المرسة مضيعة للوقت فانخرط في مهنة طلاء السيارات.

لكن هذا الطفل ابن الثالثة عشرة أضاف لأبيه حسرة وعبنا بعد أن احترق جسده الضئيل وتشوه وجهه نتيجة حريق شب في ورشة العمل التي كان يعمل فيها.

عصام واحد من آلاف الأطفال الذين وقعوا في فخ كسب القليل من المال بالعمل بإحدى الهن التي لا تتناسب واعمارهم، ضحايا عمالة الأطفال التي أصبحت تشكل عبنا وقلـقا على المجتمع والدولة بسبب تفاقم حدة الفقر والبطالة في المجتمع واتسعت نسبتها في السنوات الأخيرة، أحرجت القائمين على قطاع العمل في الأردن الذين يحاولون وضع الحلول المناسبة لها.

و يظهر مسح لوحدة عمالة الأطفال في وزارة العمل الأردنية ان ٧٠ ٪ من اسر الأطفال العاملين يقعون تحت خط الفقر المدقع الذي تم تعريفه على انه الدخل السنوي الذي يـقـل عـن ٢٥٢ دينا اللف د.

و يقول الطفل أحمد صبحي (١٣ عاما)، والذي يتمنى لو يعود إلى مقاعد الدراسة: «تركت الدرسة وعملت في صناعة طلاء الأخشاب مقابل خمسة دنائير أسبوعيا لأساعد شقيقي في إعالة أسرته والمساهمة في معالجة أبي المصاب والذي فقد البصر في عينه اليسرى نتيجة مرض السكري».

و على الرغم من عدم توفر إحصائية دقيقة لحجم ظاهرة عمالة الأطفال في الأردن إلا أن هناك إجماعا على أن جميع الهن التي يقوم بها الأطفال تقع ضمن القطاع غير المنظم حيث يعمل الأطفال باعمال يدوية بدائية وفي ظروف غير صحية تخلو من اي احتياطات وقائية أو معايير للسلامة العامة تحميهم من مخاطر الادوات التي يتعاملون معها.

و يروك يوسف الدروع قصة وفاة ابنه المؤلة قبل عامين في منجرة كان يعمل بها بقوله طلب منى مراد وكان في الرابعة عشر من عمره العمل خلال العطلة الصيفية في منجرة مجاورة رغبة منه في تعلم مهنة النجارة واستغلال العطلة

و تابع، وبعد اسبوع من عمله جاءني الخبر الفجع بوفاته نتيجة سقوط مجموعة من الألواح الخشبية عليه أدت إلى دفعه إلى إحدى الات النجارة و وفاته على الفور.

تركيز عمل الأطفال في ميكانيك السيارات

و يذكر أن النتائج الأولية للمسح الذي قامت بها وحدة عمالة الأطفال في وزارة العمل العام الحالي أظهرت أن أعلى محافظة يعمل فيها الأطفال كانت في محافظة الزرقاء بنسبة ٢٩ *. تلتها محافظة العاصمة بنسبة ٢٨ * ثم محافظات الجنوب بنسبة ٢٤ * ومحافظة إربد ١٢ *.

و تقول مديرة الوحدة نهاية دبدوب أن الدراسة أظهرت أن أكثر مهنة بعمل فيها الأطفال هي ميكانيك السيارات حيث بلغت نسبتهم 20 % من مجمل الهن التي يعمل بها الأطفال.

و بينت الدراسة أن ٣٦ ٪ من أباء الأطفال العاملين أميين وا ٤ ٪ هم من مستوى الابتدائي و ١٨ ٪ في مستوى الإعدادي و ١٦ ٪ من مستوى الثانوية العامة و ٢ ٪ من مستوى الجامعي أو الدبلوم. و تقول دبدوب أن ٣٧ ٪ من أباء الأطفال العاملين كانوا

و تقول دبـدوب أن ٣٧ ٪ من أباء الأطفال العاملين كـانـوا عاطلين عن العمل و ٦٣٪ منم يعملون في حين شكلت نسبـة الإناث من عمالة الأطفال ٢ ٪.

و يبرر محمود أبو زيد صاحب مشغل حنادة يعمل لديه أحد الأطفال الذي لا يتجاوز الثانية عشرة من عمره بأن هذا

الطفل من أسرة فقيرة وترك الدرسة لأن تحصيله العلمي كان سينا ففضلت أن أجعله يعمل عندي ليتعلم صنعة يستفيد منها مستقبلاً.

أما أحد أصحاب المشاغل الذي يعمل في ورشته ثلاثة أطفال جميعهم دون سن السادسة عشرة فيؤكد أن الأطفال الذين يعملون لديه يكتسبون خبرة وهذا ضروري لمستقبلهم ويجب أن يتحملوا السؤولية منذ نعومة أظافرهم.

ويؤكد أن الأطفال الذين يعملون لديه جميعهم من أسر فقيرة وهم يساهمون في رفد أسرهم ببعض المال لكنه يأسف لعدم قدرتهم على الكتابة أو حتى القراءة.







ه أطفال بلا طفولة.. ه

و يقول زياد احمد صاحب محل تصليح سيارات أنه لا يشغل الأطفال إلا بموافقة أهاليهم ومعظم أهاليهم هم من أصدقائه، ويتقاضى الأطفال مقابل عملهم مبالغ زهيدة لا تتجاوز الدينار في حدها الأقصى يوميا.

الأزمة الاقتصادية

وتؤكد مديرة قسم البحوث في مركز العلومات والبحوث التابع لمؤسسة اللك الحسين بن طلال لماء الراعي أن الظروف الاقتصادية التي يمر بها الأردن وتراجع مستوى الدخل والزيادة المضطردة في عدد السكان ادى إلى تراجع الحراك الاجتماعي ودفع الأطفال المتسربين من المدارس إلى الالتحاق بالعمالة غير المنظمة التي يرونها وسيلة للكسب السريع عوضا عن الجلوس على مقاعد الدارسة بانتظار الالتحاق بالجامعات ومن نم البحث عن عما ..

وتشير إلى أن عمالة الأطفال في الأردن تتركز في الهن الخطرة التي تنطوي ممارستها التعرض لأعمال تهدد بشكل كبير حياة الأطفال وصحتهم وأصابتهم بامراض ومخاطر عديدة من أهمها الصعق بالكهرباء والحرق وبتر أحد الأطراف والجروح العميقة وفقدان البصر نتيجة التعرض لأشعة اللحام ناهيك عن مشقة العمل لساعات طويلة.

و من الأسباب الأخرى التي تجعل الأطفال يهربون من المدارس إلى سوق العمل كتامين نمن سجانرهم أو تذكرة للسينما اعتقادا منهم أنهم أصبحوا كبارا قادرين على الإنتاج.

و يتعرض بعض الأطفال في هذه الهن كما صرحوا إلى الذل والهانة متمثلة بالضرب والعنف من قبل اصحاب العمل والشتم والتحقير واكتساب عادات سينة مثل التدخين والانحراف والإدمان والتعرض للنصب والاحتيال والتحرش الجنسي وتعلم الغش وارتكاب الأعمال غير القانونية. و على الرغم من أن قانون العمل الأردني يمنع استخدام الأطفال من هم دون سن السادسة عشر.

معلومات أساسية

ترى المحامية اسماء خضر أن الواقع يظهر أن هناك الثات الله يكن آلاف من الأطفال الذين يعملون في ظروف عمل صعبة ويتعرضون للاستغلال خاصة في القطاعات التي لا يحميها قطاع العمل كعمال الزارعة وخدم النازل، وقالت خضر وهى رئيس المجموعة القانونية من أجل حقوق الإنسان ميزان، أن حملات التفتيش التي تقوم بها وزارة العمل غير كافية لوضع حد لمثل هذا النوع من الاستغلال كما أن العقوبات القانونية التي تترتب على مستخدمي الأطفال خلافا للقانون عقوبات بسيطة وفي غالب الأحيان لا يتم معاقبة احد.

بؤكد اليناق العربي لحقوق الطفل الذي وقع عليه الأردن على أن الدولة ترعى وتكفل حق الطفل وحمايته من الاستغلال ومن الإهمال الجسماني والروحي حتى إذا كان ذلك من جانب أسرته وأن تنظم عمالته بحيث لا ببدأ إلا في سن مناسب ولا يتولى عملا أو حرفة تضر بصحته أو تعرضه للمخاطر أو تعرقل تعليمه أو تحجب فرص نموه من النواحي الهندية والعقلية والاجتماعية وأن يحصل على الوقاية والإغاثة غنك الكوارث.



رسلان خالد محاجنة

ثمة وقت كاف. ١١

* بعد ساعات من خروج الدبابات الاسرائيلية من مدينة بيت لحم التقيت بأحد مواطني المدينة بالقرب من فندق البرادايس المحترق وسألته اذا كان الأن يشعر بالسعادة وقد تحررت المدينة مرة أخرى..

بدلاً من أن يجيب ذلك المواطن الذي يبدو انه لم يفهم قصدي من السؤال، رد بسؤال أخر وقال «وهل كانت مدينة بيت لحم في يوم من الأيام مدينة محررة؟!».

لم أرغب في التعليق على رد الرجل أو نقاش وجهة نظر سياسية في تلك اللحظة. وكان قصدي من السؤال ضمن عملي في مجال حقوق الانسان ان أعرف اذا كان المواطنون يشعرون بارتياح بعد عشرة ايام عصيبة طالت فيها الانتهاكات الاسرائيلية حقوق الانسان بمختلف جوانب الحياة واضافت اضافات جديدة ونوعية لسجل تلك الانتهاكات.

تجولت في المدينة وقابلت كثيرا من المواطنين الذين خرجوا من بيوتهم لأول مرة منذ اندلاع حرب بيت لحم وبيت جالا ليشاهدوا ما خلفته الدبابات الاسرائيلية التي تجولت هي ايضا بحرية في شوارع المدينة رغم المقاومة البطولية التي أظهرها المواطنون في مخيمات العزة وعايدة وفي بيت لحم وبيت جالا دون الحاجة الى استخدام دبابات فلسطينية..

احد الشوارع الذي تجولت فيها كان شارع المد الذي يبدأ

بفندق البرادايس المحترق وينتهي بكنيسة المهد التي سقط في ساحاتها طفل فلسطيني في السادسة عشرة من عمره.

هذا الطريق هو نفس الطريق الذي يسلكه البطريرك القادم من مدينة القدس في ليلة عيد الميلاد المجيد وطريق الحجاج السيحيين لهد السيح..

كان هذا الشارع ايضا رمزًا لبيت لحم ٢٠٠٠ والذي حشدت له عشرات الملايين من الدولارات ليتناسب مع الاسم ويليق

من يشاهد شارع المد وواجهات المحلات التي نطحتها الدبابات الاسرائيلية.. من يشاهد اعمدة الضوء وأعمدة الاشارات الضوئية الملقاة على الأرض.. السيارات التي داستها الدبابات على جنبات الطريق.. من يشاهد الثقوب التي أحدثتها القذائف والرصاص في كل مكان.. من يشاهد كل ذلك لا يحتاج الى سؤال ساذج عن مشاعر المواطنين هناك مثل سؤالي الذي سألته للمواطن.. يكفى ان تنقل ناظريك بين عيون الناس الواجمين وبين الشوارع نفسها لتعلم اية مشاعر تتجلى في تلك اللحظات!!

لكن وكما يقول المثل الشعبي: «المال معوض» فقد يحاول مواطنو بیت لحم مرة أخرى تجربة بیت لحم ٢٠٠٠ باسم جديد، ربما بيت لحم ٢٠٠١. أو ٢٠٠٢. أو ٢٠٠٣ الخ. هل ينجح المواطنون في ذلك، فثمة وقت كاف للجهود في هذا المجال..

ئمة وقت كاف لتنسى المدينة ٢٢ شهيدًا نصفهم من المدنيين وكان بينهم أربع امهات وأطفال.. نمة وقت كاف لتن تلك السيدة والتي اضطرت لوضع مولودها خلف حاجز الولجة واحضرت طفلها ميتا الى مستشفى العائلة المقدسة والذي اصابته ئلائة قذائف اسرائيلية.. ئمة وقت كاف لينسى ممرض التخدير والذي اصيب في ساحة مستشفى الحسين برصاصة فناص اسرائيلي اخترفت صدر مواطن فلسطيني اخر وقتلته قبل أن تصيب المرض.. نعم هناك وقت كثير لبيت لحم تجف خلاله دماء الشهداء وعشرات الجرحى ويكبر فيه الأطفال الأيتام الذين تركهم أباؤهم وأمهاتهم.. مع الأيام ستختفي العضات اللنيمة لأسنان جنازير الدبابات المتوحشة من على اسفلتات شوارع المدينة..

عيد الميلاد المجيد على الأبواب، لكن أهالي بيت لحم ليسوا على عجلة من أمرهم مثلما كان في العام الماضي قبل بيت لحم ٢٠٠٠. عامل الوقت لا يضغط عليهم هذه المرة لأنهم يعلمون ان احدًا غريبًا لن يحضر الى مدينتهم في أيام العيد مثلما حدث العيد الماضي، رغم ان الدبابات الاسرائيلية غادرت المكان ورغم الهدوء الذي تحقق على أطراف المدينة!!

(7..1/11/7)

جدلية «التفوق» والاقصاء

• تريد المؤرخة الفرنسية صوفي بسيس في كتابها هذا والفرب والآخرون: قصة تفوق وباريس - ٢٠٠١) أن يكون مواجهة مع الذات الفربية بالتأريخ لنظرة الفرب إلى نفسه وإلى الآخرين وتقاطعها مع نظرة الآخر إليه. إنها دراسة لتكون الفرب، وكيف حدد ويحدد نفسه بالنسبة للآخر، إنها قصة تفوق أو هيمنة الفرب إلى نفسه وإلى الآخرين وتقاطعها مع نظرة الآخر إليه. إنها دراسة لتكون الفرب وكيف حدد ويحدد نفسه بالنسبة للآخر، إنها قصة تفوق أو هيمنة الفرب على العالم التي تشكلت عبر قرون. وهي تبدأ بسنة ١٤٩٢ التي تعتبرها سنة التأسيس لميلاد الفرب؛ وهي سنة اكترب المحديث مع القرن السادس عشر من خلال عملية امتلاك وللعالم الجديد ، وإقصاء المسلمين من الأندلس . صحيح طبعاً أن الغرب تشكل شيئاً فشيئاً خلال قرون التاريخ، لكنه لم يتحدد بالشكل الذي آل إليه وتطور إلى اليوم إلا منذ القرن السادس عشر ه

تشكلت الأسطورة الؤسسة للغرب على مرجعية بودانية - رومانية، مقصية بذلك كل المصادر الشرقية أو غير السيحية الأخرى (المسرية، الهندية، الإسلامية ...) للحضارة الأوروبية. وتبعاً لهذه الأسطورة، فإن أوروبا وربئة الإغربية وروما هي حصراً مسيحية، ولا يوجد أي نفوذ آخر «ليلونها». ومن هنا فقد دلب الفكرون في عصر النهضة الأوروبية على اصطناع نسب مباشر مع أنينا لتجاهل الوسيط الحضاري الإسلامي الشري) في توريث أوروبا التراث اليوناني. وكان طرد الإسلام من أوروبا قد توافق واقصاء الفكر الإسلامي من المجال النقافي الأوروبية،

هذا رغم الدور الميز للأندلس - لا سيما عبر فكر ابن رشد - ليس فقط في إيصال ولكن في إعادة قراءة الفلسفة الإغريقية. ولولا الإسلام الذي هيا لها الظروف اللازمة لما تمكنت النهضة الأوروبية من مد خيوط نسب مميزة مع ذلك الإرث الذي تدعى صلتها الماشرة به، وذلك في توكيد صارخ للقراءة الغربية الانتقائية للتاريخ. فضلاً عن ذلك فإن الأوروبيين لم ينكروا فقط دور الحضارة الإسلامية في نقل وشرح التراث اليوناني، بل دمروا ما شيدته في الأندلس. فعقب طرد السلمين واليهود منها حول الأوروبيون الأندلس السلمة التي كانت معقل التسامح والعلم في أوروبا، إلى معقل للتطهير العرقي من خلال استحداث تعبير «نقاء الدم. فكان على كل من يتقدم لوظيفة عمومية أن يثبت نقاء عائلته من الإسلام واليهودية وذلك منذ أربعة أجيال على الأقل. وهذه القاعدة القانونية لم يتوقف العمل بها في إسبانيا إلا في ١٨٦٥.

وكان تزاوج للسبحية الأوروبية مع العرقية هو الذي شعل طلبيعة الانتماء المزوج الذي جمل غزو أمريكا مشروعاً، ولإنجاح هذا الغزو الاستيطاني، ارتكب الأوروبيون أول إبادة بشرية هي التاريخ. هفي أقل من ٢٠ من سكان الأنتيل المنهذا المناتبات الأنتيل المناتبات الانتيال الانتيال

الكبرى، مما ادى في منتصف القرن السادس عشر إلى انقراض شبه كلي للسكان الأصليين. أما في القارة، فإن عدد سكان الكسيك يكون قد انخفض من ٢٥ مليون نسمة عام ١٥٩ إلى ١٩ مليون نسمة عام ١٩٨٠، وسكان بيرو من ١٠ ملايين عام ١٥٠٠ إلى ١٥ مليون عام ١٥٩٠. هكذا أبادوا حوالي ثلاثة أرباع سكان النطقة الأصليين لأمريكا.

ومن خلال تأسيسها للتطهير والإفصاء العرقي (في الأندلس) والاكتشاف (للعالم الجديد)، تجسد تحرك أوروبا بقيادة إسبانيا في المراحل الأولى، حسب هذا الكتاب، عبر ثلاثة عناوين، الدين (السيحية)، والنقاء العرقي، والتفوق العرقي، وقد استخدمت هذه المسوغات لتبرير والنقاء العرقي، والتفوق العرقي، وكذ استخدمت الهنود الحمر كانت هي ذات الوقت بحاجة إلى يد عاملة لاستغلال خيرات العالم الجديد. في ذات الوقت بحاجة إلى يد عاملة لاستغلال خيرات العالم الجديد. قرون، فبعد أن اكتبارة الرق بشكل واسع والتي دامت ما يقارب أربعة قرون، فبعد أن اكتشفت أوروبا شعوباً لم تسمع بها قط، أخضعتها الفنعت أوروبا نفسها بان حضارتها سابقة على حضارات الشعوب الأخرى. لكن كل ما في الأمر أنها اكتشفت شعوباً لم تكن تعلم بوجودها من قبل، وليس في هذا اسبقية تاريخية لحضارتها. أوروبا التي توسعت من قبل، وليس في هذا اسطورتين، أولها، ابتناع تاريخ أقصت منه الشرق، في العالم بنبت على أسطورتين، أولها، ابتناع تاريخ أقصت منه الشرق، أو الذي تعتبره كذلك، من مجالها الجغرافي، التاريخي والفلسفي، أو الذي تعتبره كذلك، من مجالها الجغرافي، التاريخي والفلسفي، ووالفلسفي، الاعتقاد بأن الإنسانية هي حكر على أوروبا دون سواها.

وتمضي الؤلفة في تصوير أوروبا التنوير بشكل مفاجئ إذ تعتبر بانها كانت أيضاً ظلامية، فقد اتخذ بعض رموز التنوير مواقف غير

مستنيرة. فالنهضة الأوروبية التي صقلت الغرب ادعت الحرية والساواة بين الآفراد، لكن الغرب هو أول من سيغتصب هذه البادئ لما توسع في العالم على حساب الشعوب الأخرى. ومن خلال اسطورة الرجل الأبيض ومهمته الحضارية، كانت مساهمة الفكر التنويري في ترسيخ وتبرير التفوق الغربي في الوعي بارزة. وحتى نهاية القرن التاسع عشر، بفي الأوروبيون (مفكرون وساسة) يتحدثون عن واجب الجنس الأبيض إدخال الأجناس الدنيا الحضارة، وواجب السيطرة على الغير. لكن مقتضيات الؤسسة الاستعمارية فرضت بعض التعديلات التكتيكية

خاص باخريرة

ه أفغانستان: أخر محطات ، التفوق ، الدموي الغربي ه

نفسه كتعبير جيوسياسي، بدا ايضاً يفقد سحرد. وتزعزع ايضاً استخدام الاقتصاديين والختصين في التنمية مصطلح «الشمال» الذي لا يتحدد وفقا لمايير جغرافية، وليس مفهوم الغرب. وهذا «التعكير» الذي أحل بالغرب، سببه ولوج اليابان ودول جنوب شرق أسيا عالم التكنولوجيا التقدمة. فقد أدت العجزة الاقتصادية لليابان والمعور الأسيوية إلى نوع من القطيعة الفهومية. كما حل محور شمال جنوب بحلة جديدة - الاقتصادي محل محور شرق- غرب الجيوستراتيجي بعد والإيديولوجي. لكن الالتباس الجيوسياسي يمس الشمال والجنوب على

السواء، دول تقع في الشمال أصبحت تنتمي إلى الجنوب، ودول جنوبية أصبحت تنتمي إلى الشمال. العيار الأساسي هو الثراء، ومستوى التقدم الصناعي والتقني وليس الجغرافيا.

هكذا ظهرت بوادر تأكل الهيمنة الغربية من خلال تنامى حصة جنوب شرق أسيا والصين في التجارة العالمية. اقتصاديات نمور أسيا، الصين، الهند، البرازيل... ترعب الدول الغربية النهكة القوى التي تعيش ركوداً افتصادياً مزمناً. آسياً تستحوذ على حوالي ٣٠٪ من الإنتاج العالمي. التجربة الأسيوية أتت على القناعة الغربية الراسخة القائلة بحتمية النموذج الغربي، إذ أظهرت أن تبني النظام الرأسمالي لا يقود حتماً إلى نموذج ليبرالي. ساهم كل هذا في تغييب مفهوم الغرب لصالح مفهوم الشمال المتعدد الثقافات، بعيداً عن المركزية الغربية واعتقادها بالتفوق الطبيعي للغرب. فكان أن أعلن هذا الأخير حرباً اقتصادية ضد أسيا منددًا بالنافسة غير الشروعة، بينما منافسة الغرب للأخرين مشروعة! وهكذا بدا الغرب بفقدان الاحتكار الصناعي عالميأ الذي تمتع به لأكثر من قرن ونصف. لكن هموم الفرب لا

تأتي من الآخرين فقط، بل هي محلية (بطالة حادة، ضعف نسب النمو، التهميش الاجتماعي، تراجع دور الدولة...)، أيضاً. في خضم هذا التآكل عاد من جديد منطق نحن وهم حتى داخل الدول الغربهة ذاتها. ففرنسا مشلاً لا تعتبر السلمين من مواطنيها أجانب كما لا تعتبرهم فرنسيين، فكان أن ابتدعت تعبير «الجيل الثاني» (من الجالية المسلمة، المفاربية أساساً). كل هذه الأوضاع الجديدة وضعت الغرب أمام استحقاق الخطاب الإنساني الذي يدعيه. رغم ادعائه حمل رسالة (حرية، مساواة، حقوق الإنساني الذي يدعيه. رغم ادعائه حمل رسالة الشرقي، عمل على اصطناع عدو جديد، الإسلام خصوصاً، خلفاً للعدو الشروعي. وقد ساهم في ابتكار هذا التهديد الجديد تداخل عوامل موضوعية وذاتية.

في النهاية، ترى صوفي بسيس أنه رغم ظهور مراكز جنهدة للقوة في العالم، يبقى الغرب مرشحاً للهيمنة على العالم، لكن هيمنة من شكل جنيد وفي إطار علاقات مختلفة مع الآخرين. والعولة ليست في نهاية الأمر إلا توحيد الكوكب تحت قيادة الفرب. لكن عصر الهيمنة قد ولى، ومراكز القوة والقرار في العالم تتعدد، مما سيفقد الغرب ليس فقط تفوقه بل مركزيته التي كانت ميرته الأساسية. الا تعبر الوجات الشعبية الواسعة الناهضة للعولة في الغرب عن سقوط الأساطير المؤسسة له وعن نهاية القناعة بالنفوق الغربي. إنه تطبيع وضع الغرب في عالم معولم.

(كامبرج بوك ريفيوز)

في هذه التراتيبية العرقية: الادعاء الفرنسي بقرب بربر شمال افريقيا من الجنس الأوروبي، وذلك في سبيل ابعادهم عن العرب (سياسة فرق تسد).

هكذا تولدت وترسخت في الغرب، في الوعي واللاوعي، شفافة التفوق، والتي ستتجسد من خلال الهجمة الاستعمارية الأوروبية. أما بعد الحرب العالمة الثانية، بدأ الوعي الغربي يراجع تاريخه عساه يقيم علاقات من نوع آخر مع من اقترف بحقهم جرائم في الماضي وهو بصدد وضعهم تحت مظلته. لكن هذا التطور لم يزحزح القناعة بالتفوق على الأخرين.

بنتوى على الحالية أن ما نتج عن التوسع الفربي في العالم ونزوح ورك الكاتبة أن ما نتج عن التوسع الفربي في العالم ونزوح اللايين من الأوروبيين إلى أمريكا واستراليا، كان فقدان أوروبا مركزيتها لصالح مفهوم الغرب الذي تكون عبر العصور لياخذ مع الناية الفرن العشرين بعداً جيوسياسياً. إذ اصبح غداة الحرب العالمية الولايات المتحدة، بينما فقدت أوروبا مستعمراتها وخرجت مدمرة من الحرب العالمية. هكذا برز من جديد الصراع داخل الحضارة السيحية الحرب شقيها الغربي (الكاثوليكي-البروتستانتي) والشرقي بسقوط (الأرثوذكسي). هذا الأخير تم التخلص منه في الماضي بسقوط القسطنطينية في يد العثمانين.

ورغم هيمنة الغرب عالياً بعد ١٩٤٥ وخروجه منتصراً من الحرب الباردة وتوسعه شرقاً (محاولة توحيد اوروباً)، إلا أن بوادر اهتزاز فناعة التفوق بدات تلوح هي الأفق. أما مفهوم الغرب الذي هرض

30.12.1		سيارات	
سيارات امريكية	گورسا/۹۵/بداولی/۱۲۲۰-۵۰	۰۵۰-۲۲٤۹۸٤ ب - ۲-۸۵۱۰۱۲۷ ني ۹۶	-1-A741-1-1
) سقاري موديل ١٩٥٦ - طيوي 1.668425	فكترا ٤٢ اوتومات ١٧٢-٤٨-٥١-	مازنا/ ١٩٦/ (١/ اوتومات/ ٥٦٦٤-١٨١٧ ٤٠-٩٩٧٤٨١٧ - ٠٤	قولقو/ ٩٢/٧٤ بيد ثانية وضع ممتاز (٥٠٤٥٧٨٠٠
، کودریکهٔ ۱۹۹۲ - ۲۰۰۰ م۱۵۵۱ ۱۳۵۰ / ۱۸/ بد کانیهٔ / وضع میکاز / ۲۰۱۲ - ۲۵۰ / ۲۰۰۱ ۱۳۸۰ - ۲۰	سوبارو/ ۱۹/ اوتومات/ ۱۹۰۰/ ۵۱۰۸۲۲۲۲۲ ۰۵۰	40/mpv/مكانية تبديل/١٠٧١-٥٠٠	هولهو/٩٧/٩٠١عهايدوالي/٢٥٢٦٥٥٠٠ .نشره ده ده دروالي
۱۸۸۰ اید دانید او همچ معمور ۱۲ - ۲۵۰ - ۲۵۰ - ۱۸۰۰ ۱۸۰۰ - ۲۵۰ جران بری ۹۵ اید ثانیه ۱۳۸۲ - ۲۵۰ - ۵۰	سوبارو ۸۸۰ /DL ۸۸۰ - ۵۱۰ ۲۸۷۱ ۲۸۷۱ - ۵۱۰	لانتس/44/٠٠٠سم٢/وتومات/٧٠٠١٠٥٩٠ ٢٣٦/سدانية ١٩٥٥ (مدمد١٩٠١)	ونش قولتو ۷۷ بعالة جيدةت ، ۱۷۲۵۲۸۹ - ۱۷۲۵۱۸۳ - ۱۷۲۵۱۸۳ - ۱۰ - ۸۸/۷۲۰ - ۲۰۰۰ متر ۲ نتيست الشنة / ۷۵۰۸۸ - ۲۰۰۰ - ۲۰۰۰ - ۲۰۰۰
برن پرچه استان این از ۱۳۵۰ ۱۳۵۰ دو. ۱۸۵ اید دانیه اوضع میباز (۱۳۵۰ ۱۳۵۰ ۱۳۵۰ ۱۳۵۰ ۱۳۵۰ ۱۳۵۰	سوبارو ١٩٩١ - ١٦٠٠ كل الاضافات اوتومات - ١٩٨٨-٥١-٥٥	777, AP 70 24 in - 14/150-76 7/PO/77-3+	۲۰۰ موتور ۲۰۰۰ ۸۸، تست استة پ ۲۵، ۱۵۸، ۲۰۰
/۸۸/بدولی/فاخرة/50(XX)52م/ 052-665941	سوبارو اتومات/مكيف هوائي/ ١٩٩٢ ما ١٩٩٢ -٤٠١٤٦٩٠ -٥١ -١٥١٠	-T-77,7910,WAW-T-	-1-1717272/74-00-/42/gliag-
ا ١٩٩٤ يشاء ٢٥٠٠٧٠ - ١٥٠ ٨٢٩٤٨١ - ١٥٠	مونارو ۱۹۹۰ DL ۱۹۹۰ الجرقبالية / ۱۲۰۰ DL	(٦٢/٩٩/يداولي/٠٠٠٠عم/٨٢٠٨٢٨٠٤٠	۲٤٥ - سَيْشَن - ۲۸ - ۲۰۰۰ مع ليد ثانية - ۲۷۲۱ - ۲۰
تبعث ٩٢. للبيع وتبديل بـ ٩٣١٠٦ - ٥٥٠ / ٧٣١٢٠٠ - ٥٠	ليجلسي ٩١ - ١٨٠٠ اوتومات - ٦٠٥٧٢١ - ٥٥١	-0TYYOAL:	٠٥٠-٢٠٥٠ ت ١٩٩٢-١٩٩٩ ت ١٩٩٢-١٩٩١ م ١٩٩٠-١٠٠٠
ت سفاري ۱۹۹۱ ۲۷۰۰۲۳-۲۰۰/۸۲۹۱۹۱ ع د۰	٠٥١-١١٥٥٧٢/-٤-١١١٢١٥٠	-12-707VA71-0-0-77V042-0-/47/777	- ۵۵ - ۵۵ - ۵۰ - ۲۰ سم - يد ثانية ت ۲۳۲۷۸۷۷ - ۲۰ ۲۰۷۲۷۲ - ۲
ي-جيعي- ٩١- ٦٤٦١٢٣٢/٢ -٩٠	DL.AA / آست لسنة / ١٠٠٠ميم ٢ / ١٩٩٠ ، ١٩٩٠ ، ١٩٧٠ - ١٥٠٠٥٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	-01-TY70VY/4Y/TTT	۰۵۰-۰۵۲ سم ۲-۱۹-۱۹۸۲۲-۱۹۰
-0TYYORE-1-10411	٠٥٥-٥٤-١٧٠-١٦٠ مار ١٩٠٠ مار ١	لاتتيس/ 44/پداولي/٢٠١٠- ١٠٠	٠٥-٨٢٩٠ - ٢٥٠ سم يد نولي پ ٢٧٠٠ - ٥٠ ت ٢٣٠٨٢ - ٥٠
مي سفاري - مستوى ۲ ت ، ۷۷۸۷۲۲۹ - ۲۰ - ۲۵۷۲۷ - ۲۰	٧٨ سَيْشَنْ ب: ٢٦٥٦٤١٥٠ - ١٤٠١٠٠ ١٠٠	تنفرمازه ۹۵ دیل کابینه ۸۳۹۱۰۰۲ و	٠٤٠٨٢٩١٠٠٠ سم يد ثانية ب ١٦٨٢٦٥ - ٥١٠ ت ١٠٠٢٨٠٠٠ ٥٠
٠٤٠٠٠٠٠٠٠ پ ١٩٥٨ ٢٠٠٠ ١٥٠٠ ٢٠٠٠ ١٩٩٨	- ليفاسي ٩٢ ، ١٦٠٠ ټ. ١٩٢١٥١ - ٦٠ پ. ١٣٧٥٩٤ - ٥٠	تندرمازه ۹۲/دبل کابینه ۲۰۰۱-۸۲۹،۰۲۰	.۶۷ - ۲۵۰ سم پد نانیة ب ۲۸ - ۲۱۲ - ۵۰ ت ۲۰۰۱ ۹۷ - ۲۰
1441 - ١٠٠٠ من ب ١٩٥٥م ١٠ - ١٥٠١ - ١٥٠١ - ١٩٩١	سويارو ۱۹۹۱ . تعليم سياقة پ ۲۳۲۰۸۷ - ۵۰ ت. ۲۰۰۲ - ۹۲۸ - ۶۰	بیسان	شعز ۹۲F12-يد كنية ب٥٠٢٠٥٠٠ ت ٩/٨٧٢٨٨.
س چيني ١٩٩٦ - ب ١٩٥٥ - ١٥٠ ت ٨٠٠ ١٩٦٨ - ١٥٠	غرائد ليوني - ١٦٠٠ - بـ ١٦٠٠ - ١٥٠	جيبنيسان ٩٩/اييض/مكانية تبديل/١٦٦٤٩-٥٠	۰۵۰-۲۹۱۷۶۲ موبیل ۲۵۰-۲۹۱۷۶۲ موبیل ۲۵۰-۲۹۱۷۶۲
سرسفازي ۱۹۹۲ - تـ ۱۹۵۳ - ۲۰۱۵ ۱۹۹۳ - ۱۹۹۳ - ۱۹۹۳ - ۱۹۹۳ - ۱۹۹۳ - ۱۹۹۳ - ۱۹۹۳ - ۱۹۹۳ - ۱۹۹۳ - ۱۹۹۳ - ۱۹۹۳ - ۱۹	چراند ليوني ١٩٩٥ ب. ١٩٩٥ × ٥٥٠	فيسان ساني ۱۵۰ اوتومات ت ۱۹۷۸ ۲۰۰ ۲۰۲۰ ۱۶۰	-0-179941 -1-179741-0 GLE41-40
19 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	15-21/24/201-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-	نیسان تیرفو ۱۹۹۰ میزل ت ۱۹۲۹ میزل ت ۱۹۲۹ میزد ۱۹۷۰ - ۲۰۳۷٬۷۰۲ - ۲۰ نامر ۱۹۹۱ / ۱۹۷۱ - ۱۹۰۱	شعل (FL 118) ١٩٩٤ - مفقة - يدنولي ت-٢٠٠٧ (FL 118) ٥٠-٤٤٠٦٥٠ - ١٥٠٤٧٠٢٠٠ - ١٥٠٤٧٠٢٠٠ - ١٥٠٤٤٠٠٥٠
نشوري ۲۰ - ۲۰۰۰ سم۲ - يد اولي ۱۵ - ۲۰۰۷ ۲۰۰۰ ۲۰۰۷ ۲۰۰۰ ۹۹۵۸ ۲۲۰	W.C. 1747707-3-4-3767770-	فيواد ١٩٠٢-١٩٠١ وقي ديزل/٥٥٠ ١٩٠١ و ١٩٠٤ ١٩٠٤ ١٩٠٤ و ١٩٥٨ ١٩٠٤ و ١٩٥٨ ١٩٠٤ و	-1-14771-10-14771-10-14771-10-14-1477-1-14-1477-1-14-1477-1-14-1477-1-14-1477-1-14-1477-1-14-1477-1-14-1477-1-14-1477-1-14-1477-14-14-1477-14-14-14-14-14-14-14-14-14-14-14-14-14-
٩٠-١٠١٢-١٠٠	٨٨ كوييه وتومات ت ١٦٨٧٥١٠ ٤٠ ب ١٧٧٥٩٠ ٥٠٠	سين ترونو (۱۸۰ پيدوي پيروال ماداداد ۱۸۰۰ ۱۸۰۰ ۱۸۰۰ ۱۸۰۰ ۱۸۰۰ ۱۸۰۰ ۱۸۰۰ ۱۸۰	-1-4747-47/2001/74-77/GLE41-
سيسيرا ٩٤/ديرل ديل كايينة/ب، ٢٧٧٥٩٤ - ٥٠ - ت، ١٥٦٧٨٦١ - ٥٠	۱۹۰۰/۸۹ مع۲۰ اضافات ب ۲۰۰۲-۵۱	وتوماتيك ١٩٩٧ -١٠٠ ت. ١٥٠١ ١٨٠٠ ١٥٠٠ ١٠٠	-1-AF91-AF / 4-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1
-141 340440- 1144101-3-	٠٠/پدگانية/٨٥٨٤٦٠-١٥٠	- جيمونيل ١٠٠٠٠ حسل ته ١٠٠٠٠ ٢٠	+2-10YEY-T/TauTT/4E/GLI4E-
سنيرد/44/٠٠٠٠عه٢/٢٧٠٥٧٤٠٠٥٠	٩١/علاية/ب، ١٣٥٩٤- ٥٠- /١٠٠١ - ١٥٠- ١٤٠	بالينو 17 ب ع14031 - 10·	مارسيلس
ى سلقا 44 ديزل پد ٢٧٧٥٩٤ -٥٠ ته ٢٨٧٢٥١ -٤٠	۸۸ <i>اوتومات ا</i> ب، ۲۷۷۰۹۰ - ۵۰ - کن، ۲۸۷۲۱۱ - ۵۰	ــ دانه	مرسيلس ۲۸۰ موديل ۱۹۹۵ - يد تولى ت - ۲۵۵۲۲ - ۵۸
٠٤-٨٢٩٦٠٨٢/كيد المراجعة المراج	9,4	ـــ دايهورايسر ١٩٩٥ اوتوماتيك حالة جيئة ب١٦٦٠ ٨٠٥٠٠	مرسيناس ٢٦٠/مودينل ٩٢/وضع ممشارً/ للانسسال ٢٠٤٢٤ / ١٧٧٨م
او/40/مكانية تبديل لوديل احتث/١٥٧٩٤٢-٥٠	يجوه ١٠٠٠/٢١/٨٠ جميع الاضافات الدكائية ١٥٠٠/١٠٠٠	سوېرونمبر /4٧/GLX/اوټومات/اشتات/ ٥٥٠-٨٩٢٢١٠-٥٥٠	مرسيلس 40 TOTALO 11- 0-
يير/٩٩/١٥٢-٥٥٠	ييجو ٥٠٥/٨٨/كي الافتاقات طرز X2/يوقع ممتاز جنا ٢٤٠٠٠٠٠٠٠	كلاسيك ايدولى اتست استة/8861782/052-820448	مرسيلس ياص / ٠٠ راکب/٢٠٩ - ١٣٥٥٣٢ - ١٠٥٠ ١٩٥٥ - ١٩٥٥
٩/درچة ٢٠/يد ثانية/ وضع ممتز/ ب ٢٤٠٤٨٠٠	-01-EARTA +07-TV+Y70-4 -1440-7+0 054-964767/Ten1600/94/405	ريمبر ١٩٩٤ - للتبعيل او للبيع ت ١٩٦٤ - ٥٠	٤١٢ عشلق موديل ٩٧ - ٤٤٣٨٦٥ - ٥٠٠
بليتدر (۸۸/ ۲۷۲۵ ۸۰۰۰۰ / ۲۰۷۰ ۸۰۰۰۰۰۰	يجو (۵- ۱۹۷۶/وتومان اید کانیه (۱۹۷۷ - ۱۸۵۸ - ۱۸۵۸ سکنیه تبدیل پیچو (۵- ۱۹۷۶/وتومان اید کانیه (۲۰۱۷ - ۱۸۸۸ - ۱۸۸۸ سکنیه تبدیل	سوبرريمير ١٩٩٥/يد ثانية/تست اسفة/٢٣١١٢٥٠	۸۲/۲۸-S (وضع معتاق ۸۸۲/۲۸-۵۱
امورييت) قڪڪ (/٥٠٠٢١٠٠٠ - ٥٠٠	0-2 / 4.700 ايد اولى / وضع معتز / 4.700 - 1.70 · / 4.700 ا	سوبررابسر/٩٥/١٠٠٠سم٦/ اوتومات/١٩٦٦٦٩٠٠٥٠	-or-many-d/ar/SE ta-
ميسونيش	٠٥٤/٢٠٥ سفرمقر/١٣٦٥٧٧٠٥٠	سوپر راسپر ۱۹۹۵ اوتومات ت ۱۷۸۷۲۳۹ - ۲۰ /۱۵۷۲۷۰۳ - ۱۰	٠٤-٩٩١٧٩٤/-٥٠-٢١٦٨٥/يدكنية/٩٨/٢٠٠٥
ي سوير لانسر/ ٩٧/ يد ثانية/ ٧٤ ٨٠٩٨ - ٥٠	٩٠-٤١٨٠. بيش/وضع معتاز ، ٩٠-٤١٨٠.	سوبرروسير ۱۹۹۱ ت. ۱۹۹۹ ۲۰/ ۲۰/۲۰۲۲ - ۱۰	٠٥٢-٤٨٢٨٨٠/٠٥٢-٤٨٤١٢٢٥
ي جالافت ١٩٩١ يد أولى معرك ٢٠٠٠ يوضع ممتاز جد ٢٠٠ - ١٥٥/ ١٠٠ / ٢٥٠ / ٥٠٠ / ١٥٠ / ٥٠٠	٠٥-١٦٤٣٠١٠٠ نيد٢٦٤٣١٥٠	سوبرروسر ۲۹۰۰۰ ما تونومات ي ۱۸۳۰ ۲۳۰۰۰ ت ۲۹۱۰۰۱ - ۱۰	باس شانهول /٥١ رنگ / ٥٦٠ / ٢٠٦١١٠ - ٤-٩٩٤٦٥٥٤
ئى جالانت ٢٠٠٠ سم٢/ يداولى/ وضع ممكز بـ ٢٦٤٨٧٨٠ - ٥٠ ١٤/٤/ بنزين / ٢٠٧٧٢/ ٢٠ / ٢٠٧٧٢٠٨٠ - ٥٠	يېجوبلرتر مەيد اولى تندرىد ٢٣١٢٤-٥٥٠	- د ۱۳۵۰ میلاد این ۲۳۰۹ میلاد د د ۱۳۵۰ میلاد د د ۱	۰۱۰/۵۰/شعز/ ۱۳۶۵۲۲۰-۵۰ ۱۶/۵۰/۱۳۶۵۲۱۰/۲۰/۲۰۲۵۲۰-۵۰
-07-7-7101/-1-7711171/41/GLXi	- 0-7/0M1 : MAXTE-St	ليفتر / ٠٠٠٠ / ١٠٠٠ مم / ليدول / ١٥٥٠ م٠٥٠ / ١٤١٥ / ١٨٠٠ ٠٥٠ و نوبير / ٢٠٠٠ / ١٠٠٠ مم / ١٥٥٠ م٠٥٠ / ١١١٥ / ١٥٠٠ ٥٠٠ - ٥٠	-01-TT1747/-1-TV2VTVA/1141/TT-
-01 - 24274 - 107-174-170- 104-104-104	0-1/744 OTY-YT-TO- AFBAS-30-	سوارراسر/ ۱۹۲/ بدگانیه/ ۱۳۲۲۲۰۵۰	١٢ عوديل ٩٦ يداولي (البيع حسب الخيكم) ب ١٦٠ - ٧٠٠
-017901	٠٥٤ - ٢٠٦ ميزل ١٩٠٠ پ ١٩٠٨ م	رومير/١٩٤/يع وتبديل/٢١٦٢١٥-٥٠	-1-4ATAOTT/-01-ATTYTO/47/T
-E-10YEY-T-T-YWAYTTA & 1997	٠٠٤/١٩٩٠ -١٠١٠ يوضع مستار ب ١٢٥٦٥٥ - ٥٠٠٠ - ١٩٩٢/ ٤٠٥	السورو	44 - 47
PH 14 GOYATT - 10- GT1PTA - 3-	-0TYYOLL-1UTYATI0-	س ۱۹۲ عنول وضع جيد ۲۵۲-۵۱ - ۱۵۰	-0 - 199041 -1 - 101741 - SEL 0 A0
۱۹۹۹ ديل کيناديزل ته۱۱۲۷ د د. د د ۱۹۹۱ د د د د ۱۹۹۰ د د د	٠٤/٠٠/على تستاسنة/ب ١٦٢٨٦٥ -٥١ /ت ١٩٩٨١٩٥ -١٠	تندر ايموزو /٩٤/ بنزين/ ديل كلينا/١٨١ - ٥٥٠ - ٥٩٠ - ٩٠٨٠٠ - ١٠٠	40-TYOUR -1-10TYAL -TW
ىل كاينه ١٩٩٢ (١٩٩١٨-٥٠	ريسو	ـــ تندر۲۹/كينةوحنة/ديزل/٨٢٠٨٢٠٠٠	44/320s (۱۹۷/منافث/۵۱) - د. ۱۹۰۰ منافث/۹۷/320s
١٩ والة جينة١٤٥٠٠٠٥٥٠	رينواكسيرس ١٩٩٥ ١٨٩٢ ١٨٠٥-٥٢-	نندر۹۹/دیل کاینه/دردرار/۲×۱/۱۰۰۲/۶×۶۰	فيتو ١٩٩٨ ديزل بد ثانية ب٧٠ ٢٣٠ - ٥٠ ت- ٨٦٩٢ - ١٠
* • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	ريتو اگسېرس ۱۹۹۵ فاقور جنيد - يد اولي - وضع ممتاز - ۲۲۰ ۱۸۲ - ۲۰	ـــ ئېزل ۱۹۹۹ - ۱۹۰۰ سم يدنوني پ ۲۲۲۰۸۲ - ۵۰ ت ۸۲۹۱۰۰۲ - ۱۰	عارسيلس شعن ١٢١/ ٩٨٠٩١/٦، ٩٨٠٢٢٩٠٠ ٢٠/ ١٥٧٤٧٠٢ - ١٥
ىز ۱۹۹۱ بىر د ۱۹۹۱ كىز ۱۹۹۱ كىز د ۱۹۹۱ كىز ۱۹۹۱ كىز ۱۹۹۱ كىز ۱۹۹۱ كىزى د ۱۹۹۱ كىزى د ۱۹۹۱ كىزى د ۱۹۹	رينو كسيريس (42/ يدثانية / تحت لمنة / وضع ممتز / ٢٤٠ - ٢٥٠	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	مارسيدس شعل ٢١٢ -١٩٩٩ پ- ١٩٩٥- ٥٠٠
-OTWOALQ-L-TOTVATI QAEGLX	رينواکسپرس/۹۵/فرچي/وضع ممتاز رينواکسپرس موديل ۱۹۹۵ يد ثانية وضع ممتاز ۸۱/۷۱۵۸۷۰۰	-0EETATO/1447/EXE	عاربيلس ۵۰۰ ټه ۱۸۲۸۲۱ - ۹۵۰ پ. ۲۷۷۵۲۰ - ۵۰۰
-0TWOAL-1-TOTYATI -GATGLX	المرس ١٩٩٥/١٠٠٠/١٩٠٥ - ١٥٠٠	سيزل/بيلكايينا/٩٧/يدولي/٥٢-٤١٧-٥٥	طربيلس ١٦٠٠/٨٨ ت ٢٥١٧٨٦١- ٤٠ پ ٢٧٥٩٤- ٥٠
يزل ته ۲۸۷۲۵۱ - ۱۰ پ ۲۸۷۵۲۱ - ۵۰	السيرس ١٩٩٥ يد ثانية + اضافات وضع ممثلاً - ت ١٧٨٨٨٠ - ٥٠	AUTHOR AS AN LOCATE OF THE SALES OF THE SALES	مارسيلس - 42/TA ت. (۲۵۷۷۸۱-۵۰ پ. ۲۷۲۵۹۹-۵۰-
نون ته ۲۵۲۷۸۱۱ - ٤ - په ۲۷۷۵۹۱ - ۵۰	ميقان/٢٠/فرصة/٧٥٤٧-٢٠٠٥٠	فيات اونو ده C) موديل ۱۹۰ بد أولى/ أجار سابقاً/ بطالة ممتازة/ تلقون ۲۵۰۰۲۱ - ۵۸۸۲۵۶۲۱ فيات تربيو ۲۰۰/۲۰۰/۱۹	14/4/ <u>14/4/2</u>
٩-١ <u>٠٠١٥</u> -٢٥٦-٨٠٩-٤٠ ين/٢٨/يداولى/ب، ٢٤٦٥ع-٥٠	-0 TWOME -1-107YA1 - 17 1447/14	فاتريقا ١٩٠٠ سم٢/١٩٨٧/نستاسنة ٢٨٨٨٠٠٠٠٠٠	۲۱۲/۹۷/۱۳۰۰۹۰ میداولی/۹۲۰۰۲۳۰۰۵۰ ۲۰۲۱/۹۲/۲۲۸۲۲۲۰۰۰
ى ۱۲-يىدۇق ئېدە مەدەك-دە- ر ۱۶-يونومان/پ، ۱۳۵۵-۱۳۵۵-۵۰	بكسيرس 47 ت. ١٥٦٧٨١ - ٦٠ پ ٢٧٧٥٩٤ - ٥٠	فاتماريا ١٩٩٨ (ييع أوتبديل) ب ٥٢٠٢٢٨٦٠ . ت ٢٧٨٤٣٠٠ .	٠٤٠٨٢٩١٠٠٠/جيدوالاضافات/٢٠٠٠/S ٢٢٠
ر ۱۹۰ بد کشید / ۱۹۰۸ م ۱۹۰۸ م	بكسبرس ۴۲ ت. ۱۵۲۷۸۱ - ۱ - پ. ۱۳۷۵۹۲ - ۵۰	يونتو ٨٨/اضلات/يو اولى/١٩٢٧-٥٠٠	٩٤/Str٠ (جميع الاضافات/ ٩٤/Str٠
الوقوات الد ١٤٠٤ - ١٠٠٠ ت ١٢٨٧١٠ - ١٠٠٠	ميفان - ٨٨ - ديزل - ت- ٢٧٨٧٢٣٩ - ٢٠٢٢٧٧٢ - ١٠	اونو ۹۲ ت ۱۰۱۰ ۲۰۷۸۱ به ۲۰۰۰ ۲۷۷۸۱ ۲۰۰۰	٠٤٠٨٢٩١٠٠٢/ من منتوح /٩٧/ E١٩٠
47 0 YYYOAC	الصيرس ٩٧ ديزل ت ٢٠٦٠٧٧٧٠ - ٢٠٦٠٤٧٤٢ - ١٥٠	هَيْت بِونتو/١٩٧/يد اولى / ١٧٤٦٩٤٧ - ٤٠	مرسیلس ۲۰۰ کا ۲۰۰ وضع ممتاز/ ۵۰ ۵۰۵۲۱۱۸۸
ر ۱۹/يد ثانية/وضع ممتاز/١٩٨١٤-٥١٠	کمپرس ۱۹۹۱ تـ ۱۹۹۱ م. T-۲۰۷۷۷۲۰ و .	ريفقا/١٠٠٠سم٢/٨٨/نق/ ٢٥٤٢٧-٥٠	فورد
ي/ سوير لانسر/ ۱۹۷/ ۲۲۶- ۲۵۰-۵۲۰	كسيرس ١٩ميزل ب ٢٢٨٧٦ - ٥١ - ت ٨٦٩٦٠ - ١٠	هيرگوليس/١٤/١٤مقف/١٠٠٠٨٦٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	ترفزيت ١٥ راكب ٩١/ يد ثانية ٠ كل الإضطار 827834 .
ي/موير لانسر/ ٩٥/ديرل/تاكسي سابقا/وضع ميتاز ١٥٨٧٣٣١٠٠	كينفو ١٩٩٠يزل ب ٢٢٤٩٨١ - ٥٠ ت ١٦٧٠ - ١٥٠	ونو ۱۹۰ - ۱۰۰ پ ۱۹۳۵ - ۲۵۰ ونو ۱۸ ش ۱۸۲۱ ۱۵۰ - ۱۰ پ ۱۳۷۷ - ۵۰۰	فورد ترانزيت ١٩٩١ - ٢٠٠٥ سم٢ - ١٧٨١٥٥٥ - ١٠
٠٥٤٢٤٧١٨٥/-٥٢٧٠٧٢٨٥/وضع معار /٩٧/وضع معار /٩٢٠٠٥٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	کبرس ۹۲ پ ۲۷۰۵۹۲ - ۵۰ ت ۲۸۲۲۵۱ - ۱۶۰	اوبو دهت ۱۳۱۲م - ۱- پ. ۱۳۰۰ - ۱۰۰ براف ۱۸ یه ولی پ. ۲۰ - ۲۰ ۲۰ ۱۳۰ - ۱۰۰	تراتزيت ديزل ١٥ عشر ركابت ١٦١٨ ١٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
بي.ام.في	-01-Y02Y21/494K	بوتنو ۷.۱۲۲۹۸۱۰۱۰مکیف ۲۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰	ונצאייוני - א' ייווש הזרקה ב־פדדעמעי זי זיצער - ני
١٨٠٠٨٨/٢١٦ر الستسنة/سفرمقر/ ٢٥٧٠٩١-٥٢	اکسبرس مه/بیزار ۲۰۰۲-۲۰۹۱ - ۰ کسبره(مداند: ۵/ ۲۰۰۲-۲۰۰۲)	- اونو ۲۲ - ۱۰۰۰ سیم - ایجار سابقا - ۱۷۲۱ - ۲۰	اسكورت ۱۶ يد اولى ت - ۱۷۸۹۲۱ - ٤٠
١٩٩٠ <u>- جميع الاشتان . ٢- ٢٠</u> ١٩٩٠	کیو۱۹/یدنقید/ ۱۳۹۲-۲۸۰ کسبرس ۱۹/۲-۲۷۷۲-۱۰	-01-102YE114.60XTZ1444	ترفزيت ديزل ٩٥ عشر ركابت ٢٦٩ - ١٧٨ - ١٠ ب ٥٧٣٢٢٥ - ٥٠
052-943041 - 1447-	کسبرس ۱۹/ ۲۰۰۲-۲۰۰۱ - ۱۹۰۲-۲۰۰۲ - ۱۹۰۲-۲۰	- ونو ۱۹۹۲/ وضع ممثلة / ۱۳۹۲/۲۵ - ۲۵۰	فورد فيسنا ١٩٨٨ /١٩٧١٦٠ - ٥٢-
4-P-W-14-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-	فوننا	-1-A7417/7mm12/40 big	اريكا 40 كيد اولى ١٠٠٨ ٢٠٨٠ ٠
	يكود ١٥٠٠ - ١٠٠١ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠	دوكاتو /٩٦/بدثانية /٥٣-٧١٤٤٤٩ -٥٠	توروس ٨٣/٩٥ . ٨٣٩٠ . ٠
7-YP-07A713 - 0-	نگورد ۱۹۹۵ - ۲۰۰۰ سیس ۲۰۰۰ اور	- سیاف	ترفزیت۱۹۲۰مریل ۱۳۰۸-۱۰۰۸۲ د ده ۱۳۰۸ د ۱۳۰۸ ۱۳۰۸ ۱۳۰۸
-01-10-17-17-17-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-	سيفيك ١٩٩٦ - لوز كطي ت ١٩٨١ - ٥١٠	- اييزاخرونو١٩٨٩ - ١٥٠٠ سم ب١٨٨١١٠ - ٥٠٠	سيرا١٩٠٠/GL٩٠سم٢٠٣٥١٤٤/٠٠ ميرا١٩٠٠/GL٩٠سم٢٠٣٥١٤٤
١٩٠٠-١٠٠٠ سم". شاولي پ ١٩٠٥-١٠٠١ - ١٥٠ شـ ١٨٠ ١٩٠ ٤٠	منيك ١٩٠٥ ت ١٩٨٢ - ١٠ مناو	-2-4747-47-7-42-15-47-17-42-15-47-17-42-15-47-17-42-15-47-17-42-15-47-17-42-15-47-17-42-15-47-17-42-15-47-17-4	پاسات/ ۱۸۰۰/۲۰۰ اوتومات/ ۵۲٬۱۸۰۰
٠١-١٣٩١٠٠٢ - ٥٠ - ٢٣١٠٠١٠ - ١٥٠ - ١٩٦١٠٠١٠	سيفيك 44 ايد اولى /خاصة/١٥٠٠٤١٠٠٠٠	کورون ۲۰۰۰ کا TDI نیزل په ۱۳۸۰ تا ۲۰۰۰ شه ۱۳۸۰ د ۱۳۰۰ د ۱۳۰ د ۱۳۰ د ۱۳۰۰ د ۱۳۰ د ۱۳۰۰ د ۱۳۰۰ د ۱۳۰۰ د ۱۳۰۰ د ۱۳۰۰ د ۱۳۰ د ۱۳ د ۱۳	مولف ۱۰۰۰ ۱۱۲۲۱۷۹۲/VR6۰۰/فرصة لاتموض.
-01-001177	تويون	- ایرز ۱۹۰۱ - ۱۹۰۱ میز پیدندیه پ ۱۹۰۳ - ۱۹۰۰ م. ۱۹۰۰ - ۱۹۰۰ - ۱۹۰۰ - ۱۹۰۰ - ۱۹۰۰ - ۱۹۰۰ - ۱۹۰۰ - ۱۹۰۰ - ۱۹۰۰ - ایرز ۱۹۰۱ وضوستان پ ۲۰۱۱ - ۱۹۰۱ - ۱۹۰۱ - ۱۹۰۱ - ۱۹۰۱ - ۱۹۰۱ - ۱۹۰۱ - ۱۹۰۱ - ۱۹۰۱ - ۱۹۰۱ - ۱۹۰۱ - ۱۹۰۱ - ۱۹۰۱ -	جوف / ١٨٠٠/٩٢/موديل جنيد/ ٢٤١٣٧٢ ع٠٥٠
٠٤-١٥٠٢٢٠٠٠-٥٠٠١٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	توپوتاتندردبل کلینا ۱۹۹۵ بل، ۲۲۸۲۸-۵۳ تل، ۲۵۲۸۲۲- ۵۰		بولو ۹۵/ستيشين/ديزل/١٥١٦٠٠٠٠٠
/ ١٥٥ حمراء/يدنانية/٢٤٧٠٢٧٠	تويونا ٨٨ -١٦٠٠ اوتومات. وضع ممتاز ، 050-501595	- تولينو ۱۹۹۱ بيزل ۱۹۰۰ يه تولي ۷۵ ۱۳۰۰ ۲۰۰ ۱۸۰۵ ۱۲۰۰ ۱۰	بورا/٠٠٠/١٠٠٠ TDI١٩٠٠/ ديزليد نولي ب ٢٢٨٧٥- ٥١٠ ت ٢٨٠١٠٠٠ د
/يدئنية/١٨٠٢-٤٠	لاندكونز ٢٠٠٠ ت-١٠٢/٢٠١١٠٥٠ ٤٠	سيتروان	بولو ۱۹۹۷ وضع جيد ۱۲۲۲ ۱۰۵۰ ۱۲۲۲۲۰۰۰
أويل	04-6745286/050-689644/ Tau 1600/95 Y	- نيبرلينقو ١٩٨٨ ديزل وضع ممتاز تد١٦٧٠ ١٥٠٠ ي. ١٣٤٩٨٠ ٥٠٠	تنرىيلكىينة/96/بيزل/236314
١٥٠/٠٠١٠/يدونية/ ٢٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	نتدر ديزل دبل کاينه ايد ولي /٢٥٠ ٤١٠٥٠	- تفرييزل 15 عمه ايد اولى ١٣٠١٤٠٠ . ١٠٠١٨٥٠ - ٢٥٠	جولف/ ١٩٩٢/ -١٨٠ سم٢/ موديل جليد/ ٢٤١٣٧٢ - ٥٠
04-407/40/17/	كورولا مد مسترنت ١٦٧٠-١٥٨ ، ب ١٨١١٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	-31-Y01Y11/4A/	أودي
A. ايد أولى/ ٢-٥٠٥ -٥٠/ ٢٣٥٥٢٦ - ٤-	طبكوس ١٩٠٠بل كلينة - ديزلت ١٠١٧٠ ١٥٠ ٤ ب ١٨٩١٢٠ ٥٠٠	-31-10141/44/9-0-	اودي/ ٩٢/ وضع ممتاز/ كل الاضافات/ اوتوماتيك/ مقود دراولي ١٥٥٠ - ٢٦٤٨٧٨ - ٥١٠
١٩٠٠ سم٢/ وتومات/ وضع ممثلز / ٩٨٢٨٦٥٠٠٠	تندرهایلاکس ۱۹۵۸ (۱۳۵۷ نمایشتاستهٔ پر، ۱۹۹۹ ۲۰۰۹ و ۱۹۸۸ کی در او در ۱۹۸۸ کی در او در ۱۹۸۸ کی در او در	ـ فولفو	أودي ٨٠/ التوماتيك/موديل ١٩٩١/ ١٨٠٠ - ٨١ ألفكم/ وضع ممتاز/ ٢٧-٥٠٥٠
يل ١٩٨٦/ ١٠٠٠ أوتومات مكيف اضافات -١٩٨٨/٥٠	كورولا ١٩٩٦GLL أوتوماتيك ت ١٠٠٦ ١٥٠١ ١٠٠٠	- شاخلة شواللو F10+راهم / AT/بعالة ميكولة -401-004/ 401-404	بوللاي
المعرك ١٦٠٠ سم مكتب اوتومات + مكيف - يد أولى - تست اسنة - ٢١٠٤٨٦ - ٥٠٠	لاندگویل ۱۹۹۹ ت ۱/۱۰۱۵۰۵ - ۱۰ ۱۹۵۵ ملاتود - ۱۰ سه ۱۹۹۷ - ۱۰	- شولشو ١٩٨٠/١٩٩١/٥٢٠٧١٤١٦٥ فولشو ١٩٠٠١١٩٩٠ ١٩٩٠ مم ٢٠٠٠١٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	الانترا/سنيشن/160/96كم/اوتومات/تست اسنة/359072-5293477/055
٢٢ يداولي في وضع ممتازت ١٥/٨٥٢٥٢٧٨ - ييلفون ٥٨٢٢٧٠٠٠	وي من المراود - 1 - في 190 من - 10. تونيق دين لويل كايف 1947 / 170 - 10 -	- ۱۹۹۰ - ۱۹۹۰ / رضة خفية / ۱۹۹۰ - من ۱۹۹۰ / رضة خفية / ۱۹۹۰ - ۱۹۹۰ - ۱۹۹۰ - ۱۹۹۰ - ۱۹۹۰ - ۱۹۹۰ - ۱۹۹۰ - ۱۹۹۰ -	دراهورات ۱۳۸۸ - ۱۳۸۸ - ۱۳۸۸ - ۱۳۸۸ - ۱۳۸۸ - ۱۳۸۸ - ۱۳۸۸ - ۱۳۸۸ - ۱۳۸۸ - ۱۳۸۸ - ۱۳۸۸ - ۱۳۸۸ - ۱۳۸۸ - ۱۳۸۸ - ۱۳۸۸ - ۱۳۸۸
	The second secon	050-324153/04-6742083/90/SL72	لانكيتي/1765/41/F65 ماعة/1770-1771-41/F65
·\PPVIFEF-3-\VITEIA-70•	Dide		
	مارُدا لانسر ۱۸۰۰/ ۲۰۰۱/ اسكانية تبنيل/ب ۲۸۰۱ م	04-6311502/050-237567/95/940 — 052-613643/2-3-5/92/940 —	7-1

ربعقرنعلى المذبحة

يوميات طبيب في تل الزعتر(١)

بقلم: د. يوسف عراقي - أوسلو

السابع والعشرون من حزيران أبو ابراهيم

★ كنت أجلس في غرفة الأطباء ذلك الساء بعد يوم حافل بالعمل، اختلس وقتا للراحة. جاءني (ابو ابراهيم)، شنئي من يدي وهو يقول، «أصبت في ظهري بطلقة». أصيب بها وهو يسقي الورود والأزهار في الأرض التي تحيط بالوقع حيث ينصب التي أقمناها ذات يوم بين تل الزعتر وجسر الباشا. قدمت له التي أقمناها ذات يوم بين تل الزعتر وجسر الباشا. قدمت له الاسعافات اللازمة، ووضعته في غرفة لمراقبة عدم حدوث نزيف داخلي من جراء الجرح الذي أحدثته الرصاصة. كان أبو ابراهيم غير مصدق أنه اصيب.. ولا بريد ان يصدق وعندما غادر المستشفى. أهديته درعا وافيًا من الرصاص. جاء مصابا وحده، وكانه من عملية سرية لا يريد ان يعرف بها احد. رموز جبروت المخيم ودفاعاته وصموده، لذلك يعرف بها احد. رموز جبروت المخيم ودفاعاته وصموده، لذلك اراد كتم وإخفاء اصابته. لأن استمرار سماعهم صوت مدفعه

الرشاش للضاد للطائرات، كان يعني لهم ان الدنيا والمخيم بخير..
ذلك كان ابو ابراهيم الذي طالا رأيته يدخل الستشفى، يتفقد
الجرحى، ومرارا زرته في موقع مدفعه على التلة الخضراء المزهرة،
وأغلب الرات يكون مشغولاً بري الأزهار، ان لم يكن في الجو
طائرات يقصفها بمدفعه. كان ينكش الأرض ويقول، (انا فلاح..
ابن فلاح).. وذات يوم اراني اقرب مكان له سقطت فيه قذيفة.
أرسلت له نبتة ليزرعها مكانها.. احضرت النبتة له.. زرعها وقال؛
«الشجر عم يكبر، ولكن أنا. شايف انو هون راح تصير غابة من
القناف».

(0)

ذات مساء، ذهبت مع فاديا وفريال في جولة مسانية حول المخيم، وفي طريق عودتنا مررنا على موقع ابو ابراهيم، وجلسنا معه. نشرب الشاي فوق التلة، وبيروت يغطيها قصف القذائف. كنا نسال، متى تتوقف هذه الحرب، وأبو ابراهيم يتحدث عن عائلته في سورية، وعن آخر إجازة زارها، وكانت تلك آخر

زيارة لنا لتلة أبو ابراهيم. اليوم التالي، شاهدت ابو ابراهيم وهو يحمل الكلاشينكوف. انتابني شعور غريب، بأن الأوضاع ليست طبيعية. أخبرني ابو ابراهيم ان المنطقة المعيطة بالتلة اصبحت خطرة للغاية، كنت في الستشفى احضّر لعملية جراحية لشبل أصيب في بطنه وهو في طريق الجبل. كنا سعداء لأننا تمكنا من تشغيل مولد الكهرباء، وأصبح كل شيء في الستشفى يعمل.. الكيفات. جهاز الأشعة. البئر الارتوازي ومضخاته.. ووسط هذه الأجواء، جاءنا الخبر الحزين.. ابو ابراهيم استشهد.. كان صوت مدفعه الرشاش لسكان المخيم كزغرودة.. كأغنية جميلة.. وفجاة يسكت ذلك المدفع، والمعارك ما زالت مستمرة والقذائف تهطل على المخيم. لم يصدق الخبر أحد.. كان نـزول الخبـر على اسماعهم كقذيفة صاعقة. ترك الجميع عملهم فيما يشبه الانهيار، ومعا يبكون بحرقة ومرارة.. المرضى والمرضون والمرضات.. كانت الساعة حوالي الثامنة مساء، وكي أخرجهم من بحر دموعهم وحزنهم، طلبت من الجميع المباشرة بعملية تنظيف للمستشفى، قاموا بها وسط الدموع والأحزان، لم يُجد معها ما أشاعه آمنة وطه، من أن ابو ابراهيم ما يـزال حـيًا فوق التلة، رغم بعض الابتسامات التي صدقت الخبر.. ووسط هذه الأجواء، أجريت عملية جراحية صعبة لذلك الطفل/ الشبل الذي صيب في بطنه، وكانت عملية معقدة. لأنه وصل الى المستشفى بعد ثلاثة أيام من اصابته، لذلك كان الأمل في نجاحها ضنيلاً، ومن الصعب إقناع أهله بذلك. ومع طلوع الفجر، انتهيت من العملية، وجاءت بهاء بالقهوة.. جلسنا نشربها هذه المرة بدون ابو ابراهيم.. علمنا بعد ذلك انه في تبادل لإطلاق القذائف، دمر ابو ابراهيم مدفعين للقوات الانعزالية، ثم أصيب بصاروخ مزقه الى أشلاء.. استشهد ابو ابراهيم فوق التلة، لكنه ظل حيًا في قلوبنا.. كان هذا الرجل شبه اسطورة في المخيم.. أحال المنطقة المحيطة بموقع مدفعه الى حديقة من الزهور والورود، فأحرقتها مدافع الانعزاليين وقذانفهم، التي أحالت جسده أشلاء، دون زهور وورود من تلته تغطيها..

الثامن والعشرون من حزيران

كنت آخذ دقائق من الراحة في غرفة الأطباء.. احاول النوم مصابا بزكام، دخلت المرضة ناديا، ممرضة الطوارئ لتخبرني، رفعوا علمهم على تلة المير.. تلة المير.. نعم.. وما ادراك بتلة المير.. تربض فوق المخيم، ومن يحتلها بسيطر على المخيم.





لم استطع مغادرة سريري من شدة الاعياء. صعد الدكتور عبد الدير يستطلع الأمر من نافذة غرفة الطوارئ، وكانت العركة تجري قوق التلة وحولها. بكافة أنواع الأسلحة، ومن حولها الكثيرون يشاهدون وقائعها حية.. الطرفان يحاولان السيطرة على التلة واقامة مواقعهم الدائمة.. قمن يسيطر عليها يتحكم بنيرانه في المخيم، والستشفى تحديدا لقربه من التلة، استمرت المحركة تدور أمام أعيننا.. بعد نصف ساعة التف المافعون عن المخيم، والمتحموا قوق التلة مع القوات الانعزالية بالسلاح الأبيض.. المواع علمهم، شعرنا ان كابوسا أزيح عن صدورنا. وبعد لحظات أزاحوا علمهم، شعرنا ان كابوسا أزيح عن صدورنا. وبعد لحظات جاءوا بأبي نضال مسؤول مدافع الهاون مصابا في رجله بشظية. كان من رماة الهاون الهرة.. مسؤول عن قاعدة، حولها الى مركز كان من رماة الهاون الهرة.. مسؤول عن قاعدة، حولها الى مركز اللاكتفاء الذاتي، زرعها بالخضار وربي فيها الدواحن.. ومع قدوم الساعة الخامسة مساءا، كانت القوات الانعزالية تنسحب مهزومة من فوق التلة.

التاسع والعشرون من حزيران

كانت الأخبار متضاربة حول سقوط مخيم جسر الباشا، وهو مخيم قريب من مخيم تل الزعتر، تفصله عن الطريق للؤدية الى الجبل، وعدد سكانه لا يتجاوز الثلاثة آلاف.. فشلت القوات الانعزالية في اقتحامه رغم العديد من محاولات الهجوم عليه. كنا في المستشفى نشغل مولد الكهرباء ساعات محدودة، لتوفير المازوت، نشغله للضرورة، للقيام بصور الأشعة وأعمال المختبر وتشغيل المكيفات لتجديد هواء المستشفى. كان صوته ليلا كهدير محركات الباخرة، وخطورة تشغيله انه يكشف ليلا كهدير محركات الباخرة، وخطورة تشغيله انه يكشف المكانف، لذلك كثيرا ما كانت القوات الهاجمة والمحاصرة، تطلق القنائف، باتجاه منطقة المستشفى، حيث يسمعون صوت مولد الكهرباء.

بدأت كميات المل تتناقص. كان علينا أن نتصرف

بطريقة ما. درست مع ممدوح وصبحي وخالد. مسالة أن نقرم بتصنيع الحلول الفيزيولوجي. معتمدين على إمكانياتنا. جمعنا زجاجات البلازما الفارغة، وبدأ ممدوح بزن في ميزان حساس. كمية الأملاح الطلوبة، ونضع محلول اللح في الزجاجات المختومة الفارغة، وبهذا تمكنا من التغلب على النقص في هذا المحلول. ولكن مع الوقت والطلب المتزايد عليه. وعدم تمكننا من التعقيم. وانقطاع الكهرباء، لم يعد بإمكاننا الاستمرار في تحضيره. كان خالد وصبحي من المبادرين النشيطين. كانا يعتبران من رجال الهمات الصعبة، رغم انهما كانا في السادسة عشرة من عمرهما. كانا يعملان متطوعين في الواقع الأمامية. واستدعيناهم الى المستشفى للحاجة اليهما، للمساعدة في أعمال بنك الدم. كانا فريقا كاملاً، استوعبا الطلوب منهما بسرعة فائقة. تعلما كل شيء، وقاما بكل ما يلزم من تحديد فئة الدم.. ثم إعطاء الدم.. نجحا في كل ما استدناه اليهما..

الثلاثون من حزيران

ركزت القوات الانعزالية هجومها على جسر الباشا. جاءت عند الظهر سيارتان، تحملان جريحين أحدهما (مصطفى...) .. الاسطورة الذي بنى وحده خط تحصينات في منطقة القلعة طوله حوالي ثلاثمائة متر، بدشمه وخنادقه. لم اعرفه عند وصوله، بوجهه الشاحب، كان مصابا باربع رصاصات في فخذه وساقه.. قال لي: «.. لليوم التاسع لم اذق طعم النوم.. ولم آكل الها... اعطيته زجاجة محلول اللح الأخيرة في الستشفى، وتبرع (خالد) ابن السادسة عشرة له بالدم، رغم رفضنا أن يكون هو المتبرع بالدم لصغر سنه.. وعاش (مصطفى..) ساعة ونصف الساعة، ثم انضم الى قافلة الشهداء المافعين عن المخيم.. عندها الساعة، ثم الناكرة الى الوراء، يوم اصيب براسه ووجهه في معركة حرج ثابت، واجريت له عملية، اصبحنا بعدها صديقين، معركة حرج ثابت، واجريت له عملية، اصبحنا بعدها صديقين، فاخذ يروي لي قصة حياته. ترك كل شيء، والتحق بالمدافعين

عن تل الزعتر. كان نجازا ماهرا، ورياضيا متفوقا. فصار في المخيم، مقاتلا عبقريا. ونقل عشقه للرياضة، الى شباب المخيم، فدرّب العشرات منهم في نادي المخيم، اذ كان من عشاق كرة القدم، خرج من المستشفى بعد معالجته، وقد رافق ذلك هدوء أمنى، فسافر الى (قطر) لزيارة أهله، لكنه هاجانا بعودته بعد اسبوع واحد.

لقد كان هناك مجموعة من الذين عرفتهم، وعملوا معنا متطوعين. لقد أثر سقوط مخيم جسر الباشا ومنطقة القلعة في المعنويات لدينا، لا يمثلان من أهمية لحماية ظهر الخيم، ولم تبق سوى منطقة (الصادع)، إن استولوا عليها، اصبح حصار مخيم تل الزعتر محكمًا من كافة الاتجاهات.

في تلك الليلة. وصلتنا أخبار مفادها ان (سلمان) و (أدهم) قد أصيبا خلال جولة لهما على المواقع.. سبقني الدكتور عبد العزيز، ليرى ماذا حدث.. كان سلمان قد أصيب بشظية في صدره. إصابته كانت سطحية. أما إصابة أدهم فكانت أخطر. لقد كسرت عظمة الكوع. أجريت له عملية، مع بعض الجبس يستر الكسر، ونام تلك الليلة تحت المعسلة في غرفة العمليات. حيث كنا ايضا ننام، وقد اكتظت الغرفة بالجرحي، وكان من بينهم (أبو نضال) مسؤول مدفعية الهاون، الذي أصيب في رجله. واثناء اجرائي العملية له، انهمرت الدموع في عينيه، وقال لي: «.. أنا خايف الشباب يضيعوا».. وكان يقصد الأشبال الذين دربهم.. ورغم بعده عنهم، تصرفوا بمسؤولية.. وفي الغرفة ذاتها، كان يرقد الملازم (زياد) من حركة فتح.. ذلك الشاب الاشقر ذو العينين الخضراوين، الذي كان يعمل في مكتب الارتباط. وكان يساعدنا كثيرا في نقل الجرحى الى المنطقة الغربيـة.. وقد أصيب (زياد) بشظية اتلفت خصيته، فاضطررت لإجراء عملية له لاستئصال الخصية، ووقف النـزيـف.. وكـان هـنـاك آخرون.. وآخرون.

(يتبع)

مقاربة لديوان «كتاب المنادى» لحمد حلمي الريشة

بقلم: محمد مدحت أسعد(*)

(1)

لا يبدو مستحيالاً قراءة الكوني والتماهي فيه، أو رؤية العالم وافضيتها، في نواة كتابة ما، أو قصيدة، بقدر قراءة ما يُختزل المبدع أو الشاعر ذاته، أو كتابة تؤسس لكينونة ذات، يظل مدارها غائبًا، وحلميًا إلى حد ما عن وعي القارئ الذي يوسمها بالفقد واليتم، لما لها من خصوصية استشارة الكيوت أو الستعاد من ذاكرة فردية. ولا ابتعد أذا قلت إن قراءة السيرة الذاتية أو الشعرية واحدة منها، وأحدد شكل المنقطع أو الناتئ أو آنية المحظة المنجّزة، دون إحساس صيروري دانب بالزمن أو بحواف المنتشر.

من هنا، فإن الملامح الاولى للقراءة في (كتاب المنادى) تتخذ شكلاً نرسيسيًا بالقارنة مع مجموعات الشاعر الشعرية السبع السابقة. والمعنى من ذلك؛ أن الشاعر، وفي أفق اردتدادي مكثف وعاكس (هكذا اسميه) يلج عتمات الذات؛ يكشف عن لحظات رطبة لم يسطع عليها الضوء او التركيز، ولم تكن هاجس التبشير، مغيبة تمامًا عن ملامسة القصد والتشوّف، منفلتة عن مدارات اعماله كلها، ومفاجأة الخبوء والكنون في قيعان النص: هل يشكّل (كتاب المنادى) ناتنًا لأعمال محمد حلمي الريشة الشعرية؟ والجواب، شكلاً: نعم. ولا نجزم بتسييج الاجابة، وإن كنا نذهب في تضمين الاجابة، ونلتفت بزاوية حادة الى تلك الصرخة الخائبة، المنكسرة، المترسبة، المتوهجة، سطوع الشمس والحقيقة، جميلة الشاعر «ليتها الاخيرة»، التي تفتح وعينا على ذلك الموت المبكر، وعلى الحقيقة الغائبة في ان الكتابة التضمنــة للسيرة الذاتية حجب ونهاية مؤجلة للكتابة، فهل حقًا يحيل (كتاب المنادى) هذا التوقع الخائب الى ركن العزلة ونصاعة الورق ووقف نزيف القلم، وتفر الكلمات (بالعنى القلوب والمعكوس لمقولة الجاحظ) من إيقاع خطوات الشاعر على

(٢)

في استنطاق جذري لفاتيح الاعمال الشعرية كلها، ونقصد تلك التي تقيم، ببراءة، تواشجات اولى مع القارئ، وتجسر افق القراءة اللحظية والتوقع، نجد، دون شك، ان التعليق النصي، او دال العنوان يمنح الخارج إشارة لاستنارة الداخل على الاغلب، هذه الماتيح او العناوين لأعمال الريشة الشعرية كلها، كان مفهومها مغيبًا ومقصيًا لدلالة الموفة والاصطلاح، وكان بالإمكان القول مثلاً (كتاب انت وانا والأبيض السيء الذكر) او (كتاب كلام مرابا على شرفتين). من هنا، فإن سؤال العارف لجمل السعرية عند الريشة يقف على عتبات الديوان الاخير (كتاب المنادى)، يستجلي تعليقه واختلافه.

كتاب المنادى، والتركيز هنا على دال (كتاب) النكر في حالة الإفراد، والعرّف في جالسة الاضافة الى اسم معرّف، لا بد ان يشير، في وعينا البري، والبدائي، الى حالة القداسة والقدس، كما في الكتب السماوية والقرآن الكريم (ذلك الكتاب لا ربب فيه). ويشار هنا الى ان دال (كتاب)، نمط مستوعب في الاعمال التي تقترب بحميمية من استعادة

الذاكرة، والالتفات الى المنكفئ - الى الآخر، لاكتشاف الذات وجغرافيتها. او ليست تلك الحميمية مؤصلة ومؤطرة في بيت شعري «روح الكلمات بقائي»، والكتاب في الفتتح النثري «تابوت جميل»؟

النادى لا يكتفي بامتلاك العنونة والإقامة في اجلً مكان، بل هو البدرة الاولى، سكنى صياغة الذات وحضورها المتجلي في الأخر. ، او بروزها وانتشارها بقدر ما يحدد في حالة الإضافة، فهو يشتت في العنى العام، فلا نستطيع الاشارة، مثلاً، الى رموز اسطورية ميثولوجية مستهلكة او معنى شائع. وربما يشير قارئ ما الى كتاب إنشاد النادي لمارتن هيدجر بملمح من افق التوقع، او بترابطات متناظرة من الفضاء المتداخل نصيبًا بتعبير جوليا كريستيفا. هذا القارئ يجد نفسه في الداخل في موعد مع هولدرين مثلاً، وهو احد المؤولين من قبل هيدجر.

إذن أبن يحيلنا هذا النادى الرجا - اللاهوية الحمول على نص سابق مؤثر، ولا نجزم بذلك، وممتص مثل دقات على نص سابق مؤثر، ولا نجزم بذلك، وممتص مثل دقات نرى الساعة على حانط في عتمة، نصغي لوت وفناء الوقت، ولا نرى الساعة شكلاً وهوية؟ وأؤكد هنا، اننا ما زلنا نتملى العنوان، نقرا من عتبة الخارج بشيء من افق التوقع، ولا اقتراب من داخل النص. ربما، في قرارة ذاتنا، نعي بنقة ويقين أن النادى المرجا - اللاهوية من الخارج، هو ثقل النص ومركزة في الداخل، وهذا بعد اقصاء دائرة التحديس وحركية افق التوقع.

ولا بد من متابعة جملة اشارة الخارج الى الداخل، من خلال ترابطات وتناظرات توشج العلاقة بين ما هو خارج، ونشير بذلك الى العنوان وجمل متشعبة وعميقة حدودها، تعيد انتاج النص الخارجي - العنوان،

- يا انثاي المصنة ضد فسحة زوالي بين يديها.. (ص١٢).
 - ...
 - انثى الأشعار (ص٢٦).
 - یا «بُشری».
 - اعواد بخور (ص۲۸).
 - يا انثاي
 - بنداء الرّغبة: لا تلدي اليوم.. الآن سواي (ص٣٠).
 - سالت.. انصهرت:
 - كشمعة نهد لأجرح عين جواب النداء (ص٢٥)
 - (أنا الشعر)، يا امرأة علّمتني جروحي، (ص٦٦)
 - يا ريح اناي (ص٦٩)
 - وهنا، يا روحي الأخرى، اذا صح خريفي (ص٨٤).

في التشكيل السابق والقتطع من نصوص شعرية في الديوان، يتيح لنا التملي والتفحص (القراءة تاخذ شكلاً بصريًا) وعقد الترابط بين ما يثمره العنوان من فصل جثري بين دالة للنادى وبيمن مدلوله الرجا - اللاهوية. هذا التشكيل، ما هو الا مدلولات ومفاتيح تعيد قراءة العنوان وانتاجه، ولو تتبعنا قراءة الجملة الأولى «انثاي المصنة ضد فسحة زوالي بين يديها...» فإنها تسمح لنا بمباشرة العنوان وتفضية ما عتم منه وجنب ما كان مرحًا الى الامكان، فالعبارة «يا انتاي... تصوغ واقعًا استيلائيًا من حيث الآخر، ومستلبًا من حيث الآخر، ومستلبًا من حيث الآخر، ومستلبًا من

اقصاء(ها) وتهميش حريتها، بل وتكشف عن كمونها وغيابها وحضورها من خلال الآخر.

إن هذه الرغبة الكنفة التي تنم عن التحام وتذويب، ما هي الا رغبة تواصل مع الآخر تفوق حدود الاتصال ومنتهى التوق، كما في جملة استنساخية تؤكده: «يا انثاي/ بنداء الرغبة، لا تلدي اليوم.. الآن سواي».

(4)

منذ البداية، وعلى غير عادة، سعت هذه المقاربة الى الاخذ بمبدا التدرج الذي يتيح للقارئ اكتشاف العلائق ونموها الانتشاري، والعبور من اثارة المتعالي النصبي الاول السيادي الظاهر، الى المتعاليات النصية الباطنية التي يستشف منها المحمول الاطاري والاشاري لـ «كتاب المنادى الملتبس»، هو الأخر الذي يحيل الى خطاب انثوي والذي يتشكل من محاور اساسية ذات ملامح انثوية، اولها الكتابة، وليست من النص وانما صفة شمولية، وثانيها المرأة او الانشى الحقيقية، وثالثها القصيدة، ورابعها تشظي الذات وعنقها المتعكس من سطح انثوي وهو المرايا.. هذه الانثوية جميعها حجب للذات التكلمة ومسرح لتمزقها وقلقها، بها توجد وبها تنقد، تلتحم بها وتنفصل عنها.

وبالاضافة الى هذه المحاور المستبطنة في (كتاب المنادى) في عمق القصائد، نلمح، ايضًا، امتداد ظلالها الى المتعاليات النصبة وبها تشكل سيادة ساندة، محكمة وهي، البنفسج ومفردها بنفسجة، الحديقة، الصحراء، العزلة، مع فاتحة «مرايا لا تتسع لخدوشها». استفحال هذا التانيث، وتغلغله في عمق الكتابة، او كما عبر عنه دريدا، «العملية الانثوية التي تكتب في آن وإليها يؤول الاسلوب، وذات سلطة مؤثرة مسكونة بالآنية والراهن والحضور الثر».

إن هذا التغلغل، وهذا الاشتغال بهذا البذخ نحو كتابة الانثى بما يسمى التخصيص، يتيح لنا القول بإبراز شكل الاختلاف والنتوء بما يضمره كتاب النادى، من جزر اللغة وانحسار الافق الضيق للعالم، وانتمائه لاستراتيجية الخطاب الواحد، ويجعل الكتابة دون مجاوزة الانشوية، وتضرض العبارات السابقة مبدأ الهدم والتدمير والتفكيك، إذا أغفلنا الالنفات الى اعمال الشاعر الاخرى، وما تضمره من انتاج كوني، صيروري، يتجاوز كتابة الذات وانفعالاتها وسلطة الانثوى.

(1)

مُذهل كعب النهار

فتحة العام على اطوارها حبر اسمينا على نار الرسائل صمت امطار تؤوب داخل الغيمة في عش البريد... لا تنامي قبل تنصيف السواد لك مثي حكايانا سويًا.. (ص٧١, ١٨) منذ اللحظة الاولى، تكشف الذات التلفظة عن هويتها الجمعة

٩ تننريت

الثاني

المنسكنة في اندغام الضميرين في حبر اسمينا على نار الرسائل، وتبرز جذور العلاقة الاولى بقدر ما يشكل هذا الاندغام حضورًا وحميمية، ويشكل، من جانب آخر، سلبًا مؤكئا يبرزه الحضور الهش (لقاء على الورق). إن الوحدة الاستيهامية تأخذ حيرًا ضنيلاً او هامشًا اشير/ او يشار إليه دون تفضية، زائنًا بحجم العمى والمتروك، اي انها نسيجة تبعث على الجمود وتذهب عميمًا الموت والانفصال. ولا بـد ان نقرأ مفاصل تلك الجملة «حبر اسمينا على نار الرسائل» وما يكتبه فراغها، فهي؛ في وضعها الراهن، انهدام يخلو من التشعب والتدفق والنمو لكونها نتيجة حدث ما، ولو حللنا هذا الحدث زمنيًا، اي استعادة ما فقد منه، لتبيّن لنا إنها كانت توسم بحركة مغايرة؛ ملامحها تُفضي الى افق توقع مثال وليس خائبًا بتعبير ياكبسون.

امشي حولي كغبار دوار لم تأت إلى لترشقني ماء للنار بل جنت اليها.. احمِلني

باقة أعذار

انثى الاشعار (ص٢٦).

آلا يبدو غياب الأخر كذات فاعلة سببًا في انعدام التوازن وفقدان الهوية، ويدعو الى الكمون والتحرك في دائرة مغلقة؟ «أمشي حولي كدوار غبار». ذات فاعلة تتصف بالهشاشة سببها عدم الحضور «لم تأت إليَ..» المفتقدة لفاعليتها من حيث الحركة والحضور. او الوجود المتعين الذي يتخلل المقطع. إن غياب الفاعلية للأخر؛ حضور هش وهامشي لذات متلفظة توصف بفاعليتها السالبة، اي ان فعلها متصل بها دون تجاوز، فحالة المشي وجئت إليها، يصدران عن ذات واحدة مستلبة، تنحت وجودها بقرين تأمل ان يهبها التوحد والاندماج وصورتها الواحدة.

من اللافت ان الرسم الكتابي للمقطع الشعري السابق. يشير الى اصطناع حدود متوهمة بين اداة النداء (يا) واسم المنادى (انثى) لما تشكله اداة النداء من بروز واضح، واقتطاع منفرد في السطر الشعري خلافًا للكلمات الاخرى التي تتقاسم السطر الشعري، جاعلة البياض في انحسار. بروز اداة النداء، بهذه الصورة، قد تكون له ابعاد دلالية اهمها ما تشكله من تعليق حقيقي وجاذب مع المتعالى النصى - السيادي (كتاب المنادى)، بينما (يا) تفتح البياض على اقصى يسارها، إيذانًا بمجال فضائى رحب لصوت منطلق، ويشير هذا البروز او تشير هذه الفرادة الى عجز المنادى عن التوصيل، وتأكيدًا لذلك فإن هذا البروز الرؤيوي هو شكل آخر للنداء.

أراك، أرى صورتي الواحدة

تأخرت؛ بنالت نحل الورود، وعشب البساتين، والكائنات

سروة الدرب، والشكّ في اللحظة العائدة هي الآن أنت؛ أخلد نضج الثمار التي ما سباها استواء لفصول

فظلَت هي النشوة السائدة(ص٣٦).

إن اكتشاف الذات لنفسها، منوط، الى حد كبير، باكتناه الأخر ورسم حدود اشيائه والانخراط فيها، او التماهي لحد التلبّس، حيث ان الذات، كما يشير البيت الشعري «أراك، ارى صورتي الواحدة ، تتجلَّى من وجود الأخر، وفي وجوده شرطًا مصيريًا، ناميًا في رحمة الكوجيتو الديكارتي(٤)، فهي تكشف عن تبعية مطلقة بالرغم من تصدر فأعليتها. لكن الآخر مقصي الى حد ما، مستلّب الفاعلية من حيث الحضور، ويرتدي مسوح الحياد «أراك»، فالكاف ضمير مبني على المفعولية، وتقع عليه وتتوسله الرؤية والبصرية، او ينمو من خلال رؤية الأخر.

بقي عليَّ ان أغلق فراغات البيت الشعري «أراك، ارى صورتي الواحدة، بما يمثله من احاطة ومحورية وشمولية، وما يليه امتداد او تركيب اضافي يمكن خلخلته او تقليصه. «أراك، أرى..»، الاولى تأخذ طابع البصرية دون وسيط تحتاجه، فلبية، كان الرؤية إحساس داخلي نابع مما سبقها، او ان الوسيط سطح لامع كالمرآة، لكن كيف ومرايا الشاعر

لا تتسع لخدوشها؟

سرى لونها في ممر الهتاف. انتحلت البداية منى لأبقى وقوفًا بقرب الحديقة فيها، كانى انعكاس الخطى حين تمسى

وفي رفلها ملجا للضياء،

كأني اختلاس النوايا

كاني سوايا،

وبكر دمي راغب في ممر السؤال الى رحلة في شغاف

وبكر دمي راغب في الجسد (ص٦٤. ٦٥).

اذا كان المقطع الشعري السابق المناقش والمصدر بـ «أراك، أرى... يلعب على مبدأ استعادة التوازن لذات تكسب شرطها الوجودي في تواشج رؤيوي، او تقابلي بعبارة التوازي الهندسي، فإن النص الذي يليه يتيح لنا القول عن ذات تعبّر عن انفصامها وازدواجية الناتج والتعدد، او مبدأ فقدان الهوية بقول دريدا، وكان الآخر الحاضر في «لونها»، وبما يـتـسـه من فاعلية حضور يمنح للذات سيرورة انكار وتعدد متمثل في "كأني سوايا". إن المقطع الحالي يفكك النص السابق ويعيد انتاجه من حيث ان المصدر واحد يؤول الى الرؤية. وهذه تتجلى في شكلين اثنين:

الاول: تجسيدي، ويتم ذلك بمعاينة الشيء المصور فيزيائيًا كما هو. اي حضور الأخر دون ظلال كما في ، أراك، ارى صورتي الواحدة». الثاني: تجاوري او وصفي، ويتم ذلك بالانزياح عن التجسيد او رؤية الأخـر نـفـسيًّا. واسبـاغ صفات عليه ترقى الى النزوع الاستعاري او الميثولوجي. كما في «سرى لونها» و«وفي رفلها ملجأ للضياء».

لا أدركها في هذا العشق المسفوح

هي ابعد من خيل في صحراء الروح

تاتي.. اذهب

ادخل.. ترحل هي أعلى قامات لغاتي

هي أقرب من جرحي المفتوح (ص٢٠. ٢٠).

وفي مقطع آخر، مُلغز، يحتفل باللامرني، يتماهى فيه نص صوفي ساريًا في رحمه. والعلاقة هنا بينية، تضيئها المسافة بين البعد والقرب واستحالة التشكيل والتحديد ونفي الادراك، كما في: «لا أدركها في هذا العشق المسفوح/ هي أبعد من خيل في صحراء الروح..

إن رسم العلاقة الواصفة هنا، تأتى من الخارج، من ذات قائلة، وكأن الآخر - اللامرئي واللامشكل حيز مفتوح على العوالم الخفية، ينفى رؤية الذات له او التسمية الاولى البريثة التي تحدد العلائق وتوشجها. ومن ثم، فإن علاقات التصادي والتقاطع التي تمثلها «تاتي.. اذهب/ ادخل.. ترحل» حضور فاجع يستانس بالفراغ والوحدة واللقاء المستحيل.

تشكيل ملامح الآخر من الخارج، او تبديد حجب العتمة عنه، يصل حد التشوش والعجز/ ومن هنا، فإن البيت الشعري « هي أعلى قامات لغاتي» يفتح وعينا على التحديد والتعدد. ومع ذلك، فهي تقربنا مما عناه اندريه بريتون بالنـقطـة العليا. الوصف هنا إحساس داخلي، إحساس بالجرح المفتوح الذي ينزف دون توقف، مسكون بالألم، وكان «هي..» منطوق الذات أقرب من سريان الألم، ومع ذلك تظل العلاقة بالأخر ظلية لا تحكمها علاقة التصور الفيزيائي « هي أقرب من جرحي المفتوح».

(0)

من اللافت للقراءة وعبر صفحات الديوان، ذلك التكرار الذي يصل حد الترميز. والتكرار، في دفقه، يمنح القارئ فسحة للتأمل والولوج عبر احتمالات القصيدة للقبض على زهر المعنى ومنابع فضاءات التجربة.

في (كتاب المنادى) حضور باذخ وكثيف لثنائية النار/ الماء تلك الثنائي التي تتخلل نصوص الديوان بدءًا من المفتتح وحتى الصفحة الاخيرة. وبلا ريب، فإن حضور إحداها وغياب الاخرى، يستدعي، دون عناء، حضور الاخرى:

- سأحاول ان اطفىٰ تلك الجمرة المذهلة (ص١٢) - لم تأت إلى لترشقني ماء للنار (ص٢٦)

- حبر اسمينا على نار الرسائل (ص١٧)

- لم يعد بعدك في حبري اشتعال (ص٨٢)

- أخرجت كتابًا من نار قميصي (ص٨٥)

· ردنى نحوك فيض

من جنون

وحريق لا يتوب (ص١٠٢)

هو الماء مفتاح قوس فزح (ص٢٥)

أول ما أشعلني دفء الهاتف

لم يطفئني بعد سكوني (ص٢٣) - تفيضين نحوي.. وفيّ (ص٣٣)

- موجة النار إذا أطفأتها

موجة الماء اذا اشعلتها (ص٨٢).

في الجملة الاولى، مثلاً. يسطع الحضور الخالص للنار عبر التسمية (الجمرة). بينما يغيب المسمي (الماء). ويستدعي عبر فعله الدال عليه وهو (اطفئ)، ويشكل الماء عبورًا نحو اكتشاف الذات واستعادة هويتها. بينما تشكل النار (الجمرة) حاجزًا وعائفًا يحول دون الكشف. وفي الجملة «لم تأت اليّ لترشقني ماء للنار ، نرى ان الحضور يطغى ببروز متلفظ. لكنه يفتقد للفاعلية المثبتة. هذا الحضور المؤجل في الفعل المضارع المجزوم. يثبت التصالح مما يجعل الماء/ النار ثنانية ائتلاف لا اختلاف، وتشير الى حدود وهميـة تـغـرق الـذات الفاعلة في ضياعها ووجودها المستلب - العاجز . اما في ، موجة النار اذا اطفأتها/ موجة الماء اذا اشعلتها -. فبقدر ما يظغى التشكيل الماني عبر مفرداته. الا ان التوازن والتوازي. من حيث وقوع الثنائية الماء/ النار تحت طيع فاعلية. تجعلها في حالة وجود مستلب مبني على التشابه. أو كأن تلك الفاعلية

بسيطرتها، الغاء وتجاوز لفعل الماء/ النار وسطوتها التدميرية. من خلال المقاطع المشار إليها والمثبـتــة، وأيـضًا تلك التــي تخللت نصوص الديوان. تجعلنا نخلص الى القول: إن حالات الذات؛ في بروزها وكمونها. في خبوها وتجليها. يـلازمها التشكيل الناري. او عبر تسمياته الاسمية او الانضواء عبـر افعالها الملازمة (نحو: اشتعل او اتقد كدال يجعل مدلوله كظله؛ قريبًا منه. يسهل على المرسل إليه التقاطه). بينما يأخذ الأخر عبر تجليه في النصوص طابعًا مانيًا. ويمتلك فاعلية الاطفاء. ومن هنا. فإن رغبة الذات الاكيدة باستمرارية التواصل لدرجة الحلول في الأخر او معه. في حالاته الاسلوبية، الانثوية على التخصيص (كما في الجزء الثالث من هذه المقاربة). ونشير هنا الى مقطع سابق للدلالة «لم تأت إليّ لترشقني ماء للنار» وما انتجه هذا الغياب من «أمشي حولي كغبار دوار ». اذ ان بروز الفعل المضارع المجزوم (لم تأت.. لترشقني) بحدة الصورة، يحيلنا الى الانثوية في تاء التأنيث المصاحبة للفعل، ولم يقل (لم يأت.. ليرشقني).

(7)

وعودة إلى السؤال المفترض في مفتتح القراءة عن دور المنادى في التشكيل الشعري عند الريشة، وكانت الاجابـة، مبدئيًا، نعم من حيث الاطار. وتأسيسًا على هذا القول، فإن دواوين محمد حلمي الريشة الشعرية السبع السابقة للديوان موضوع المقاربة، كانت شكل الافق الخارج، اي ان الساعر كان يشكل القصيدة او مبتغى القول من عتبة الخارج وحوافه، بينما تنزاح تلك الرؤية في (كتاب المنادى) وتضع افقها من داخل الذات، ورؤية الداخل عبر الداخل.

هو ذا الشاعر الذي يصوغ فورانه ويمتح من الخارج لتشكيل داخله.. هو ذا الريشة المخبوء في قشر كلام المنادى، المنادى المنقوص الذي يشكل مع الذات ذاتًا اخرى، وكأني، بهذا القول، أحبس ما في من كلام، وأقفز خارجًا من حواف الغلاف الاخير المبلل بندى الفتتح، علني أتفيا أنا الآخر ظلال

(*) ناقد فلسطيني وقد خصّ «الاتحاد» بهذه



الجمعة ۹ تننریت الثانب [··I



المسرح التجريبي في ألوطن العربي

بقلم : محمد عبد الحميد

خالد الطريفي: المسرح التجريبي العربي استنساخ لتجريب المسرح الأوروبي و فؤاد الشطي: التجريب يجب أن يكون نتاج فكر وليس عبثا وتخريبا و د. عبد الرحمن بن زيدان: التجريب في المسرح العربي اليوم غامض وضحل و شمس الدين يونس: لابد أن يتخلق التجريب من ضروريات الواقع الاجتماعي العربي و فتحي كحلول: مشهد المسرح العربي اليوم: كتاب توقفوا وركود يخيم على كل شيئ و د. محمد السيد غالب: تطور التجربة المسرحية العربية مرهون بحوارها مع الأخر و

فضح خالد طريفي المخرج والناقد المسرحي الأردني ورائد تجربة مسرح الفوانيس، فضح مسالة التجريب في المسرح حيث قال، رائيا ان هذا التجريب ليس تجريبا حرا بل هو تجريب تبعا لقياسات معيارية يحددها مشهد العولمة اليوم الذي يطوق العالم والذي يحدد المقاييس في مشهد العولمة هو القوى الذي يملك حيث الوجهة اليوم إلى تمثال الحرية حامل الشعل الذي يحرق كل من لا يسير على إيقاع تلك

وقال خالد الطريفي: وعلى الصعيد المسرحي كان على



ملدف

الجمعة 9 تشريث الثاني

۲۰۰۱

العرب أن يخضعوا لمواصفات ومقاييس إنتاجيـــة في الـنــوع والشكل فيما يقدمونه من مسرح أن أرادوا تحقيق العالمية والشهرة ، وتساوفا مع ذلك راح المسرحيون العرب يتناسخون وينسخون تجارب السرح الغربي فيما يقدمونه من مسرحيات. هذه المسرحيات التي تبتعد عن جوهر دراما الإنسان العربي . وراي خالد أن المسرحيات التي تستنسخ المسرح الأوروبي يعتبرها جهدا ضانعا تنطبق عليها المقولة الشعبيــــة (الـلـي يجرب في المتجرب عقله مخرب) وكان خالد الطريفي أطلق هذه الأراءُ في التجريب الذي يسود المسرح العربي في مداخله بندوة (المشهد المسرحي التجريبي في الوطن العربي) التي عقدت في إطار فاعليات مهرجان القاهرة الدولي للمسرح التجريبي في دورته الثالثة عشر هذه الندوة التي شارك فيها الكثير من النقاد والمبدعين المسرحيين العرب والتي أدارها على مدى خمس ساعات المبدع المسرحي الكبير سعد اردش. ودارت مداخله المخرج المسرحي الكويتي فؤاد الشطي حول إذا ما كان التجريب في مسرحنا العربي المعاصر (تبعية أم

تثاقف) للوصول إلى إجابة لهذا السؤال استعرض فؤاد الشطى

التجارب السرحية الرائدة في الوطن العربي خصوصا في الخمسينيات والستينيات والستينيات وحتى أواخر النمينيات وراى ان في هذه العقود شهد المسرح العربي ذروة التجريب المسرحي النابع من بيئته واحتياجات مجتمعه ومتواصلاً مع نبض الشارع المتطلع إلى التحرر من الاستعمار والنشغل بالتنمية الاجتماعية وهذا عكس التجريب في المسرح الذي ساد طوال عقد التسعينيات الذي كان مجرد استنساخ ممجوج التجريب الحاصل في المسرح الأوروبي على وجه الخصوص وراي فؤاد الشطي ان معظم مسرحينا العرب أذح دما هذا التحديد الأعمر بدائة فيه ه خماه أنح دماة فيه مدهاة

أنجرقوا وراء التجريب الأعمى بإدعاء مبالغ فيه وخواء فكري مصحوب في كنير من الأحيان بقلة الوهبة الفنية وانتهى أن هذا التجريب الذي يسود السرح الآن هو تكريس للتبعية للمسرح الأوروبي نتيجة لانعدام المرجعية الأصيلة وقال فؤاد الشطي أن التجريب في المسرح يجب أن يكون نتاج نضح فكري وفني وليس مجال عبث وتخريب بدعوى التجريب.

سؤال النقد حول التجريب

اما د. عبد الرحمن بن زيدان الكاتب والناقد وأكاديمي السرح بالغرب وأحد الذين كرمهم الهرجان هذا العام فكانت مداخلته بحنا مطولا بعنوان (سؤال النقد حول حيوية التجريب في السرح العربي بين المشهد النابت والشهد المتحول) هذا البحث الذي يتاسس تبعا لعنوانه على سؤال النقد تجاه التراكم الذي حققه السرح العربي بتجريب اختلفت فيه المرجعيات والصادر والمستويات والخلفيات. هذا التساؤل حول هذا التراكم يراه د. عبد الرحمن بن زيدان ضرورة لعرفة الإضافات التي حققها التجريب في المسرحية عبر تراكمه ، ومعرفة ما صاغه من خطابات مسرحية تكون قد اسهمت في تأصيل وجوده

ويقول د. عبد الرحمن بن زيدان ان السرح العربي بهذا التجريب ، ومنذ بدات الدعوة إلى الكتابة الإنقلابية بهذا التجريب والسرح يعيش مخاضاته الإبداعية المتجددة ، ويواجه أسكال الرفض من طرف المحافظين والإتباعيين ، ويتهم بأنه تغريب أو أوربه لكل ما هو عربي أصيل وبين القبول بفعل التجريب وبين رفضه، وجد فريقان بين النقاد للسرحيين العرب فريق مؤيد للتجريب ويعتبر أن هذا التجريب طوق نجاه ضروري لإنقاذ المسرح العربي من كل

اتباعية وتقليد فهو الدافع له كي يذهب إلى أقاصي الغامرات الإبداعية التي تجدد ولا تقلد، والفريق الشاني كان يبرى هذا التجريب المسر حي الغربي، وأن غياب القدرة على تجاوز هذا الاستنساخ أدى الى تراجع المسرح العربي عن لعب دوره الطليعي في الشقافية العربية وصار انتاجه متخلفا عما تحقق في مسرح وسوريات والستينيات من القرن الماضي في مصر وسوريا وللذان الله ب

ويقول د. عبد الرحمن بن زيدان ولضبط الشهد الثقافي المسرحي العربي من خلال هذه المواقف المتعارضة حول العكاسات التجريب على التاسيس السرحي السليم تطرح مجموعة من الاسئلة الاساسية تكشف عن أدوار هذا التجريب وفعالياته في الثقافة المسرحية العربية ومنها: هذا احتل هذا التجريب للسرحي العربي موفقا معتبرا بجريدة وبهويته المتركة في صف الطليعة المسرحية العربية ؟

هل هذا التجريب استطاع أن يمنح يقظة فنية وجمالية وفلسفية للاسئلة الكبرى في التجريب المسرحي العربي لتحصين المسرح العربي من الاستلاب والسطحية والإبتذال والفوضى ؟ هل أفضى التجريب بالمسرح العربي إلى الفوضى في الأغراض والفوضى في بناء البنية الدرامية مما أدى الى اختناق خطابه الذي صار بدون موضوع ؟

هل أدت هذه الفوضى بدلالات التجريب إلى غموض وإلى نفور المتلقي العربي من هذا التجريب الغامض ؟

ولم يقدم د. عبد الرحمن بن زيدان إجابات محددة لهذه الأسنلة في مداخلته ولكنه جعلها مؤشرات قياس لفحص موقع التجريب في الميزان النقدي وأوضح د. عبد الرحمن بن زيدان أن النطلقات التي انطلق منها التجريب في المسرح الغربي هي الرؤية التي رأت عبثية الوجود والواقع الذي يحيي فيه الإنسان في الغرب فراح المسرح يجرب أن يتوازي مع عبنية الواقع عبنية الواقع

ي عصر معروب وسيمته الحال. وقال د. عبد الرحمن بن زيدان أنه بالقارنة الموضوعية بين الظروف التي أنتجت التجريب في أوروبا وبين الظروف التي ما يحدث في الوطن العربي نجد الفروق كبيرة بين طبيعة التحولات الحضارية والثقافية والفنية والنفسية التي كانت وراء التجريب في أوروبا وبين تلك الموجودة في الوطن العربي الذي يعيش تناقضات أساسية في البنية السياسية والفكر الدبني.

ويضيف د. عبد الرحمن لكن الوطن العربي بما يحمله من تناقضات كان يتوق إلى تجاوز هذه التناقضات مع العالم وهذا بالإستفادة من الحساسيات الجديدة السائدة في الإبداع الغربي وظهر هذا حين تبنى التجريب لتفعيل أسباب تطور اللغة الدرامية والرؤية فيه، ولكن طبيعة تكوين الشهد التجريبي السرحي العربي اليوم تبقى طبيعة ملتبسة لم تسهم في تكريس فيم فنية جديدة تاصل الهوية العربية وتحميها من الضباع في هذه الحساسية.

هل يصبح التجريب العربي حاضرا في زمن العولمة وقد صدر الباحث والمخرج السرحي فتحي كحلول ورئيس السرح القومي بليبيا مداخلته في هذه الندوة بتلخيص عام للاشكاليات التي تعترض تنامي الإبداع في السرح العربي بقوله: ان غياب الوعي النظري والفكري وعدم المارسة التجريبية التواصلة في وطننا العربي التي تفتقد الترابط والتواصل بين مجموعة وآخرى حكم علينا أن ننشا دوما من لاشيئ ومن هنا انعدم النضج الفني واستحال فلا يمكن أن تكون هناك إضافة إبداعيه لها خصائصها ما لم تكن هناك تراكمات كمية تعتمد على قفزات نوعية ،

وهذا لا يتأتى إلا بنبوت الذات البدعة ومواجهة الآخر بالندية والتحاور معه بفهم عميق للتجريب في السرح العربي حتى يمتاز بخصوصية وشهولية الضمون حتى يصبح التجريب العربي حاضرا في زمن العولة كفعالية اجتماعية في المكان والزمان واضاف من المفترض آلا يكتفي التجريب بالجاهز والعروف والتقليدي لأنه يكون إبداعا منقولا واستنساخا لأنه يستعير أدواته من خارجه بدلا من أن يصنعها وهذا لا يعني رفض للمسرح والأرث الإنساني في شكله العالمي العروف إنما يعني اجتهادا حقيقيا بإتجاه هدف وغاية في البحث والتجريب للوصول إلى خصوصية تعني (نحن) فالتجريب نابع من حاجة السرح إليه وهو منهج يستند إلى واقع ويتطلع إلى هدف هو الثورة على الصيغ والأساليب الورونة ونشاط ثوريا تنويريا إنتقاليا طليعيا يطرح مشكلات الواقع من خلال رؤية إبداعية.

إذا ليس هناك مسرح واحد صالحا لكل زمان ومكان ولكن لكل شعب ثقافته الخاصة ومسرحه النابع من إدراكه ومعارفه لم يكتمل التجريب في وطننا العربي كمشروع له منطلقات ومفاهيم ثابتة وقابلة للحركة لأنه في النهاية رؤي فردية لذلك يقوم التجريب بتجاوز نفسه ويعمل في تفكيك الواقع وإعادة تركيبه من جديد في نظرة

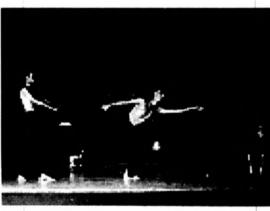
إلى المستقبل وأخرى إلى الماضي بهدف صنع حاضر مسرحي عربي جديد يتمثل بين التعبير والشورة والتمرد والخروج عن السائد والمألوف وإعادة اكتشاف الأدوات التعبيرية ، والتقنية من خلال معملية ابداعية تتكرر كلما دعت الحاجة إلى ذلك ثم أضاف فتحي كحلول أن المشهد الراهن في المسرح التجريبي العربي هو كتاب توقفوا عن الكتابة وركود يخيم على كل شئ وأزمة اقتصادية خانقة وغزو اعلامي في كل الجهات وخشبة فارغة خاوية وهناك من يحاولون العودة إلى مفهوم رجل السرح وولوج عالم التركيب والتصنيع والسيناريو الإخراجي للإبشاء على استمرارية المسرح والا فإننا سنكون في مرحلة ما بعد المسرح هكذا كانت التجريبية في المسرح العربى بين هذا الخلط وعدم الوضوح في الرؤيـة وعدم الاعتماد على اسس سليمة في تأسيس هذا الإتجاه في المسرح.

ورأي الباحث شمس الدين يونس من السودان، أنه بمعاينة مصطلح التجريب نجد أن هناك تباينا في معاينة ومنطلقاته الفكرية والعملية ويثير كل منها جدلا علميا ، وإذا اتفق المسرحيون العرب أن للتجريب عدة مستويات نجد ان اكثر هذه المستويات تجليا على المشهد المسرحي العربي هو التجريب على مستوى الشكل ، والذي يركز على البحث عن شكل مسرحي عربي من خلال البحث في الماثور الشعبي وذلك لتأكيد الهوية العربية للمسرح وتأصيله في بنية الثقافة العربية وهذا ما تجلى واضحا في أعمال توفيق الحكيم الذي كان يبحث عن قالب مسرحي يعتمد على الحكواتي ويوسف إدريس في مسرح السامر وسعد الله ونوس في فرجة القهوة ، ويوسف عيدابي في مسرح هموم أهل السودان أو مسرح الخلوه وهناك مستوى التجريب في الفكر وهو مستوى أكثر إرتباطا بالقوة الإيديولوجية للتجريب ويضيف ش الدين موسى إذا نظرنا إلى الجدل والكتابات والمناظرات والبيانات المسرحية حول المشهد المسرحي التجريبي في الوطن



العربي نجد انها ذهبت كلها في بحث قضية التجريب في أغلب عناصر العرض المسرحي إلا أنها لم تستند إلى تحديدات دقيقة لمصادر العلومات التي اعتمدتها في كثير من الحالات مما افقدها العمق والاستقصاء الوضوعي ولتلافي أشار هذا لابد من قيام الباحثين في مجال المسرح بدور معرفي يهدف إلى توضيح الفاهيم التعلقة بالتجريب ودرس مناهج التحليل فيه

أما الدور العملي أو التطبيقي فيقع على عاتق المخرجين والمثلين ومصممي السينوغرافيا وهو يتمثل في الإجابة عن سؤال، كيف نجعل للتجريب معن عمليا وكيف نمارس خصوصيتنا رغم إكراهات المسرح الغربي ? ومن هنا نقول لابد أن يتخلق التجريب من ضروريات قائمة في الواقع



الاجتماعي التاريخي المحدد والواقع الإنساني الحيوي المطلق وبهذا تقف حركة التجريب على أعتاب مراحل نضجها ولا تمتثل لهواجس ووساوس الخوف من التبعية والذوبان في حركة التجريب العللية ولا نشعر بالإستخذاء أمامها والتماس الاعتراف بها لممارسة حق التجريب والمغامرة الإبداعية للدخول في المجرى الرئيسي للعالمية من مواقع التجريب الطليق او بعبارة ادق تاسيس مفهوم جديد العالمية التجريب دون أفتعال تلك الخصومة الأزلية معها وخلص شمس الدين يونس في النهاية إلى ضرورة وضع التجريب في السياق لصحيح إلا وهو خصوصية المارسة السرحية العربية بمعنى اعتماد المسرح كساحة باعتبار عمومية المبادئ المسرحية وخصوصية الأداءات التي تبدعها الذاكرة الثقافية للمجتمعات العربية كما اعتمد المسرح منذ ولادته في اليونان على التقاليد الثقافية مركزا على خصوصيتها في المارسة وعلى المسرح العربي أن يحقق أسطورته الخاصة التي يحقق بها ما يريد من المعاني والأفكار مدفوعا إلى ذلك

بالضرورة الفنية.

التجريب في مسرح الرواد

الملف التقافي

اما مداخلة د. محمد السيد غالب من مصر فقد اوضح فيها أن التجريب في المسرح قد رافق الشهد المسرحي منذ اصوله الجنينية الأولى واوضح ذلك باستعراض التوجه التجريبي في التجريبي في مسرح الرواد فقال أن التوجه التجريبي في مسرح الرواد كان توجها من أجل التواؤم مع الذوق الفني مسرح الرواد كان توجها من أجل التواؤم مع الذوق الفني المتفرج بصفته دافع تذكرة العرض فلقد اعتبر الرواد أن المتر حي ليس نصا ادبيا في الأساس بل نص عرض لا يكتمل إلا بتجربته على المتفرج أو بلقائه معه حتى تكتمل الدائرة. فقد كان صنوع يؤمن بأن العرض المسرحي ليس عرض معلبا بل من سماته التغيير المستمر مع كل ليلة عرض؛ فكل حدث طارئ أثناء العرض المسرحي يستحسنه عرض؛ فكل حدث طارئ أثناء العرض المسرحي بستحسنه العراك الذي حدث في مسرحية (غندور مصر) بين المثل العشلة في أحد الشاهد العاطفية التي استغلها المثل ليبت

ويضيف . غالب إن صنوع لم يكن يقصد أن يقدم فعلا مسرحيا تجريبيا في بادي الأمر إلا أن التجريبة للسرحية لكل عرض في حد ذاتها أجبرته على الاختفاء - إراديا - وراء كواليس المنصة ليلفن ممثليه ردودهم على الجمهور المشتبك مهم في حوار . أو الطالب يوضع بعض الواقف الفاجنة التي تحدث بين الممثلين داخل العرض الأمر الذي منح هذه العروض ملمحا تجريبيا بما هو مفارق للصيغة الاروبية

ثم يرصد د. غالب لقطة ثابتة في الشهد التجريبي في المسرح العربي وهذا كان بدء من ستينيات القرن فيقول ظهر مسرح الجيب في مصر سنة ١٩٦١ بمنحاد التجريبي والذي يسير في اتجاهين التعريف بالاتجاهات الطليعة في الووبا والتي كان يختلط معها مفهوم التجريب باعتبار أن كلا المفهومين كان خروج عن المعتاد والمالوف والاتجاه الناني يدور حول استنطاق المادة التراثية في علاقتها ببعض قضايا الإنسان المصري كما في (بإطالع الشجرة) لتوفيق الحكيم إخراج سعد اردش موسم (١٤- ١٣) وغيرها من المسرحيات. كذلك ظهر المسرح التجريبي في سوريا (١٩٥١.

(١٩٧٦) في عروض مسرحية كانت أقرب إلى التجريب على مادة مسرحية سابقة الإنشاء مثل مسرحية (الجنون) عن نص لجو جول من أعداد سعد الله ونوس وإخراج فواز الساجر وعرض رحلة حنظلة من الغفلة إلى اليقظة اعداد سعد الله ونوس وإخراج فواز الساجر والقطة الثالثة في مشهد التجريب المسرحي في المسرح العربي كانت مع الدعوة التي نادت بالبحث عن هوية عربية مسرحية مخالفة عما هو سائد مع صيغ مسرحية اوروبية

وتمثل هذه الإتجاه في دعوة يوسف ادريس (٦٤) التي اعتمدت تجربته السرحية نحو هوية عربية مسرحية على القافية كلون من ألوان الكوميديا المرتجلة التي عرفتها النطقة العربية إضافة إلى خيال الظل والأراجوز والسامر وكانت مسرحيته (الفرافير) تطبيقا لذلك، ويرصد د. غالب أن تجربة جماعة (الفوانيس) في الأردن (٨٣) كانت استكمالا لهذه

الدعوة ، وكذلك جماعة السرادق في مصر (48) والتي أرادت أن يكون للسرح بحثا أنثر بولوجيا ، خاصة الطبقات الشعبية الستغلة كما في عرض (بحدث في قريتنا الأن) واللقطة الرابعة للتجريب في المسرح العربي راها د. غالب في مهرجان القاهرة الدولي للمسرح التجريبي والذي تمثل في فتح الباب أمام بعض المسرحيين العرب أن يدلوا بدلوهم في مضمار استخدام التعبير الجسدي ، ولفظ الملفوظ الكلامي كأساس للصورة البصرية واستخدام الرقص والتشكيلات الحركية كحامل للخطاب المسرحي.

وهذا تمثل في عروض (اللعبة) لنصور محمد (١٩٩١) ابطاروس (لوليد عوني ١٩٩٣) و(ماكبت) لصالح سعد (١٩٩٣).

ويخلص د. غالب في النهاية أن المشهد التجريبي في السرح العربي منذ باكورته الأولى وعبر اللقطات التي استعرضها كان ناتجا من العلاقات التفاعلية مع الأخر دون التماهي فيه . وهذا تأكيداً على أن تطور التجربة السرحية العربية لن يتاتى بانكفائها على الذات، بل بلقحات جديدة تاتيها من هذا الأخر والتجادل معها لتصنع إبداعها الخاص.



الجمعة 9 تنترين الثانب

25



ايمن كامل اغبارية

قصائد

طرواده

(۱) في جوف حصان طرواده استكنف محارب صرعته العتمه. هانذا اكتب اسمه بمعجون الاسنان على مراة الحمام.

عنى مراة الحجام. هانذا احصي مخاوفي بدلا عنه لاخفف عن سيف وحدتنا.

ر)،
منذ حاصرت طرواده حصانها
لم يتغير في العالم الكثير.
ولم يحدث شيئ مما انتظرناه.
خيل كثيره
حلمت بدخول طرواده.
ومنها كتابي الأول.
ديوان مليء بالفرسان والخسارات.
لم يلتفت إليه النقاد
ولم يعبا به حراس الأسوار.

(۲)
منذ ان هدمت طرواده
لم تنجح القصائد بتغيير العالم
ولم يعد الشعراء يبتعدون عن أنفسهم.
حاولت استعادة الأحلام الضائعة.
ديوان مليء بالمرايا والفشل
ظل خارج تاريخ النهار والخيل.
لكنه منذها
احتل اكثر من وساده
واستطاع أن يشبه وجه الليل.

مقهى محطة الوقود

(۱) مرة اخرى اخادع الكرسي مرة اخرى اتحايل على الطاولة واغطيها باوراق لا ماء فيها ولا حريق لا شعر فيها ولا بريق مرة اخرى

واستدعي بلاغة اصابعها في كفي.

مرة اخرى
الجمعة بين الخشب وفلبي
التنزيت سفر فليل
الثاني اسميه اليابسه
الثاني حيث الشجر كاف والظلال واسعة
وحيث العالم مر وصغير
كان شيء يشبه وحدتي

امام القصيدة وقهوتي على طرف العالم حيث يلتقي الغرباء بغروبهم وادرب اقلامي على ركوب البحر وعلى الإهتداء بنجوم الذاكره

(7) مرة اخرى لا مكان لي في هذا العالم سوى الدهشة لا مكان لي في هذا المقهى سوى المكر به يصير الكرسي زورقا والطاولة ميناة قصائدي جزرًا والكتابة ماء ولا مكان لي في هذه الكلمات إلا على اطراف أصابعي حيث يستاجر البحارة غرفا رخيصة يوشمون عناوينها على اكتافهم ويكتبون على مراياها باحمر شفاه متروك هنا نسيتنا السفينه

هنا لا مكان لنا في هذا العالم.

فرس السباق

(۱)
الفراني تراني
الفراني تراني
الفراني تراني
فرس سباق كهل.
انهي مساري مخزيا
المحت عن قارى، يصدق اعذاري
هل تصدق ان السافة طالت علي؟
ارافق ظلي خارج السباق
هل تقراني الان
من يقراني سيسبقني.
من يقراني سيسبقني.
لن ضعف بصره مثلي
ولن قلبه خان الطريق.

(٢) الان الان وزعوا عدتي بينكم؛ السرج لمن يحبون مثلي جمع العناوين والغيوم. اللجام لمن سيذكرني دائما او لمن سينساني تماما. حذواتي للذين لن يتركوني عندما ساسقط على ظلي وحدي. كؤوسي وجوانزي للخيل التي سبقتها. زينتي لن يفوز بها. اما صهيلي قدعوه يموت معي.

(۲)
اخبركم:
بنا الوهن منذ غادرت الحقول قلبي.
حلمت بالسباق
فسحب الشجر ظله من حولي
وصار طموحي منفاي.
بنا الوهن
منذ ميزت بين الليل الذي يحيط روحي
والنهار الذي تصنعه حوافري.
حلمت بالنجوم

فاحاطني الغبار وصرت لا اربح إلا ما يخسره الاخرون. بدا الوهن منذ فهمت اننى لا أضيء

منذ فهمت انني لا اضر وانني وحيد ولا حاجة لي بالآتي: لا الجد لا الظفر ولا العنفوان

(3)

أخبركم:
لدي أسرار الخيل كلها
وساكتمها في صدر البرية.
أخبركم:
لديكم مني قصائدي
كلها كر وفر
وخيل وليل
كلها عناق وفراق

بيها الأفق الذي فتحته عيوني وفيها الدى الذي هزمتني فيه العصافير اخبركم، حدروا بأسعاري كل مهر صغير من الحب ومراقبة البرق من التسابق على الدموع ومن الجلوس طويلا في مقاهي المدينة. اخبركم، كلها وقوف على الأطلال وتسكع على الأرصفه كلها انتصارات على العتمة

كلها غارات على الفرح وقنص لغزلان الضياء. فحذروا بها الخيل من العدو السريع نحو الغروب ومن الشجاعة على النهار. حذروا بها الخيل من السباق ومن نفسها

وفوز بالنفس

حذروا بها الخيل من السباق ومن نفسها وحذروها من الانشغال بالشعر.

رد)
سيظل الشعراء أبصر من غيرهم
وسيظلون الأسرع دائمًا في الهرب الى أنفسهم
وخسارة انتصاراتهم.
سيظلون الأقوى على القصيدة
وافتك الخلق بقلوب الناس.
اخبركم،
من سيراني ساراه

ومن سيفراني سيكتبني. اخبركم: انا لم اصمت ابدا. انا لم اخسر ابدا. او على الأقل لم اجرؤ على ذلك فلا تصدقوا اعذاري لا تصدقوا اعذاري.



قراءة في نثريات سليم شعشوع

بقلم: نمر نمر

مقدمة

• نحن دائمًا نعتز ونفتخر بهذا الخزون الحضاري الذي يزخر به الأخوة القادمون من بلاد ما بين النهرين، بعد ان رؤوا عطاشهم هناك، من تلك الثقافة العريقة، ولم يتنازلوا عنها هنا في بلاد «السمن والعسل» رغم ما لقيه البعض من تمييز وسوء معاملة احيانًا هنا وهناك على حد سواء.

قائمة هؤلاء البدعين تطول بين نائر وشاعر، بقي محافظًا على الجذور العريقة التي حملته ورعته يافعًا حتى قوي عوده واشتد مراسه.

الكثيرون منهم ما زالوا يحلمون في النام واليقظة بالدن والأرياف والأنهار والآثار العراقية الخالدة على مرّ العصور. البعض ما زال يصر على القول:

بغداد ست البلاد، وقادمو البصرة يُلحُون: البصرة خَلَت بقلبي حسرة! وان ينسوا، فلن ينسوا الرصافـة والـرصافي، بدر شاكر السياب، وناظم الغزالي، أو مظفر النواب والنجفي أو الحلّي والبيّاتي، لسان حالهم يقول:

من هؤلاء البدعين الشاعر الدكتور الحامي سليم شعشوع.

معالم على الطريق

قبل أن نطوف مع هذا الكاتب في زهوره وعطوره الحديثة، بعد أن تجولنا معه سابقًا في عالم الشعر والعصر الذهبي للعرب واليهود في الفردوس الفقود، بلد صقر قريش وعبد الرحمن الداخل وموسى بن ميمون وابن زيدون، تعالوا تتوقف للحظات قليلة في محطات قليلة في مسيرة هذا الكاتب للعطاء،

 الولادة في بغداد ١٩٢٠ قدم الى البلاد عام ١٩٥١ ء نال شهادة المحاماة هناك وعمل في عالم الأدب هناك كذلك.
 درس في جامعات فيلادلفيا، كولومبيا، نيويورك.

يحمل إجازة الدكتوراة في القانون الاسلامي والأدب
 العربي منذ عام ١٩٧١.

له عدة مؤلفات تزدان بها المكتبة العربية بين الدراسة،
 البحث والشعر.

 ترأس رابطة شعراء العربية في اسرائيل في منتصف القرن الماضي.

- اسس جمعية القلم العربي عام ١٩٥٩.
- حاضر في جامعتي تل ابيب وبار ايلان.
- ترجم الى العربية ستة كتب في مختلف المواضيع.

 من مؤلفاته نذكر؛ اغنيات لبلادي، العصر الذهبي، الحاكم الشرعية الاسلامية في دولة اسرائيل، في عالم النور، في عالم السلام والاخصاب الاصطناعي في نظر الاسلام.

 فرينته ورفيقة دربه الشاعرة الرقيقة جاكلين شعشوع، صاحبة الصالون الأدبي اليهودي العربي في مدينة رمات غان، معظم انتاجها بالعربية كذلك، ناهيك عن الترجمة بين اللغتين الشقيقتين.

عبير الزهور والعطور

بين يدينا كتابه الجديد، «زهور وعطور» من مروج الأدب والمجتمع، صدر عن صندوق شعشوع للأدب عام ٢٠٠٠، طُبع في مطبعة الشرق للترجمة والطباعة والنشر في شفاعمرو، عدد الصفحات ١١١ من القطع التوسط الصقيل. الكتاب والغلاف اسم على مسمى (زهور وعطور) فالألوان

الكتاب والغلاف اسم على مسمى (زهور وعطور) فالالوان الزهرية البراقة بازهارها ورياحينها تزين الغلاف، اما العبير والشذى فهما يتضوعان بين دفتي هذا الكتاب.

يهدي الكاتب كتابه لثلاثة عزيزين عليه، انتقلوا الى

الرفيق الأعلى: الوالد شميل، الوالدة سمحة والشقيقة حبيبة. القدمة دسمة، خصبة، ريانة تعبق بالكثير مما يجيش

به خاطر الؤلف، جاء فيها، «عسى ان يكون هذا الكتاب صديقًا للقارئ مثلما أنا صديق للإنسان مهما كان دينه ودنياه، ثم يضيف قائلاً عن التطعيم والقابلة بين الحضارتين الشقيقتين،

«ببرز امام عيني هذا التجاوب الأدبي الواسع النطاق بين شعراء وكثاب اللغة العربية وبين اخوانهم شعراء وكثاب اللغة العبرية في بلادنا، الى درجة اصبحتُ اتخيّل فيها نفسي وكانني اعيش في العصر الذهبي في الأندلس، اتمتع بثمار التعاون الهودي العربي».

كما ينوه للقارئ بإن الؤلف وقرينته جاكلين جعلا من بيتهما (سوق عكاظ) يدعوان اليه الكتّاب والشعراء والفنادين بين الفينة والأخرى.

عبق وحبق

يعبق هذا الكتاب بروائح الضلّ والريحان والحبق، وهو عبارة عن خواطر ولم افكار وموضوعات واجهها الؤلف في مسيرته الحافلة بالعطاء والسخاء، من بين المواضيع التي يطرحها، دعونا نشير الى بعضها،

الحب، شخصية القانون، الكتاب، فسحة الأمل، عبر الفشل، تربية الارادة، في ذكرى الكارثة والبطولة، في الطريق الى التضحية، حرية التعبير، في الطريق الى الهنف، بطل السلام، صلاة المؤمن، الصمود في وجه الشاكل، زهرات اربع، بزوغ فجر عام جديد، وصومعة مع صلاة المؤمن ليقول لنا بصدق، - اللهم أزل هذا الحقد الدفين الذي يهيج في صدور

 اللهم ازل هذا الحقد الدفين الذي يهيج في صدور الشعوب على الشعوب، واحمد في قلوب الدول مراجل العداء التي تغلي ضد الدول!!

- اللهم اخمد نار الحرب الباردة بين الأقوام وكسر اقلام الذين يثيرونها وقارب بين الدول التي تباعدت عن السلم، واعد ما كان بينها منن المودة، فقد ثقل علينا ما نعانيه من حرب الطبيعة ضد الانسان، فما أحوجنا الى أن لا يضاف الى هذا الثقل حمل اثقل هو حرب الانسان ضد أخيه الانسان.

- اللهم ادخل القناعة الى نفوس من استشرفوا على الطمع واهد الى دزاهة النفس من ضلّوا الى الغشم، ولا تجعل للظالم سببًا الى ظلمه، ولا للنيم ذريعة الى لؤمه، ولا للخبيت مساغًا الى خبثه، وامنحنا في جولاتنا معهم رحابة الصدر ورباطة الجاش وثبات الجنان.

قائمة ابتهالاته وصلواته الروحية والفكرية، تغطي مساحات لا باس بها، يوجهها صادقة ناطقة عابقة الى اخوته في البشرية والانسانية اينما كانوا، لا يعترف بالحدود السياسية والطبيعية بين الدول والقارات، فهو مواطن العالم الرحب الذي يطل عليه من عل ليراقب، يعاتب ويحاسب اولئك الذين فقدوا جادة الصواب في زحمة ووطأة هذا العقاب الذي يحل بابناء الثواب، واذ يختتم صلاته وتوسلاته فيقول،

 اللهم دع الحياة تفتر لنا عن رفاهة في العيش وتكشف لنا عن زمان ممرع معشب يكون اروع لنا من غيره وامرع لنا من سواه.

فسحة الأمل

كلنا نعلم ان نيل المطالب ليس بالتمني، وتجري الرياح كما لا تشتهي السفن، وما اضيق العيش لولا قسحة الأمل، وقد حدثنا طيب الذكر اميل حبيبي عن سعيد ابي النحس التشائل في رائعته الخالدة، الكاتب سليم شعشوع هو الآخر لم يفقد الأمل رغم حلكة الظلام الدامس، يستعين بقول الشاعر؛

اعلل النفس بالأمال ارقبها/ ما أضيق العيش لولا فسحة الأمل.

كما يعرّج على الشاعر الكبير ابي الطيب المتنبي في

وتعظم في عين الصغير صغارها/ وتصغر في عين العظيم العظائم

ولا ينسى دور الشاعر حبيب بن اوس الذي قالوا فيه في مجال البلاغة:

ورب الشعر عندهم بغيض/ حتى لو وافاهم به حبيب!! أما سليم شعشوع فيذكر لنا قول ابي تمام: بصرتُ بالراحة العظمى فلم أرها/ تنال إلا على جسر من

الدرب الشائكة

من الطبيعي الا يتنكر الكاتب الشاعر لما مرّ به شعبه السامي في معسكرات الابادة النازية وما لقيه من الهول والكوارث، فهو يفرد له مواضيع خاصة، يتحنث بها عن معاناة هذا الشعب، الى جانب ذكر اعياده ومناسباته الدينية والاجتماعية، ويتجلى ذلك في مواضيع مختلفة مثل، الكارثة والبطولة، في الطريق الى التضحية، يوم الاستقلال، عيد المصح، عيد الساخر، عيدان في عيد واحد، عيد الأنوار وغيرها، بلغة سلسلة مسترسلة وعذوبة شرقية اصيلة.

ويرس كله المعادة والمرافقة الماتب كذلك الى معاناة الشعب الفلسطيني الذي يعاني اليوم ما عاناه شعبه قبل عدة عقود خلت، وان كان المجرم النازي الحق الكارثة بإبادة ملايين معاناة سعبه البهودي، فها هو اليوم الوضع شديد الهول ضد الشعب الفلسطيني، التهجير، الطرد، الاقتلاع، القتل، الموت، المتسفية، الاغتيات، الاحتلال، الاجتياح، القصف العشوائي، التشريد، بتر الأعضاء، هدم المبيوت، تجريف المزارع وكروم الزيتون، الاعتقالات، انتهاكات حرية الانسان، الاعتماء على المقاسات، نبش القبور، تحويل أماكن العبادة الى اوكار دعارة او زرائب للبهائم والدواب، مصادرة الأراضي، اقامة المستوطئات الاستفرازية على ارض العرب في الداخل وفي دولة فلسطين المحتلة، امام صمت اهل القبور - محليًا وعاليا، ما عند قريش خبر! وكان حكومة اسرائيل وشعبها لم يستخلصا العبر مما حل بهما، لتحل الكارثة على هذا الشعب يستخلصا العبر مما حل بهما، لتحل الكارثة على هذا الشعب.

نحن نعلم ان الشاعر عانى في العراق كذلك، وذاق مرارة نحن نعلم ان الشاعر عانى في العراق كذلك، وذاق مرارة البطش والقهر، وانا على يقين بان إنسانيته المهودة وضميره الحي يجلجل داخل صدره وعقله، كفى للجرائم التي ترتكبها حكومة اسرائيل بحق شعب شقيق لشعبه، حبذا لو عبر عن ذلك صراحة!!

ويبقى التحدي

ما دفعناه لخوض غمار هذا الوضوع السخن الشائك، هو اللحق الخاص في هذا الكتاب تحت عنوان؛ المؤتمر العالمي لفض النازعات بواسطة الثقافة والأدب والذي عقد في بلدة (شفي تصيون) قرب مدينة نهريا، قبل سنتين، شارك فيه نخبة من ادباء وشعراء الشعبين الشقيقين، ناهيك عن الصور اللونة من هذا اللقاء.

تسنى لنا أن نزور (سوق عكاظ) الحديث في مدينة «رمات غان» واستمعنا الى قراءات متفائلة، تدعو الى غد مشرق سعيد، هذا ناهيك عن الضيافة الشرقية الحاتمية الطائية التي تقدمها ربة البيت السيدة جاكلين.

من هنا نرفعها تحية صادقة عابقة عالقة بها زهور وعطور هذا المؤلف، له ولقرينته، على أمل ان يبقيا مثالا وقدوة يحتذى بهما ليس في «رمات غان» حيث التجمع العراقي الكبير وحسب، بل وفي كافة ارجاء هذا الوطن والشرق العزيز علينا جميعًا.

نحن مع معقولة الأدب للأدب، الا ان الأدب يبقى مراة صادقة للواقع الرّ والستقبل الحرّ، طبقًا لقول الشاعر العربي، الرءً مراة تُربه وجهه/ ولا يرى قفاه الا بجمع مراتين!

مار في الانتظام

الجمعة 9 تننرين الثانب

27



رساله في اختتام رساله

(بمناسبة خروجي إلى التقاعد المبكر في أيلول ٢٠٠١) (مهداة الى زملائي في مدرسة الرامة الشامله والى كل الطلاب الذين كان لي شرف تعليمهم في المدرسه)

وياما رسَمْنا فكار بُهالحُمر الطَّويل وياما خَلَفْنا جُيالٌ ما الها مَثيل وياما فرحنا لَمَا صاروا رُفاقنا وصارو زَميلِه مَعانا وصاروا زميل!

ياما تَعَب ياما سَهَر ياما جُهودُ وياما سَعادِه وفَخِر ما الْهُن حُدودُ صُرنا الَـثَل والَـدرسِه صارَت شَمِسٌ وطُلابُنا نِجْمِات عَـحْدودِ الـوجـودُ

ياما وياما وسنني مِن بَعْد السَّني نِـزرع ونِسْقِي مِيـتْ زهـره وسَـوسَـنِي ثُـلُث الـقَـرِن صُحْـبِه أنا وهـالَـدرسِي وقـصَّة صَـداقِـلْـنا فِقلـبـي مُـدَوْني!

ياما وياما - وطاروا من إيدي السننين وصرنا أنا والماضي بِجْمَعْناالحَنين فجاه فتَحْت كُتاب عُمري يا رفاق حَسَيت حالي كَنيب وقلبي حَزين!

فَجْاه فَتَحْت كُتاب عُمري بِالمَنام بُقْلبو رِسالِه قصيره وهمْسِة كَلام: "إقرا الرَّسالِه مَرتين وشيلُها!" "كُل الرسالِل إلْها بِالآخر خِتاه!"

قريت الرّسالِ مَرَّه وفه مِمتِ الكَلام: لازم رسالِ عَمْري احْتِ مُها بُسَلام! سَلَّمْتها من حالي عَن حُب ورضا شيلوها عَنَي وسيروا فيها للأمام!

سَلَّمْتها والطَّلب مِرتاح النِضَّميير سَلَّمْتها بْليدين انْقَى مْنِ الحَرير سَلَّمْتها - ومِنْي لَطُلابي سَلام ومِنْي النَّحِيِّه لَلاداره ولَلمُنير!

ومِنْسِي السَّحِيِّهُ والسَودَّه يَسَا رِفَاقُ ومِنْسِي وَعِيد نِثْلاقِي عَدروب الوفِاقُ ومِنْسِي المُحَبَّه والأماني وإقْبَلوا مِنْسِي الشَّبَل وشَدُّ الأيادي والعِناقُ! وكان التُفاؤل عِندي مَبْدا مِشْ كَلام وما فارَق شُفافي الضَّحِك والأبْتِسام وكان الغطاء الوافي مِن قلبي الوفي مِثْلِ الغَدير الثَّقِي صافي عَالنُّوام!

وكان النَّصافي مَسلكي وفِكْري الصَّريح وكان النَّسامُح والثَّفَ نَهْجي الُريح بالصَّبِر أصْغي وأهدي في أصْدق كَلام وأمشي مع الطُّلاب عَالدُرب الصَّحيح

وما كان عِندي بين طُلابي فُروق والكُل عِندي كان مِنْساوي الحُقوق وما كان عِندي هم غير المُعْرفي وطالِبْنا بِبقى مُثَقَّف وراقي وخَلوق!

بُغير اللطافِه ما صَدر مِنْي جَواب وضَرْب الجَسَد ما كان في عُمْري عِقاب وما كُنْت احْشى التَراجع عن هفوتي وأطَّلُب سَماح الطالب وأقبل عِتاب

وما كان مسرّه صَع زَمسِلاتــي نِــزاع أو صَع زمسِــل ومُــديــر ونسائِــب صِــراع وكان الجَمسِع رُفاقــي غــدروب الشَّعب وقــلــوبُـنــا لَــلشَعـاون فــيــهـا وَســاع!

وكان الرَّميل شُريكي عَدْروب الكِفاح نِشْقى سَوا ونِفْرح سَوا بْيوم النَّجاح نِشْق استَم الأَثْعاب ونِئْسُساوَر سَوا وَنِئْسُساوَر سَوا وَنِئْسُساوَر سَوا وَكان النَّفاهم بينا إقوى سِلاح!

وكان التَّفاني عِنْدي فِكْرَه مُقْدَّسي وكانَـت حَياتي للجَميع مُكَرَّسي وكان التَّسامي مَفْخَرَه وفيها شَرَف سِرَّ الـزَّمالِـه وفـيـها سِر الْـدرسـي!

وكان الجُهِد نِـثُقاسَمو بالإحْـتِيار ونِـثقاسَم الأقكار أو صُـثع الـقرار ونِـرسِم مَع رُفاق الـنَّرب دَربِ الـثُـجاح ونِمشِي سَوا عَالهَما في نَفْس الَسار! قُصَّة حَياتي الطَّويله بُهالَدرسي عَالثُضْحِبِه وصَحْر الَحَبُه مُاسَّسي فيها بِدي مَركَب حَياتي رحْلِتو وفيها عَلى الينا اهتَدى وفيها رِسي!

وفيها شرب من مَنْهَل العِلم الأصيل وفيها سَلَك في مَسْلَك الفِكْر النَّبيل فيها رسِي فيها بِقي وفيها ارتقى وفيها النَّقى مَع أنْبَل وأرقى زميل!

وفيها اهتدى عَقْلي على الفِكْر الرَّفيع وفيها انْطَلَق قلبي على الكون الوسيع وفيها اهتدى نَبْضي على نَبْض الحَياه وفيها الخَريف انْقَلَب فِعْيوني ربيع!

وفيها اهتدت روحي على رُفاق الطَّريق وفيها سَوا مُشينا شَقيقه مَع شَقيق وفيها نَتُرُنا رُواحُنا بُساحاتُنا وفيها نَعَمْنا فكارنا عِطْر ورَحيق!

وفيها زَرَعْنا الأماني بُصَبر وحَنان وكان الأمان القلب عالقلب بِجْمَعْنا الأمان وفيها ضموعنا بُاحْلاصنا وفيها طول الرّمان!

وفيها اهتدينا غالطُريق الستقيم وكان الهَدف نِبْني صَرح عالي عَظيم وكُنَا إذا واحَد هضا هـ هُوة كَلام يُلاقي الزميل الثّاني مِتْسامِح كَريم !

وكُنَا عَلَى الأَمْجَادُ بِهُدِي وَلادِنَا وَبِرْرَعَ مُشُلِ عَالِي عَخَد بُلادِنَا وكانِ الهَدف نِبْني مَناره بُهالوطَن تِضُوي طَرِيقَ طُفالنا وَاحْفادِنا

وكانِ الطَّموحِ العالي عَجْناحِ السَّحابِ وكانَت عَزيمِه وهِمَّه في دَم الشَّباب وكانِ النَّفاؤل والأمَل نِبْراسُنا وكانِ الفِكِر بِهْدينا عَدروب الصَّواب! ____

الجمعة 9 تننرين الثانب اس

28



العولمة والهوية القاتلة (١-٥)

بقلم: وليد الفاهوم

يقول ارنولد توينبي في نص نشره عام ٢٢١(٢٢) ان مسيرة البشرية تمت على ثلاث مراحل:

١. ما قبل التاريخ حيث كانت المجتمعات البشرية تتطور بشكل متساو تقريبًا.

٢. حين جرى تطور المعارف بوتيرة اسرع من وتيرة انتشارها، مما زاد الفروقات بين المجتمعات.

٣. حين جاءت ثورة المعلومات واتسعت وتيرة انتشارها بين شتى المجتمعات وتضاءلت الفروقات المجتمعية شيئا فشينًا وبالتدريج.

يبدو ان هذا المؤرخ كان متفائلاً ويبدو في كلامه شيء من النبوءة، فهو عمليًا يتحدث عن العولمة في وقت لم يكن هذا الصطلح شائغا والنبوءة الناقصة لانه تغفل العامل الاقتصادي. فهذه المرحلة الثالثة هي مرحلة العولمة حين اصبح العالم وحدة او قرية صغيرة. يعلم من في شرقها ما يحدث فورًا في غربها.. وحيث انفتح بـاب الحصول عـلى العلومات على مصراعيه وبسرعة هائلة مدهشة ومربكة أحيانًا. ثورة العلومات هذه تستدعى اجراء عملية فرز القمح عن الزؤان والاً فانها بدل ان تكون نعمة تصير نقمة. وثورة المعلومات هذه يجب ان ينظر إليها من زاوية موقع المجتمع من عملية الانتاج، فيما اذا كان منــتـجًا او مستهلكًا ومـدى فدرته على الانتاج والاستهلاك

الثورة العلوماتية والعولمة تطور حتمي. فشيوع الترانزيستور والتلفزيون والفضائيات والانترنت يقتضي اجراء عملية الفرز هذه وتنظيم الوقت وانتقاء البرامج وتدريب الجيل الصاعد على ذلك وترشيد الاستهلا..

وعليه فالعولمة اصبحت واقعًا لا يمكن التغاضي عنه او اهماله وعملية الفرز هذه اصبحت ضرورة لمعرفة ما هو ضار وما هو نافع.. ولا يمكن اخذ هذا التوجه بالمطلق، انما بالنسبية فما هو نافع في افغانستان ليس بالضرورة ان يكون كذلك في مصر.

وهذه العولمة المتسارعة تثير كردة فعل حاجة متصاعدة الى التمسك بالهوية لدرء القلق الوجودي حيال هذه المتغيرات السريعة والفاجئة مما يخلق حاجة روحانية متزايدة. فيبرز عنصر الانتماء الديني في مسألة الهويـة -كما يقول امين معلوف(٢٣).

ويضيف ان هذه الظاهرة نابعة كردة فعل فتكون جماعات المؤمنين في الواقع «اقرب الى القبائل الكونية»، بتاكيدها على الهوية النينية وبعدم اعطائها وزئا للحدود بين البلدان - وكل هذا كرد فعل على فعل العولمة!

بناء عليه لا يمكن التعامل مع الظاهرة الدينية باستخفاف طالا ان الناس تحمل الدين في وجدانها. وما هو ممكن قيام التربية على عدم التعصب وتهذيب وتثقيف النفس على التسامح - جوهر الدين - والقيم الاخلاقية والدمقراطية وعدم الانانية او اعتبار «الأنا» مركز الكون، ووعي الأخر الذي ينبع أولاً وقبل كل شيء من وعي الذات.

هذا الكلام في الاساس موجه الى رجال الدين، وممارسات الفكر الديني او الخطاب الديني الذي هو في الواقع نتاج لنساني قابل للنقد وللنقض. وهذا هو اساس الدعوة الى

العلمانية التي لا تقتصر على فصل الدين عن الدولة «بـل تتضمن حق التشريع وحرية العبادة وحرية المعتقد خارج اي دين او مذهب،(٢٤). وهذا لا يعني الالحاد وعزل الديـن عن الانسان انما وضعه في الكان الصحيح العتدل في سلّم اولويات الانتماءات والعناصر التي تكوّن الهوية، واستبدال الانتماء الى جماعة من المؤمنين بالانتماء الى الكونية، الانسانية الاكثر اتساعًا وشمولية والى عالم يقوم على فيم الدمقراطية في المساواة والحريبة والعدالة الاجتماعيبة والسياسية والاقتصادية والمشاركة.

التاريخ البشري هو من صنع الانسان (الفرد والجماعة) والحضارات هي من صنع الانسان وافضل عالـم ممكـن هـو من صنع الانسان ايضًا.

يقول العلوف ان «القدر للانسان كالريح للشراع.. بامكانه توجيهه في الاتجاه المناسب.. ورياح العولمة التي تعصف بالكرة الارضية.. من العبث محاولة الوقوف في وجهها... هي حقيقة واقعه تؤكد اختلافاتنا وفي الوقت ذاته تؤكد مصيرنا المشترك وبالتالي تؤكد هويتنا وانتماءنا الى الجماعة البشرية بدون ان تلغى انتماءاتنا الخاصة والمتعددة(٢٥).

العولمة هي ليست الامركة. ليست الهيمنة. ليست حصان طروادة الاقتصادي للشركات العابرة للقارات ومتعددة الجنسيات لادخال وترويج بضائعها لدى الشعوب الفقيرة التي لا تعرف من هذا العالم الا الاستهلاك.

العولمة هي ليست صراع الحضارات او هيمنة حضارة على اخرى او ثقافة على اخرى وهي ليست بالتالي تاكيد الأنا على حساب الآخر ومن ثم الغاءه. «فإذا كان كل منا مجبرًا على التنكر لذاته من اجل اللحاق بالحداثة كما هي محددة اليوم وكما سيتم تحديدها. الن نشهد تعميمًا لردة الفعل الماضوية وللعنف ايضًا؟ ﴿(٢٦).

فيتكرر اللامعقول واللامتوقع ويصبح واقعامرعبا كمشهد طائرتي بنايتي التوام في نيويورك ويقع المحظور مرة اخرى. وتقوم حرب.. تعلن امريكا حرب «العدالة المطلقة» ثم تستدرك و«الحرب الصليبية» ثم تستدرك.. ولا تدرك خطاها بان محاربة الارهاب لا تؤتي أكلها بالارهاب وانما بتجفيف مستنقعاته والقضاء على اسبابه والتخلي عن سياسة الغطرسة والاستبداد وشهوة وغريزة الانتقام.

حين عانت مصر من عنف الاسلام، السياسي وارهاب الاصوليين والتأسلمين كانت امريكا ترعاه في دفيئاتها من عمر عبد الرحمن الى بن لادن وهي الآن تحصد ما زرعت.. وقد لفت نظري ان الرئيس الامريكي الحالي بوش الابن كان شريكًا لشقيق بن لادن الاكبر في اواسط السبعينات بإحدى شركات البترول بولاية تكساس(٢٧).

حقًا ما قاله رفعت السعيد ان الاسلام السياسي نمر مستفز بطبعه من المكن ان يفترس مرؤضه. حينذاك كان السعيد يعنى السادات فإذا به اليوم يعنى الـ بوش! اللهم لا شماتة، فلا نحن مع الغطرسة الامريكية والهيمنة والامركة!

حين تحدث امين معلوف عن الهويات القاتلة، جاء بفكره ترويض النمرة. فقد شبه الهوية بالنمرة اذا لم تروض صبحت قاتلة. والهوية في عرفه وحدة تشكون من عده

عناصر - جنسية ودينية ووطنية وقومية وطبقية واثنية ولغوية وعائلية ومهنية ونقابية وحزبية.. ومن هذه العناصر المتغير مع الزمن ومنها الثابت الذي يخلق مع الانسان. وحين يشعر الفرد/ الجماعة انه/ انها مهدد في احد جزيئات او عناصر هويته فإن هذا العنصر الهدد يقوم باختزال باقي العناصر ويبرز كالأهم. واذا قويت هذه النزعة يقوم هذا العنصر بافتراس باقي العناصر.. وقد سبق وقلت ان عدوك يحدد لك احيانًا العنصر الهيمن في هويتك. فإذا كانت لغتك وبني قومك مهددين تجنح نحو القومية واذا كان دينك مهددًا تجنح إليه كذلك.. واذا احتد الامر وترافق مع الجهل والتعصب تتحول الهوبة الى وحنش والى اداة فنل والخوف يدفع الى الجريمة والقلق الوجودي بدفع الى الانغلاق والتقوقع واتخاذ موقف الدافعة عن النفس والنمشرس. ولا يخضع الخوف والقلق دائمًا الى اعتبارات عقلانية.

و... كل جماعة من الجماعات البشرية وبمجرد ان تشعر بالاذلال او بالتهديد في وجودها حتى تنزع الى انتاج الفتلة الذين سيرتكبون ابشع الفظاعات وهم مقتنعون انهم على صواب ويستحقون ببركة السماء واعجاب افبراد جماعتهم (۲۸).

هذه هي الهوية القاتلة.. فكيف يمكن ترويضها؟ يقترح المعلوف ان نتعامل معها بالدراية والفهم والترويض والتدجين لا بالاضطهاد ولا بالتساهل!

ويضرب لنا مثل لبنان - ذلك البلد متعدد الطوائف - ان يعامل كل فرد ايّا كان انتماؤه كمواطن كامل الحقوق على اساس وطريق التطور التدريجي الواعي لمفهوم الدمقراطية. ان نظام المحاصصة والجماعاتية افرز العديد من الصراعات والمآسي.. الدمقراطية هنا تعني المشاركة الشعبية وليس استبداد الاكثرية. فللحرب الاهلية بلبنـان اسباب داخلية، اللبنانيون مسؤولون عنها ومن غير المفيد القاء التبعة على الآخر او على الخارج. كذلك الامر في رواندا حين استبدت الاكثرية - الهوتو - بعشر السكان -التوتسي وحدثت مذابح جماعية. كذلك الامر في باقي انحاء العالم حين تلغى المواطنة ويحل محلها احد العنـاصـر المهمنة في مسألة الهوية.

وهكذا فإننا اذا ما حافظنا على حس النسبية وعلى التعددية وعلى التنوع الثقافي وعلى قدسية القيم الدمقراطية ووعيها وتطبيقها بحسب ظروف الزمان والكان فإننا نقوم عمليًا بترويض الهوية! والا كانت قاتلة مدمرة للغير ثم بعدئذ لذاتها.

(يتبع)

(٢٢) مصدر امين معلوف للنكور سابقًا ص٨٢. (٢٢) للصدر السابق، ص٨٢.

(٢٤) صبحي - عرب اليوم. ص٢٢٢

(۲۵) مصدر معلوف، ص۸۸.

(۲۱) مصدر معلوف، ص۲۰۱.

(٢٧) الاتحاد الحيفاوية ٢٠٠١/٩/٢٥ عن الديلي ميل ٩/٢٤.

(۲۸) مصدر معلوف، ص۲۱.

الجمعة ۹ تننرین الثانب [··I



شكيب جهشان

فرصة فرصيرة

وللحيوان أعذار

بقلم: د. سليم مخولي

• في فترة الاستراحة عصرًا كان البغل ياكل طعامه، يقضم الحشائش في زاوية الحقل حين مرّ بقربه ثعلب صغير السن، لم يرّ بغلاً من قبل. استدعى انتباه التعلب هذا المخلوق الضخم الكبير، فوقف يتامله عن كئب، دار حوله عدة دورات فلم يعره البغل انتباطا. فرقص النعلب امام البغل الكبير وهو يتعجب من ضخامة راسه وكبر اسنانه! ثم ما هذه الاشياء على جسده؟ صخرة على الظهر وليست كذلك. قطعتا نعل ولا من حذاء على جوانب عينيه تكاد ترد عنهما النور! وما ذلك المتقد حول راسه متدليًا من على عنقه اشبه باقعى طويلة تحاول ان تطول الأرض؟!...

مساء الخير يا هذا! قال النعلب الصغير. فلم يجب البغل وتابع يمضغ طعامه. اريد أن أحدثك فلم لا تجيب؟ قال النعلب وانتظر وصبر فلم يكن رد ولا جواب. - أنا أكلت كفايتي هذا اليوم فلا حاجة بي للطعام بعد، وأريد أن ألهو قليلاً، فما رأيك لو نتسابق في العدو؟ لكن البغل أصدر صودًا من منخره كأنه خارج من

بوق وادار قفاه للثعلب وتابع أكله.

أشماز التعلب من هذه التصرفات اللااجتماعية وقال في ذاته، حطًا إنه ضخم مخيفًا. ولكن هل هو أبكم أم أنه مخبول، وربما هو مطبوع على الجد لا يعرف اللهو والزاج!.. وازداد فضول التعلب الصغير، فسأل بعصبية صارحًا، قال أيها الأبكم ما هذا الذي يلتف حول رأسك وعنقك الا يضايقك؟! وعندها هز البغل رأسه ونظر الى التعلب نظرة استعلاء ضمنها الاحتقار قائلاً، ماذا تريد أيها المسخ الصغير؟!.. فهو بمنابة تاج حقيقي كما تفعل اللوك تمامًا!.. هل فهمت؟!.. لم يفهم التعلب شيئاً مما تكرم به البغل وسأل مستفسرًا، وما فائدة هذه لك؟..

- يقودني الى الطعام، ولولاه لما كنت حيًا.. ازداد الثعلب دهشة على استخراب وسال، ثم ما هذا على جانبي عينيك كانهما نعل عتيق..

- خسنت يا عنيم للعرفة، لنهما قطعتا جلد فصلتا خصيصًا كي ارى الطريق واضحًا امامي، فلا أنظر يميئًا أو يسارًا.. إنك غِرُّ صغير لا تفهم ما معنى وضوح الرؤيا..

حطًا لم يفقه التعلب شيئًا مما نطق به البغل. انتظر قليلاً، ثم دار حوله دورة ونصف الدورة وتوقف وسال، وما هذا الجالس على ظهرك لا يفارقه كانه صار جزءًا منك؟

اجاب البغل في نزق، هذا جلال يا عنيم العرفة، يكسبني راحة الركوب وهيبة جلالة..

تعجب الثعلب مما سمع وفغر هاه مستفسرًا، وهل يركبونك؟!

عندها صرح البغل متضايفا من تساؤلات هذا الجاهل الدخيل على راحته، وقال: وماذا تريد ان تعرف ايضاً؟ نعم يركبونني وهذا امر طبيعي، ويحملون الانقال علي وانا مخلص لصاحبي يقودني حيث شاء وفي الطريق الذي يريد، فأنا رهن إشارته القوم بواجبي بصمت وامانة. فهذه هي شروط اللعبة باختصار. "الم تسمع شيئًا عن التعاون والالتزام؟! فها أنا أكل حسب رغبة صاحبي مرتاحًا مطمئن البال، لا حاجة لي للسعي وراء قوتي، ياتيني طعامي احيانًا وأنا في ركن الاسطبل معززًا مكرمًا...

ضحك الثعلب مما سمع من أفكار هذا المخلوق الكبير وقال:

- حبنا لو اخبرتني ما اسمك؟
 - أنا بغل.
- ايها البغل للبخل! انا لا اعجب مما ارى على رأسك وحول عينيك وما يكسو ظهرك وانت صاحب هذه للفاهيم والقيم السامية والنبيلة.. لكني اعجب كيف تأكل هذا العشب وقد بُلتُ عليه قبل قليل..

(كفرياسيف)

جزاءسنمار

ما ظلُّ لديُّ سوى هذا الساعد تاهت أشتالُ الزيتون وشاخت حَلَمَاتُ التوتُ خلف الاسلاك والغربةُ ذلُّ وهلاك وأنا ما ظلُّ لديُّ سوی هذا الساعد والغيم الواعد وحكايات عن حقل خلف الاسلاك وتموت بيوت علقت على كتفي وعرضْتُ على كلِّ التجار

زُنودي وذرعتُ الشرقَ الاوسطَ من أقصاهُ الى اقصاهُ حطَّمتُ قبودي... فأسى في يدَّ مطرقتي في البد الاخرى

وامان في الصدرِ عباده وعلى كَتِفي الزواده...!! سسه

> عمَّرتُ الرَّبعَ الحالي ورفعتُ قصورا وقصوراً وقصور وقصور والحبزُ مريرْ..!!

للًا أنهيتُ القصرَ الواحدَ بعدَ الالفُ قطعَ السلطانُ يديَ ورشُ على جرحي أملاحَ البحرِ الميَّت غزُ السيف غزُ السيف

في ظهري... قطع السلطانُ يديُّ وأراق الحنظل في شفتيُّ العظاة

الجمعة

۹ تننرین

الثانب

I-1





الزيت مسامير الرُّكَب. هكذا كان الفلاحون في بلادنا يقولون ومازالوا . وكلما سمعت هذا التعبيـر كانـت صورة الزيت تتلألأ في مخيلتي. وشعطته تملأ حنجرتي. فأنسى النظريات العلمية وأركن إلى التأمل الفطري. إن عجائزنا كانوا يعيشون أكثر مما نعيش. وقدراتهم الجسدية أقوى من قدراتنا فقد ارتووا من زيت زيتون البلاد. وقد صدقوا فالزيت مسامير

استحضر الزيت وأصحاب الزيت والزيتون. فينفتح الخيال والذاكرة على الف صورة. إن اهلنا كانوا يعيشون أكثر مما نعيش. لأنهم كانوا في بلادهم . والجيش المحتل لم يكن يقتلهم في رابعة النهار. والأرض كانت فسيحة ، فكان أحدهم يطل من الجبل إلى الوادي أو إلى الفضاء فيرى الحياة كما هي الحياة. لكن الأرض تنسحب من تحت أقدامنا يوماً بعد يوم، فيضيق الفضاء ، ويصعب علينا أن نرى ما كان يراه الجنون. وهكذا أصبحنا نضع النظارات الطبية ونحن في مقتبل العمر. إلا أن هذه مغالطة طبعاً. فالاحتلال ظرف طارئ. صحيح أنه قد يطول حتى يستهلك أعمار أجيال. ولكنه يمضي في النهاية. أما القدرة الأسطورية لزيت الزيتون فهي باقية ، وستظل مضرب الأمثال.

شجرة زيتون اسمها أم هاني..

ترى هل تشاركني أم هاني اشتية هذه التأملات ؟ أم أن صيبتها لا تعطيها فرصة أو وقتاً لتشاركني هذا البحث الطبي أو الأنثروبولوجي أو السياسي ؟ ربما كانت ستفهم علينا أكثر لو رددنا على مسامعها شيئاً من الشعر المبكر لحمود درويش: لو يعرف الزيتون زارعه لصار الزيت دمعا

وستفهم أم هاني شعر الشاعر الكبير لسبب بسيط. هو أن الزيت قد أصبح دمعاً فعلاً. بل هو دمع ودم. فقد مر ابنها رضوان ذو الخمسة والثلاثين ربيعاً بهذا الزيتون ليتفقده كما يفعل دائماً. وهناك أطلقوا النار عليه. امتزج دمه بجذر الشجرة. ومنذا الذي سيقنع أم هاني بأن دم ابنها رضوان لـم يـجـرِ في نسغ الشجرة. ولم يدخل في تركيب حبات الزيتون التي رعاها بعرقه وجهده حبة حبة ؟ وكيف لا يجري دمه مع الزيت المستخرج من هذا الزيتون ؟.. والآن هل تستطيع ام هاني أن تشرب دم ابنها ؟ هل تستطيع ، من جهة ثانية، أن تتخلى عن زيتوناتها ؟ فماذا تفعل إذن ؟ ليس هذا سؤالاً سياسياً .وليس لدى أم هاني خبرة في الوقوف أمام كاميرا التلفزيون لتشرح مأساتها. بل لعل هول الصدمة من القوة بحيث أنها لم تستوعب حتى الآن أنها تعيش ماساة . ولو أردنا أن نحدد الجغرافيا لقلنا إن أم هاني من قرية سالم التابعة لنابلس.. ولكن الألم يمشي في الهواء. كما يمشي دم رضوان مع زيت الزيتون، بحيث أن ظاهرة أم هاني تمتد إلى فلسطين كلها .. والأكيد الأكيد أن الجنرال لم يسمع بأم هاني، ولا برضوان . ولكن لا مانع لديه من أن يوافق على الخطاب الرسمي القائل إن قتل رضوان كان خدمة للسلام، وقد أصبحوا يشرحون أنهم فتلوا القتيل لأنه كان سينفذ عملية عسكرية بعد يوم واحد. أو أنهم قتلوه وهو في الطريق إلى تنفيذ العملية. وإذا كانت هذه اسطوانة مشروخة، فقد يستطيعون أن يغيروا النغمة ، لنقل: إن رضوان سينجب أبناء ارهابيين.. وأن قتله كان ضرورياً لتدارك الأذى قبل وقوعه. واعجب من الجنرال كيف لا يحتج على لجنة نوبل التي منحت شريكه في الحكومة جائزتها ولم تلتفت إليه مع أنه - وهو بطل صبرا وشاتيلا شخصياً - يخدم السلام بقتل ابن سالـم ،رضوان اشـتـيـه بـين اشجار الزيتون. والزيتون، كما هو معروف، رمز السلام البشري على امتداد العصور. ودم رضوان امترج بالزيتونة فأغناها وأخصبها .. ألا يعني هذا أن جنود الجنـرال بـقـتـلهـم رضوان ابنما خدموا الزيتون رمز السلام؟ فكيف لا ياخذ جائزة

اما أم هاني التي تغير عليها طعم الزيت والزيتون هذا الوسم ، فعلى الأرجح أنها لم تسمع بجائزة نوبل. ولكنها سمعت

عويل جاراتها على أبنائهن وأشقائهن. وها هن يشاركنها مأساتها اليوم . فالدنيا دين وسداد...

ترى هل ما تقوم به النساء المتشحات بالسواد قرب شجرات الزيتون هو عمل إرهابي أم زراعي ؟ وهل يفطن الجنرال إلى أن أم هاني هي الشجرة الباقية بين شجرات الزيتون. وأن دم ابنها في الزيت هو دمها أيضاً ؟ وأن حفيدها يتعلم في المدرسة أن الزيتونة شجرة مباركة أصلها ثابت وفرعها في السماء ؟ وإلا فكيف تكون هذه البلاد هي فلسطين التي لا تموت؟

هجوم الريبيب

لا تخافوا ، وعليكم الأمان. فليس الريبيب من أسماء من الجمرة الخبيثة، وليس هو الإرهاب . وليس ثمة ما يفيد بأنه من الأسلحة غير التقليدية. إنه، باختصار سريع، كلمة لا معنى لها. ولو بحثتم عنها في القواميس فربما تحتاجون إلى مساعدة من الكمبيوتر الذي قد يستدل على أن الريبيب هذا. هو تقريباً كتابة معكوسة . أي من اليمين إلى الشمال. للكلمة الإنجليزية pepper ومعناها بالعربي هو الفلفل. أما لماذا هو ريبيب ولماذا يعطيه عنوان هذه الزاوية وضعاً هجومياً . فتلك قصة ، أومسرحية على وجه الدقة. وإن كانت الذاكرة المكدودة غير متأكدة من اسم كاتبها، مع احتمال أن يكون هذا الكاتب هو الأمريكي اليهودي الررايس.

والسرحية تتعلق بشخص محدث نعمة . اقنعة النتفعون بجهله من الخبثاء، أن يدخل معركة الانتخابات. وراقت اللعبة للساذج الجاهل، ولم يدر أن لعبة الانتخابات تشبه الخوض في الرمال المتحركة . وليس له إلا أن ينفق النقود بحساب أو غير حساب. وكلما انفق اكثر تورط اكثر. بحيث اصبح استمراره في اللعبة هو الأمل الوحيد لاسترداد أمواله. فضلاً عن طمعه بما يمكن أن يجنيه من عوائد نجاحه في الانتخابات. إلى أن اصطدم بمعضلة إجرائية. وهي ضرورة أن يكون له شعار خاص به يجمع الناخبين حوله . فالتنافسون بارعون. منهم من رفع شعار الحرب على التدخين. وأخر أعلن عن معركة شخصية فتحها لحسابه ضد مرض السرطان . وثالثة ضد الكبت الجنسي ، ورابع بشر بإعلان الحرب على الحرب نفسها. وهكذا لم يبق لصاحبنا ما يحاربه أو يتبناه. وحين كان في ذروة الحيرة من أمره، مد يده إلى الطعام الذي صنعته زوجته بيديها الماهرتين . وكانت نسبة الفلفل فيه مرتفعة جداً. فقفز حتى كاد رأسه يصطدم بالسقف وهو ينفخ ويولول ويعطس ويدمع. وفجأة قفز أحد ضيوفه - وهو في طليعة المنتفعين - لكن قفزته لم تكن بفعل شطة الفلفل . بل بفرحة الاكتشاف : " وجدتها ..وجدتها.. لماذا لا يكون شعار الحملة الانتخابية هو الحرب على الفلفل ؟». لكنه شعار سخيف إن لم يكن مضحكاً. هكذا قال صاحبنا الذي كان لا يزال ينفخ ويتأوه. فأجابه ضيفه المنتفع : ربما كان الحق معك.. ولكن الشعار لن يكون سخيفاً إذا عكست حروف الكلمة فأصبحت reppep وعندها سيدوخ الجمهور وهو يتساءل عن هذا العنصر المجهول الغريب الذي يهدد البلاد. وكلما ازداد غموضاً وازداد الناس اجتهاداً في البحث عما يكون، ترتفع شعبيتك بوصفك المخلص الذي سينقذ البلاد من خطر الريبيب هذا..

وهذا ما كان. وانقلب الفلفل من تلك النبشة الواضحة بحرقتها النفاذة إلى كلمة غائمة لا طعم ولا معنى . وإذا كانت ذاكرتي تركت الريبيب عند هذه النقطة، وتركت الجمهور يتخبط حول الريبيب بين مرعوب منه ومشكك في وجوده، وذلك حسب موقع كل ناخب من المرشح العتيد فإننى أقفز لا كما قفز محدث النعمة من هول لذعة الفلفل ، ولا كُما قفز النتفع النصاب على إيقاع وجدتها وجدتها... بل أقفز إلى الكلمة الأكثر تداولاً في القاموس السياسي العالمي هذه الأيام ، وهي: «الإرهاب».. صحيح أن الإرهاب يختلف عـن الريبيب بانه كلمة موجودة في مختلف المعاجم والقواميس . ولكنها كلمة يجري استعمالها بما يخدم العنيين بها. وتمتص الصالح دلالاتها بحيث يتلاشى وقعها العملي، كما تلاشت لذعة الشطة، إلا على الضحايا والتهمين أوالمهتمين بها . وبين المتهمين والمهتمين يستطيع لص الخزينة أن يعتبر الشرطة رمزاً للإرهاب.

دم الزيٺ

فى شجره

الإرهاب

ويمكن للطفل اليتيم أن يصف زوج أمه القاسي بأنه إرهابي تماماً كما أنه من حق الشعب الذي يتعرض للأحتلال والاغتيال والقصف والنسف أن يسمي محتليه إرهابيين. لكن المشكلة أنه كما استطاع المرشح الغني الغبي أن يقلب الفلفل إلى ريبيب. أي إلى لا شيء ، فإن مراكز القوى الدولية تفرغ كلمة الإرهاب من معناها وتقصرها على ما يصب في مصلحتها. وهكذا بتعميم الإرهاب وتعويم دلالته تستطيع الدوائر الاستعمارية العنصرية ان ترهب وتفتري وتبيد وتعذب الشعوب ئم تصف هذه الشعوب بأنها هي الإرهابية

القمح حمق والشرق قرش!!

إن الكلام يتشكل . في البداية ، كحاجة بشرية للتواصل لكن القوة المسيطرة تخرج الكلام عن حياديته وبراءته. فتنزاح الفردة عن معناها ، بل يمكن أن تنتقل من النقيض إلى النقيض. ولن يتم ذلك قبل إفراغها من دلالتها الأولى. وهكذا يتحول الفلفل إلى ريبيب، والعزف إلى فزع. والقمح إلى حمق، والشرق إلى قرش . أما الإرهاب -حسب التأويل العنصري الاستعماري -فهو ليس مضطراً إلى إعادة ترتيب حروفه. بل إلى إعادة صياغة معناه . ويظل ذلك ممكناً مادام الأقوى هو الأقوى، حيث يمارس الإرهاب على الشعوب مرتين . مرة بإيقاع أكبر أنواع الأذى بها. ومرة بالمصادرة على فكرة الحق في المقاومة باعتبارها إرهاباً. وفي معادلة كهذه يصبح السفاح المطلوب للعدالة الدولية داعية ديمقراطية ، ويصبح الشعب الكافح إرهابياً ، وليس للجماهير المتابعة للفضائيات إلا الذهول والحيرة أمام هذا الشيء الغامض الذي اسمه الإرهاب. والذي يتغير معناه بتغير مزاج الجهة التي تندد به. وعلى قياس تعميم الكلمات وتعويمها فإن الجنـرال شارون يصرح بأنه سيتولى المفاوضات شخصياً مع الفلسطينيين ويقدم تنازلات مؤلمة . وإذا ترجمنا هذا الكلام إلى لغة الريبيب فإن كل شيء ممكن . أما إذا أعدناها إلى لغة البشر - والبشر من حسن الحظ فصيلة من الأحياء لم تنقرض- فإننا نفهم من كلامه بأنه سيغتصب دور وزير خارجيته غير الماسوف عليه بطبيعة الحال . أما التنازلات المؤلة التي سيقدمها فهي الإقرار بأن الفلسطينيين لن يموتوا جميعاً بغض النظر عن الجهود الحثيثة التي يبذلها شخصياً في هذا السعى . وهكذا تدخل التنازلات المؤلمة ، . كما دخل الإرهاب قبلها. في موسوعة

وعلى هذا فلدينا بشرى غير سارة لبطل قبية وخانيونس وصبرا وشاتيلا وبيت ريما. هي أن الفلسطينيين باقون على قيد الحياة ، وأن لغة الريبيب لن تكون صالحة للاستعمال طويلاً . لسبب بسيط جداً ، هو أن الشعوب قد فككت اللغز وما عادت أكذوبة الريبيب تنطلي عليها.

